

EN/RU/CN

**HOESCH**  
2021

**nature**

*feels so free ...*

**TECHNICAL BOOK**

**BATHING  
WHIRLING  
SHOWERING  
STEAMING**



## VERSIONS / ВАРИАНТЫ / 多种款式

- A** Bathtub, shower or whirltub without apron  
/ Ванны, душевые поддоны или гидромассажные ванны без панели  
/ 不带裙边的浴缸或者按摩浴缸
- B** Bathtub, shower or whirltub with integrated apron  
/ Ванны, душевые поддоны или гидромассажные ванны с несъемной панелью  
/ 带一体式裙边的浴缸或者按摩浴缸
- C** Bathtub, shower or whirltub with loose apron  
/ Ванны, душевые поддоны или гидромассажные ванны со съемной панелью  
/ 带可拆卸式裙边的浴缸或者按摩浴缸
- D** Bathtub with exterior paneling (free-standing)  
/ Ванна с внешней облицовкой (отдельно стоящая)  
/ 带裙边的浴缸 (独立式)

## LEGEND / ОБОЗНАЧЕНИЕ В ТАБЛИЦАХ / 图标说明

-  Light system, see page 121  
/ Система освещения, смотри страницу 121  
/ 照明系统, 请参阅第121页
-  Sound system, see page 122  
/ Система аудио, смотри страницу 122  
/ 音响系统, 请参阅第122页
-  Mineral cast surface SOLIQUE, see page 15  
/ Минеральное литье SOLIQUE, смотри страницу 15  
/ 人造石底盆SOLIQUE, 请参阅第15页
-  Glass panelling, see page 123-124  
/ Стекланный экран, смотри страницу 123-124  
/ 镶板由玻璃制成, 请参阅第123-124页
-  Special base frame, see page 125  
/ Специальная нижняя рама, смотри страницу 125  
/ 特殊底座支架, 请参阅第125页
-  Product for barrier free bathrooms  
/ Продукт для безбарьерных ванных комнат  
/ 无障碍浴室产品
-  Air-Inject-nozzles seria  
/ Воздушные форсунки Серийно  
/ 喷气喷嘴 标准
-  Back jets serial/optional  
/ Форсунки для спины Серийно/опционально  
/ 背部喷头 标准/可选
-  Feet jets serial/optional  
/ Форсунки для ступней Серийно/опционально  
/ 脚部喷头 标准/可选
-  Massage jets serial/optional  
/ Массажные форсунки Серийно/опционально  
/ 按摩喷头 标准/可选
-  Standard equipment  
/ Стандартное оборудование  
/ 基本设备
-  Special accessories  
/ Дополнительные аксессуары  
/ 特殊配件

## THE AGGREGATE PLACEMENT / РАСПОЛОЖЕНИЕ АГРЕГАТА / 组件位置

- 001** Right  
/ Справа  
/ 右边
- 002** Left  
/ Слева  
/ 左边
- 003** Middle  
/ В центре  
/ 左右两边
- 004** Right and left  
/ Справа и слева  
/ 左右两边

## CAPACITY / ОБЪЕМ / 容量

Amount of water up to the overflow including a person weighing 75 kg (approx. 75 l)  
/ Количество воды до перелива, включая человека весом 75 кг (около 75 л)  
/ 达到溢口水位的水量, 包括一个体重75公斤的人 (约75公升)

| <b>CONTENTS</b> / СОД ЕРЖАНИЕ / 目录                                                                    | 目       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| <b>Legend</b> / Обозначение в таблицах / 图标说明                                                         | 2       |
| <b>Versions</b> / Варианты / 多种款式                                                                     | 2       |
| <b>Contents</b> / Сод ержание / 目录                                                                    | 3       |
| <b>Novelties 2021</b> / Новинки 2021 / 2021 新品                                                        | 4-5     |
| <b>Models from A-Z</b> / Модели от А до Z / 款式索引 A-Z                                                  | 6-7     |
| <b>Form and dimensions</b> / Форма и размер / 形状和尺寸                                                   | 8-11    |
| <b>Search directory</b> / Поиск / 搜索目录                                                                | 12-13   |
| <b>Colour overview</b> / Обзор цветов / 颜色概览                                                          | 14      |
| <b>Materials</b> / Наши материалы / 我们的材料                                                             | 15-16   |
| <b>Order references</b> / Указания для заказа / 订货提示                                                  | 17      |
| <b>Certificates</b> / Специальные ванны HOESCH / HOESCH 特殊浴缸                                          | 18      |
| <b>Solique Products</b> / Продукты Solique / Solique 产品                                               | 19-29   |
| <b>Solique-Bathtubs</b> / Свободностоящие ванны из минерального литья Solique / 独立式 Solique 浴缸        | 19-27   |
| <b>Solique-Washbasin</b> / Раковины Solique / 面盆 Solique                                              | 27-29   |
| <b>Bade-/Whirlwannen (Acryl)</b> / Ванны и гидромассажные ванны / 浴缸/按摩浴缸                             | 30-125  |
| <b>Hoesch Specials</b>                                                                                | 30-44   |
| <b>Freestanding bathtubs</b> / Свободностоящие ванны из акрила / 独立式亚克力浴缸                             | 45-47   |
| <b>Oval bathtubs</b> / Овальные ванны из акрила / 椭圆形亚克力浴缸                                            | 48-58   |
| <b>Circular bathtubs</b> / Круглые ванны из акрила / 圆型亚克力浴缸                                          | 59-61   |
| <b>Semicircular bathtubs</b> / Полукруглые ванны из акрила / 半圆型亚克力浴缸                                 | 62-65   |
| <b>Rectangular bathtubs</b> / Прямоугольные ванны из акрила / 长方形亚克力浴缸                                | 66-91   |
| <b>Trapezoidal bathtubs</b> / Трапецевидные ванны из акрила / 梯形亚克力浴缸                                 | 92-101  |
| <b>Corner bathtubs</b> / Угловые ванны из акрила / 墙角式亚克力浴缸                                           | 102-110 |
| <b>Hexagonal/octogonal bathtubs</b> / Шестиугольные/Восьмиугольные ванны из акрила / 六角/八角形亚克力浴缸      | 111-119 |
| <b>Special accessories for bathtubs</b> / Аксессуары для ванны / 浴缸特殊配件                               | 120-125 |
| <b>Whirl systems</b> / Гидромассажные системы / 预设之按摩系统                                               | 126-136 |
| <b>Deluxe</b>                                                                                         | 128-130 |
| <b>Reviva II</b>                                                                                      | 131-132 |
| <b>Laola II</b>                                                                                       | 133-134 |
| <b>Tergum</b>                                                                                         | 135     |
| <b>Tergum for two</b>                                                                                 | 136     |
| <b>Ergo+</b>                                                                                          | 137-142 |
| <b>Steam cabins</b> / Паровые кабины / 蒸汽房                                                            | 143-154 |
| <b>Shower partitions</b> / Душевые кабины / 淋浴房                                                       | 155-166 |
| <b>Renovation system</b> / Ремонтная система / 整修系统                                                   | 167     |
| <b>Shower trays</b> / Душевые поддоны / 淋浴盘                                                           | 168-186 |
| <b>Muna</b>                                                                                           | 169-172 |
| <b>Muna S</b>                                                                                         | 173-174 |
| <b>Tierra</b>                                                                                         | 175-176 |
| <b>Nias</b>                                                                                           | 177-178 |
| <b>Sola</b>                                                                                           | 179     |
| <b>Thasos</b>                                                                                         | 180-181 |
| <b>Samar</b>                                                                                          | 182-183 |
| <b>Special accessories for shower trays</b> / Аксессуары для душевых поддонов / 淋浴盘特殊配件               | 184-186 |
| <b>Accessories</b> / Аксессуары / 配件                                                                  | 187-190 |
| <b>Bath-accessories</b> / Аксессуары для ванной / 浴室配件                                                | 188     |
| <b>Fragrant and care products</b> / Средства для ухода и ароматы / 香薰和护理产品                            | 189-190 |
| <b>Special accessories for shower partitions</b> / Специальные аксессуары для душевых кабин / 淋浴房专用配件 | 190     |
| <b>General terms and conditions for sale and delivery</b> / Общие коммерческие условия / 销售和运输的通用条例   | 191-193 |
| <b>Bathroom proposals</b> / Решение для любой ванной комнаты / 适合每个人的浴室                               | 194-195 |
| <b>Hoesch www</b>                                                                                     | 196-197 |
| <b>Barrier-free bath with HOESCH</b> / Безбарьерная ванна с HOESCH / HOESCH 无障碍浴缸                     | 198     |

**NOVELTIES 2021** / НОВИНКИ 2021 / 2021 新品**iSENSI BACK-TO-WALL** 1700 x 750**iSENSI MONOLITH TRAPEZOIDAL**

1500 x 1000, 1700 x 1000, 1800 x 1200, 1800 x 1400

**iSENSI RECTANGULAR**

1600 x 700, 1600 x 750, 1700 x 750, 1800 x 800, 1900 x 900

**iSENSI HEXAGONAL**

1900 x 900, 2050 x 900, 2050 x 1050

**iSENSI TRAPEZOIDAL**

1500 x 1000, 1700 x 1000, 1800 x 1200, 1800 x 1400

**MILA RECTANGULAR**

1500 x 700, 1600 x 700, 1700 x 700, 1700 x 750, 1700 x 800, 1800 x 800



**SENSEPERIENCE** 1400 x 1400



**SENSEPERIENCE** 1200 x 900, 1400 x 900



**ADANA VERSION A** 800, 900, 1000  
**ADANA VERSION B** 800, 900, 1000, 1200



**RENOVATION SYSTEM**  
/ РЕМОНТНАЯ СИСТЕМА / 整修系统



**ADANA Walk-In** 1000, 1200, 1400



**TIERRA**

800 x 700, 800 x 750, 1100 x 700, 1100 x 750, 1100 x 800, 1100 x 1000,  
1300 x 700, 1300 x 750, 1300 x 1000, 1500 x 700, 1500 x 750, 1500 x 1000,  
1600 x 700, 1600 x 750, 1600 x 1000, 1700 x 700, 1700 x 750, 1700 x 800,  
1700 x 900, 1700 x 1000, 1800 x 700, 1800 x 750



# MODELS FROM A-Z / МОДЕЛИ ОТ А ДО Z / 款式索引 A-Z

## BATHTUBS

БАНИ  
浴缸

|          |                   |                                                                                     |             |     |
|----------|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-----|
| <b>A</b> | <b>Armada</b>     |    | 1600 x 750  | 112 |
|          | <b>Armada</b>     |    | 1700 x 800  | 112 |
|          | <b>Armada</b>     |    | 1800 x 800  | 113 |
|          | <b>Armada</b>     |    | 1800 x 800  | 119 |
|          | <b>Armada</b>     |    | 1900 x 900  | 114 |
|          | <b>Armada</b>     |    | 2000 x 900  | 116 |
|          | <b>Armada</b>     |    | 2000 x 1000 | 117 |
|          | <b>Armada</b>     |    | 2100 x 1000 | 118 |
|          | <b>Aviva®</b>     |    | 1800        | 60  |
|          | <b>Aviva®</b>     |    | 1800 x 1185 | 65  |
| <b>C</b> | <b>Cabo</b>       |    | 1850 x 900  | 41  |
|          | <b>Capri</b>      |    | 1500 x 700  | 67  |
|          | <b>Capri</b>      |    | 1600 x 700  | 69  |
|          | <b>Capri</b>      |    | 1600 x 750  | 71  |
|          | <b>Capri</b>      |    | 1700 x 700  | 72  |
|          | <b>Capri</b>      |    | 1700 x 750  | 74  |
|          | <b>Capri</b>      |    | 1800 x 800  | 81  |
|          | <b>Capri</b>      |   | 1900 x 800  | 87  |
|          | <b>Combi</b>      |  | 1600 x 700  | 105 |
| <b>D</b> | <b>Dreamscape</b> |  | 1800        | 36  |
|          | <b>Dreamscape</b> |  | 1800        | 61  |
| <b>E</b> | <b>Ergo+</b>      |  | 1640        | 139 |
|          | <b>Ergo+</b>      |  | 2000 x 1600 | 138 |
|          | <b>Ergo+</b>      |  | 2075 x 1075 | 138 |
|          | <b>Ergo+</b>      |  | 2075 x 1950 | 139 |
| <b>F</b> | <b>Foster</b>     |  | 1600 x 700  | 69  |
|          | <b>Foster</b>     |  | 1700 x 700  | 72  |
|          | <b>Foster</b>     |  | 1700 x 750  | 75  |
|          | <b>Foster</b>     |  | 1800 x 800  | 82  |
|          | <b>Foster</b>     |  | 1900 x 900  | 89  |
|          | <b>Foster</b>     |  | 1900 x 980  | 47  |
|          | <b>Foster</b>     |  | 1900 x 980  | 55  |
| <b>H</b> | <b>Happy D.</b>   |  | 1800 x 800  | 64  |
|          | <b>Happy D.</b>   |  | 1800 x 800  | 108 |
| <b>M</b> | <b>Mila</b>       |  | 1500 x 700  | 67  |
|          | <b>Mila</b>       |  | 1600 x 700  | 68  |
|          | <b>Mila</b>       |  | 1700 x 700  | 71  |
|          | <b>Mila</b>       |  | 1700 x 750  | 73  |
|          | <b>Mila</b>       |  | 1700 x 800  | 78  |
|          | <b>Mila</b>       |  | 1800 x 800  | 80  |

|          |               |                                                                                     |             |            |
|----------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------|------------|
| <b>I</b> | <b>iSensi</b> |    | 1500        | 31, 104    |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1500 x 1000 | 31, 32, 94 |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1600 x 700  | 68         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1600 x 750  | 70         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1700 x 750  | 33, 106    |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1700 x 750  | 32, 63     |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1700 x 750  | 74         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1700 x 1000 | 34, 95     |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1800 x 800  | 81         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1800 x 800  | 37         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1800 x 800  | 52         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1800 x 800  | 37, 64     |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1800 x 800  | 38, 109    |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1800 x 1200 | 39, 97     |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1800 x 1400 | 40, 100    |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1900 x 900  | 89         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1900 x 900  | 42         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1900 x 900  | 54         |
|          | <b>iSensi</b> |    | 1900 x 900  | 42, 65     |
|          | <b>iSensi</b> |   | 1900 x 900  | 43, 110    |
|          | <b>iSensi</b> |  | 1900 x 900  | 114        |
|          | <b>iSensi</b> |  | 1900 x 1200 | 41         |
|          | <b>iSensi</b> |  | 1900 x 1200 | 56         |
|          | <b>iSensi</b> |  | 2050 x 900  | 115        |
|          | <b>iSensi</b> |  | 2050 x 1050 | 118        |

|          |                |                                                                                     |             |     |
|----------|----------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-----|
| <b>L</b> | <b>Largo</b>   |  | 1700 x 750  | 75  |
|          | <b>Largo</b>   |  | 1700 x 800  | 78  |
|          | <b>Largo</b>   |  | 1700 x 900  | 80  |
|          | <b>Largo</b>   |  | 1800 x 800  | 82  |
|          | <b>Largo</b>   |  | 1800 x 1300 | 99  |
|          | <b>Largo</b>   |  | 1800 x 1400 | 101 |
|          | <b>Largo</b>   |  | 1900 x 800  | 87  |
|          | <b>Largo</b>   |  | 1900 x 900  | 90  |
|          | <b>Largo</b>   |  | 2000 x 1000 | 58  |
|          | <b>Largo</b>   |  | 2000 x 1400 | 91  |
|          | <b>LaSenia</b> |  | 1500 x 700  | 23  |
|          | <b>LaSenia</b> |  | 1600 x 750  | 23  |
|          | <b>LaSenia</b> |  | 1700 x 750  | 24  |
|          | <b>LaSenia</b> |  | 1800 x 800  | 24  |
|          | <b>LaSenia</b> |  | 1800 x 900  | 25  |
|          | <b>LaSenia</b> |  | 1900 x 900  | 25  |
|          | <b>Leros</b>   |  | 1800 x 800  | 26  |

|          |                     |                                                                                     |            |    |
|----------|---------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------|----|
| <b>N</b> | <b>Namur</b>        |  | 1500 x 700 | 20 |
|          | <b>Namur</b>        |  | 1600 x 750 | 20 |
|          | <b>Namur</b>        |  | 1700 x 750 | 21 |
|          | <b>Namur</b>        |  | 1800 x 800 | 21 |
|          | <b>Namur</b>        |  | 1800 x 900 | 22 |
|          | <b>Namur</b>        |  | 1900 x 900 | 22 |
|          | <b>Namur Lounge</b> |  | 1800 x 800 | 26 |
|          | <b>Namur Lounge</b> |  | 1900 x 900 | 27 |

|          |                        |                                                                                       |             |        |
|----------|------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------|
| <b>O</b> | <b>Orlando</b>         |    | 1600        | 60     |
| <b>P</b> | <b>Putman</b>          |    | 1900 x 1000 | 47     |
|          | <b>Putman</b>          |    | 1900 x 1000 | 55     |
| <b>R</b> | <b>Regatta</b>         |    | 1600 x 700  | 70     |
|          | <b>Regatta</b>         |    | 1700 x 700  | 73     |
|          | <b>Regatta</b>         |    | 1700 x 750  | 76     |
|          | <b>Regatta</b>         |    | 1700 x 800  | 79     |
|          | <b>Regatta</b>         |    | 1800 x 800  | 83     |
|          | <b>Regatta</b>         |    | 1900 x 800  | 88     |
| <b>S</b> | <b>Santee</b>          |    | 1900 x 1200 | 91     |
|          | <b>Scelta</b>          |    | 1500        | 103    |
|          | <b>Scelta</b>          |    | 1800 x 800  | 84     |
|          | <b>Scelta</b>          |    | 1800 x 900  | 86     |
|          | <b>Scelta</b>          |    | 1900 x 800  | 88     |
|          | <b>Scelta</b>          |    | 1900 x 1200 | 57     |
|          | <b>Scelta</b>          |    | 2000 x 900  | 57, 58 |
|          | <b>Scelta</b>          |    | 2000 x 900  | 117    |
|          | <b>Single Bath Uno</b> |   | 1766 x 750  | 50     |
|          | <b>Single Bath Uno</b> |  | 1798 x 782  | 35     |
|          | <b>Single Bath Duo</b> |  | 1766 x 1141 | 50, 51 |
|          | <b>Single Bath Duo</b> |  | 1798 x 1173 | 35, 36 |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1400        | 103    |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1700 x 750  | 76     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1700 x 800  | 49     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1700 x 800  | 63     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1700 x 800  | 79     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1700 x 1000 | 107    |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1800 x 800  | 51     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1800 x 800  | 84     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1800 x 800  | 113    |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1800 x 900  | 46     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1800 x 900  | 52     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1800 x 1200 | 98     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1900 x 800  | 53     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1900 x 900  | 54     |
|          | <b>Spectra</b>         |  | 1900 x 900  | 115    |
|          | <b>Starck 1</b>        |  | 1800 x 900  | 46     |
|          | <b>Starck 1</b>        |  | 1800 x 900  | 53     |
|          | <b>Starck 2</b>        |  | 1750 x 800  | 49     |
|          | <b>Squadra</b>         |  | 1500        | 104    |

# MODELS FROM A-Z / МОДЕЛИ ОТ А ДО Z / 款式索引 A-Z

|          |                |                                                                                   |             |    |
|----------|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------|----|
| <b>T</b> | <b>Tacna</b>   |  | 1800 x 800  | 85 |
|          | <b>Thasos</b>  |  | 1500 x 1000 | 94 |
|          | <b>Thasos</b>  |  | 1700 x 750  | 77 |
|          | <b>Thasos</b>  |  | 1750 x 1100 | 96 |
|          | <b>Thasos</b>  |  | 1800 x 800  | 85 |
|          | <b>Thasos</b>  |  | 2000 x 1000 | 90 |
|          | <b>Topeka</b>  |  | 1700 x 750  | 77 |
|          | <b>Topeka</b>  |  | 1800 x 800  | 86 |
| <b>W</b> | <b>Waikiki</b> |  | 1900 x 1140 | 56 |

## STEAM CABINS / STEAM GENERATORS

STEAM GENERATORS  
ПАРОВЫЕ КАБИНЫ  
/ ПАРОГЕНЕРАТОРЫ  
蒸汽房/ 蒸汽发生器

|          |                             |                                                                                   |     |
|----------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <b>S</b> | <b>Sense Perience</b>       |  | 145 |
|          | <b>Sense Perience</b>       |  | 147 |
|          | <b>Sense Perience</b>       |  | 146 |
|          | <b>Panel Sense Perience</b> |                                                                                   | 149 |
|          | <b>Steam Set</b>            |  | 150 |
|          | <b>Steam Set</b>            |  | 150 |
|          | <b>Steam Box 330</b>        |                                                                                   | 151 |
|          | <b>Hoesch Comfort</b>       |                                                                                   | 152 |

## SHOWER PARTITIONS

ДУШЕВЫЕ КАБИНЫ  
淋浴房

|          |                    |                                                                                     |          |
|----------|--------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| <b>A</b> | <b>Adana</b>       |    | 162      |
|          | <b>Adana</b>       |    | 163, 164 |
| <b>F</b> | <b>Free</b>        |    | 165      |
| <b>L</b> | <b>Liberty</b>     |    | 166      |
| <b>M</b> | <b>Muna</b>        |  | 158      |
|          | <b>Muna</b>        |  | 159, 160 |
|          | <b>Muna</b>        |  | 161      |
| <b>O</b> | <b>One&amp;One</b> |  | 156      |
|          | <b>One&amp;One</b> |  | 156      |

## RENOVATION SYSTEM

РЕМОНТНАЯ СИСТЕМА  
整修系统

|  |  |  |     |
|--|--|--|-----|
|  |  |  | 167 |
|--|--|--|-----|

## SHOWER TRAYS

ДУШЕВЫЕ ПОДДОНЫ  
淋浴盘

|          |               |                                                                                     |     |
|----------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <b>M</b> | <b>Muna</b>   |  | 169 |
|          | <b>Muna</b>   |  | 170 |
|          | <b>Muna</b>   |  | 171 |
|          | <b>Muna</b>   |  | 171 |
|          | <b>Muna</b>   |  | 169 |
|          | <b>Muna</b>   |  | 172 |
|          | <b>Muna S</b> |  | 173 |
|          | <b>Muna S</b> |  | 174 |

|          |             |                                                                                     |          |
|----------|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| <b>N</b> | <b>Nias</b> |  | 177, 178 |
|          | <b>Nias</b> |  | 177, 178 |
|          | <b>Nias</b> |  | 177, 178 |

|          |              |                                                                                      |     |
|----------|--------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <b>S</b> | <b>Samar</b> |   | 182 |
|          | <b>Samar</b> |   | 182 |
|          | <b>Samar</b> |   | 183 |
|          | <b>Samar</b> |   | 183 |
|          | <b>Sola</b>  |   | 179 |
|          | <b>Sola</b>  |   | 179 |
|          | <b>Sola</b>  |  | 179 |

|          |               |                                                                                       |     |
|----------|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <b>T</b> | <b>Thasos</b> |  | 180 |
|          | <b>Thasos</b> |  | 180 |
|          | <b>Thasos</b> |  | 181 |
|          | <b>Thasos</b> |  | 181 |
|          | <b>Tierra</b> |  | 175 |
|          | <b>Tierra</b> |  | 176 |
|          | <b>Tierra</b> |  | 175 |

## WASHBASIN

РАКОВИНЫ  
面盆

|  |                     |                                                                                       |    |
|--|---------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|----|
|  | <b>Carta</b>        |  | 29 |
|  | <b>LaSenia</b>      |  | 28 |
|  | <b>Leros</b>        |  | 29 |
|  | <b>Namur</b>        |  | 28 |
|  | <b>Namur Lounge</b> |  | 27 |

No longer in assortment / Выведены из ассортимента / 不再供货的种类:  
Bathtubs: Arica, Benidorm, Foster Vorwand 1900x1020, Ikaria, Oriental, Parana, Tacna oval  
Steam cabins: SensePerience Quarter circle 1000x1000,  
Shower enclosures: Ciela, SensaMareDelight Shower enclosures und SHOWER TRAYS  
Bubble baths: Nelke-Honig  
Scent extracts: Rose, Cajeput

# FORM AND DIMENSIONS / ФОРМА И РАЗМЕР / 形状和尺寸

## BATHTUBS / ВАННЫ / 浴缸

|  | ARMADA | AVIVA | CABO Monolith | CAPRI | COMBI | DREAMSCAPE | ERGO+ | FOSTER | HAPPY D. | iSENSI | iSENSI Monolith | LARGO | LASENIA | LEROS | MILA | NAMUR | NAMUR LOUNGE | ORLANDO | PUTMAN | REGATTA | SANTEE | SCelta | SINGLEBATH UNO | SINGLEBATH DUO | SPECTRA | STARCK1 | STARCK2 | SQUADRA | TACNA | THASOS | TOPEKA | WAIKIKI |
|--|--------|-------|---------------|-------|-------|------------|-------|--------|----------|--------|-----------------|-------|---------|-------|------|-------|--------------|---------|--------|---------|--------|--------|----------------|----------------|---------|---------|---------|---------|-------|--------|--------|---------|
|--|--------|-------|---------------|-------|-------|------------|-------|--------|----------|--------|-----------------|-------|---------|-------|------|-------|--------------|---------|--------|---------|--------|--------|----------------|----------------|---------|---------|---------|---------|-------|--------|--------|---------|

### FREE STANDING / СВОБОДНОСТОЯЩИЕ / 独立式

|             |  |  |    |  |  |    |  |    |  |    |    |    |    |  |    |    |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
|-------------|--|--|----|--|--|----|--|----|--|----|----|----|----|--|----|----|--|--|----|--|--|--|----|----|----|----|--|--|--|--|--|--|
| 1500 x 700  |  |  |    |  |  |    |  |    |  |    |    | 23 |    |  | 20 |    |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1600 x 750  |  |  |    |  |  |    |  |    |  |    |    | 23 |    |  | 20 |    |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1700 x 750  |  |  |    |  |  |    |  |    |  | 32 | 33 | 24 |    |  | 21 |    |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1798 x 782  |  |  |    |  |  |    |  |    |  |    |    |    |    |  |    |    |  |  |    |  |  |  | 35 |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1798 x 1173 |  |  |    |  |  |    |  |    |  |    |    |    |    |  |    |    |  |  |    |  |  |  |    | 35 |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1800 x 800  |  |  |    |  |  |    |  |    |  | 37 |    | 24 | 26 |  | 21 | 26 |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1800 x 900  |  |  |    |  |  |    |  |    |  |    |    | 25 |    |  | 22 |    |  |  |    |  |  |  |    |    | 46 | 46 |  |  |  |  |  |  |
| 1850 x 900  |  |  | 41 |  |  |    |  |    |  |    |    |    |    |  |    |    |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1800        |  |  |    |  |  | 36 |  |    |  |    |    |    |    |  |    |    |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1900 x 900  |  |  |    |  |  |    |  |    |  | 42 |    | 25 |    |  | 22 | 27 |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1900 x 980  |  |  |    |  |  |    |  | 47 |  |    |    |    |    |  |    |    |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1900 x 1000 |  |  |    |  |  |    |  |    |  |    |    |    |    |  |    |    |  |  | 47 |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |
| 1900 x 1200 |  |  |    |  |  |    |  |    |  | 41 |    |    |    |  |    |    |  |  |    |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |  |  |

### OVAL / ОВАЛЬНЫЕ / 橢圓形

|             |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |    |
|-------------|--|--|--|--|--|--|-----|----|----|----|----|----|--|--|--|--|----|--|--|--|--|--|----|----|----|----|--|--|--|--|----|
| 1700 x 800  |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    | 49 |    |    |  |  |  |  |    |
| 1750 x 800  |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    |    | 49 |  |  |  |  |    |
| 1766 x 750  |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  | 50 |    |    |    |  |  |  |  |    |
| 1766 x 1141 |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    | 50 | 51 |    |  |  |  |  |    |
| 1800 x 800  |  |  |  |  |  |  |     | 52 | 37 |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    | 51 |    |  |  |  |  |    |
| 1800 x 900  |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    | 52 | 53 |  |  |  |  |    |
| 1900 x 800  |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    | 53 |    |  |  |  |  |    |
| 1900 x 900  |  |  |  |  |  |  |     |    |    | 54 | 42 |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    | 54 |    |  |  |  |  |    |
| 1900 x 980  |  |  |  |  |  |  | 55  |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |    |
| 1900 x 1000 |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  | 55 |  |  |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |    |
| 1900 x 1140 |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  | 56 |
| 1900 x 1200 |  |  |  |  |  |  |     |    |    | 56 | 41 |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  | 57 |    |    |    |  |  |  |  |    |
| 2000 x 900  |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  | 57 | 58 |    |    |  |  |  |  |    |
| 2000 x 1000 |  |  |  |  |  |  |     |    |    |    |    | 58 |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |    |
| 2000 x 1600 |  |  |  |  |  |  | 138 |    |    |    |    |    |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |    |    |    |    |  |  |  |  |    |

### RUND / КРУГЛЫЕ / 圓形

|      |  |  |    |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|------|--|--|----|--|--|--|----|--|--|--|--|--|--|--|--|----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| 1600 |  |  |    |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  | 60 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1800 |  |  | 60 |  |  |  | 61 |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

### SEMICIRCULAR / ПОЛУКРУГЛЫЕ / 半圓形

|             |  |  |    |  |  |  |  |  |  |    |    |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |
|-------------|--|--|----|--|--|--|--|--|--|----|----|----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|----|--|--|--|--|--|--|--|
| 1700 x 750  |  |  |    |  |  |  |  |  |  | 63 | 32 |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |
| 1700 x 800  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |    |    |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 63 |  |  |  |  |  |  |  |
| 1800 x 800  |  |  |    |  |  |  |  |  |  | 64 | 64 | 37 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |
| 1800 x 1185 |  |  | 65 |  |  |  |  |  |  |    |    |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |
| 1900 x 900  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |    | 65 | 42 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |

# TECHNICAL BOOK

|  |        |       |               |       |       |            |       |        |          |        |                 |       |       |         |      |       |              |         |        |         |        |        |                |                |         |         |         |         |       |        |        |         |
|--|--------|-------|---------------|-------|-------|------------|-------|--------|----------|--------|-----------------|-------|-------|---------|------|-------|--------------|---------|--------|---------|--------|--------|----------------|----------------|---------|---------|---------|---------|-------|--------|--------|---------|
|  | ARMADA | AVIVA | CABO Monolith | CAPRI | COMBI | DREAMSCAPE | ERGO+ | FOSTER | HAPPY D. | ISENSI | ISENSI Monolith | LARGO | LEROS | LASENIA | MILA | NAMUR | NAMUR LOUNGE | ORLANDO | PUTMAN | REGATTA | SANTEE | SCelta | SINGLEBATH UNO | SINGLEBATH DUO | SPECTRA | STARCK1 | STARCK2 | SQUADRA | TACNA | THASOS | TOPEKA | WAIKIKI |
|--|--------|-------|---------------|-------|-------|------------|-------|--------|----------|--------|-----------------|-------|-------|---------|------|-------|--------------|---------|--------|---------|--------|--------|----------------|----------------|---------|---------|---------|---------|-------|--------|--------|---------|

## **RECTANGULAR** / ПРЯМОУГОЛЬНЫЕ / 长方形

|             |                                                                                   |  |  |  |    |  |  |  |     |  |    |  |    |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|----|--|--|--|-----|--|----|--|----|----|--|--|--|--|----|--|----|--|--|----|--|--|--|--|----|----|----|--|--|
| 1500 x 700  |  |  |  |  | 67 |  |  |  |     |  |    |  |    | 67 |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1600 x 700  |  |  |  |  | 69 |  |  |  | 69  |  | 68 |  |    | 68 |  |  |  |  | 70 |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1600 x 750  |  |  |  |  | 71 |  |  |  |     |  | 70 |  |    |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1700 x 700  |  |  |  |  | 72 |  |  |  | 72  |  |    |  |    | 71 |  |  |  |  | 73 |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1700 x 750  |  |  |  |  | 74 |  |  |  | 75  |  | 74 |  | 75 | 73 |  |  |  |  | 76 |  |    |  |  | 76 |  |  |  |  | 77 | 77 |    |  |  |
| 1700 x 800  |  |  |  |  |    |  |  |  |     |  |    |  | 78 | 78 |  |  |  |  | 79 |  |    |  |  | 79 |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1700 x 900  |  |  |  |  |    |  |  |  |     |  |    |  | 80 |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1800 x 800  |  |  |  |  | 81 |  |  |  | 82  |  | 81 |  | 82 | 80 |  |  |  |  | 83 |  | 84 |  |  | 84 |  |  |  |  | 85 | 85 | 86 |  |  |
| 1800 x 900  |  |  |  |  |    |  |  |  |     |  |    |  |    |    |  |  |  |  |    |  | 86 |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1900 x 800  |  |  |  |  | 87 |  |  |  |     |  |    |  | 87 |    |  |  |  |  | 88 |  | 88 |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1900 x 900  |  |  |  |  |    |  |  |  | 89  |  | 89 |  | 90 |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 1900 x 1200 |  |  |  |  |    |  |  |  |     |  |    |  |    |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 2000 x 1000 |  |  |  |  |    |  |  |  |     |  |    |  |    |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 2000 x 1400 |  |  |  |  |    |  |  |  |     |  |    |  | 91 |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    | 90 |  |  |
| 2075 x 1075 |  |  |  |  |    |  |  |  | 138 |  |    |  |    |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |
| 2075 x 1950 |  |  |  |  |    |  |  |  | 139 |  |    |  |    |    |  |  |  |  |    |  |    |  |  |    |  |  |  |  |    |    |    |  |  |

## **TRAPEZOIDAL** / ТРАПЕЦ / 梯形

|             |                                                                                     |  |  |  |  |  |  |     |    |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |    |    |  |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|-----|----|-----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|----|--|--|--|--|--|--|----|----|--|
| 1500 x 1000 |    |  |  |  |  |  |  | 93  | 31 |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |    | 94 |  |
| 1700 x 1000 |    |  |  |  |  |  |  | 95  | 34 |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |    |    |  |
| 1750 x 1100 |    |  |  |  |  |  |  |     |    |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  | 95 |    |  |
| 1800 x 1200 |   |  |  |  |  |  |  | 97  | 39 |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 98 |  |  |  |  |  |  |    |    |  |
| 1800 x 1300 |  |  |  |  |  |  |  |     |    | 98  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |    |    |  |
| 1800 x 1400 |  |  |  |  |  |  |  | 100 | 40 | 101 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |    |    |  |

## **CORNER** / УГЛОВЫЕ / 墙角式

|             |                                                                                     |  |  |  |     |     |  |     |     |    |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |     |     |  |  |  |  |  |  |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|-----|-----|--|-----|-----|----|--|--|--|--|--|--|--|--|-----|--|--|--|--|-----|-----|--|--|--|--|--|--|
| 1400        |  |  |  |  |     |     |  |     |     |    |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  | 103 |     |  |  |  |  |  |  |
| 1500        |  |  |  |  |     |     |  | 104 | 31  |    |  |  |  |  |  |  |  |  | 103 |  |  |  |  |     | 104 |  |  |  |  |  |  |
| 1600 x 700  |  |  |  |  | 105 |     |  |     |     |    |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |     |     |  |  |  |  |  |  |
| 1640        |  |  |  |  |     | 139 |  |     |     |    |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |     |     |  |  |  |  |  |  |
| 1700 x 750  |  |  |  |  |     |     |  | 106 | 33  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |     |     |  |  |  |  |  |  |
| 1700 x 1000 |  |  |  |  |     |     |  |     |     |    |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |     | 107 |  |  |  |  |  |  |
| 1800 x 800  |  |  |  |  |     |     |  | 108 | 109 | 38 |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |     |     |  |  |  |  |  |  |
| 1900 x 900  |  |  |  |  |     |     |  | 110 | 43  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |     |     |  |  |  |  |  |  |

## **HEXAGONAL** / ШЕСТИУГОЛЬНЫЕ / 六角

|             |                                                                                     |     |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |     |  |  |  |  |  |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|--|--|--|--|--|--|--|-----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|-----|--|--|-----|--|--|--|--|--|
| 1600 x 750  |  | 112 |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |     |  |  |  |  |  |
| 1700 x 800  |  | 112 |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |     |  |  |  |  |  |
| 1800 x 800  |  | 119 |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 113 |  |  |     |  |  |  |  |  |
| 1900 x 900  |  | 114 |  |  |  |  |  |  |  | 114 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 115 |  |  |     |  |  |  |  |  |
| 2000 x 900  |  | 116 |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  | 117 |  |  |  |  |  |
| 2000 x 1000 |  | 117 |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |     |  |  |  |  |  |
| 2050 x 900  |  |     |  |  |  |  |  |  |  | 115 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |     |  |  |  |  |  |
| 2050 x 1050 |  |     |  |  |  |  |  |  |  | 118 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |     |  |  |  |  |  |
| 2100 x 1000 |  | 118 |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |  |  |     |  |  |  |  |  |

## **OCTOGONAL** / ВОСЬМИУГОЛЬНЫЕ / 八角

|            |                                                                                     |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| 1800 x 800 |  | 118 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

FORM AND DIMENSIONS / ФОРМА И РАЗМЕР / 形状和尺寸

SHOWER TRAYS AND SHOWER ENCLOSURES / ДУШЕВЫЕ ПОДДОНЫ / 淋浴盘

|  | SHOWER TRAYS<br>Душевые поддоны<br>淋浴盘 |        |      |      |        |                       |       | SHOWER ENCLOSURES<br>Душевые кабины<br>淋浴房 |                  |       |       |      |         |
|--|----------------------------------------|--------|------|------|--------|-----------------------|-------|--------------------------------------------|------------------|-------|-------|------|---------|
|  | Solique                                |        |      |      |        | Acryl<br>Акрил<br>亚克力 |       |                                            |                  |       |       |      |         |
|  | MUNA                                   | MUNA S | SOLA | NIAS | TIERRA | THASOS                | SAMAR | ONE&ONE                                    | MUNA<br>WALK-IN* | MUNA* | ADANA | FREE | LIBERTY |

 **QUADRAT** / КВАДРАТНЫЕ / 正方形

|             |                                                                                   |     |     |     |     |     |     |     |     |          |          |     |     |         |                                                                                     |                                                                                     |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----------|----------|-----|-----|---------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 700 x 700   |  |     | 173 |     |     |     |     |     |     |          |          | 165 |     | 70 x 70 |  |                                                                                     |
| 750 x 750   |  |     | 173 |     |     |     |     |     |     |          |          | 165 |     | 75 x 75 |  |                                                                                     |
| 800 x 800   |  | 169 | 173 | 179 | 177 | 175 | 180 | 182 | 156 | 160, 161 |          | 163 | 165 | 166     | 80 x 80                                                                             |  |
| 900 x 900   |  | 169 | 173 | 179 | 177 | 175 | 180 | 182 | 156 | 160, 161 |          | 163 | 165 | 166     | 90 x 90                                                                             |  |
| 1000 x 1000 |  | 169 | 173 | 179 | 177 | 175 | 180 | 182 | 156 | 160, 161 |          | 163 | 165 | 166     | 100 x 100                                                                           |  |
| 1100 x 1100 |  |     | 173 |     |     |     |     |     | 156 | 160, 161 |          |     |     |         | 110 x 110                                                                           |  |
| 1200 x 1200 |  |     | 173 |     |     | 175 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 164 | 165 | 166     | 120 x 120                                                                           |  |
| 1300 x 1300 |  |     | 173 |     |     |     |     |     | 156 |          | 158, 159 |     | 165 |         | 130 x 130                                                                           |  |
| 1400 x 1400 |  |     | 173 |     |     |     |     |     | 156 |          | 158, 159 | 164 | 165 |         | 140 x 140                                                                           |  |
| 1500 x 1500 |  |     | 173 |     |     |     | 180 |     | 156 |          | 158, 159 |     |     |         | 150 x 150                                                                           |  |

 **RECTANGULAR** / ПРЯМОУГОЛЬНЫЕ / 长方形

|             |                                                                                     |     |     |     |     |     |     |     |     |          |          |          |     |     |           |                                                                                       |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----------|----------|----------|-----|-----|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| 800 x 700   |    | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 |          |          | 163      | 165 | 166 | 70 x 80   |    |
| 800 x 750   |    | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 |          |          | 163      |     | 166 | 75 x 80   |    |
| 900 x 700   |    | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 |          | 163      | 165 | 166 | 70 x 90   |    |
| 900 x 750   |    | 170 | 174 | 179 |     | 176 | 180 | 182 | 156 | 160, 161 |          | 163      | 165 | 166 | 75 x 90   |    |
| 900 x 800   |   | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 | 182 | 156 | 160, 161 |          |          | 165 | 166 | 80 x 90   |   |
| 1000 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 |          | 163, 164 | 165 | 166 | 70 x 100  |  |
| 1000 x 750  |  | 170 | 174 | 179 |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 |          | 163, 164 | 165 | 166 | 75 x 100  |  |
| 1000 x 800  |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 | 182 | 156 | 160, 161 |          | 163, 164 | 165 | 166 | 80 x 100  |  |
| 1100 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 |          |          |     |     | 70 x 110  |  |
| 1100 x 750  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 |          |          |     |     | 75 x 110  |  |
| 1100 x 800  |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 | 160, 161 |          |          |     |     | 80 x 110  |  |
| 1100 x 1000 |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 |          |          |          |     |     | 100 x 110 |  |
| 1200 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 163, 164 | 165 | 166 | 70 x 120  |  |
| 1200 x 750  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 163, 164 | 165 | 166 | 75 x 120  |  |
| 1200 x 800  |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 163, 164 | 165 | 166 | 80 x 120  |  |
| 1300 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 |          | 158, 159 |          | 165 |     | 70 x 130  |  |
| 1300 x 750  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 |          | 158, 159 |          | 165 |     | 75 x 130  |  |
| 1300 x 800  |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 |          | 158, 159 | 162      | 165 |     | 80 x 130  |  |
| 1300 x 1000 |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 |          | 158, 159 |          | 165 |     | 100 x 130 |  |
| 1400 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 |          | 165 | 166 | 70 x 140  |  |
| 1400 x 750  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 |          | 165 | 166 | 75 x 140  |  |
| 1400 x 800  |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162      | 165 | 166 | 80 x 140  |  |
| 1500 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 |          |     |     | 70 x 150  |  |
| 1500 x 750  |  | 170 | 174 |     |     | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162      |     |     | 75 x 150  |  |
| 1500 x 800  |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162      |     |     | 80 x 150  |  |
| 1500 x 1000 |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 |          |          |          |     |     | 100 x 150 |  |
| 1600 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 |          |     |     | 70 x 160  |  |
| 1600 x 750  |  | 170 | 174 |     |     | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162      |     |     | 75 x 160  |  |
| 1600 x 800  |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162      |     |     | 80 x 160  |  |
| 1600 x 1000 |  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 |          |          |          |     |     | 100 x 160 |  |
| 1700 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     |     |          | 158, 159 |          |     |     | 70 x 170  |  |
| 1700 x 750  |  | 170 | 174 |     |     | 176 | 180 |     |     |          | 158, 159 | 162      |     |     | 75 x 170  |  |
| 1700 x 800  |  | 170 | 174 |     |     | 176 | 180 |     |     |          | 158, 159 | 162      |     |     | 80 x 170  |  |
| 1700 x 900  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     |     |          |          |          |     |     | 90 x 170  |  |
| 1700 x 1000 |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     |     |          |          |          |     |     | 100 x 170 |  |
| 1800 x 700  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     |     |          | 158, 159 |          |     |     | 70 x 180  |  |
| 1800 x 750  |  | 170 | 174 |     |     | 176 |     |     |     |          | 158, 159 |          |     |     | 75 x 180  |  |
| 1800 x 800  |  | 170 | 174 |     | 177 | 176 | 180 |     |     |          | 158, 159 | 162      |     |     | 80 x 180  |  |
| 1900 x 800  |  | 170 |     |     |     |     |     |     |     |          | 158, 159 |          |     |     | 80 x 190  |  |
| 2000 x 800  |  | 170 |     |     | 177 |     |     |     |     |          | 158, 159 |          |     |     | 80 x 200  |  |

| SHOWER TRAYS<br>Душевые поддоны<br>淋浴盘 |        |      |      |        |                       |       | SHOWER ENCLOSURES<br>Душевые кабины<br>淋浴房 |                |        |       |      |         |  |
|----------------------------------------|--------|------|------|--------|-----------------------|-------|--------------------------------------------|----------------|--------|-------|------|---------|--|
| Solique                                |        |      |      |        | Acryl<br>Акрил<br>亚克力 |       |                                            |                |        |       |      |         |  |
| MUNA                                   | MUNA S | SOLA | NIAS | TIERRA | THASOS                | SAMAR | ONE&ONE                                    | MUNA WALK-IN * | MUNA * | ADANA | FREE | LIBERTY |  |

 **RECTANGULAR** / ПРЯМОУГОЛЬНЫЕ / 长方形

|             |     |     |     |     |     |     |     |     |          |          |     |     |     |           |
|-------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----------|----------|-----|-----|-----|-----------|
| 1000 x 900  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 |          | 162 | 165 | 166 | 90 x 100  |
| 1100 x 900  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 | 160, 161 |          |     |     |     | 90 x 110  |
| 1200 x 900  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 | 182 | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162 | 165 | 166 | 90 x 120  |
| 1300 x 900  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 |          | 158, 159 | 162 | 165 |     | 90 x 130  |
| 1400 x 900  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 | 182 | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162 | 165 | 166 | 90 x 140  |
| 1500 x 900  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162 |     |     | 90 x 150  |
| 1600 x 900  | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 | 162 |     |     | 90 x 160  |
| 1700 x 900  | 170 | 174 |     |     | 176 | 180 |     |     |          | 158, 159 | 162 |     |     | 90 x 170  |
| 1800 x 900  | 170 | 174 |     | 177 | 176 | 180 |     |     |          | 158, 159 | 162 |     |     | 90 x 180  |
| 1900 x 900  | 170 |     |     |     |     |     |     |     |          | 158, 159 |     |     |     | 90 x 190  |
| 2000 x 900  | 170 |     |     | 177 |     |     |     |     |          | 158, 159 |     |     |     | 90 x 200  |
| 1100 x 1000 | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 | 160, 161 |          |     |     |     | 100 x 110 |
| 1200 x 1000 | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 | 180 |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 |     | 165 | 166 | 100 x 120 |
| 1300 x 1000 | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 |          | 158, 159 |     | 165 |     | 100 x 130 |
| 1400 x 1000 | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 |     | 165 | 166 | 100 x 140 |
| 1500 x 1000 | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 |     |     |     | 100 x 150 |
| 1600 x 1000 | 170 | 174 | 179 | 177 | 176 |     |     | 156 | 160, 161 | 158, 159 |     |     |     | 100 x 160 |
| 1700 x 1000 | 170 | 174 |     | 177 | 176 |     |     |     |          | 158, 159 |     |     |     | 100 x 170 |
| 1800 x 1000 | 170 | 174 |     | 177 | 176 |     |     |     |          | 158, 159 |     |     |     | 100 x 180 |
| 1900 x 1000 | 170 |     |     |     |     |     |     |     |          | 158, 159 |     |     |     | 100 x 190 |
| 2000 x 1000 | 170 |     |     | 177 |     |     |     |     |          | 158, 159 |     |     |     | 100 x 200 |

 **TRAPEZOIDAL** / ТРАПЕЦ / 梯形

|              |     |  |  |  |  |  |  |     |  |  |  |  |  |            |
|--------------|-----|--|--|--|--|--|--|-----|--|--|--|--|--|------------|
| 1200 x 900 R | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 120 x 90 R |
| 1200 x 900 L | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 120 x 90 L |
| 1300 x 900 R | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 130 x 90 R |
| 1300 x 900 L | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 130 x 90 L |
| 1400 x 900 R | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 140 x 90 R |
| 1400 x 900 L | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 140 x 90 L |
| 1500 x 900 R | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 150 x 90 R |
| 1500 x 900 L | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 150 x 90 L |
| 1600 x 900 R | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 160 x 90 R |
| 1600 x 900 L | 172 |  |  |  |  |  |  | 156 |  |  |  |  |  | 160 x 90 L |

 **PENTAGONAL** / ПЯТИУГОЛЬНЫЕ / 五角形

|             |     |  |  |  |  |     |     |  |  |  |  |  |  |           |
|-------------|-----|--|--|--|--|-----|-----|--|--|--|--|--|--|-----------|
| 900 x 900   | 169 |  |  |  |  | 181 | 182 |  |  |  |  |  |  | 90 x 90   |
| 1000 x 1000 | 169 |  |  |  |  | 181 | 182 |  |  |  |  |  |  | 100 x 100 |

 **QUARTER CIRCLE** / ЧЕТВЕРТЬ КРУГА / 扇形

|             |     |  |     |     |     |     |     |  |  |  |  |  |  |           |
|-------------|-----|--|-----|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|--|-----------|
| 800 x 800   | 171 |  |     | 177 | 175 |     |     |  |  |  |  |  |  | 80 x 80   |
| 900 x 900   | 171 |  | 179 | 177 | 175 | 181 | 182 |  |  |  |  |  |  | 90 x 90   |
| 1000 x 1000 | 171 |  |     | 177 |     | 181 | 182 |  |  |  |  |  |  | 100 x 100 |

 **SEMICIRCULAR** / ПОЛУКРУГЛЫЕ / 半圆形

|             |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |           |
|-------------|-----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|-----------|
| 1000 x 1000 | 171 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 100 x 100 |
| 1100 x 900  | 171 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 90 x 110  |

\* The adjusted shower trays to the shower enclosures can be found on the page 160 and 161  
/ Для подбора правильных размеров душевых поддонов к душевым ограждениям см. стр. 160 и 161  
/ 有关适用于淋浴房的淋浴盘的正确尺寸，请参阅第160 页和第161 页

## BATHTUBS



|      |     |
|------|-----|
| 3810 | 106 |
| 3811 | 33  |
| 3812 | 33  |
| 3813 | 106 |
| 3814 | 33  |
| 3815 | 33  |
| 3816 | 63  |
| 3817 | 32  |
| 3818 | 32  |
| 3819 | 68  |
| 3820 | 70  |
| 3821 | 37  |
| 3822 | 42  |
| 3823 | 41  |
| 3824 | 42  |
| 3825 | 43  |
| 3826 | 43  |
| 3827 | 31  |
| 3829 | 74  |
| 3830 | 81  |
| 3831 | 89  |
| 3833 | 37  |
| 3834 | 38  |
| 3835 | 38  |
| 3837 | 52  |
| 3838 | 54  |
| 3839 | 56  |
| 3840 | 65  |
| 3841 | 110 |
| 3842 | 110 |
| 3843 | 104 |
| 3845 | 114 |
| 3848 | 64  |
| 3849 | 109 |
| 3850 | 109 |
| 3851 | 37  |
| 3852 | 42  |
| 3853 | 41  |
| 3854 | 42  |
| 3855 | 43  |
| 3856 | 43  |
| 3857 | 31  |
| 3858 | 115 |
| 3861 | 118 |
| 3863 | 37  |
| 3864 | 38  |
| 3865 | 38  |
| 3869 | 95  |
| 3870 | 34  |
| 3871 | 34  |
| 3872 | 95  |
| 3873 | 34  |
| 3874 | 34  |
| 3875 | 100 |
| 3876 | 40  |
| 3877 | 40  |
| 3878 | 100 |
| 3879 | 40  |
| 3880 | 40  |
| 3884 | 32  |
| 3885 | 33  |
| 3886 | 33  |
| 3887 | 37  |
| 3888 | 38  |
| 3889 | 38  |

|      |    |
|------|----|
| 3890 | 42 |
| 3891 | 43 |
| 3892 | 43 |
| 3893 | 37 |
| 3894 | 42 |
| 3895 | 41 |
| 3896 | 31 |
| 3896 | 40 |
| 3897 | 34 |
| 3898 | 34 |
| 3899 | 40 |
| 3950 | 93 |
| 3951 | 32 |
| 3952 | 32 |
| 3953 | 32 |
| 3954 | 93 |
| 3955 | 31 |
| 3956 | 31 |
| 3967 | 31 |
| 3958 | 97 |
| 3959 | 39 |
| 3960 | 39 |
| 3961 | 39 |
| 3962 | 97 |
| 3963 | 39 |
| 3964 | 39 |
| 3965 | 39 |

|          |             |    |
|----------|-------------|----|
| <b>4</b> | <b>4400</b> | 21 |
|          | <b>4401</b> | 21 |
|          | <b>4402</b> | 22 |
|          | <b>4403</b> | 22 |
|          | <b>4404</b> | 20 |
|          | <b>4405</b> | 20 |
|          | <b>4492</b> | 26 |
|          | <b>4493</b> | 27 |
|          | <b>4500</b> | 23 |
|          | <b>4501</b> | 23 |
|          | <b>4502</b> | 24 |
|          | <b>4503</b> | 24 |
|          | <b>4504</b> | 25 |
|          | <b>4505</b> | 25 |
|          | <b>4470</b> | 26 |

|          |             |     |
|----------|-------------|-----|
| <b>5</b> | <b>5547</b> | 86  |
|          | <b>5570</b> | 77  |
|          | <b>5573</b> | 103 |
|          | <b>5574</b> | 85  |
|          | <b>5590</b> | 105 |
|          | <b>5591</b> | 105 |

|      |      |     |
|------|------|-----|
| 6    | 6011 | 56  |
|      | 6017 | 60  |
|      | 6020 | 53  |
|      | 6021 | 46  |
|      | 6090 | 104 |
|      | 6103 | 74  |
|      | 6104 | 87  |
|      | 6105 | 69  |
|      | 6107 | 81  |
|      | 6114 | 61  |
|      | 6116 | 67  |
|      | 6130 | 36  |
|      | 6135 | 49  |
|      | 6138 | 104 |
|      | 6139 | 104 |
|      | 6169 | 119 |
|      | 6173 | 112 |
|      | 6174 | 112 |
|      | 6175 | 113 |
|      | 6177 | 114 |
|      | 6178 | 117 |
|      | 6179 | 118 |
|      | 6180 | 64  |
|      | 6181 | 64  |
|      | 6182 | 116 |
|      | 6183 | 116 |
|      | 6195 | 71  |
|      | 6454 | 76  |
|      | 6455 | 79  |
|      | 6456 | 83  |
|      | 6457 | 70  |
|      | 6460 | 83  |
|      | 6461 | 73  |
|      | 6462 | 88  |
|      | 6465 | 46  |
|      | 6476 | 55  |
|      | 6477 | 47  |
|      | 6480 | 49  |
|      | 6481 | 51  |
|      | 6482 | 52  |
|      | 6483 | 53  |
|      | 6484 | 108 |
| 6485 | 108  |     |
| 6486 | 108  |     |
| 6487 | 108  |     |
| 6579 | 72   |     |
| 6610 | 41   |     |
| 6611 | 41   |     |
| 6612 | 41   |     |
| 6618 | 65   |     |
| 6620 | 60   |     |
| 6626 | 54   |     |
| 6628 | 82   |     |
| 6629 | 75   |     |
| 6646 | 72   |     |
| 6647 | 69   |     |
| 6652 | 91   |     |
| 6655 | 55   |     |
| 6656 | 47   |     |
| 6697 | 89   |     |

# SEARCH DIRECTORY / ПОИСК / 搜索目录

## SHOWER TRAYS

ДУШЕВЫЕ ПОДДОНЫ  
淋浴盘



|          |               |     |
|----------|---------------|-----|
| <b>4</b> | <b>4157xA</b> | 169 |
|          | <b>4158xA</b> | 169 |
|          | <b>4159xA</b> | 169 |
|          | <b>4160xA</b> | 173 |
|          | <b>4161xA</b> | 173 |
|          | <b>4162xA</b> | 173 |
|          | <b>4163xA</b> | 170 |
|          | <b>4164xA</b> | 170 |
|          | <b>4165xA</b> | 170 |
|          | <b>4166xA</b> | 170 |
|          | <b>4167xA</b> | 170 |
|          | <b>4168xA</b> | 170 |
|          | <b>4169xA</b> | 170 |
|          | <b>4170xA</b> | 170 |
|          | <b>4171xA</b> | 170 |
|          | <b>4172xA</b> | 170 |
|          | <b>4173xA</b> | 170 |
|          | <b>4174xA</b> | 170 |
|          | <b>4175xA</b> | 170 |
|          | <b>4176xA</b> | 170 |
|          | <b>4177xA</b> | 170 |
|          | <b>4178xA</b> | 170 |
|          | <b>4179xA</b> | 170 |
|          | <b>4180xA</b> | 170 |
|          | <b>4181xA</b> | 170 |
|          | <b>4182xA</b> | 170 |
|          | <b>4183xA</b> | 170 |
|          | <b>4184xA</b> | 170 |
|          | <b>4185xA</b> | 170 |
|          | <b>4186xA</b> | 170 |
|          | <b>4187xA</b> | 170 |
|          | <b>4188xA</b> | 170 |
|          | <b>4189xA</b> | 170 |
|          | <b>4190xA</b> | 170 |
|          | <b>4191xA</b> | 170 |
|          | <b>4192xA</b> | 170 |
|          | <b>4193xA</b> | 170 |
|          | <b>4194xA</b> | 170 |
|          | <b>4195xA</b> | 171 |
|          | <b>4196xA</b> | 171 |
|          | <b>4197xA</b> | 171 |
|          | <b>4198xA</b> | 171 |
|          | <b>4199xA</b> | 171 |
|          | <b>4200xA</b> | 170 |
|          | <b>4201xA</b> | 173 |
|          | <b>4202xA</b> | 170 |
|          | <b>4203xA</b> | 170 |
|          | <b>4204xA</b> | 170 |
|          | <b>4205xA</b> | 170 |
|          | <b>4206xA</b> | 170 |
|          | <b>4207xA</b> | 170 |
|          | <b>4208xA</b> | 170 |
|          | <b>4209xA</b> | 170 |
|          | <b>4210xA</b> | 170 |
|          | <b>4211xA</b> | 170 |
|          | <b>4212xA</b> | 170 |
|          | <b>4213xA</b> | 170 |
|          | <b>4214xA</b> | 170 |
|          | <b>4215xA</b> | 170 |
|          | <b>4216xA</b> | 170 |
|          | <b>4217xA</b> | 170 |
|          | <b>4218xA</b> | 170 |
|          | <b>4219xA</b> | 169 |
|          | <b>4220xA</b> | 169 |
|          | <b>4221xA</b> | 173 |
|          | <b>4222xA</b> | 173 |
|          | <b>4223xA</b> | 170 |

|               |     |
|---------------|-----|
| <b>4224xA</b> | 170 |
| <b>4225xA</b> | 170 |
| <b>4226xA</b> | 173 |
| <b>4227xA</b> | 172 |
| <b>4228xA</b> | 172 |
| <b>4229xA</b> | 172 |
| <b>4230xA</b> | 172 |
| <b>4231xA</b> | 172 |
| <b>4232xA</b> | 172 |
| <b>4233xA</b> | 172 |
| <b>4234xA</b> | 172 |
| <b>4235xA</b> | 172 |
| <b>4236xA</b> | 172 |
| <b>4237xA</b> | 170 |
| <b>4238xA</b> | 170 |
| <b>4240xA</b> | 174 |
| <b>4241xA</b> | 174 |
| <b>4242xA</b> | 174 |
| <b>4243xA</b> | 174 |
| <b>4244xA</b> | 174 |
| <b>4245xA</b> | 174 |
| <b>4246xA</b> | 174 |
| <b>4247xA</b> | 174 |
| <b>4248xA</b> | 174 |
| <b>4249xA</b> | 174 |
| <b>4250xA</b> | 174 |
| <b>4251xA</b> | 174 |
| <b>4252xA</b> | 174 |
| <b>4253xA</b> | 174 |
| <b>4254xA</b> | 174 |
| <b>4255xA</b> | 174 |
| <b>4256xA</b> | 174 |
| <b>4257xA</b> | 174 |
| <b>4258xA</b> | 174 |
| <b>4259xA</b> | 174 |
| <b>4260xA</b> | 174 |
| <b>4261xA</b> | 174 |
| <b>4262xA</b> | 174 |
| <b>4263xA</b> | 174 |
| <b>4264xA</b> | 174 |
| <b>4265xA</b> | 174 |
| <b>4266xA</b> | 174 |
| <b>4267xA</b> | 174 |
| <b>4268xA</b> | 174 |
| <b>4269xA</b> | 174 |
| <b>4270xA</b> | 174 |
| <b>4271xA</b> | 174 |
| <b>4272xA</b> | 174 |
| <b>4273xA</b> | 174 |
| <b>4274xA</b> | 174 |
| <b>4275xA</b> | 174 |
| <b>4276xA</b> | 174 |
| <b>4277xA</b> | 174 |
| <b>4278xA</b> | 174 |
| <b>4279xA</b> | 174 |
| <b>4280xA</b> | 173 |
| <b>4281xA</b> | 173 |
| <b>4282xA</b> | 174 |
| <b>4283xA</b> | 174 |
| <b>4284xA</b> | 174 |
| <b>4285xA</b> | 174 |
| <b>4286xA</b> | 174 |
| <b>4287xA</b> | 174 |
| <b>4288xA</b> | 174 |
| <b>4289xA</b> | 174 |
| <b>4290xA</b> | 174 |
| <b>4291xA</b> | 173 |
| <b>4294xA</b> | 176 |
| <b>4295xA</b> | 176 |
| <b>4296xA</b> | 176 |
| <b>4297xA</b> | 176 |
| <b>4298xA</b> | 176 |
| <b>4299xA</b> | 176 |

|               |     |
|---------------|-----|
| <b>4300xA</b> | 175 |
| <b>4301xA</b> | 175 |
| <b>4302xA</b> | 175 |
| <b>4303xA</b> | 175 |
| <b>4304xA</b> | 176 |
| <b>4305xA</b> | 176 |
| <b>4306xA</b> | 176 |
| <b>4307xA</b> | 176 |
| <b>4308xA</b> | 176 |
| <b>4309xA</b> | 176 |
| <b>4310xA</b> | 176 |
| <b>4311xA</b> | 176 |
| <b>4312xA</b> | 176 |
| <b>4313xA</b> | 176 |
| <b>4314xA</b> | 176 |
| <b>4315xA</b> | 176 |
| <b>4316xA</b> | 176 |
| <b>4317xA</b> | 176 |
| <b>4318xA</b> | 176 |
| <b>4319xA</b> | 176 |
| <b>4320xA</b> | 176 |
| <b>4321xA</b> | 176 |
| <b>4322xA</b> | 176 |
| <b>4323xA</b> | 176 |
| <b>4324xA</b> | 176 |
| <b>4325xA</b> | 176 |
| <b>4326xA</b> | 176 |
| <b>4327xA</b> | 176 |
| <b>4328xA</b> | 176 |
| <b>4329xA</b> | 176 |
| <b>4330xA</b> | 176 |
| <b>4331xA</b> | 175 |
| <b>4332xA</b> | 175 |
| <b>4333xA</b> | 176 |
| <b>4334xA</b> | 176 |
| <b>4335xA</b> | 176 |
| <b>4336xA</b> | 176 |
| <b>4337xA</b> | 176 |
| <b>4338xA</b> | 176 |
| <b>4339xA</b> | 176 |
| <b>4340xA</b> | 176 |
| <b>4341xA</b> | 176 |
| <b>4342xA</b> | 176 |
| <b>4343xA</b> | 176 |
| <b>4344xA</b> | 176 |
| <b>4345xA</b> | 176 |
| <b>4346xA</b> | 176 |
| <b>4347xA</b> | 176 |
| <b>4348xA</b> | 176 |
| <b>4349xA</b> | 179 |
| <b>4350xA</b> | 179 |
| <b>4351xA</b> | 179 |
| <b>4352xA</b> | 179 |
| <b>4353xA</b> | 179 |
| <b>4354xA</b> | 179 |
| <b>4355xA</b> | 179 |
| <b>4356xA</b> | 179 |
| <b>4357xA</b> | 179 |
| <b>4358xA</b> | 179 |
| <b>4359xA</b> | 179 |
| <b>4360xA</b> | 179 |
| <b>4361xA</b> | 179 |
| <b>4363xA</b> | 179 |
| <b>4364xA</b> | 179 |
| <b>4365xA</b> | 179 |
| <b>4366xA</b> | 179 |
| <b>4367xA</b> | 179 |
| <b>4368xA</b> | 179 |
| <b>4369xA</b> | 179 |
| <b>4370xA</b> | 179 |
| <b>4371xA</b> | 179 |
| <b>4372xA</b> | 179 |
| <b>4373xA</b> | 179 |

|                |     |
|----------------|-----|
| <b>4374xA</b>  | 179 |
| <b>4375xA</b>  | 179 |
| <b>4376xA</b>  | 179 |
| <b>4451xA</b>  | 182 |
| <b>4452</b>    | 182 |
| <b>4453</b>    | 182 |
| <b>4454</b>    | 182 |
| <b>4455</b>    | 182 |
| <b>4456</b>    | 182 |
| <b>4457</b>    | 182 |
| <b>4458</b>    | 182 |
| <b>4459</b>    | 183 |
| <b>4460</b>    | 183 |
| <b>4461</b>    | 183 |
| <b>4462</b>    | 183 |
| <b>4550xA</b>  | 177 |
| <b>4551xA</b>  | 177 |
| <b>4552xA</b>  | 177 |
| <b>4553xA</b>  | 177 |
| <b>4554xA</b>  | 177 |
| <b>4555xA</b>  | 177 |
| <b>4556xA</b>  | 177 |
| <b>4557xA</b>  | 177 |
| <b>4558xA</b>  | 177 |
| <b>4559xA</b>  | 177 |
| <b>4560xA</b>  | 177 |
| <b>4561xA</b>  | 177 |
| <b>4562xA</b>  | 177 |
| <b>4563xA</b>  | 177 |
| <b>4564xA</b>  | 177 |
| <b>4565xA</b>  | 177 |
| <b>4566xA</b>  | 177 |
| <b>4567xA</b>  | 177 |
| <b>4568xA</b>  | 177 |
| <b>4569xA</b>  | 177 |
| <b>4570xA</b>  | 177 |
| <b>4571xA</b>  | 177 |
| <b>4572xA</b>  | 177 |
| <b>4573xA</b>  | 177 |
| <b>4574xA</b>  | 177 |
| <b>4575xA</b>  | 177 |
| <b>4576xA</b>  | 177 |
| <b>4577xA</b>  | 177 |
| <b>4578xA</b>  | 177 |
| <b>4579xA</b>  | 177 |
| <b>4580xA</b>  | 177 |
| <b>4581xA</b>  | 177 |
| <b>4582xA</b>  | 177 |
| <b>4550CxA</b> | 178 |
| <b>4551CxA</b> | 178 |
| <b>4552CxA</b> | 178 |
| <b>4553CxA</b> | 178 |
| <b>4554CxA</b> | 178 |
| <b>4555CxA</b> | 178 |
| <b>4556CxA</b> | 178 |
| <b>4557CxA</b> | 178 |
| <b>4558CxA</b> | 178 |
| <b>4559CxA</b> | 178 |
| <b>4560CxA</b> | 178 |
| <b>4561CxA</b> | 178 |
| <b>4562CxA</b> | 178 |
| <b>4563CxA</b> | 178 |
| <b>4564CxA</b> | 178 |
| <b>4565CxA</b> | 178 |
| <b>4566CxA</b> | 178 |
| <b>4567CxA</b> | 178 |
| <b>4568CxA</b> | 178 |
| <b>4569CxA</b> | 178 |
| <b>4570CxA</b> | 178 |
| <b>4571CxA</b> | 178 |
| <b>4572CxA</b> | 178 |
| <b>4573CxA</b> | 178 |
| <b>4574CxA</b> | 178 |

|                |     |
|----------------|-----|
| <b>4575CxA</b> | 178 |
| <b>4576CxA</b> | 178 |
| <b>4577CxA</b> | 178 |
| <b>4578CxA</b> | 178 |
| <b>4579CxA</b> | 178 |
| <b>4580CxA</b> | 178 |
| <b>4581CxA</b> | 178 |
| <b>4582CxA</b> | 178 |

|          |             |     |
|----------|-------------|-----|
| <b>6</b> | <b>6520</b> | 181 |
|          | <b>6521</b> | 181 |
|          | <b>6522</b> | 181 |
|          | <b>6523</b> | 181 |
|          | <b>6607</b> | 180 |
|          | <b>6608</b> | 180 |
|          | <b>6614</b> | 180 |
|          | <b>6617</b> | 180 |
|          | <b>6649</b> | 180 |
|          | <b>6650</b> | 180 |
|          | <b>6651</b> | 180 |
|          | <b>6654</b> | 180 |
|          | <b>6657</b> | 180 |
|          | <b>6658</b> | 180 |
|          | <b>6661</b> | 180 |
|          | <b>6662</b> | 180 |
|          | <b>6663</b> | 180 |
|          | <b>6665</b> | 180 |
|          | <b>6668</b> | 180 |
|          | <b>6669</b> | 180 |
|          | <b>6670</b> | 180 |
|          | <b>6671</b> | 180 |
|          | <b>6672</b> | 180 |
|          | <b>6673</b> | 180 |
|          | <b>6674</b> | 180 |
|          | <b>6675</b> | 180 |
|          | <b>6676</b> | 180 |
|          | <b>6677</b> | 180 |
|          | <b>6678</b> | 180 |

COLOUR OVERVIEW / ОБЗОР ЦВЕТОВ / 颜色概览

| ACRYLIC COLORS / ЦВЕТА АКРИЛА / 亚克力颜色               |                                                                                                                                                 | RENOVATION SYSTEM / РЕМОНТНАЯ СИСТЕМА / 整修系统                                                                                                                              |  |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Standard / Стандартный цвет / 亚克力颜色                 | Special colours / Спец цвета / 特殊颜色                                                                                                             | Standard / Стандартный цвет / 亚克力颜色                                                                                                                                       |  |
| <div><div></div>010White<br/>/ Белый<br/>/ 白色</div> | Information about the other colors availability on customer request<br>/ Информация о доступности других цветов по запросу<br>/ 其它颜色可按客户的要求提供信息 | <div><div></div>010White<br/>/ Белый<br/>/ 白色</div> <div><div></div>715Slate grey<br/>/ Шифер серый<br/>/ 石板灰色</div> <div><div></div>095Black<br/>/ Чёрный<br/>/ 黑色</div> |  |

| SOLIQUE COLORS / СТАНДАРТНЫЙ ЦВЕТ / 亚克力颜色                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                           | Availability of the color variants Solique<br>Bathtubs Solique: 010, 013<br>Shower trays Muna/ Muna S: 010, 013, 715, 730, 747<br>Shower trays Sola: 010<br>Shower trays Nias, Tierra: 010, 715, 730, 747, 904<br>(colours are not glossy but matt)<br>/ Наличие цветовых вариантов Solique<br>Ванны Solique: 010, 013<br>Душевые поддоны Muna / Muna S: 010, 013, 715, 730, 747<br>Душевой поддон Sola: 010<br>Душевые поддоны Nias, Tierra: 010, 715, 730, 747, 904<br>(цвета не гляцевые, а матовые<br>/ 可供的Solique颜色<br>Solique浴缸: 010, 013<br>Muna/Muna S 淋浴盘: 010, 013, 715, 730, 747<br>Sola 淋浴盘: 010<br>Nias 淋浴盘: 010, 715, 730, 747, 904<br>(颜色是哑光而不是亮光) |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Standard / Стандартный цвет / 亚克力颜色                                                                                       | Special colours / Спец цвета / 特殊颜色                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| <div><div></div>010White<br/>/ Белый<br/>/ 白色</div> <div><div></div>013White Matt<br/>/ Белый матовый<br/>/ 白色 Matt</div> | <div><div></div>747Grey<br/>/ Серый<br/>/ 灰色</div> <div><div></div>730Stone grey<br/>/ Камень серый<br/>/ 岩石灰</div> <div><div></div>715Slate grey<br/>/ Шифер серый<br/>/ 石板灰色</div> <div><div></div>904Black Matt<br/>/ Чёрный Matte<br/>/ 黑色 Matt</div> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |

| EXTERIOR PANELLING / ВНЕШНЯЯ ПАНЕЛЬ ДЛЯ СВОБОДНОСТОЯЩЕЙ ВАННЫ / 独立式浴缸的裙板 |                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|--------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Standard / Стандартный цвет / 亚克力颜色                                      | Special colours / Спец цвета / 特殊颜色                                                                                                                                                                                                                                      |
| <div><div></div>010White<br/>/ Белый<br/>/ 白色</div>                      | <div><div></div>030Pergamon<br/>/ Пергамент<br/>/ 浅褐色</div> <div><div></div>501#Light brown<br/>/ Светло-коричневый<br/>/ 浅棕色</div> <div><div></div>502#Dark brown<br/>/ Темно-коричневый<br/>/ 茶色</div> <div><div></div>503#Dark gray<br/>/ Темно-серый<br/>/ 深灰色</div> |

# Matt/ Matte / Matt

| GLASS CLADDING / СТЕКЛЯННАЯ ОБЛИЦОВКА ДЛЯ ВАНН / 浴缸的玻璃镶板 |                                                                                                                                                                                        |                                          |
|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| Standard / Стандартный цвет / 亚克力颜色                      | Special colours 1 / Спец цвета 1 / 特殊颜色1                                                                                                                                               | Special colours 2 / Спец цвета 2 / 特殊颜色2 |
| <div><div></div>550White<br/>/ Белый<br/>/ 白色</div>      | <div><div></div>552Black<br/>/ Чёрный<br/>/ 黑色</div> <div><div></div>715Slate grey<br/>/ Шифер серый<br/>/ 石板灰色</div> <div><div></div>730Stone grey<br/>/ Камень серый<br/>/ 岩石灰</div> | <div><div></div>K7 RAL</div>             |
|                                                          | <div><div></div>747Grey<br/>/ Серый<br/>/ 灰色</div>                                                                                                                                     |                                          |

| SURFACE COLORS / ЦВЕТА ПОВЕРХНОСТИ / 浴缸配件表面颜色      |                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Standard / Стандартный цвет / 亚克力颜色                | Special colours / Спец цвета / 特殊颜色                                                                                                                                                                                                                             |
| <div><div></div>305Chrom<br/>/ Хром<br/>/ 镀铬</div> | <div><div></div>306#Gold<br/>/ Золотой<br/>/ 金</div> <div><div></div>310#White<br/>/ Белый<br/>/ 白色</div> <div><div></div>315#Noble brass<br/>/ Благородная латунь<br/>/ 抛光黄铜</div> <div><div></div>350#Stainless steel<br/>/ Нержавеющая сталь<br/>/ 不锈钢</div> |
|                                                    | Deluxe, Reviva II      Deluxe, Reviva II      Deluxe, Reviva II      Ergo+, Deluxe, Reviva II                                                                                                                                                                   |

Chrome - Deluxe, Ergo+, Reviva II, Laola II, Tergum, Tergum for two, iSensi  
Хром - Deluxe, Ergo+, Reviva II, Laola II, Tergum, Tergum for two, iSensi  
镀铬 - Deluxe, Ergo+, Reviva II, Laola II, Tergum, Tergum for two, iSensi

#Information about the other colors availability on customer request/Discontinued item  
# Информация о доступности других цветов по запросу  
# 其它颜色可按客户的要求提供信息

| GLASS COLORS / ЦВЕТА СТЕКЛА / 玻璃颜色                                                                                                    |  | SURFACE WOOD/VENEER / ДЕРЕВЯННАЯ ПОВЕРХНОСТЬ/ 木/饰面板 表面                                                   |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Steam cabins / Паровые кабины / 蒸汽房                                                                                                   |  |                                                                                                          |  |
| <div><div></div>550White<br/>/ Белый<br/>/ 白色</div> <div><div></div>552Black<br/>/ Чёрный<br/>/ 黑色</div> <div><div></div>K7 RAL</div> |  | <div><div></div>700Doussie<br/>/ Дуссие<br/>/ 櫻桃木</div> <div><div></div>704Teak<br/>/ Тик<br/>/ 柚木</div> |  |

# MATERIALS / НАШИ МАТЕРИАЛЫ / 我们的材料

## Acryl / Акрил / 亚克力



The material has anti-slip properties, guaranteeing safety using. Products made of sanitary acrylic have very smooth surface, making them easy in clean. The acrylic is plastic, which is coloured in the mass, so any scratches that may occur during use, can be easily removed by polishing. It guarantees impeccable look of HOESCH product for many years. Due to its physical properties acrylics retains heat well. It ensures optimal temperature even during long baths.

/ Материал обладает противоскользящим свойством, что гарантирует безопасность в использовании. Изделия из санитарного акрила характерны идеально гладкой поверхностью, благодаря этому легко чистятся. Акрил окрашен на всю глубину, поэтому все царапины, которые могут возникнуть во время пользования, легко снимаются путём полировки. Это обеспечивает безупречный вид изделиям HOESCH в течении многих лет. Благодаря физическим свойствам акрил хорошо удерживает тепло, что позволяет удерживать температуру при длительных купаниях.

/ 该材料具有防滑性能，保证安全使用。卫浴级亚克力制成的产品具有非常光滑的表面，使它容易清洁。此亚克力为塑料，通体着色，所以在使用过程中出现任何刮痕，可以通过抛光很容易地除去。它确保HOESCH产品可以历久常新。由于其物理特性，亚克力有良好的保温性能，即使长时间泡澡也能保持最佳的温度。

## Solique



Products made of mineral cast SOLIQUE characterize with great mechanical and technical properties. Unusually smooth, non-porous surface allows to keep them clean, eliminates bacteria, which is important in high humidity places. Unquestionable advantage of mineral cast products SOLIQUE is their chemical and stain resistance. All stains are easy to clean with gentle means. Mineral cast has excellent wear and high temperature resistance and due to these features shower trays keep their original look for years.

/ Поддоны выполненные из минерального литья SOLIQUE характеризуются превосходным качеством и эстетическими ценностями. Необыкновенно гладкая поверхность облегчает удерживать SOLIQUE поддоны в чистоте, устраняет развитие опасных бактерий, что особенно важно в помещениях с повышенной влажностью. Несомненное преимущество изделий из минерального литья - лёгкость в уходе и устойчивость к химическим веществам. Любые пятна легко удалить с помощью деликатного моющего средства. Этот материал очень устойчив к износу и резким переменам температуры, что позволяет сохранить его первоначальный вид на долгие годы.

/ SOLIQUE铸石制造的淋浴盘具有极好的机械和技术性能。特别的光滑、无孔的表面使产品保持洁净，排除细菌，这在湿度高的地方是非常重要的。铸石产品SOLIQUE的无比优势是它们的耐化学性和耐污性。所有污渍都能用温和的手法很容易地清洁。铸石具有优异的耐磨性和耐高温性，由于这些特性，淋浴盘可长期保持其原来的样子。

## SoliquePro

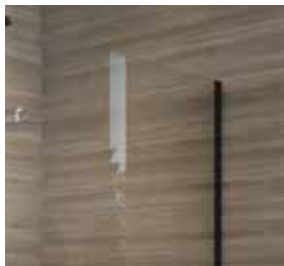


It is the special non-skid covering. It is permanently spot applied to the mineral cast surface SOLIQUE and provides maximum bathing comfort. Aesthetic, transparent pattern with gentle structure creates new visual effect in the bathroom. The non-skid covering is smooth, makes shower tray easy to clean. Bathing is even more pleasurable and safe for the user.

/ Это инновационное противоскользящее покрытие, которое надёжно нанесено на поверхность поддонов из минерального литья SOLIQUE. Оно обеспечивает максимальную безопасность и комфорт во время принятия душа. Бесцветный, тонкий узор создает новый визуальный эффект в ванной комнате. Противоскользящее покрытие нанесено тонким слоем, благодаря чему поддон легко удержать в чистоте. Принятие душа становится более приятным и безопасным для пользователя.

/ 这是一个特殊的防滑层，永久地涂在SOLIQUE铸石表面，为洗浴提供最大的舒适感。在浴室里，其优美透明的图案及柔和的构造为浴室营造新的视觉效果。光滑的防滑层使淋浴盘容易清洁。用户洗澡时更加愉快和安全。

## Glass / Стекло / 玻璃



Only toughened safety glass (ESG) is used for the manufacturing of the glazing of HOESCH. In order to ease the cleaning of the glass surfaces all HOESCH glass sheets are provided with a special surface coating (EverClean). It prevents the annoying deposits of lime and dirt. Thanks to EverClean water flows off without residue - the glass surface is always smooth and shiny - with minimal effort.

/ В стеклянных перегородках HOESCH используется только однослойное безопасное стекло (ESG), проходящее в процессе производства специальную тепловую обработку. Для удобства ухода, компания HOESCH покрывает все стекла специальным слоем (EverClean), предотвращающим образование известкового налета и грязевых отложений. Благодаря покрытию EverClean вода стекает по стеклу без следов, поверхность всегда остается блестящей при минимальных усилиях.

/ HOESCH制造的玻璃屏只使用钢化安全玻璃 (ESG)。这种玻璃是经过一个特殊的热处理。为了便于清洁HOESCH所有的玻璃 都加了特殊的表面涂层 (EverClean)，使其避免恼人的水垢和污迹。得益于EverClean，带残留物的水很容易流走 – 玻璃表面 经常保持光滑及光亮。

## Wood / Дровесина / 木材



A contemporary bathroom is a generously proportioned space that extrudes light and simplicity. It is a place where sophisticated ambience meets comfortable flair, making today's bathroom a modern oasis of well-being for connoisseurs. A natural material like wood can be perfectly integrated in interior designs that are characterised by peace and a feeling of security. The material conveys a feeling of warmth and comfort. With wood, relaxation and body care in an environment dominated by elegance and luxury become a pleasure with a „natural touch“. Experience a warm, vivid and imaginative ambience with HOESCH wood products!

/ Современная ванная комната - это место, где много пространства, света и естественности. Исключительная атмосфера и домашняя среда сталкиваются в одном месте, создавая современный оазис приятных впечатлений для любого пользователя. Натуральный материал - дровесина - идеально подходит к полному спокойствия и безопасности окружению. Дерево даёт ощущение тепла и удобства. Отдых и уход за телом, в помещении полным элегантности и люксса, в котором чувствуем прикосновение к природе, становятся необыкновенным удовольствием.

/ 一个现代的浴室是一个宽敞的空间，凝聚光线和简洁。它是一个精致氛围与舒适感觉的结合点，令现今的浴室成为 赏家们的现代幸福绿洲。好像木材这种天然材料，可以完美地集成在室内设计中，带出平和感和安全感的特点。这种材料传达出一种温暖和舒适的感觉。在一个以典雅和奢华主导的环境中，木材使放松和身体护理成为一种“自然之触”的享受。使用HOESCH木制品体验一个温暖的、生动的和富有想象力的氛围！



Glass / Стекло / 玻璃

SOLIQUE

Wood / Дровесина / 木材

Acryl / Акрил / 亚克力

# ORDER REFERENCES / УКАЗАНИЯ ДЛЯ ЗАКАЗА / 订货提示

## HOW TO PLACE AN ORDER!

We would like to implement your order correctly and rapidly. For the sake of simplification, we use an article number systematic, which describes the ordered products unambiguously with regard to shape, color and design implementation. Please prepare your order according to the following example.

## ТАК ВЫ ДЕЛАЕТЕ ЗАКАЗ ПРАВИЛЬНО!

Мы хотели бы выполнить Ваш заказ правильно и быстро. Для облегчения нашей задачи нам нужны указания артикульных номеров, которые однозначно описывают форму, цвет и исполнение заказываемых продуктов. Пожалуйста, делая заказ, следуйте данному примеру:

## 这样就可以正确订货！

为了使您能够顺利正确地订货，我们使用了一套产品款式系统，通过这个款式可以清楚地表示出所订产品的外形，颜色和配置。

### The article number for the bath is a 8-figure number:

/ 8-значный артикульный номер для ванны / душевого поддона:

/ 浴缸/淋浴盘的8位产品款式:

6 4 8 0 . 0 1 0

Bathhub / Shower partition  
/ Ванны/Душевые поддоны  
/ 浴缸/淋浴盘

Bathhub/Shower partition colour  
/ Цвета Ванны/Душевые поддоны  
/ 浴缸/淋浴盘颜色

Whirlhub  
/ Гидромассажные ванны  
/ 按摩浴缸

Whirl system  
/ Системы гидромассажа  
/ 按摩系统

Whirltubs colour  
/ Цвета системы гидромассажа  
/ 按摩浴缸颜色

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | 6480                                | 1700 x 800                                          | 470                                               | 615-655                                                 | 150 l                   | ①②③④⑤⑥⑦                         | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl (Prices without bath / Цена не включает цены ванны / 没有浴缸的价格)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款式 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>☑️ + | <br><br>☑️ | <br><br>☑️ + | <br><br>☑️ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                               | 2                                                                                             | 16                                                                                              | - 2*                                                                                            | - 2*                                                                | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                               | -                                                                                             | 16                                                                                              | 4 -                                                                                             | 2 -                                                                 | 131-132 |
| A →                   | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                               | -                                                                                             | 16                                                                                              | - 4                                                                                             | - 2                                                                 | 133-134 |

### ACRYLIC COLORS / ОБЗОР ЦВЕТОВ

| Standard / Стандартный цвет / 亚克力颜色 | Special / Специальный цвет / 特殊颜色 |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 010 White / Blanc / 白色              | Special / Инф / 其它                |

### SURFACE COLORS / ЦВЕТА ПОВЕРХНОСТИ

| Standard / Стандартный цвет / 亚克力颜色 | Special / Специальный цвет / 特殊颜色 |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 305 Chrome / Хром / 镀铬              | Special / Инф / 其它                |

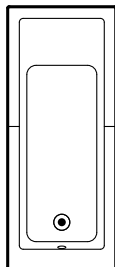
Surface finishes  
/ Цвета поверхности  
/ 浴缸配件表面颜色

6 4 8 0 Z . 0 1 0 3 0 5 0 0 4

Arrangement of aggregates  
/ размещение агрегата  
/ 泵可能安装的位置

### The article number for the whirl bath is a 15-figure number:

Details of the position of components (whirl pump, blower, control unit and sensor keyboard) are set out in the column entitled „Possible arrangement of aggregates“. Here, the following codes are used: 001 = „right-hand“, 002 = „left-hand“, 003 = „middle“, 004 = „right-hand and left-hand“ as seen from the outside in front of the outlet/overflow fittings.

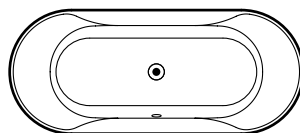


Left-hand implementation  
Левое исполнение  
左

Right-hand implementation  
Правое исполнение  
右

### 15-значный артикульный номер для гидромассажной ванны:

Размещение агрегата (гидромассажного насоса, компрессора, управления и сенсорной клавиатуры) указывается в столбце „Возможное размещение агрегата“. При этом означают 001: „справа“, 002: „слева“, 003: „в центре“, 004: „справа и слева“; внешнее расположение соответственно рассматривается перед сливной / переливной арматурой.

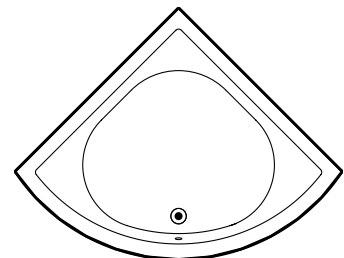


Left-hand implementation  
Левое исполнение  
左

Right-hand implementation  
Правое исполнение  
右

### 按摩浴缸的15位产品款式:

泵的位置 (按摩泵, 鼓风机, 控制器以及按键) 根据“泵可能安装的位置”来加以说明。也就是说001: “右边”, 002: “左边”, 003: “中间”, 004: “左右两边”; 这都是以落水的外侧为观测点作为标准的。



Left-hand implementation  
Левое исполнение  
左

Right-hand implementation  
Правое исполнение  
右

With models available either as a „right-hand“ (001) or „left-hand“ (002) model, the „right-hand“ model is automatically supplied unless other instructions are received. Complete article numbers are given for the special accessories for bath and whirl baths. You do not need to put together the numbers for these items yourself. Please ensure that you always indicate the complete number to ensure rapid and correct order processing! Many thanks for your cooperation.

Модели, в которых есть возможность выбора между исполнением „справа“ (001) и „слева“ (002), при отсутствии указаний серийно поставляются в исполнении „справа“. Для специальных принадлежностей для ванн и гидромассажных ванн нужно соответственно полностью указывать артикульные номера. Составлять их из отдельных составных частей не требуется. Только при указании полного артикульного номера мы можем быстро обработать Ваш заказ. Большое спасибо за Вашу помощь!

如果这种款式的浴缸有“右” (001) 和“左” (002) 两种选择的话, 缺省不填则默认为需要“右”制式。普通浴缸和按摩浴缸的一些特殊配件都已经有了完整的产品款式。各种配件的款式表这里就不再一一罗列。只有将产品款式填写完整, 才能够准确顺利地订货。感谢您的合作!

# CERTIFICATES AND TESTS

|                          |                                  |                                 |                                 |                                                                                                                                                                                       |
|--------------------------|----------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SHOWER ENCLOSURES</b> | <b>MINERAL CAST SHOWER TRAYS</b> | <b>MINERAL CAST BATHTUBS</b>    | <b>SIPHONS</b>                  | <b>WHIRLTUBS</b>                                                                                                                                                                      |
| EN 14428+A1              | EN 14527+A1<br>EN 251            | BATHTUBS<br>EN 232              | EN 274                          | EN 60335<br>1+A1+A2<br>+A11+A12+<br>A13<br>EN 60335-<br>2-60+A1+<br>A2+A11+A12<br>EN 62233<br>EN 12764+A1<br>EN 55014-1<br>EN 55014-2+A1+A2<br>EN 61000-3-<br>2+A1+A2<br>EN 61000-3-3 |
|                          | <b>WASHBASINS</b>                | <b>ACRYLIC SHOWER TRAYS</b>     | <b>ACRYLIC BATHTUBS</b>         |                                                                                                                                                                                       |
|                          | EN 14688<br>EN 31+A1             | EN 14527+A1<br>EN 249<br>EN 251 | EN 14516+A1<br>EN 198<br>EN 232 |                                                                                                                                                                                       |

## TÜV CERTIFICATION FOR ANTI-SLIP CLASSES ACCORDING TO DIN 51097 AND DIN EN 13845 IN CASE OF WET BAREFOOT AREAS.

/ СЕРТИФИКАЦИЯ TÜV ПО ПРОТИВОСКОЛЬЖЕНИЮ В СООТВЕТСТВИИ СО СТАНДАРТАМИ DIN 51097 И DIN EN 13845 В МЕСТАХ НАСТУПАНИЯ ГОЛЫМИ НОГАМИ.  
/ 根据DIN 51097和DIN EN 13845 防滑等级的TÜV 认证，适用于潮湿的赤脚区域。

## FRAUNHOFER INSTITUTE FOR BUILDING PHYSICS IN STUTTGART - CERTIFICATION REGARDING THE INSTALLATION SOUND LEVEL ACCORDING TO DIN 4109 AND SIA 181

/ ИНСТИТУТ СТРОИТЕЛЬНОЙ ФИЗИКИ ИМ. ФРАУНГОФЕРА В ШТУТГАРТЕ - СЕРТИФИКАЦИЯ В ОТНОШЕНИИ УРОВНЯ ШУМА  
ПРИ УСТАНОВКЕ СОГЛАСНО DIN 4109 И SIA 181  
/ 斯图加特的弗劳恩霍夫建筑物理研究所 – 符合 DIN4109和SIA181的安装声级认证

### Class A / Класс А / 级 А



Acrylic and products made of Solique such as Muna, Muna S, Sola without anti-slip surface  
/ Акрил и изделия из Solique, такие как душевые поддоны Muna, Muna S, Sola без противоскользящей поверхности.  
/ 亚克力及无防滑表面的Muna、Muna S、Sola 等 Solique产品

### Class B / Класс В / 级 В



Solique products with a structure surface - Tierra series  
/ Продукты Solique со структурной поверхностью - серия душевых поддонов Tierra  
/ 具有结构表面的Solique产品 – Tierra系列

### Class C / Класс С / 级 С



Solique products with a structure surface - Nias series and the Solique Pro anti-slip surface from Hoesch  
/ Solique products with a structure surface - Nias series and the Solique Pro anti-slip surface from Hoesch  
Продукты Solique со структурной поверхностью - серия душевых поддонов Nias и противоскользящая поверхность Solique Pro от Hoesch  
/ 具有结构表面的Solique产品 – Nias系列和 Hoesch的Solique Pro防滑表面

### Solique shower trays aus Solique – Serien Muna, Muna S, Sola, Tierra, Nias

/ Душевые поддоны Solique - серии Muna, Muna S, Sola, Tierra, Nias  
/ Solique淋雨盘 Muna, Muna S, Sola, Tierra, Nias

### HOESCH Whirlsystem Reviva in addition to the above Standards also meet the requirements for the installation sound level in sound insulation levels I and II (apartment building) according to VDI 4100

/ HOESCH Whirlsystem Reviva. В дополнение к указанным выше стандартам также соответствует требованиям уровня шума при установке на уровнях звукоизоляции I и II (жилой дом) в соответствии с VDI 4100.  
/ HOESCH瑞威法按摩系统除上述标准外，还满足VDI 4100关于隔音层安装声 级要求的I级和II级（公寓楼）的规定

### HOESCH Solique Pro thus achieves the highest possible classification!

/ им образом, HOESCH Solique Pro имеет максимально возможную классификацию по противоскольжению!  
/ HOESCH Solique Pro因此达到了最高的级别！



HOESCH



Продукты  
Solique

Solique  
产品

# SOLIQUE PRODUKTE



## BATHTUBS / ВАННЫ / 浴缸



|                          |            |    |
|--------------------------|------------|----|
| <b>LASENIA</b>           |            |    |
| <input type="checkbox"/> | 1500 x 700 | 23 |
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 750 | 23 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750 | 24 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | 24 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 900 | 25 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 900 | 25 |
| <b>LEROS</b>             |            |    |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | 26 |
| <b>NAMUR</b>             |            |    |
| <input type="checkbox"/> | 1500 x 700 | 20 |
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 750 | 20 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750 | 21 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | 21 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 900 | 22 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 900 | 22 |
| <b>NAMUR LOUNGE</b>      |            |    |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | 26 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 900 | 26 |

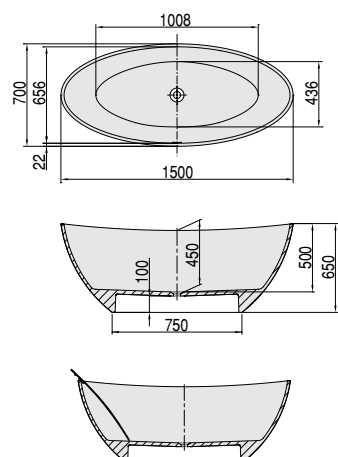
## WASHBASIN / РАКОВИНЫ / 面盆



|                          |                     |    |
|--------------------------|---------------------|----|
| <input type="checkbox"/> | <b>CARTA</b>        | 29 |
| <input type="checkbox"/> | <b>LASENIA</b>      | 28 |
| <input type="checkbox"/> | <b>LEROS</b>        | 29 |
| <input type="checkbox"/> | <b>NAMUR</b>        | 28 |
| <input type="checkbox"/> | <b>NAMUR LOUNGE</b> | 27 |

# NAMUR

1500 x 700



**i** For complementary Namur washstands, see page 28  
/ Подходящие раковины Namur со стр. 28  
/ 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4405.010305                         | 1500 x 700                                          | 450                                             | 650                                                     | 137 l                   |
| D                     | 4405.013305                         | 1500 x 700                                          | 450                                             | 650                                                     | 137 l                   |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR

Дополнительные аксессуары Namur  
特殊配件 Namur

### Backrest / footrest 676 x 360 mm

Material: Polyurethane,  
Colour: Black

Регулируемая спинка 676 x 360 mm

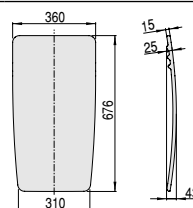
Материал: полиуретан

Цвет: черный

背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm

材料：聚氨酯

颜色：黑色



## ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

69194

### Template for Namur 1500 x 700

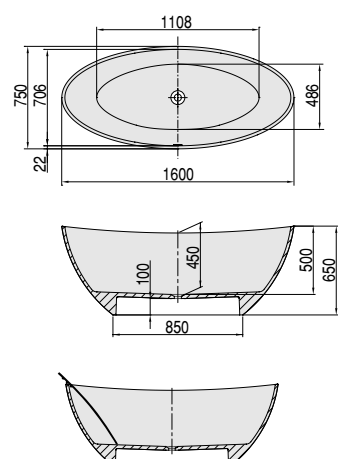
Шаблон для Namur 1500 x 700

模板 Namur 1500 x 700

170000

# NAMUR

1600 x 750



**i** For complementary Namur washstands, see page 28  
/ Подходящие раковины Namur со стр. 28  
/ 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4404.010305                         | 1600 x 750                                          | 450                                             | 650                                                     | 173 l                   |
| D                     | 4404.013305                         | 1600 x 750                                          | 450                                             | 650                                                     | 173 l                   |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR

Дополнительные аксессуары Namur  
特殊配件 Namur

### Backrest / footrest 676 x 360 mm

Material: Polyurethane,  
Colour: Black

Регулируемая спинка 676 x 360 mm

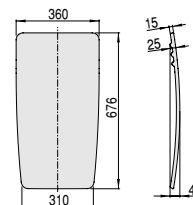
Материал: полиуретан

Цвет: черный

背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm

材料：聚氨酯

颜色：黑色



## ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

69194

### Template for Namur 1600 x 750

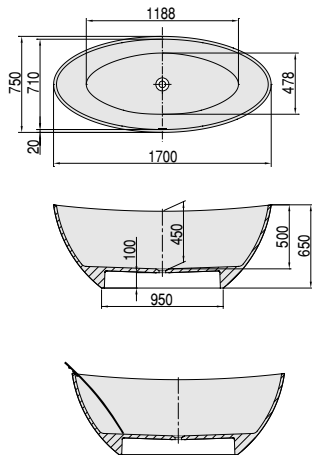
Шаблон для Namur 1600 x 750

模板 Namur 1600 x 750

170001

# NAMUR

1700 x 750



**i** For complementary Namur washstands, see page 28  
/ Подходящие раковины Namur со стр. 28  
/ 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

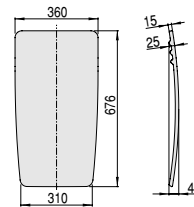
浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4400.010305                         | 1700 x 750                                          | 450                                             | 650                                                     | 195 l                   |
| D                     | 4400.013305                         | 1700 x 750                                          | 450                                             | 650                                                     | 195 l                   |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR

Дополнительные аксессуары Namur  
特殊配件 Namur

**Backrest / footrest 676 x 360 mm**  
**Material: Polyurethane,**  
**Colour: Black**  
Регулируемая спинка / Repose-pied 676 x 360 mm  
Материал: полиуретан  
Цвет: черный  
背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm  
材料：聚氨酯  
颜色：黑色



## ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

69194

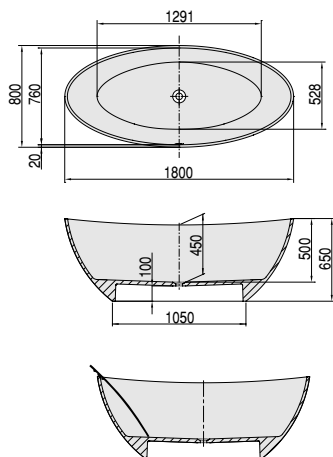
## Template for Namur 1700 x 750

Шаблон для Namur 1700 x 750  
模板 Namur 1700 x 750

170002

# NAMUR

1800 x 800



**i** For complementary Namur washstands, see page 28  
/ Подходящие раковины Namur со стр. 28  
/ 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

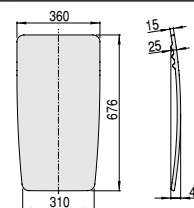
浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4401.010305                         | 1800 x 800                                          | 450                                             | 650                                                     | 237 l                   |
| D                     | 4401.013305                         | 1800 x 800                                          | 450                                             | 650                                                     | 237 l                   |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR

Дополнительные аксессуары Namur  
特殊配件 Namur

**Backrest / footrest 676 x 360 mm**  
**Material: Polyurethane,**  
**Colour: Black**  
Регулируемая спинка 676 x 360 mm  
Материал: полиуретан  
Цвет: черный  
背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm  
材料：聚氨酯  
颜色：黑色



## ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

69194

## Template for Namur 1800 x 800

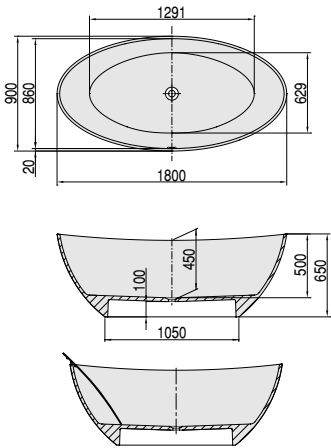
Шаблон для Namur 1800 x 800  
模板 Namur 1800 x 800

170003

SOLIQUE

NAMUR

1800 x 900



For complementary Namur washstands, see page 28 / Подходящие раковины Namur со стр. 28 / 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

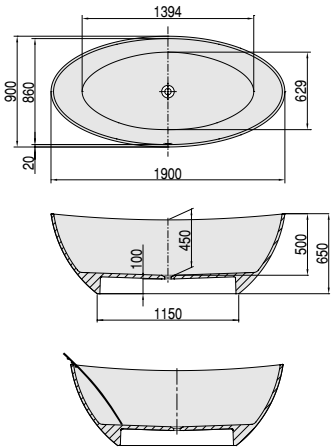
浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4402.010305                         | 1800 x 900                                          | 450                                             | 650                                                     | 280 l                   |
| D                     | 4402.013305                         | 1800 x 900                                          | 450                                             | 650                                                     | 280 l                   |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR<br>Дополнительные аксессуары Namur<br>特殊配件 Namur                                                                                                                                            | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Backrest / footrest 676 x 360 mm</b><br><b>Material: Polyurethane,</b><br><b>Colour: Black</b><br>Регулируемая спинка 676 x 360 mm<br>Материал: полиуретан<br>Цвет: черный<br>背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm<br>材料：聚氨酯<br>颜色：黑色 | 69194                               |
| <b>Template for Namur 1800 x 900</b><br>Шаблон для Namur 1800 x 900<br>模板 Namur 1800 x 900                                                                                                                                | 170004                              |

NAMUR

1900 x 900



For complementary Namur washstands, see page 28 / Подходящие раковины Namur со стр. 28 / 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

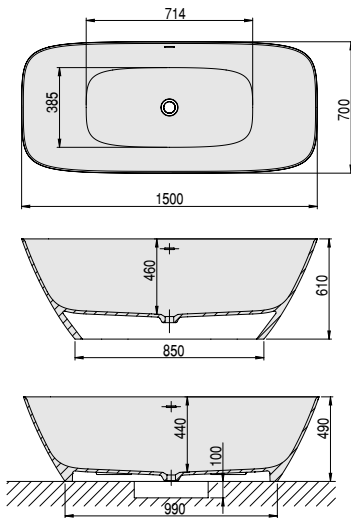
浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4403.010305                         | 1900 x 900                                          | 450                                             | 650                                                     | 302 l                   |
| D                     | 4403.013305                         | 1900 x 900                                          | 450                                             | 650                                                     | 302 l                   |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR<br>Дополнительные аксессуары Namur<br>特殊配件 Namur                                                                                                                                            | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Backrest / footrest 676 x 360 mm</b><br><b>Material: Polyurethane,</b><br><b>Colour: Black</b><br>Регулируемая спинка 676 x 360 mm<br>Материал: полиуретан<br>Цвет: черный<br>背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm<br>材料：聚氨酯<br>颜色：黑色 | 69194                               |
| <b>Template for Namur 1900 x 900</b><br>Шаблон для Namur 1900 x 900<br>模板 Namur 1900 x 900                                                                                                                                | 170005                              |

# LA SENIA

1500 x 700



**i** For complementary LaSenia washstands, see page 28  
/ Подходящие раковины Namur со стр. 28  
/ 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

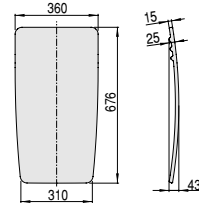
G

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4500.010                            | 1500 x 700                                          | 460                                             | 610                                                     | 192 l                   |
| D                     | 4500.013                            | 1500 x 700                                          | 460                                             | 610                                                     | 192 l                   |
| D                     | 4500L.010                           | 1500 x 700                                          | 440                                             | 490                                                     | 190 l                   |
| D                     | 4500L.013                           | 1500 x 700                                          | 440                                             | 490                                                     | 190 l                   |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR LA SENIA

Дополнительные аксессуары LaSenia  
特殊配件 LaSenia

Backrest / footrest 676 x 360 mm  
Material: Polyurethane,  
Colour: Black  
Регулируемая спинка 676 x 360 mm  
Материал: полиуретан  
Цвет: черный  
背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm  
材料：聚氨酯  
颜色：黑色



## ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

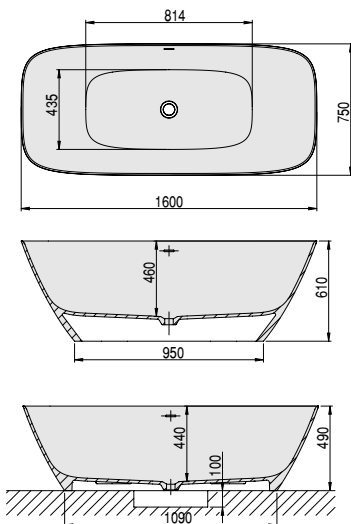
69194

Template for LaSenia 1500 x 700  
Шаблон для LaSenia 1500 x 700  
模板 LaSenia 1500 x 700

170015

# LA SENIA

1600 x 750



**i** For complementary LaSenia washstands, see page 28  
/ Подходящие раковины Namur со стр. 28  
/ 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

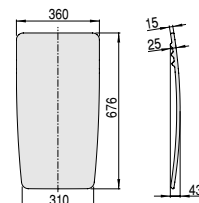
G

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4501.010                            | 1600 x 750                                          | 460                                             | 610                                                     | 237 l                   |
| D                     | 4501.013                            | 1600 x 750                                          | 460                                             | 610                                                     | 237 l                   |
| D                     | 4501L.010                           | 1600 x 750                                          | 440                                             | 490                                                     | 234 l                   |
| D                     | 4501L.013                           | 1600 x 750                                          | 440                                             | 490                                                     | 234 l                   |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR LA SENIA

Дополнительные аксессуары LaSenia  
特殊配件 LaSenia

Backrest / footrest 676 x 360 mm  
Material: Polyurethane,  
Colour: Black  
Регулируемая спинка 676 x 360 mm  
Материал: полиуретан  
Цвет: черный  
背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm  
材料：聚氨酯  
颜色：黑色



## ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

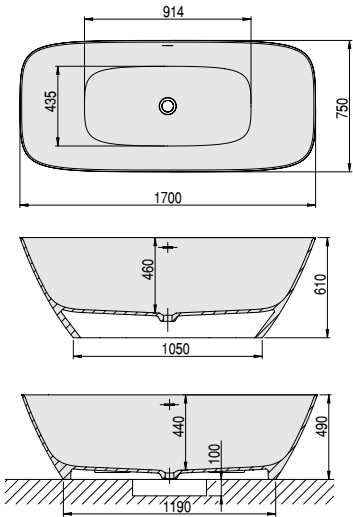
69194

Template for LaSenia 1600 x 750  
Шаблон для LaSenia 1600 x 750  
模板 LaSenia 1600 x 750

170016

LA SENIA

1700 x 750



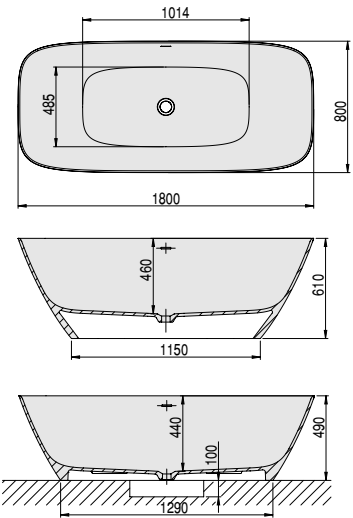
For complementary LaSenia washstands, see page 28 / Подходящие раковины LaSenia со стр. 28 / 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

| EN                                                                                                                                |             | RU                                                                                                        |              | CN                               |          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|----------------------------------|----------|
| Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard. |             | Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение. |              | 浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。 |          |
| MODEL                                                                                                                             | ARTICLE NO. | LENGTH AND WIDTH                                                                                          | HEIGHT/DEPTH | INSTALLATION HEIGHT              | CAPACITY |
| Д                                                                                                                                 | 4502.010    | 1700 x 750                                                                                                | 460          | 610                              | 259 l    |
| Д                                                                                                                                 | 4502.013    | 1700 x 750                                                                                                | 460          | 610                              | 259 l    |
| Д                                                                                                                                 | 4502L.010   | 1700 x 750                                                                                                | 440          | 490                              | 258 l    |
| Д                                                                                                                                 | 4502L.013   | 1700 x 750                                                                                                | 440          | 490                              | 258 l    |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR LA SENIA                                                                                                                                                                     |  | ARTICLE NO.          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------|
| Дополнительные аксессуары LaSenia<br>特殊配件 LaSenia                                                                                                                                                    |  | Номер артикула<br>型号 |
| Backrest / footrest 676 x 360 mm<br>Material: Polyurethane,<br>Colour: Black<br>Регулируемая спинка 676 x 360 mm<br>Материал: полиуретан<br>Цвет: черный<br>背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm<br>材料：聚氨酯<br>颜色：黑色 |  | 69194                |
| Template for LaSenia 1700 x 750<br>Шаблон для LaSenia 1700 x 750<br>模板 LaSenia 1700 x 750                                                                                                            |  | 170011               |

LA SENIA

1800 x 800



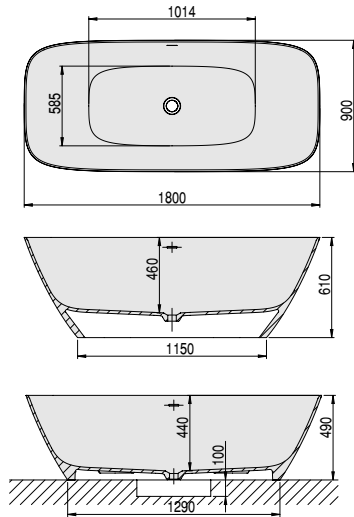
For complementary LaSenia washstands, see page 28 / Подходящие раковины LaSenia со стр. 28 / 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

| EN                                                                                                                                |             | RU                                                                                                        |              | CN                               |          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|----------------------------------|----------|
| Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard. |             | Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение. |              | 浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。 |          |
| MODEL                                                                                                                             | ARTICLE NO. | LENGTH AND WIDTH                                                                                          | HEIGHT/DEPTH | INSTALLATION HEIGHT              | CAPACITY |
| Д                                                                                                                                 | 4503.010    | 1800 x 800                                                                                                | 460          | 610                              | 309 l    |
| Д                                                                                                                                 | 4503.013    | 1800 x 800                                                                                                | 460          | 610                              | 309 l    |
| Д                                                                                                                                 | 4503L.010   | 1800 x 800                                                                                                | 440          | 490                              | 306 l    |
| Д                                                                                                                                 | 4503L.013   | 1800 x 800                                                                                                | 440          | 490                              | 306 l    |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR LA SENIA                                                                                                                                                                     |  | ARTICLE NO.          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------|
| Дополнительные аксессуары LaSenia<br>特殊配件 LaSenia                                                                                                                                                    |  | Номер артикула<br>型号 |
| Backrest / footrest 676 x 360 mm<br>Material: Polyurethane,<br>Colour: Black<br>Регулируемая спинка 676 x 360 mm<br>Материал: полиуретан<br>Цвет: черный<br>背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm<br>材料：聚氨酯<br>颜色：黑色 |  | 69194                |
| Template for LaSenia 1800 x 800<br>Шаблон для LaSenia 1800 x 800<br>模板 LaSenia 1800 x 800                                                                                                            |  | 170007               |

# LA SENIA

1800 x 900



**i** For complementary LaSenia washstands, see page 28  
/ Подходящие раковины LaSenia со стр. 28  
/ 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4504.010                            | 1800 x 900                                          | 460                                             | 610                                                     | 362 l                   |
| D                     | 4504.013                            | 1800 x 900                                          | 460                                             | 610                                                     | 362 l                   |
| D                     | 4504L.010                           | 1800 x 900                                          | 440                                             | 490                                                     | 358 l                   |
| D                     | 4504L.013                           | 1800 x 900                                          | 440                                             | 490                                                     | 358 l                   |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR LA SENIA

Дополнительные аксессуары LaSenia  
特殊配件 LaSenia

Backrest / footrest 676 x 360 mm

Material: Polyurethane,

Colour: Black

Регулируемая спинка 676 x 360 mm

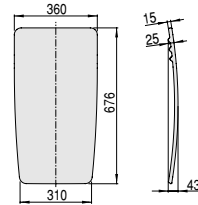
Материал: полиуретан

Цвет: черный

背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm

材料：聚氨酯

颜色：黑色



Template for LaSenia 1800 x 900

Шаблон для LaSenia 1800 x 900

模板 LaSenia 1800 x 900

## ARTICLE NO.

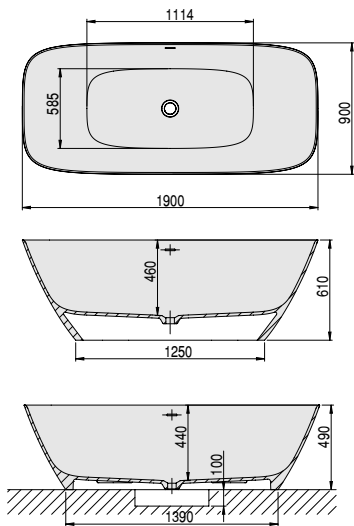
Номер артикула  
型号

69194

170017

# LA SENIA

1900 x 900



**i** For complementary LaSenia washstands, see page 28  
/ Подходящие раковины LaSenia со стр. 28  
/ 对于配套的纳沐盥洗盆，从第28页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4505.010                            | 1900 x 900                                          | 460                                             | 610                                                     | 390 l                   |
| D                     | 4505.013                            | 1900 x 900                                          | 460                                             | 610                                                     | 390 l                   |
| D                     | 4505L.010                           | 1900 x 900                                          | 440                                             | 490                                                     | 386 l                   |
| D                     | 4505L.013                           | 1900 x 900                                          | 440                                             | 490                                                     | 386 l                   |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR LA SENIA

Дополнительные аксессуары LaSenia  
特殊配件 LaSenia

Backrest / footrest 676 x 360 mm

Material: Polyurethane,

Colour: Black

Регулируемая спинка 676 x 360 mm

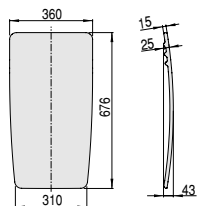
Материал: полиуретан

Цвет: черный

背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm

材料：聚氨酯

颜色：黑色



Template for LaSenia 1900 x 900

Шаблон для LaSenia 1900 x 900

模板 LaSenia 1900 x 900

## ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

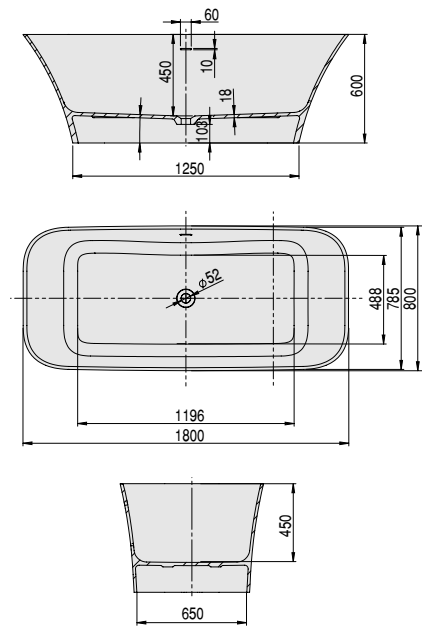
69194

170018



LEROS

1800 x 800



For complementary Leros washstands, see page 29 / Подходящие раковины Leros со стр. 29 / 对于配套的纳沐盥洗盆，从第29页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

CN

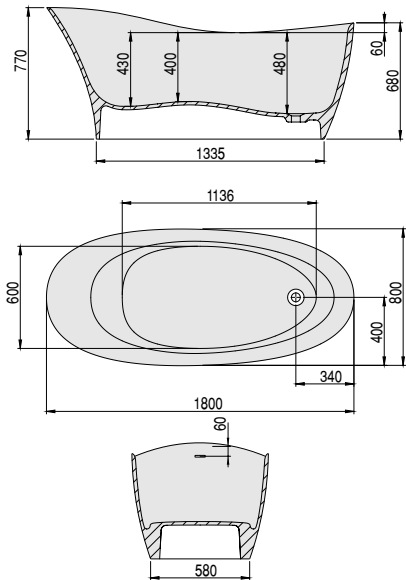
浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4470.010                            | 1800 x 800                                          | 450                                             | 600                                                     | 259 l                   |
| D                     | 4470.013                            | 1800 x 800                                          | 450                                             | 600                                                     | 259 l                   |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR LEROS<br>Дополнительные аксессуары Leros<br>特殊配件 Leros                                                                                                                                    | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Backrest / footrest 676 x 360 mm<br>Material: Polyurethane,<br>Colour: Black<br>Регулируемая спинка/ Repose-pied 676 x 360 mm<br>Материал: полиуретан<br>Цвет: черный<br>背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm<br>材料：聚氨酯<br>颜色：黑色 | 69194                               |
| Template for Leros 1800 x 800<br>Шаблон для Leros 1800 x 800<br>模板 Leros 1800 x 800                                                                                                                               | 170022                              |

NAMUR LOUNGE

1800 x 800



For complementary Namur Lounge washstands, see page 27 / Подходящие раковины Namur со стр. 27 / 对于配套的纳沐盥洗盆，从第27页看到

EN

Bathtub comprises Drain/overflow fitting Klick-Klack, Connecting hose for connection with HT-drain at site and frame as standard.

RU

Слив/перелив Klick-Klack и соединительный шланг к HT-домовому подключению входят в стандартное оснащение.

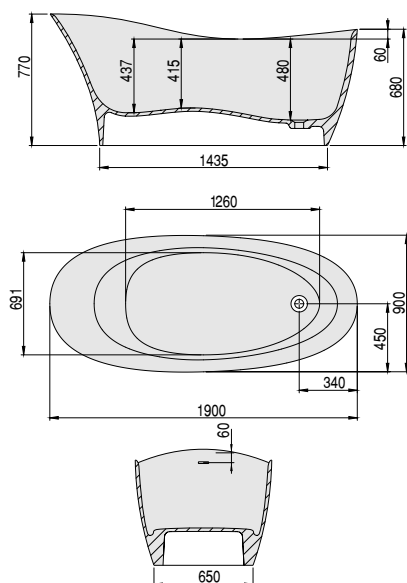
CN

浴缸标配弹跳式排水/溢出配件、管道连接件，HT-外壳和框架连接。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4492.010305                         | 1800 x 800                                          | 480                                             | 680/770                                                 | 295 l                   |
| D                     | 4492.013305                         | 1800 x 800                                          | 480                                             | 680/770                                                 | 295 l                   |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR LOUNGE<br>Дополнительные аксессуары Namur Lounge<br>特殊配件 Namur Lounge                                                                                           | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Backrest / 676 x 360 mm<br>Material: Polyurethane,<br>Colour: Black<br>Регулируемая спинка / 676 x 360 mm<br>Материал: полиуретан<br>Цвет: черный<br>背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm<br>材料：聚氨酯<br>颜色：黑色 | 69194                               |
| Template for Namur Lounge 1800 x 800<br>Шаблон для Namur Lounge 1800 x 800<br>模板 Namur Lounge 1800 x 800                                                                                      | 170006                              |

**1900 x 900**



EN

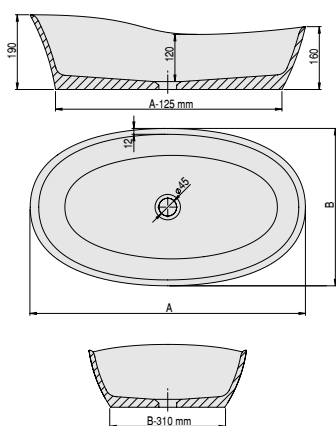
RU

CN

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|
| D                     | 4493.010305                         | 1900 x 900                                             | 480                                             | 680/770                                                    | 376 l                   |
| D                     | 4493.013305                         | 1900 x 900                                             | 480                                             | 680/770                                                    | 376 l                   |

|                                                                                                                                                                                                                                        |                                                           |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| <p><b>SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR LOUNGE</b></p> <p>Дополнительные аксессуары для Namur Lounge</p> <p>特殊配件 Namur Lounge</p>                                                                                                          | <p><b>ARTICLE NO.</b></p> <p>Номер артикула</p> <p>型号</p> |
| <p>Backrest / 676 x 360 mm</p> <p>Material: Polyurethane,</p> <p>Colour: Black</p> <p>Регулируемая спинка / 676 x 360 mm</p> <p>Материал: полиуретан</p> <p>Цвет: черный</p> <p>背靠 / 搁脚板 676 x 360 mm</p> <p>材料: 聚氨酯</p> <p>颜色: 黑色</p> | <div data-bbox="1002 728 1195 927"> </div> <p>69194</p>   |
| <p><b>Template for Namur Lounge 1900 x 900</b></p> <p>Шаблон для Namur Lounge 1900 x 900</p> <p>模板 Namur Lounge 1900 x 900</p>                                                                                                         | <p>170014</p>                                             |

**Washbasin**  
РАКОВИНЫ  
面盆



EN

RU

CN

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br><br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br><br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) |
|-----------------------|-------------------------------------|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| D                     | 4420.010                            | 500 x 300                                                  | 120                                                 | 160                                                         |
| D                     | 4420.013                            | 500 x 300                                                  | 120                                                 | 160                                                         |
| D                     | 4421.010                            | 600 x 350                                                  | 120                                                 | 160                                                         |
| D                     | 4421.013                            | 600 x 350                                                  | 120                                                 | 160                                                         |
| D                     | 4422.010                            | 700 x 400                                                  | 120                                                 | 160                                                         |
| D                     | 4422.013                            | 700 x 400                                                  | 120                                                 | 160                                                         |

| <b>SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR LOUNGE</b><br>Дополнительные аксессуары Namur Lounge / 特殊配件 Lounge         | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула / 型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| <b>Template for Namur Lounge 500 x 300</b><br>Шаблон для Namur Lounge 500 x 300 / 模板 Namur Lounge 500 x 300 | 170019                                    |
| <b>Template for Namur Lounge 600 x 350</b><br>Шаблон для Namur Lounge 600 x 350 / 模板 Namur Lounge 600 x 350 | 170020                                    |
| <b>Template for Namur Lounge 700 x 400</b><br>Шаблон для Namur Lounge 700 x 400 / 模板 Namur Lounge 700 x 400 | 170021                                    |

 **LASENIA**

EN

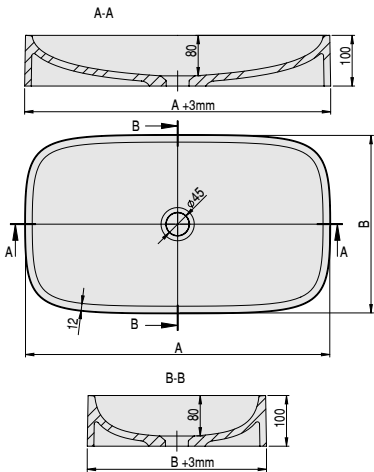
Washbasin attachment for wall fitting or fitting with elevated pedestal, without overflow, i. e. a sealable drain valve is not required for connection.

RU

Раковина для монтажа на подстолье для настенного смесителя или смесителя с высокой напольной стойкой, без перелива, т. е. требуется подключение к незапираемому сливному вентилю.

CN

用于壁嵌式安装或与高架基座安装的洗脸盆配件，不带溢水，就是说，连接时不需要可密封的排水阀



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| D                     | 4520.010                            | 500 x 300                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4520.013                            | 500 x 300                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4521.010                            | 600 x 350                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4521.013                            | 600 x 350                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4522.010                            | 700 x 400                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4522.013                            | 700 x 400                                           | 80                                              | 100                                                     |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR LASENIA<br>Дополнительные аксессуары LaSenia / 特殊配件 LaSenia   | ARTICLE NO.<br>Номер артикула / 型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Template for LaSenia 500 x 300<br>Шаблон для LaSenia 500 x 300 / 模板 LaSenia 500 x 300 | 170028                             |
| Template for LaSenia 600 x 350<br>Шаблон для LaSenia 600 x 350 / 模板 LaSenia 600 x 350 | 170029                             |
| Template for LaSenia 700 x 400<br>Шаблон для LaSenia 700 x 400 / 模板 LaSenia 700 x 400 | 170030                             |

 **NAMUR**

EN

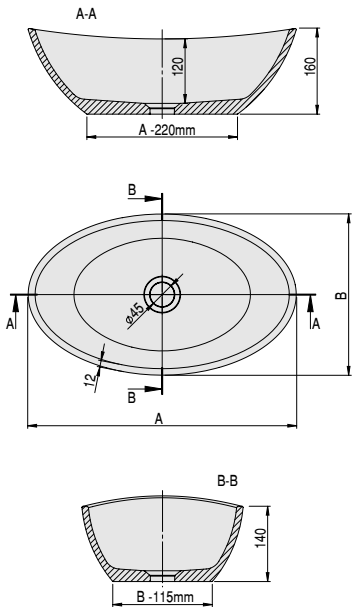
Washbasin attachment for wall fitting or fitting with elevated pedestal, without overflow, i. e. a sealable drain valve is not required for connection.

RU

Раковина для монтажа на подстолье для настенного смесителя или смесителя с высокой напольной стойкой, без перелива, т. е. требуется подключение к незапираемому сливному вентилю.

CN

用于壁嵌式安装或与高架基座安装的洗脸盆配件，不带溢水，就是说，连接时不需要可密封的排水阀



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| D                     | 4410.010                            | 500 x 300                                           | 120                                             | 160                                                     |
| D                     | 4410.013                            | 500 x 300                                           | 120                                             | 160                                                     |
| D                     | 4411.010                            | 600 x 350                                           | 120                                             | 160                                                     |
| D                     | 4411.013                            | 600 x 350                                           | 120                                             | 160                                                     |
| D                     | 4412.010                            | 700 x 400                                           | 120                                             | 160                                                     |
| D                     | 4412.013                            | 700 x 400                                           | 120                                             | 160                                                     |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR NAMUR<br>Дополнительные аксессуары Namur / 特殊配件 Namur   | ARTICLE NO.<br>Номер артикула / 型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Template for Namur 500 x 300<br>Шаблон для Namur 500 x 300 / 模板 Namur 500 x 300 | 170008                             |
| Template for Namur 600 x 350<br>Шаблон для Namur 600 x 350 / 模板 Namur 600 x 350 | 170009                             |
| Template for Namur 700 x 400<br>Шаблон для Namur 700 x 400 / 模板 Namur 700 x 400 | 170010                             |


**LEROS**


EN

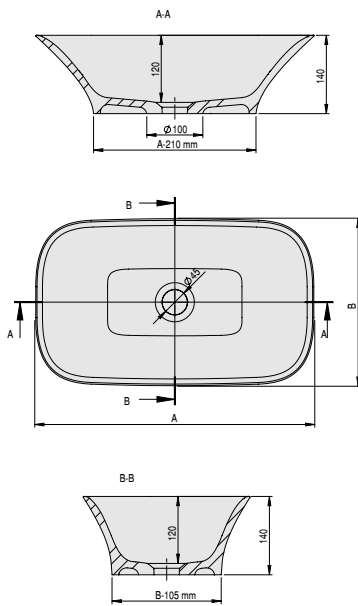
RU

CN

Washbasin attachment for wall fitting or fitting with elevated pedestal, without overflow, i. e. a sealable drain valve is not required for connection.

Раковина для монтажа на подстолье для настенного смесителя или смесителя с высокой напольной стойкой, без перелива, т. е. требуется подключение к незапираемому сливному вентилю.

用于壁嵌式安装或与高架基座安装的洗脸盆配件，不带溢水，就是说，连接时不需要可密封的排水阀



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| D                     | 4471.010                            | 500 x 300                                           | 120                                             | 140                                                     |
| D                     | 4471.013                            | 500 x 300                                           | 120                                             | 140                                                     |
| D                     | 4472.010                            | 600 x 350                                           | 120                                             | 140                                                     |
| D                     | 4472.013                            | 600 x 350                                           | 120                                             | 140                                                     |
| D                     | 4473.010                            | 700 x 400                                           | 120                                             | 140                                                     |
| D                     | 4473.013                            | 700 x 400                                           | 120                                             | 140                                                     |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR LEROS<br>Дополнительные аксессуары Leros / 特殊配件 Leros   | ARTICLE NO.<br>Номер артикула / 型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Template for Leros 500 x 300<br>Шаблон для Leros 500 x 300 / 模板 Leros 500 x 300 | 170031                             |
| Template for Leros 600 x 350<br>Шаблон для Leros 600 x 350 / 模板 Leros 600 x 350 | 170032                             |
| Template for Leros 700 x 400<br>Шаблон для Leros 700 x 400 / 模板 Leros 700 x 400 | 170033                             |


**CARTA**


EN

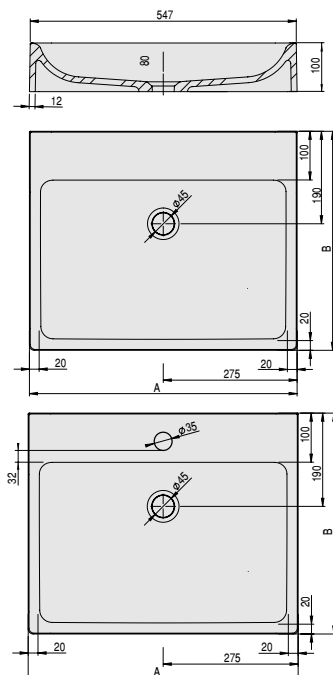
RU

CN

Washbasin attachment for wall fitting or fitting with elevated pedestal, without overflow, i. e. a sealable drain valve is not required for connection.

Раковина для монтажа на подстолье для настенного смесителя или смесителя с высокой напольной стойкой, без перелива, т. е. требуется подключение к незапираемому сливному вентилю.

用于壁嵌式安装或与高架基座安装的洗脸盆配件，不带溢水，就是说，连接时不需要可密封的排水阀



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| D                     | 4430.010                            | 500 x 400                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4430.013                            | 500 x 400                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4431.010                            | 550 x 450                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4431.013                            | 550 x 450                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4432.010                            | 600 x 500                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4432.013                            | 600 x 500                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4435.010*                           | 500 x 400                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4435.013*                           | 500 x 400                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4436.010*                           | 550 x 450                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4436.013*                           | 550 x 450                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4437.010*                           | 600 x 500                                           | 80                                              | 100                                                     |
| D                     | 4437.013*                           | 600 x 500                                           | 80                                              | 100                                                     |

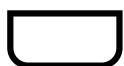
\* with mixer hole / \* с отверстием под смеситель / \* 带龙头孔

| SPECIAL ACCESSORIES FOR CARTA<br>Дополнительные аксессуары Carta / 特殊配件 Carta   | ARTICLE NO.<br>Номер артикула / 型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Template for Carta 500 x 400<br>Шаблон для Carta 500 x 400 / 模板 Carta 500 x 400 | 170025                             |
| Template for Carta 550 x 450<br>Шаблон для Carta 550 x 450 / 模板 Carta 550 x 450 | 170026                             |
| Template for Carta 600 x 500<br>Шаблон для Carta 600 x 500 / 模板 Carta 600 x 500 | 170027                             |

Специальны  
е ванны

特殊浴缸

# HOESCH SPECIALS



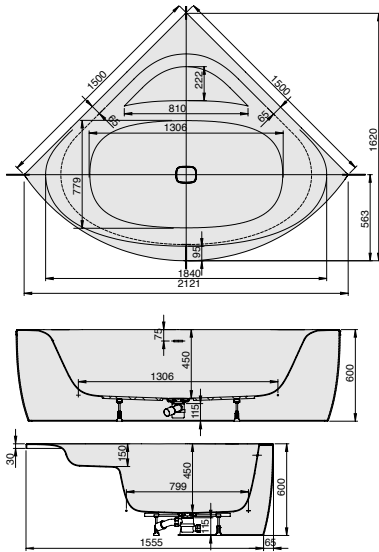
|                                                                                    |                                   |                                                                                     |    |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----|
|  | <b>CABO</b>                       |                                                                                     |    |
|                                                                                    | 1850 x 900                        |                                                                                     | 41 |
|  | <b>iSENSI</b>                     |                                                                                     |    |
|                                                                                    | 1500 x 1000 (L)                   |  | 31 |
|                                                                                    | 1500 x 1000 (R)                   |  | 32 |
|                                                                                    | 1500 x 1500                       |                                                                                     | 31 |
|                                                                                    | 1700 x 1000 (L)                   |  | 34 |
|                                                                                    | 1700 x 1000 (R)                   |  | 34 |
|                                                                                    | 1700 x 750 (Semicircular)         |  | 32 |
|                                                                                    | 1700 x 750 (L)                    |  | 33 |
|                                                                                    | 1700 x 750 (R)                    |  | 33 |
|                                                                                    | 1800 x 800 (Oval)                 |                                                                                     | 37 |
|                                                                                    | 1800 x 800 (Semicircular)         |                                                                                     | 37 |
|                                                                                    | 1800 x 800 (L)                    |                                                                                     | 38 |
|                                                                                    | 1800 x 800 (R)                    |                                                                                     | 38 |
|                                                                                    | 1800 x 1200 (L)                   |  | 39 |
|                                                                                    | 1800 x 1200 (R)                   |  | 39 |
|                                                                                    | 1800 x 1400 (L)                   |  | 40 |
|                                                                                    | 1800 x 1400 (R)                   |  | 40 |
|                                                                                    | 1900 x 900 (Oval)                 |                                                                                     | 42 |
|                                                                                    | 1900 x 900 (Semicircular)         |                                                                                     | 42 |
|                                                                                    | 1900 x 900 (L)                    |                                                                                     | 43 |
|                                                                                    | 1900 x 900 (R)                    |                                                                                     | 43 |
|                                                                                    | 1900 x 1200                       |                                                                                     | 41 |
|  | <b>MICHAEL GRAVES' DREAMSCAPE</b> |                                                                                     |    |
|                                                                                    | 1800                              |                                                                                     | 36 |
|  | <b>SINGLEBATH DUO</b>             |                                                                                     |    |
|                                                                                    | 1798 x 1173 (L)                   |                                                                                     | 35 |
|                                                                                    | 1798 x 1173 (R)                   |                                                                                     | 36 |
|  | <b>SINGLEBATH UNO</b>             |                                                                                     |    |
|                                                                                    | 1798 x 782                        |                                                                                     | 35 |
|                                                                                    | <b>AIRSYSTEM iSENSI</b>           |                                                                                     |    |
|                                                                                    | / Гидромассажные ванны iSensi     |                                                                                     |    |
|                                                                                    | / iSensi 按摩浴缸                     |                                                                                     | 44 |



## iSENSI

1500

Corner bathtubs

Угловые ванны из акрила  
墙角式亚克力浴缸

EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3827*                               | 1500                                                | 450                                              | 600                                                     | 302 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3857**                              | 1500                                                | 450                                              | 600                                                     | 272 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3896***                             | 1500                                                | 450                                              | 600                                                     | 272 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 004                                                      | 14                                   | 41                                                                  |

\* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式

\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式

\*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式

\*\*

\*\*\*

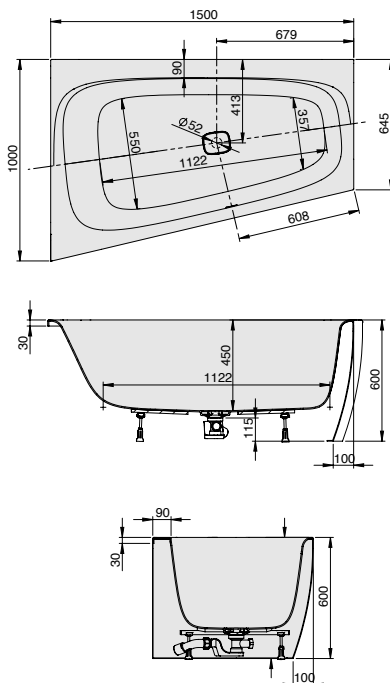
## iSENSI

1500 x 1000

Corner bathtubs

Угловые ванны из акрила  
墙角式亚克力浴缸

Left hand version

Левостороннее исполнение  
左向

EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3955*                               | 1500 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 164 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3956**                              | 1500 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 147 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3957***                             | 1500 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 147 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 002                                                      | 12                                   | 44                                                                  |

\* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式

\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式

\*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式

\*\*

\*\*\*

## iSENSI



1500 x 1000

Corner bathtubs

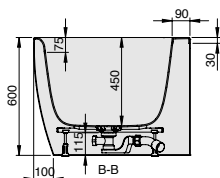
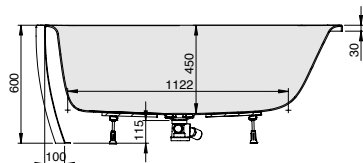
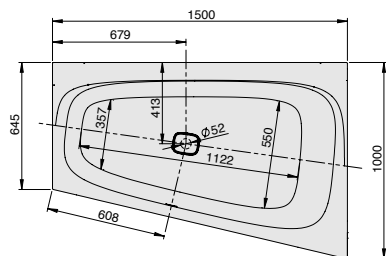
Угловые ванны из акрила

墙角式亚克力浴缸

Right hand version

Правостороннее исполнение

右向



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельстоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3951 *                              | 1500 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 164 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3952 **                             | 1500 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 147 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3953 ***                            | 1500 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 147 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001                                                      | 12                                      | 44                                                                  |

\* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива

/ 带扁槽溢水及弹跳去水的款式

\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式

\*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI

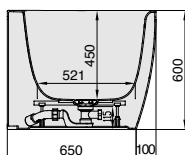
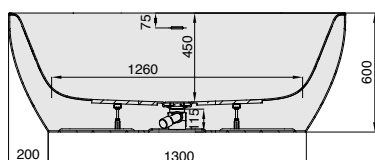
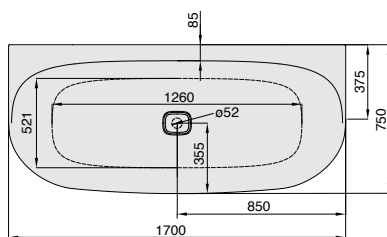


1700 x 750

Semicircular bathtubs

Полукруглые ванны из акрила

半圆型亚克力浴缸



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельстоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3817 *                              | 1700 x 750                                          | 450                                              | 600                                                     | 161 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3818 **                             | 1700 x 750                                          | 450                                              | 600                                                     | 144 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3884 ***                            | 1700 x 750                                          | 450                                              | 600                                                     | 144 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001/002                                                  | 12                                      | 44                                                                  |

\* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива

/ 带扁槽溢水及弹跳去水的款式

\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式

\*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI

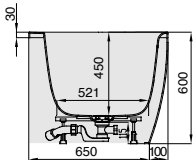
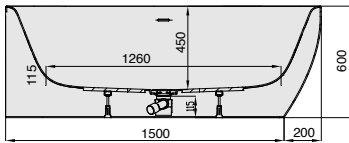
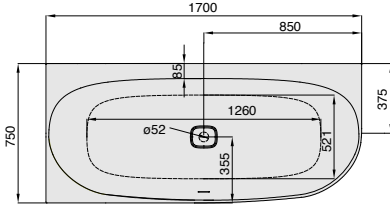


1700 x 750

Corner bathtubs

Угловые ванны из акрила  
墙角式亚克力浴缸

Left hand version

Левостороннее исполнение  
左向

EN

RU

CN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | LENGTH AND WIDTH<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|-----------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|----------------|---------------------------------|
| B           | 3814 *            | 1700 x 750                        | 450                            | 600                                 | 165 l          | 120-125                         |
| B           | 3815 **           | 1700 x 750                        | 450                            | 600                                 | 148 l          | 120-125                         |
| B           | 3886 ***          | 1700 x 750                        | 450                            | 600                                 | 148 l          | 120-125                         |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | VARIANT OF SYSTEM<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>组件位置 | AIR JET<br>空气喷射<br>喷嘴 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|---------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|-----------------------|---------------------------------|
| B           | ....i             | iSensi                    | 600                                 | 002                             | 12                    | 44                              |

\* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式

\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式

\*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式

\*\*

\*\*\*



## iSENSI

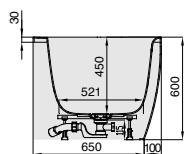
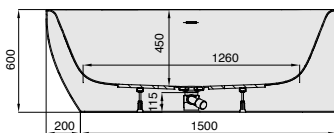
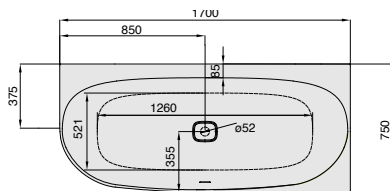


1700 x 750

Corner bathtubs

Угловые ванны из акрила  
墙角式亚克力浴缸

Right hand version

Правостороннее исполнение  
右向

EN

RU

CN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | LENGTH AND WIDTH<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|-----------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|----------------|---------------------------------|
| B           | 3811 *            | 1700 x 750                        | 450                            | 600                                 | 165 l          | 120-125                         |
| B           | 3812 **           | 1700 x 750                        | 450                            | 600                                 | 148 l          | 120-125                         |
| B           | 3885 ***          | 1700 x 750                        | 450                            | 600                                 | 148 l          | 120-125                         |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | VARIANT OF SYSTEM<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>组件位置 | AIR JET<br>空气喷射<br>喷嘴 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|---------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|-----------------------|---------------------------------|
| B           | ....i             | iSensi                    | 600                                 | 001                             | 12                    | 44                              |

\* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式

\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式

\*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式

\*\*

\*\*\*



# iSENSI



1700 x 1000

Corner bathtubs

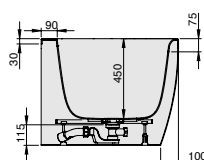
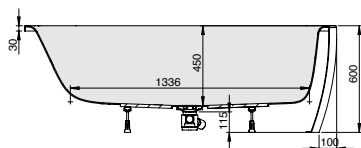
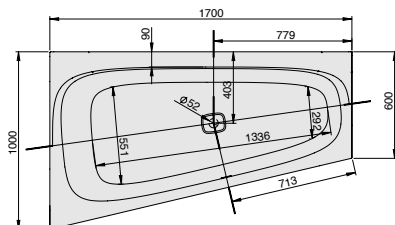
Угловые ванны из акрила

墙角式亚克力浴缸

Left hand version

Левостороннее исполнение

左向



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3873*                               | 1700 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 194 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3874**                              | 1700 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 174 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3898***                             | 1700 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 174 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 002                                                      | 14                                      | 44                                                                  |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式

\*\*



\*\*\*



# iSENSI



1700 x 1000

Corner bathtubs

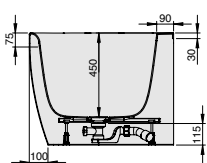
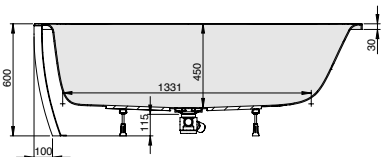
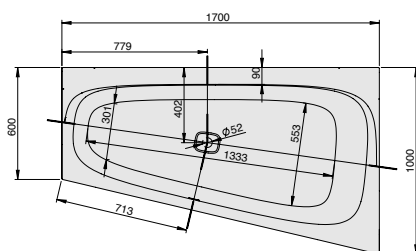
Угловые ванны из акрила

墙角式亚克力浴缸

Right hand version

Правостороннее исполнение

右向



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3870*                               | 1700 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 194 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3871**                              | 1700 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 174 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3897***                             | 1700 x 1000                                         | 450                                              | 600                                                     | 174 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001                                                      | 14                                      | 44                                                                  |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式

\*\*



\*\*\*





## SINGLEBATH UNO

**1798 x 782****EN**

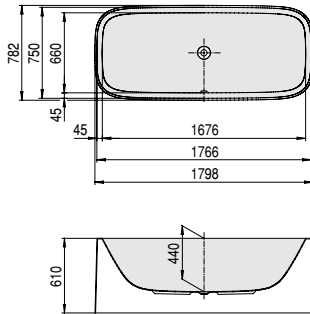
Free standing bathtub with integrated apron, different versions includes base frame.

**RU**

Baг Чёрныйe автономe en acrylique/ABS avec tablier monocoque differentes versions y compris chassis.

**CN**

独立式浴缸 带一体式裙边，多种款式 含底部支架。



free standing / свободная / 独立式

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 3697                                | 1798 x 782                                          | 440                                               | 610                                                     | 165 l                   | ④ ⑫ ⑳                           | 120-125                                                             |



## SINGLEBATH DUO

**1798 x 1173**  
**Left overflow**  
Слив слева  
左溢水**EN**

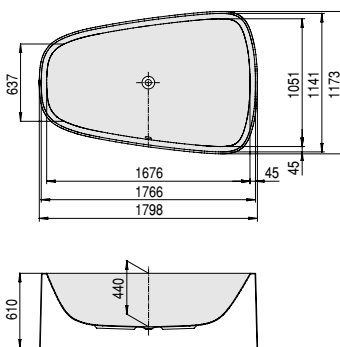
Free standing bathtub with integrated apron, different versions includes base frame.

**RU**

Свободная ванна с несъемной панелью по всей окружности ванны, в различных исполнениях вместе с каркасом.

**CN**

独立式浴缸 带一体式裙边，多种款式 含底部支架。



free standing / свободная / 独立式

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 3698                                | 1798 x 1173                                         | 440                                               | 610                                                     | 265 l                   | ⑦ ⑫ ⑳                           | 120-125                                                             |



Due to extraordinary tub depth fittings with extended shaft have to be provided.

/ Учитывая особенную глубину ванны следует предусмотреть сливно/переливную арматуру с продленным стержнем.

/ 由于异常的深度提供，必须提供带加长管的特殊去水溢水配件。

SINGLEBATH DUO



1798 x 1173  
Right overflow  
Слив справа  
右溢水

EN

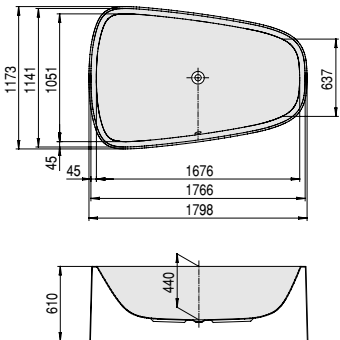
RU

CN

Free standing bathtub with integrated apron, different versions includes base frame.

Свободстоящая ванна с несъемной панелью по всей окружности ванны, в различных исполнениях вместе с каркасом.

独立式浴缸 带一体式裙边，多种款式 含底部支架。



free standing / свободстоящая / 独立式

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 3699                                | 1798 x 1173                                         | 440                                              | 610                                                     | 265 l                   | ⑦ ⑫ ⑳                           | 120-125                                                             |

**i** Due to extraordinary tub depth fittings with extended shaft have to be provided.  
/ Учитывая особенную глубину ванны следует предусмотреть сливно/переливную арматуру с продлённым стержнем.  
/ 由于异常的深度提供，必须提供带加长 管的特殊去水溢水配件。

MICHAEL GRAVES' DREAMSCAPE



1800

EN

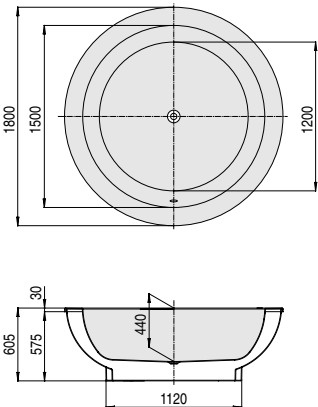
RU

CN

with exterior panelling made of acrylic/ABS includes base frame.  
Bath tub fittings can be placed on the flat area of bath tub rim.

с внешней облицовкой из акрила/АБС вместе с каркасом Арматура может быть установлена на ровной поверхности на переднем бортике ванны.

带亚克力/ABS的裙边含底部支架缸边龙头可以安装于浴缸边的平面上。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 6130.010010                         | 1800                                                | 440                                              | 605                                                     | 410 l                   | ④ ⑩ ⑮ ⑱ ㉑                       | 120-125                                                             |

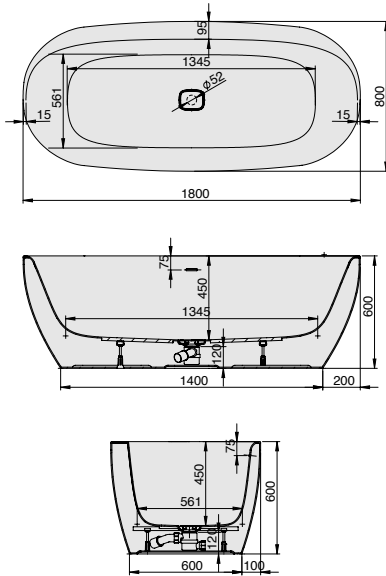
Exterior panelling / Цветная панель / 的裙边

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | COLOR<br>Цветов<br>颜色                     |
|-----------------------|-------------------------------------|-------------------------------------------|
| D                     | 86130.030                           | 030 Pergamon / Пергаметн / 浅骨色            |
| D                     | 86130.501 *                         | 501 Light brown / Светло-коричневый / 浅棕色 |
| D                     | 86130.502 *                         | 502 Dark brown / Темно-коричневый / 茶色    |
| D                     | 86130.503 *                         | 503 Dark gray / Темно-серый / 深灰色         |

\* Discontinued line – while stocks last.  
/ Снимается с производства - заказ продукции возможен только до окончания складского запаса. / 停产系列 – 售完即止。

## iSENSI

**1800 x 800**
**Oval bathtubs**

 Овальные ванны из акрила  
 椭圆形亚克力浴缸


EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection is Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 3821*                               | 1800 x 800                                          | 450                                             | 600                                                     | 201 l                   | 120-125                                                             |
| D                     | 3851**                              | 1800 x 800                                          | 450                                             | 600                                                     | 182 l                   | 120-125                                                             |
| D                     | 3893***                             | 1800 x 800                                          | 450                                             | 600                                                     | 182 l                   | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001                                                      | 12                                      | 44                                                                  |

### SPECIAL ACCESSORIES FOR iSENSI

 Дополнительные аксессуары iSensi  
 特殊配件 iSensi

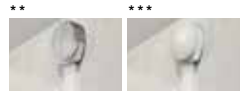
 Template for iSensi 1800 x 800  
 Шаблон для iSensi 1800 x 800  
 模板 iSensi 1800 x 800

### ARTICLE NO.

 Номер артикула  
 型号

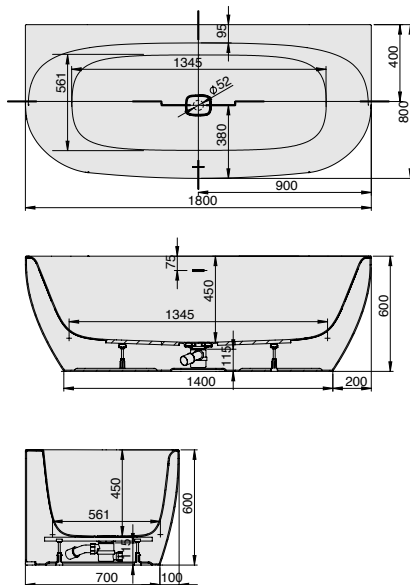
170035

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI

**1800 x 800**
**Semicircular bathtubs**

 Полукруглые ванны из акрила  
 半圆型亚克力浴缸


EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection is Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3833*                               | 1800 x 800                                          | 450                                             | 600                                                     | 201 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3863**                              | 1800 x 800                                          | 450                                             | 600                                                     | 182 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3887***                             | 1800 x 800                                          | 450                                             | 600                                                     | 182 l                   | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

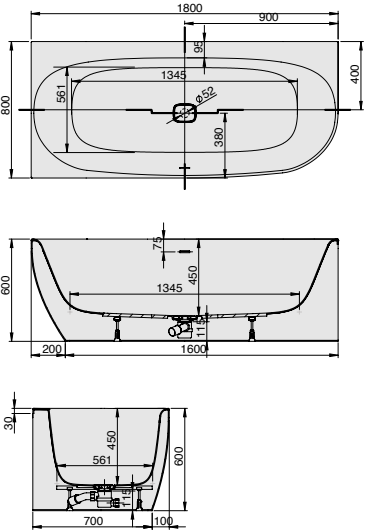
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001/002                                                  | 12                                      | 44                                                                  |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



iSENSI

1800 x 800  
Corner bathtubs  
Угловые ванны из акрила  
墙角式亚克力浴缸  
Left hand version  
Левостороннее исполнение  
左向



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3834 *                              | 1800 x 800                                          | 450                                              | 600                                                     | 201 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3864 **                             | 1800 x 800                                          | 450                                              | 600                                                     | 182 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3889 ***                            | 1800 x 800                                          | 450                                              | 600                                                     | 182 l                   | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

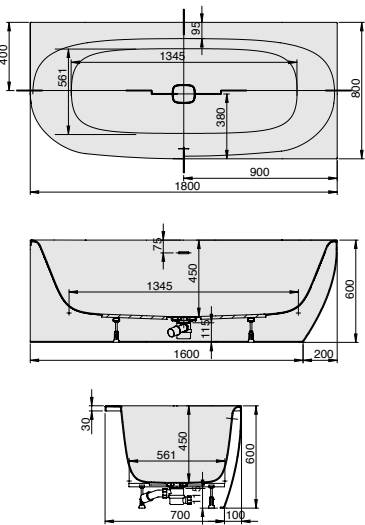
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 002                                                      | 12                                      | 44                                                                  |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



iSENSI

1800 x 800  
Corner bathtubs  
Угловые ванны из акрила  
墙角式亚克力浴缸  
Right hand version  
Правостороннее исполнение  
右向



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3835 *                              | 1800 x 800                                          | 450                                              | 600                                                     | 201 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3865 **                             | 1800 x 800                                          | 450                                              | 600                                                     | 182 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3888 ***                            | 1800 x 800                                          | 450                                              | 600                                                     | 182 l                   | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001                                                      | 12                                      | 44                                                                  |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI



1800 x 1200

Corner bathtubs

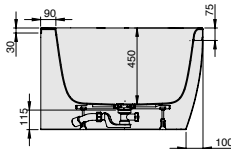
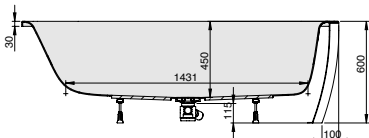
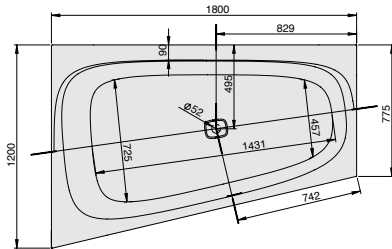
Угловые ванны из акрила

墙角式亚克力浴缸

Left hand version

Левостороннее исполнение

左向



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | LENGTH AND WIDTH<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|-----------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|----------------|---------------------------------|
| B           | 3963*             | 1800 x 1200                       | 450                            | 600                                 | 301 l          | 120-125                         |
| B           | 3964**            | 1800 x 1200                       | 450                            | 600                                 | 275 l          | 120-125                         |
| B           | 3965***           | 1800 x 1200                       | 450                            | 600                                 | 275 l          | 120-125                         |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | VARIANT OF SYSTEM<br>系统款式 | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>组件位置 | AIR JET<br>空气喷射<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|---------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|------------------------|---------------------------------|
| B           | ....i             | iSensi                    | 600                                 | 002                             | 14                     | 44                              |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI



1800 x 1200

Corner bathtubs

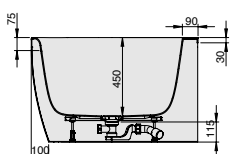
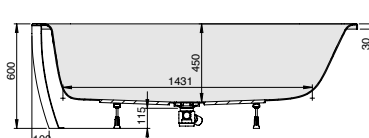
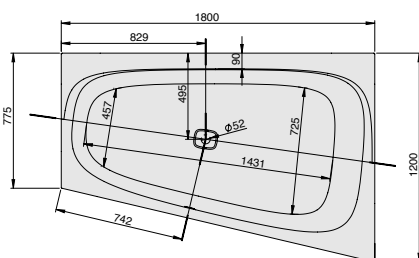
Угловые ванны из акрила

墙角式亚克力浴缸

Right hand version

Правостороннее исполнение

右向



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | LENGTH AND WIDTH<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|-----------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|----------------|---------------------------------|
| B           | 3959*             | 1800 x 1200                       | 450                            | 600                                 | 301 l          | 120-125                         |
| B           | 3960**            | 1800 x 1200                       | 450                            | 600                                 | 275 l          | 120-125                         |
| B           | 3961***           | 1800 x 1200                       | 450                            | 600                                 | 275 l          | 120-125                         |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | VARIANT OF SYSTEM<br>系统款式 | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>组件位置 | AIR JET<br>空气喷射<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|---------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|------------------------|---------------------------------|
| B           | ....i             | iSensi                    | 600                                 | 001                             | 14                     | 44                              |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI



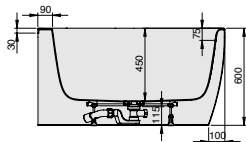
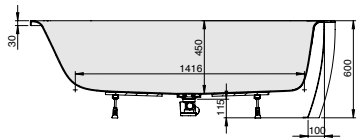
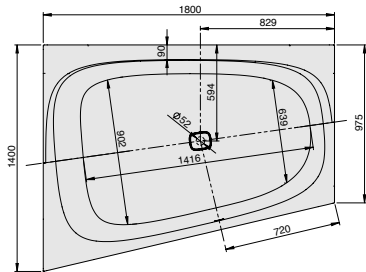
1800 x 1400

Corner bathtubs

Угловые ванны из акрила

墙角式亚克力浴缸

Left hand version

Левостороннее исполнение  
左向

EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3879*                               | 1800 x 1400                                         | 450                                               | 600                                                     | 393 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3880**                              | 1800 x 1400                                         | 450                                               | 600                                                     | 361 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3900**                              | 1800 x 1400                                         | 450                                               | 600                                                     | 361 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 002                                                      | 20                                      | 44                                                                  |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI



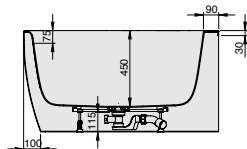
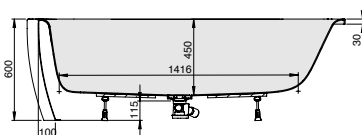
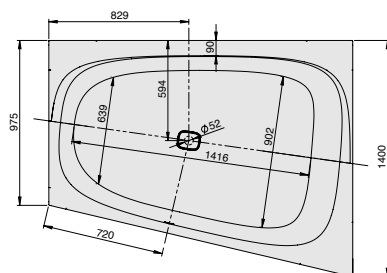
1800 x 1400

Corner bathtubs

Угловые ванны из акрила

墙角式亚克力浴缸

Right hand version

Правостороннее исполнение  
右向

EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3876*                               | 1800 x 1400                                         | 450                                               | 600                                                     | 393 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3877**                              | 1800 x 1400                                         | 450                                               | 600                                                     | 361 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3899***                             | 1800 x 1400                                         | 450                                               | 600                                                     | 361 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

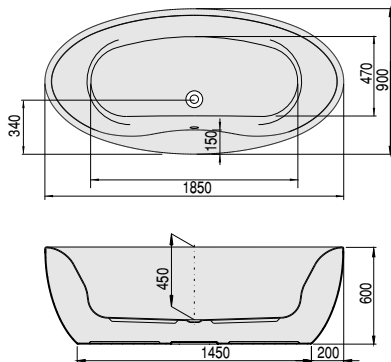
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001                                                      | 20                                      | 44                                                                  |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## CABO

1850 x 900



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Vidage spécial (en option, voir tableau), raccord de tuyau pour le raccordement/ connexion HT-maison et châssis inclus. BaigЧёрный автоном en acrylique/ABS avec tablier monocoque différentes versions y compris chassis.

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 6610*                               | 1850 x 900                                          | 450                                              | 600                                                     | 155 l                   | 120-125                                                             |
| D                     | 6611**                              | 1850 x 900                                          | 450                                              | 600                                                     | 155 l                   | 120-125                                                             |
| D                     | 6612***                             | 1850 x 900                                          | 450                                              | 600                                                     | 155 l                   | 120-125                                                             |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR CABO<br>Дополнительные аксессуары Cabo<br>特殊配件 Cabo      | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Template for Cabo 1850 x 900<br>Шаблон для Cabo 1850 x 900<br>模板 Cabo 1850 x 900 | 170034                              |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式

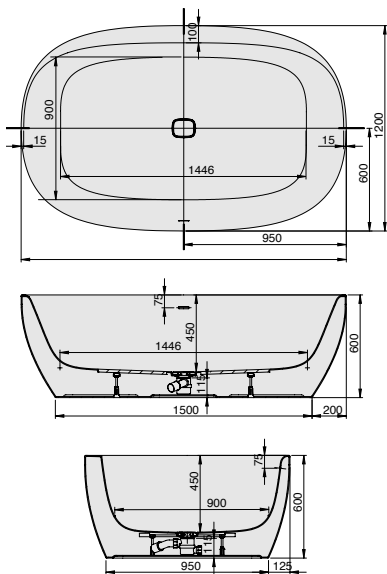


## iSENSI

1900 x 1200

Oval bathtubs

Овальные ванны из акрила  
椭圆形亚克力浴缸



EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

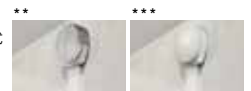
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 3823*                               | 1900 x 1200                                         | 450                                              | 600                                                     | 394 l                   | 120-125                                                             |
| D                     | 3853**                              | 1900 x 1200                                         | 450                                              | 600                                                     | 361 l                   | 120-125                                                             |
| D                     | 3895***                             | 1900 x 1200                                         | 450                                              | 600                                                     | 361 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001                                                      | 14                                      | 44                                                                  |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR iSENSI<br>Дополнительные аксессуары iSensi<br>特殊配件 iSensi         | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Template for iSensi 1900 x 1200<br>Шаблон для iSensi 1900 x 1200<br>模板 iSensi 1900 x 1200 | 170037                              |

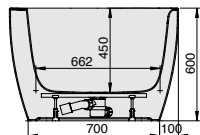
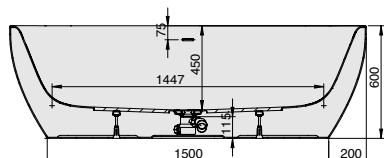
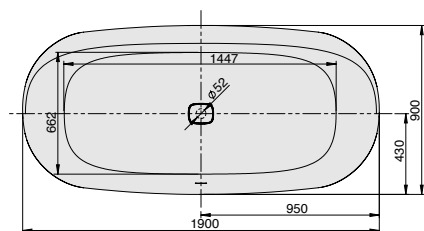
- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI

1900 x 900

Oval bathtubs

Овальные ванны из акрила  
椭圆形亚克力浴缸

EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/ 深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 3822*                               | 1900 x 900                                          | 450                                                | 600                                                     | 259 l                   | 120-125                                                             |
| D                     | 3852**                              | 1900 x 900                                          | 450                                                | 600                                                     | 235 l                   | 120-125                                                             |
| D                     | 3894***                             | 1900 x 900                                          | 450                                                | 600                                                     | 235 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001                                                      | 14                                      | 44                                                                  |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR iSENSI

Дополнительные аксессуары iSensi  
特殊配件 iSensi

Template for iSensi 1900 x 900

/Шаблон для iSensi 1900 x 900 / 模板 iSensi 1900 x 900

## ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

170036

\* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带槽溢水及弹跳去水的款式

\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式

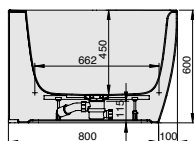
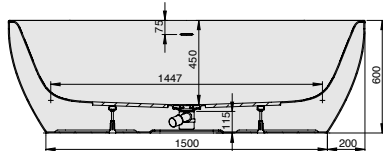
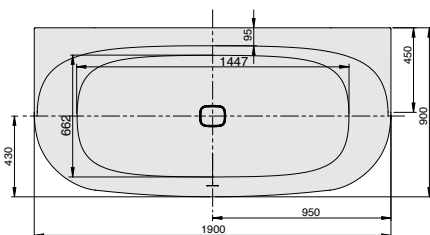
\*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



## iSENSI

1900 x 900

Semicircular bathtubs

Полукруглые ванны из акрила  
半圆型亚克力浴缸

EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/ 深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | 3824*                               | 1900 x 900                                          | 450                                                | 600                                                     | 259 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3854**                              | 1900 x 900                                          | 450                                                | 600                                                     | 235 l                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3890***                             | 1900 x 900                                          | 450                                                | 600                                                     | 235 l                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | AIR JET<br>Форсунки<br>воздушные<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| B                     | ....i                               | iSensi                                       | 600                                                     | 001/002                                                  | 14                                      | 44                                                                  |

\* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива / 带槽溢水及弹跳去水的款式

\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式

\*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



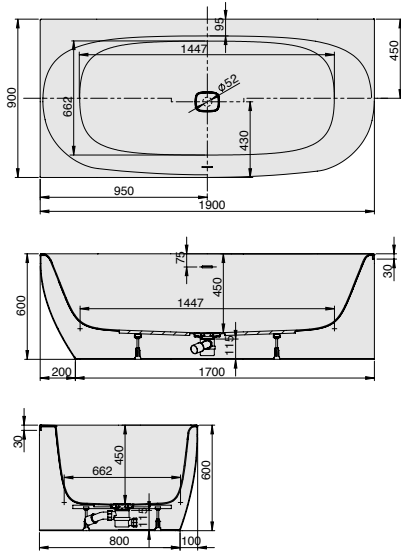
## iSENSI

1900 x 900

Corner bathtubs

Угловые ванны из акрила  
墙角式亚克力浴缸

Left hand version

Левостороннее исполнение  
左向

EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | LENGTH AND WIDTH<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|-----------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|----------------|---------------------------------|
| B           | 3825*             | 1900 x 900                        | 450                           | 600                                 | 259 l          | 120-125                         |
| B           | 3855**            | 1900 x 900                        | 450                           | 600                                 | 235 l          | 120-125                         |
| B           | 3892***           | 1900 x 900                        | 450                           | 600                                 | 235 l          | 120-125                         |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | VARIANT OF SYSTEM<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>组件位置 | AIR JET<br>空气喷射<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|---------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|------------------------|---------------------------------|
| B           | ....i             | iSensi                    | 600                                 | 002                             | 14                     | 44                              |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива  
/ 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



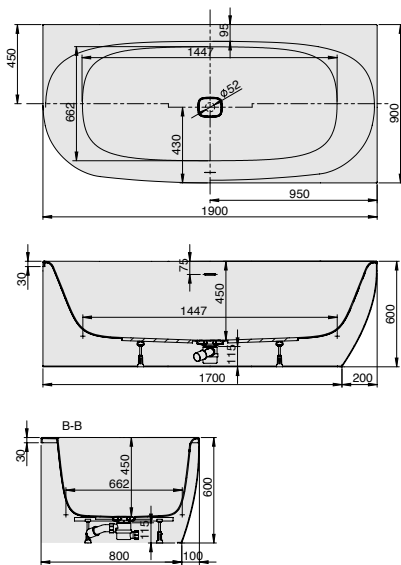
## iSENSI

1900 x 900

Corner bathtubs

Угловые ванны из акрила  
墙角式亚克力浴缸

Right hand version

Правостороннее  
исполнение  
右向

EN

Freestanding acrylic bathtub with fixed apron (monolith) including pre-assembled base and overflow set (optional selectable, see table), connection hose for connection to HT house connection in Included in delivery.

RU

Отдельностоящая акриловая ванна с несъемной панелью (монолит), включая предварительно смонтированное основание (каркас) и комплект слива/перелива (опция по выбору, см. Таблицу), соединительный шланг для подключения к домашнему водоснабжению идет в комплекте поставки

CN

带固定裙边的独立式亚克力浴缸（整体式），包括预装底座和溢水配件（可选，见表），连接软管用于连接HT外壳连接，已包括在交付里。

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | LENGTH AND WIDTH<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>容量 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|-----------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|----------------|---------------------------------|
| B           | 3826*             | 1900 x 900                        | 450                           | 600                                 | 259 l          | 120-125                         |
| B           | 3856**            | 1900 x 900                        | 450                           | 600                                 | 235 l          | 120-125                         |
| B           | 3891***           | 1900 x 900                        | 450                           | 600                                 | 235 l          | 120-125                         |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>品名 | VARIANT OF SYSTEM<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>组件位置 | AIR JET<br>空气喷射<br>气喷头 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>配件页 |
|-------------|-------------------|---------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|------------------------|---------------------------------|
| B           | ....i             | iSensi                    | 600                                 | 001                             | 14                     | 44                              |

- \* Version with slot overflow and Klick-Klack / Версия с переливом и нажимным клапаном слива  
/ 带扁槽溢水及弹跳去水的款式
- \*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, chrome / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, хром / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、镀铬的款式
- \*\*\* Version with drain/overflow fitting with bathtub filling system, pre-assembled, 1/2 inch mixed water connection, white / Версия со слива / перелива с системой наполнения ванны, предварительно смонтированная, соединение для смешения горячей/холодной воды 1/2 дюйма, белый цвет / 带去水/溢水配件及浴缸注水系统、预装、1/2"混合水连接、白色的款式



 iSENSI

AIRSYSTEM / ГИДРОМАССАЖНАЯ СИСТЕМА / 预设之按摩系统

AIR



| STANDARD EQUIPMENT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 基本设备                                                                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"><li>2-20 Air jets (depending on model)</li><li>2 LED-RGB Ø 60 mm white with controller</li><li>Adjustable blower 700W with pre air heating and ozonation</li><li>Tub rim keypad</li><li>HOESCH control 230 V, 50/60 Hz</li><li>Completely installed piping system</li><li>Visible parts in chrome finish</li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>2-20 воздушных форсунок (в зависимости от модели)</li><li>2 светодиодных светильника Ø 60 мм белый с контроллером</li><li>Регулируемый вентилятор 700 Вт с предварительным нагревом воздуха и озонированием</li><li>Панель управления на бортике ванны</li><li>HOESCH управление 230 В, 50/60 Гц</li><li>Полностью установленная система труб</li><li>Видимые части в хромированной отделке</li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>12–20个气喷头（按型号）</li><li>2盏LED–RGB Ø 60 mm 白灯连控制器</li><li>可调式鼓风机，700 W，带空气预热器和臭氧发生器</li><li>缸边控制面板</li><li>HOESCH控制箱 230 V, 50/60 Hz</li><li>原装管道系统</li><li>镀铬的外露部件</li></ul> |

| ACCESSORIES – iSENSI                                                                                                          |                                                                                  | ARTICLE NO. |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| iSensi additional Air jets<br>( 4 in the back area, 2 in the foot area)                                                       |                                                                                  | 69725.305   |
| 2 LED-RGB with automatic colour-light changer                                                                                 | chrome<br>colours: white, red,<br>orange, yellow, green,<br>blue, indigo, violet | 69714.305   |
| InvisibleSound Incl. complete sound module (Bluetooth)<br>at 230 V, 50/60 Hz with:<br>– 2 woofer/ mid-range speaker, 60 watts |                                                                                  | 69719       |



**i** Control panel on the edge of the bathtub  
/ Панель управления  
/ 通过控制面板可容易地操控

| AKCECCYPЫ – iSENSI                                                                                                                                                  |                                                                                               | НОМЕР АРТИКУЛА |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Гидромассажные ванны iSensi<br>(4 форсунки для спины и 2 форсунки для ног)                                                                                          | хром                                                                                          | 69725.305      |
| 2 светодиодных светильника с автоматическим устройством смены цвета                                                                                                 | хром<br>цвета: белый, красный,<br>оранжевый, желтый,<br>зеленый, синий, индиго,<br>фиолетовый | 69714.305      |
| InvisibleSound (невидимый звук) включая звуковой модуль (Bluetooth)<br>на 230 В, 50/60 Гц с:<br>- 2 низкочастотных / среднечастотных динамика 60 Вт 69719 1321 Евро |                                                                                               | 69719          |



**i** Super-flat air jet  
/ Суперплоская воздушная форсунка  
/ 超平气喷嘴头

| 配件 — iSENSI                                                           |                                  | 型号        |
|-----------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-----------|
| 气喷式按摩浴套装 iSensi （4个背部和2个脚喷嘴）                                          | 镀铬                               | 69725.305 |
| 2盏 LED–RGB，包括带自动彩色变换器的控制器                                             | 镀铬<br>颜色：白色、红色、橙色、黄色、绿色、蓝色、蓝蓝、紫色 | 69714.305 |
| InvisibleSound 包括 230 V、50/60Hz 的完整声音模块（蓝牙），并带：<br>– 2个 低音/中音 扬声器，60瓦 |                                  | 69719     |



**i** LED-underwater spotlight  
/ Освещение подводное LED  
/ LED水底灯



HOESCH

# FREESTANDING BATHTUBS

Свободност  
оящие  
ванны из  
акрила

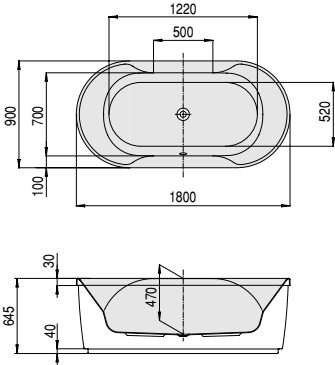
独立式亚  
克力浴缸



|                                                                                     |                                                |    |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|----|
|  | <b>EDITION ANDRÉE PUTMAN</b><br>1900 x 1000    | 47 |
|  | <b>FOSTER</b><br>1900 x 980                    | 47 |
|  | <b>PHILIPPE STARCK</b><br>1800 x 900 Edition 1 | 46 |
|  | <b>SPECTRA</b><br>1800 x 900                   | 46 |

SPECTRA

1800 x 900



EN

with exterior panelling made of acrylic/ABS includes base frame.

RU

с внешней облицовкой из акрила/АБС вместе с каркасом.

CN

带亚克力/ABS的裙边含底部支架

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 6465                                | 1800 x 900                                          | 470                                               | 645                                                     | 200 l                   | ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑳                       | 120-125                                                             |

Exterior panelling / Цветная панель / 的裙边

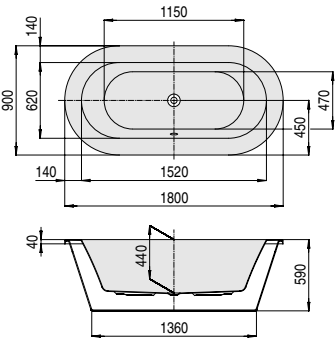
0

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | COLOR<br>Цвета<br>颜色                      |
|-----------------------|-------------------------------------|-------------------------------------------|
| D                     | 86465.030                           | 030 Pergamon / Пергаметн / 浅骨色            |
| D                     | 86465.501 *                         | 501 Light brown / Светло-коричневый / 浅棕色 |
| D                     | 86465.502 *                         | 502 Dark brown / Темно-коричневый / 茶色    |
| D                     | 86465.503 *                         | 503 Dark gray / Темно-серый / 深灰色         |

\* Discontinued line – while stocks last.  
/ Снимается с производства - заказ продукции возможен только до окончания складского запаса. / 停产系列 – 售完即止。

PHILIPPE STARCK

1800 x 900 Edition 1



EN

with exterior panelling made of acrylic/ABS includes base frame.  
Bathtub fittings can be placed on the flat area

RU

avec tablier en acrylique/ABS y compris châssis. La robinetterie sur gorge peut être positionnée sur le bord plat de la baignoire.

CN

带亚克力/ABS的裙边含底部支架缸边龙头可以安装于浴缸边的平面上。

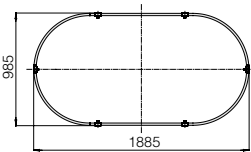
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 6021.010                            | 1800 x 900                                          | 440                                               | 590                                                     | 125 l                   | ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰ ⑳                     | 120-125                                                             |

SPECIAL ACCESSORIES FOR PHILIPPE STARCK 1

Дополнительные аксессуары Philippe Starck 1  
特殊配件 Philippe Starck 1

ARTICLE NO.  
НОМЕР АРТИКУЛА  
Artikelnummer

Handtuch-Rail 1885 x 985 mm - chrome  
Полотенцедержатель 1885 x 985 mm - хром  
毛巾架 1885 x 985 mm - 镀铬



6905

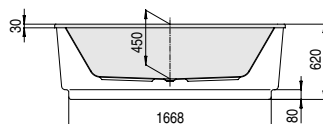
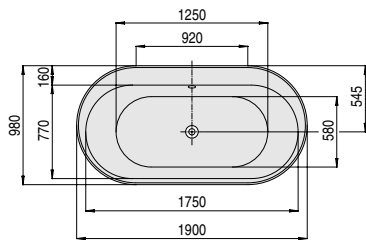
Exterior panelling / Цветная панель / 的裙边

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | COLOR<br>Цвета<br>颜色                      |
|-----------------------|-------------------------------------|-------------------------------------------|
| D                     | 86021.030                           | 030 Pergamon / Пергаметн / 浅骨色            |
| D                     | 86021.501 *                         | 501 Light brown / Светло-коричневый / 浅棕色 |
| D                     | 86021.502 *                         | 502 Dark brown / Темно-коричневый / 茶色    |
| D                     | 86021.503 *                         | 503 Dark gray / Темно-серый / 深灰色         |

\* Discontinued line – while stocks last.  
/ Снимается с производства - заказ продукции возможен только до окончания складского запаса.  
/ 停产系列 – 售完即止。

## FOSTER

1900 x 980



EN

with exterior panelling made of acrylic/ABS includes base frame.  
Bath tub fittings can be placed on the flat area of bath tub rim.

RU

с внешней облицовкой из акрила/АБС вместе с каркасом Арматура может быть установлена на ровной поверхности на переднем бортике ванны.

CN

带亚克力/ABS的裙边  
含底部支架  
缸边龙头可以安装于浴缸边的平面上。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 6477.010                            | 1900 x 980                                          | 450                                              | 620                                                     | 200 l                   | ② ⑧ ⑫ ⑬<br>⑰ ⑳                  | 120-125                                                             |

## Exterior panelling / Цветная панель / 的裙边

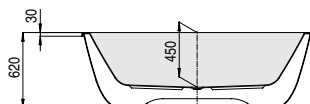
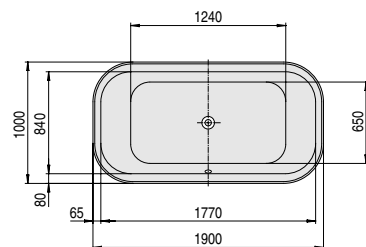
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | COLOR<br>Цветов<br>颜色                     |
|-----------------------|-------------------------------------|-------------------------------------------|
| D                     | 86477.030                           | 030 Pergamon / Пергаметн / 浅骨色            |
| D                     | 86477.501 *                         | 501 Light brown / Светло-коричневый / 浅棕色 |
| D                     | 86477.502 *                         | 502 Dark brown / Темно-коричневый / 茶色    |
| D                     | 86477.503 *                         | 503 Dark gray / Темно-серый / 深灰色         |

\* Discontinued line – while stocks last.

/ Снимается с производства - заказ продукции возможен только до окончания складского запаса. / 停产系列 - 售完即止。

## EDITION ANDRÉE PUTMAN AUSJAUF

1900 x 1000



EN

with exterior panelling made of acrylic/ABS includes base frame.

RU

с внешней облицовкой из акрила/АБС вместе с каркасом.

CN

带亚克力/ABS的裙边  
含底部支架

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| D                     | 6656.010                            | 1900 x 1000                                         | 450                                              | 620                                                     | 300 l                   | ② ⑧ ⑫ ⑬<br>⑰ ⑳                  | 120-125                                                             |

## Exterior panelling / Цветная панель / 的裙边

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | COLOR<br>Цветов<br>颜色                     |
|-----------------------|-------------------------------------|-------------------------------------------|
| D                     | 86656.030                           | 030 Pergamon / Пергаметн / 浅骨色            |
| D                     | 86656.501 *                         | 501 Light brown / Светло-коричневый / 浅棕色 |
| D                     | 86656.502 *                         | 502 Dark brown / Темно-коричневый / 茶色    |
| D                     | 86656.503 *                         | 503 Dark gray / Темно-серый / 深灰色         |

\* Discontinued line – while stocks last.

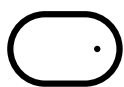
/ Снимается с производства - заказ продукции возможен только до окончания складского запаса. / 停产系列 - 售完即止。

**i** Discontinued line – while stocks last.  
/ Снимается с производства - заказ продукции возможен только до окончания складского запаса  
/ 停产系列 - 售完即止。

Овальные  
ванны из  
акрила

椭圆形亚克力浴缸

# OVAL BATHTUBS

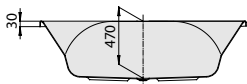
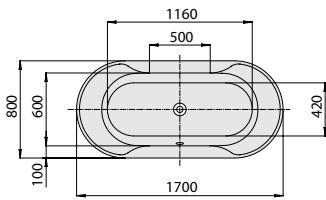


|                       |                              |  |    |
|-----------------------|------------------------------|--|----|
| <input type="radio"/> | <b>EDITION ANDRÉE PUTMAN</b> |  | 55 |
| <input type="radio"/> | 1900 x 1000                  |  |    |
| <input type="radio"/> | <b>FOSTER</b>                |  | 55 |
| <input type="radio"/> | 1900 x 980                   |  |    |
| <input type="radio"/> | <b>iSENSI</b>                |  |    |
| <input type="radio"/> | 1800 x 800                   |  | 52 |
| <input type="radio"/> | 1900 x 900                   |  | 54 |
| <input type="radio"/> | 1900 x 1200                  |  | 56 |
| <input type="radio"/> | <b>LARGO</b>                 |  |    |
| <input type="radio"/> | 2000 x 1000                  |  | 58 |
| <input type="radio"/> | <b>PHILIPPE STARCK</b>       |  |    |
| <input type="radio"/> | 1800 x 900 Edition 1         |  | 53 |
| <input type="radio"/> | <b>PHILIPPE STARCK</b>       |  |    |
| <input type="radio"/> | 1750 x 800 Edition 2         |  | 49 |
| <input type="radio"/> | <b>SCELTA</b>                |  |    |
| <input type="radio"/> | 1900 x 1200                  |  | 57 |
| <input type="radio"/> | 2000 x 900 (L)               |  | 57 |
| <input type="radio"/> | 2000 x 900 (R)               |  | 58 |
| <input type="radio"/> | <b>SINGLEBATH DUO</b>        |  |    |
| <input type="radio"/> | 1766 x 1141 (L)              |  | 50 |
| <input type="radio"/> | 1766 x 1141 (R)              |  | 51 |
| <input type="radio"/> | <b>SINGLEBATH UNO</b>        |  |    |
| <input type="radio"/> | 1766 x 750                   |  | 50 |
| <input type="radio"/> | <b>SPECTRA</b>               |  |    |
| <input type="radio"/> | 1700 x 800                   |  | 49 |
| <input type="radio"/> | 1800 x 800                   |  | 51 |
| <input type="radio"/> | 1800 x 900                   |  | 52 |
| <input type="radio"/> | 1900 x 800                   |  | 53 |
| <input type="radio"/> | 1900 x 900                   |  | 54 |
| <input type="radio"/> | <b>WAIKIKI</b>               |  |    |
| <input type="radio"/> | 1900 x 1140                  |  | 56 |



# SPECTRA

1700 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件                    | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6480                                      | 1700 x 800                                             | 470                                                 | 615-655                                                    | 150 l                   | ①②③④⑤⑥⑦⑧⑨⑩⑪⑫⑬⑭⑮⑯⑰⑱⑲⑳㉑㉒㉓㉔㉕㉖㉗㉘㉙㉚㉛㉜㉝㉞㉟㊱㊲㊳㊴㊵㊶㊷㊸㊹㊺㊻㊼㊽㊾㊿ | 120-125                                                                   |

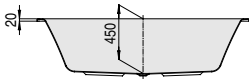
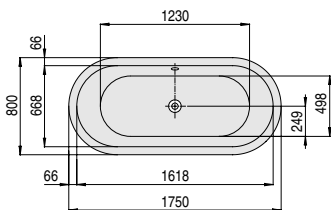
## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF<br>SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE<br>AGGREGATE<br>PLACEMENT<br>Расположение<br>агрегата<br>组件位置 | <br> |     | <br> |    | <br> |   | <br> |         | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница<br>специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|------|-----|------|----|------|---|------|---------|---------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                                     | Deluxe                                          | 640-680                                                        | 004                                                               | 6    | 2** | 16   | -  | 2*   | - | 2*   | 123-125 |                                                                                 |
| A                     | ....E                                     | Reviva II                                       | 640-680                                                        | 004                                                               | 6    | -   | 16   | 4  | -    | 2 | -    | 126-127 |                                                                                 |
| A                     | ....Z                                     | Laola II                                        | 640-680                                                        | 004                                                               | 6    | -   | 16   | -  | 4    | - | 2    | 128-129 |                                                                                 |
| A                     | ....N                                     | Tergum                                          | 640-680                                                        | 001/002                                                           | -    | -   | -    | 10 | -    | - | -    | 130     |                                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头  
 \*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible  
 / в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
 / 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

# PHILIPPE STARCK

1750 x 800 Edition 2



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件                    | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6135                                      | 1750 x 800                                             | 450                                                 | 595-635                                                    | 165 l                   | ①②③④⑤⑥⑦⑧⑨⑩⑪⑫⑬⑭⑮⑯⑰⑱⑲⑳㉑㉒㉓㉔㉕㉖㉗㉘㉙㉚㉛㉜㉝㉞㉟㊱㊲㊳㊴㊵㊶㊷㊸㊹㊺㊻㊼㊽㊾㊿ | 120-125                                                                   |

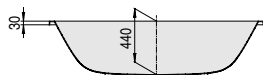
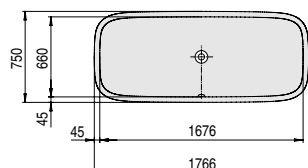
## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF<br>SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE<br>AGGREGATE<br>PLACEMENT<br>Расположение<br>агрегата<br>组件位置 | <br> |   | <br> |    | <br> |   | <br> |         | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница<br>специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                                     | Deluxe                                          | 640-680                                                        | 004                                                               | 6                                                                                                                                                                              | 2 | 16                                                                                                                                                                             | -  | 2                                                                                                                                                                              | - | 2                                                                                                                                                                              | 128-130 |                                                                                 |
| A                     | ....E                                     | Reviva II                                       | 640-680                                                        | 004                                                               | 6                                                                                                                                                                              | - | 16                                                                                                                                                                             | 4  | -                                                                                                                                                                              | 2 | -                                                                                                                                                                              | 131-132 |                                                                                 |
| A                     | ....Z                                     | Laola II                                        | 640-680                                                        | 004                                                               | 6                                                                                                                                                                              | - | 16                                                                                                                                                                             | -  | 4                                                                                                                                                                              | - | 2                                                                                                                                                                              | 133-134 |                                                                                 |
| A                     | ....N                                     | Tergum                                          | 640-680                                                        | 001/002                                                           | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 10 | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 135     |                                                                                 |



## SINGLEBATH UNO

1766 x 750



**i** Due to the width of the tub rim, whirlpool systems are equipped with remote control (control panel on the tub rim of the bath is not possible).  
/ Из-за ширины бортика ванны, системы гидромассажа оснащены пультом дистанционного управления (панель управления на бортике ванны недоступна).  
/ 由于浴缸的宽度，按摩系统都配备遥控器（不设缸边的控制面板）

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3687                                | 1766 x 750                                          | 440                                               | 585-625                                                 | 165 l                   | ① ② ③                           | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

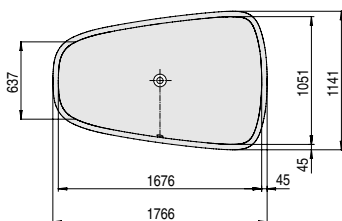
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 12 | -  | 2                                                                   | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | - | 12 | 4  | -                                                                   | 131-132 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | -                                                                   | 135     |



## SINGLEBATH DUO

1766 x 1141

Left overflow

Слив слева  
左溢水

**i** Due to extraordinary tub depth fittings with extended shaft have to be provided.  
/ Учитывая особенную глубину ванны следует предусмотреть сливно/переливную арматуру с продленным стержнем.  
/ 由于异常的深度提供，必须提供带加长管的特殊去水溢水配件。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3688                                | 1766 x 1141                                         | 440                                               | 585-625                                                 | 265 l                   | ① ③ ④                           | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

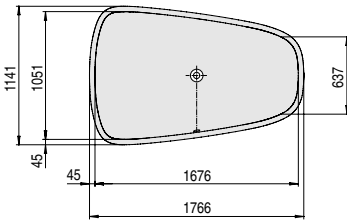
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 610-650                                                     | 001                                                      | 6                                                                                    | 2                                                                                     | 19                                                                                    | - 2                                                                                   | - 2 128-130                                                         |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 610-650                                                     | 001                                                      | 6                                                                                    | -                                                                                     | 19                                                                                    | 4 - 2 -                                                                               | 131-132                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 610-650                                                     | 001                                                      | -                                                                                    | -                                                                                     | -                                                                                     | 10 - - -                                                                              | 135                                                                 |

Due to the width of the tub rim, whirlpool systems are equipped with remote control (control panel on the tub rim of the bath is not possible).  
/ Из-за ширины бортика ванны, системы гидромассажа оснащены пультом дистанционного управления (панель управления на бортике ванны недоступна).  
/ 由于浴缸的宽度，按摩系统都配备遥控器（不设缸边的控制面板）

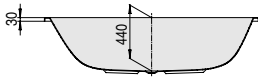


## SINGLEBATH DUO

**1766 x 1141**  
**Right overflow**  
 Слив справа  
 右溢水



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Longu Et Largeur<br>Lunghezza e larghezza<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3686                                | 1766 x 1141                                                           | 440                                              | 585-625                                                 | 265 l                   | ①③②                             | 120-125                                                             |



**i** Due to extraordinary tub depth fittings with extended shaft have to be provided.  
 / Учитывая особенную глубину ванны следует предусмотреть сливно/переливную арматуру с продленным стержнем.  
 / 由于异常的深度提供, 必须提供带加长管的特殊去水溢水配件。

### HOESCH Whirl

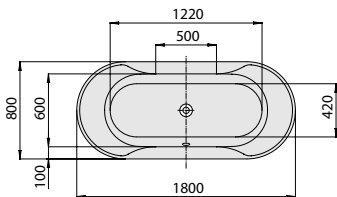
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤ | ⑥ | ⑦ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 610-650                                                 | 002                                                      | 6 | 2 | 19 | -  | 2 | - | 2 | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 610-650                                                 | 002                                                      | 6 | - | 19 | 4  | - | 2 | - | 131-132                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 610-650                                                 | 002                                                      | - | - | -  | 10 | - | - | - | 135                                                                 |

Due to the width of the tub rim, whirlpool systems are equipped with remote control (control panel on the tub rim of the bath is not possible).  
 / Из-за ширины бортика ванны, системы гидромассажа оснащены пультом дистанционного управления (панель управления на бортике ванны недоступна).  
 / 由于浴缸的宽度, 按摩系统都配备遥控器 (不设缸边的控制面板)

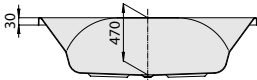


## SPECTRA

**1800 x 800**



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6481                                | 1800 x 800                                          | 470                                              | 615-655                                                 | 170 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |



### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ②   | ③  | ④  | ⑤  | ⑥ | ⑦  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|-----|----|----|----|---|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | 2** | 16 | -  | 2* | - | 2* | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | -   | 16 | 4  | -  | 2 | -  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | -   | 16 | -  | 4  | - | 2  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | - | -   | -  | 10 | -  | - | -  | 135                                                                 |

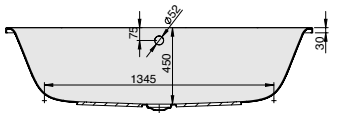
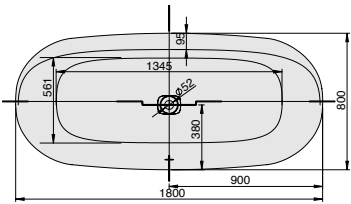
\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible

/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
 / 若选择2个背部按摩喷头, 气喷头是不可能的

iSENSI

1800 x 800



Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 37  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 37  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边) , 详见第37页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）

Table with 8 columns: MODEL, ARTICLE NO., LENGTH AND WIDTH, HEIGHT/DEPTH, INSTALLATION HEIGHT, CAPACITY, ACCESSORIES, SPECIAL ACCESSORIES PAGE. Row A: 3837, 1800 x 800, 450, 595-635, 182 l, 1, 120-125.

HOESCH Whirl

Table with 8 columns: MODEL, ARTICLE NO., VARIANT OF SYSTEM, INSTALLATION HEIGHT, THE AGGREGATE PLACEMENT, and four jet icons. Rows A, B, C with different whirlpool configurations.

Table with 2 columns: SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3837 and ARTICLE NO. Rows for chrome/white drain/overflow fittings and Plus drain/overflow fittings.

SPECTRA

1800 x 900

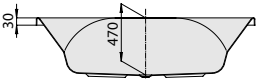
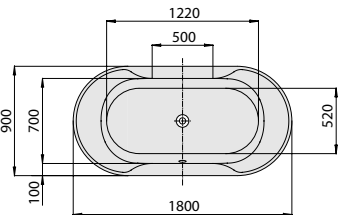


Table with 8 columns: MODEL, ARTICLE NO., LENGTH AND WIDTH, HEIGHT/DEPTH, INSTALLATION HEIGHT, CAPACITY, ACCESSORIES, SPECIAL ACCESSORIES PAGE. Row A: 6482, 1800 x 900, 470, 615-655, 200 l, 1, 2, 8, 10, 13, 17, 120-125.

HOESCH Whirl

Table with 8 columns: MODEL, ARTICLE NO., VARIANT OF SYSTEM, INSTALLATION HEIGHT, THE AGGREGATE PLACEMENT, and four jet icons. Rows A, B, C, D with different whirlpool configurations.

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头  
\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible  
/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможно  
/ 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的



# PHILIPPE STARCK

1800 x 900 Edition 1

EN

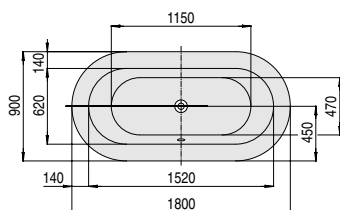
RU

CN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub.

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны.

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/ 深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6020                                | 1800 x 900                                          | 440                                                | 585-625                                                 | 125 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |

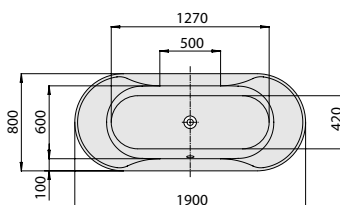
## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤ | ⑥ | ⑦ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 16 | -  | 2 | - | 2 | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | - | 16 | 4  | - | 2 | - | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | - | 16 | -  | 4 | - | 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 610-650                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | - | - | - | 135                                                                 |



# SPECTRA

1900 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/ 深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6483                                | 1900 x 800                                          | 470                                                | 615-655                                                 | 190 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

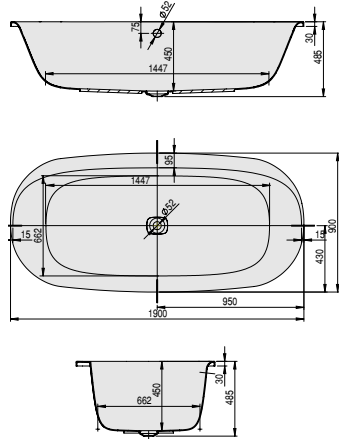
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ②   | ③  | ④  | ⑤  | ⑥ | ⑦  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|-----|----|----|----|---|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | 2** | 16 | -  | 2* | - | 2* | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | -   | 16 | 4  | -  | 2 | -  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | -   | 16 | -  | 4  | - | 2  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | - | -   | -  | 10 | -  | - | -  | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible

/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
/ 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

iSENSI  
 1900 x 900



Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 42  
 / Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 42  
 / 同时备有整体式（带固定裙边），详见第42页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
 / Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
 / 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).  
 RU Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).  
 CN 缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或铬色）

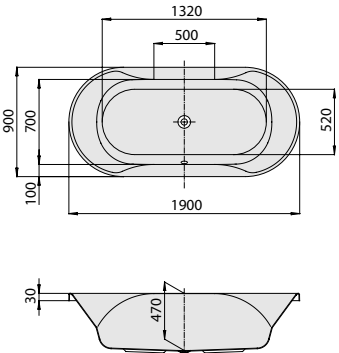
Table with 8 columns: MODEL, ARTICLE NO., LENGTH AND WIDTH, HEIGHT/DEPTH, INSTALLATION HEIGHT, CAPACITY, ACCESSORIES, SPECIAL ACCESSORIES PAGE. Row A: 3838, 1900 x 900, 450, 595-635, 235 l, 1, 120-125.

HOESCH Whirl

Table with 8 columns: MODEL, ARTICLE NO., VARIANT OF SYSTEM, INSTALLATION HEIGHT, THE AGGREGATE PLACEMENT, and 4 columns for jet configurations (6, 14, 4, 2 jets each with on/off icons), and SPECIAL ACCESSORIES PAGE. Rows A: ...E (Reviva II), ...Z (Laola II), ...N (Tergum).

Table with 2 columns: SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3838 and ARTICLE NO. Row 1: Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting, 6966.305/6966.310. Row 2: Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system, 6967.305/6967.310.

SPECTRA  
 1900 x 900



Lightbulb icon and musical note icon.

Table with 8 columns: MODEL, ARTICLE NO., LENGTH AND WIDTH, HEIGHT/DEPTH, INSTALLATION HEIGHT, CAPACITY, ACCESSORIES, SPECIAL ACCESSORIES PAGE. Row A: 6626, 1900 x 900, 470, 615-655, 220 l, 1 2 8 12 13 17, 120-125.

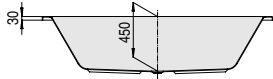
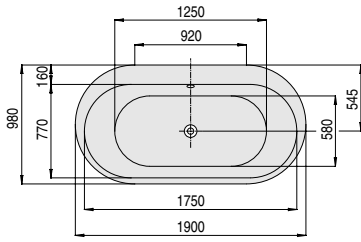
HOESCH Whirl

Table with 8 columns: MODEL, ARTICLE NO., VARIANT OF SYSTEM, INSTALLATION HEIGHT, THE AGGREGATE PLACEMENT, and 4 columns for jet configurations (6, 16, 4, 2 jets each with on/off icons), and SPECIAL ACCESSORIES PAGE. Rows A: ...6 (Deluxe), ...E (Reviva II), ...Z (Laola II), ...N (Tergum).

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头  
 \*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible  
 / в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
 / 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

## FOSTER

1900 x 980



EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub.

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны.

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。

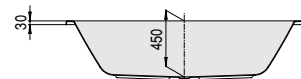
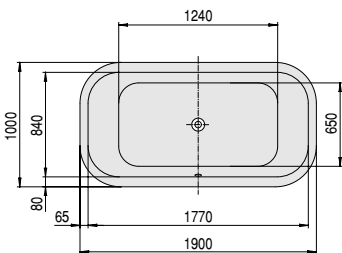
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6476                                | 1900 x 980                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 200 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤ | ⑥ | ⑦ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 16 | -  | 2 | - | 2 | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                 | 004                                                      | 6 | - | 16 | 4  | - | 2 | - | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                 | 004                                                      | 6 | - | 16 | -  | 4 | - | 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | - | - | - | 135                                                                 |

## EDITION ANDRÉE PUTMAN

1900 x 1000



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6655                                | 1900 x 1000                                         | 450                                               | 595-635                                                 | 300 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤ | ⑥ | ⑦ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 16 | -  | 2 | - | 2 | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                 | 004                                                      | 6 | - | 16 | 4  | - | 2 | - | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                 | 004                                                      | 6 | - | 16 | -  | 4 | - | 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | - | - | - | 135                                                                 |

WAIKIKI

1900 x 1140

EN

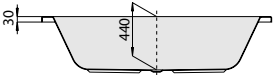
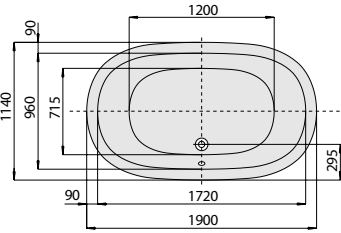
RU

CN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны..

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6011                                | 1900 x 1140                                         | 440                                               | 585-625                                                 | 285 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    |   |   | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 20 | -  | 2 | - | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | - | 20 | 4  | - | 2 | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | - | 20 | -  | 4 | - | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 610-650                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | - | - | 135                                                                 |

iSENSI

1900 x 1200

EN

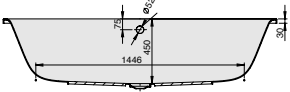
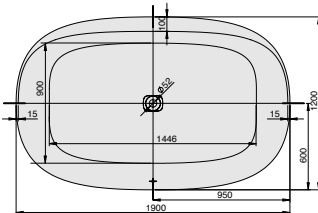
RU

CN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或铬色）



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3839                                | 1900 x 1200                                         | 450                                               | 595-635                                                 | 361 l                   | ①②⑧⑫                            | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    |   |   | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | - | 14 | 4  | - | 2 | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | - | 14 | -  | 4 | - | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | - | - | 135                                                                 |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3839<br>Аксессуары для ванны iSensi 3839<br>浴缸特殊配件 iSensi 3839                                                                                                                                          | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting long<br>/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水加长配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白                                                                                | 6968.305<br>6968.310                |
| Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system long<br>/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны<br>/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白 | 6969.305<br>6969.310                |

Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 41  
 / Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 41  
 / 同时备有整体式（带固定裙边），详见第41页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
 / Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
 / 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。



## SCELTA

1900 x 1200

EN

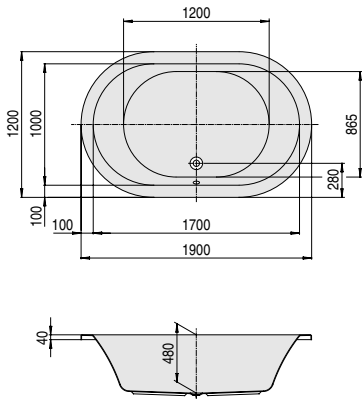
RU

CN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны..

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3679                                | 1900 x 1200                                         | 480                                               | 625-665                                                 | 325 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤ | ⑥ | ⑦ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 20 | -  | 2 | - | 2 | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 004                                                      | 6 | 6 | 20 | 4  | - | 2 | - | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 004                                                      | 6 | 6 | 20 | -  | 4 | - | 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001/002                                                  | - | 6 | -  | 10 | - | - | - | 135                                                                 |



## SCELTA

2000 x 900  
Left overflow  
Слив слева  
左溢水

EN

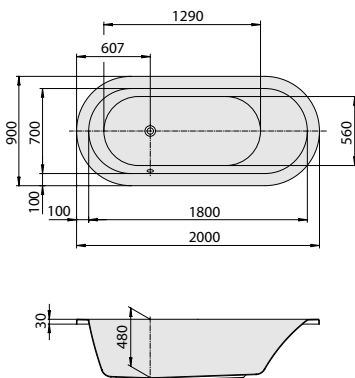
RU

CN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны..

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3674                                | 2000 x 900                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 240 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤  | ⑥ | ⑦  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|----|---|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 001                                                      | 6 | 2 | 16 | -  | 2* | - | 2* | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 001                                                      | 6 | - | 16 | 4  | -  | 2 | -  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 001                                                      | 6 | - | 16 | -  | 4  | - | 2  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001                                                      | - | - | -  | 10 | -  | - | -  | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

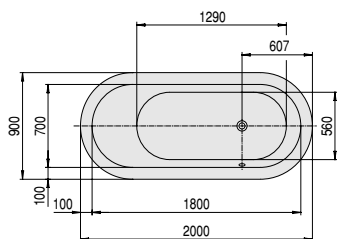
# SCELTA

2000 x 900

Right overflow

Слив справа

右溢水



EN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3675                                | 2000 x 900                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 240 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

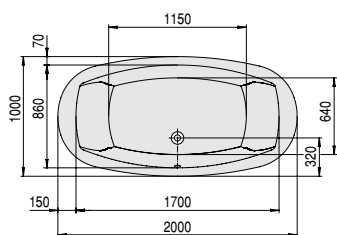
## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>✓ + | <br><br>✓ | <br><br>✓ + | <br><br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 002                                                      | 6 2                                                                                            | 16                                                                                           | - 2*                                                                                           | - 2*                                                                                           | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 002                                                      | 6 -                                                                                            | 16                                                                                           | 4 - 2                                                                                          | -                                                                                              | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 002                                                      | 6 -                                                                                            | 16                                                                                           | - 4 - 2                                                                                        |                                                                                                | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 002                                                      | - -                                                                                            | -                                                                                            | 10 - -                                                                                         | -                                                                                              | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

# LARGO

2000 x 1000



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3695                                | 2000 x 1000                                         | 480                                               | 625-665                                                 | 220 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>  | <br> | <br>  | <br>  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 2                                                                                                                                                                                                                                                                  | 17                                                                                                                                                                             | - 2                                                                                                                                                                                                                                                                  | - 2                                                                                                                                                                                                                                                                  | 123-125                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 -                                                                                                                                                                                                                                                                  | 17 4                                                                                                                                                                           | - 2                                                                                                                                                                                                                                                                  | -                                                                                                                                                                                                                                                                    | 126-127                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 -                                                                                                                                                                                                                                                                  | 17 -                                                                                                                                                                           | 4 -                                                                                                                                                                                                                                                                  | 2                                                                                                                                                                                                                                                                    | 128-129                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | - -                                                                                                                                                                                                                                                                  | - 10                                                                                                                                                                           | - -                                                                                                                                                                                                                                                                  | -                                                                                                                                                                                                                                                                    | 130                                                                 |





HOESCH

Круглые  
ванны из  
акрила

圓型亚克力  
浴缸

# CIRCULAR BATHTUBS



|                                             |       |           |
|---------------------------------------------|-------|-----------|
| ○ <b>AVIVA</b><br>1800                      | _____ | <b>60</b> |
| ○ <b>MICHAEL GRAVES' DREAMSCAPE</b><br>1800 | _____ | <b>61</b> |
| ○ <b>ORLANDO</b><br>1600                    | _____ | <b>60</b> |

ORLANDO

1600

EN

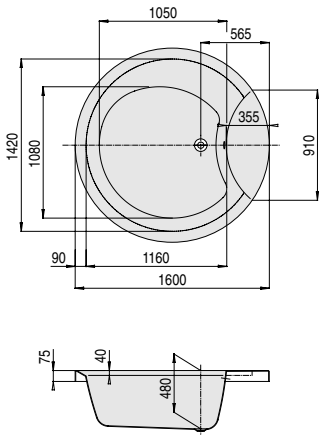
RU

CN

Bathtub grip or bathtub fittings can be placed on the flat area on the tub rim.

Ручка для ванны или арматура для ванны могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.

浴缸的把手或者配件可以安装在浴缸边的平整表面上。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6017                                | 1600                                                | 480                                               | 625-665                                                 | 325 l                   | ①②⑧⑫⑮                           | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |          | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 003                                                      | 6 | 2 | 20 | - 2 - 2  | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 003                                                      | 8 | - | 20 | - - - -  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 003                                                      | 8 | - | 20 | - - - -  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 003                                                      | - | - | -  | 10 - - - | 135                                                                 |

AVIVA®

1800

EN

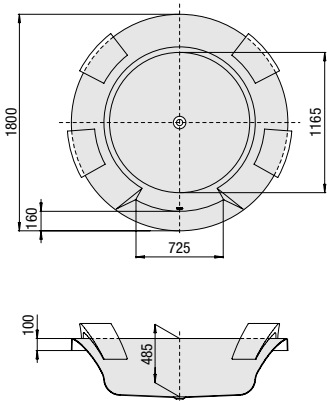
RU

CN

with four head/back supports  
Material: Polyurethane, colour: Black Bathtub fittings can be placed on the flat area of bathtub rim.

с четырьмя подголовниками/опорами для спины Материал: полиуретан. Цвет: черный. Арматура может быть установлена на ровной поверхности на переднем бортике ванны.

带四个头部/背部支撑  
材料：聚氨酯，颜色：黑色  
缸边龙头可以安装于浴缸边的平面上。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6620                                | 1800                                                | 485                                               | 630-670                                                 | 420 l                   | ①③⑨⑭⑮                           | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |          | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 655-695                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 20 | - 2 - 2  | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 655-695                                                 | 004                                                      | 8 | - | 20 | - - - -  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 655-695                                                 | 004                                                      | 8 | - | 20 | - - - -  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 655-695                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 - - - | 135                                                                 |

Due to extraordinary tub depth fittings with extended shaft have to be provided.  
/ Учитывая особенную глубину ванны следует предусмотреть сливно/переливную арматуру с продлённым стержнем.  
/ 由于异常的深度提供，必须提供带加长管的特殊去水溢水配件。



# MICHAEL GRAVES' DREAMSCAPE



1800

EN

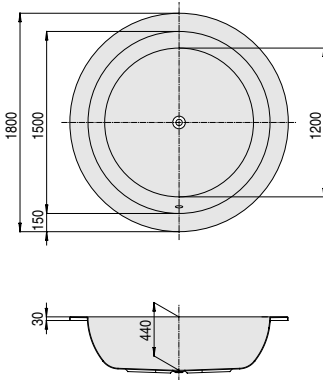
RU

CN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub.

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны.

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6114                                | 1800                                                | 440                                               | 585-625                                                 | 410 l                   | ① ④ ⑩ ⑮ ⑱                       | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>  | <br> | <br>  | <br>  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 610-650                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                                                                                                              | 2                                                                                                                                                                          | 20                                                                                                                                                                                                                                                             | -                                                                                                                                                                                                                                                              | 2                                                                   | - | 2 | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 610-650                                                     | 004                                                      | 8                                                                                                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                          | 20                                                                                                                                                                                                                                                             | -                                                                                                                                                                                                                                                              | -                                                                   | - | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 610-650                                                     | 004                                                      | 8                                                                                                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                          | 20                                                                                                                                                                                                                                                             | -                                                                                                                                                                                                                                                              | -                                                                   | - | - | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 610-650                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                          | -                                                                                                                                                                                                                                                              | 10                                                                                                                                                                                                                                                             | -                                                                   | - | - | 135     |

**i** Due to extraordinary tub depth fittings with extended shaft have to be provided.  
/ Учитывая особенную глубину ванны следует предусмотреть сливно/переливную арматуру с продлённым стержнем.  
/ 由于异常的深度提供，必须提供带加长管的特殊去水溢水配件。

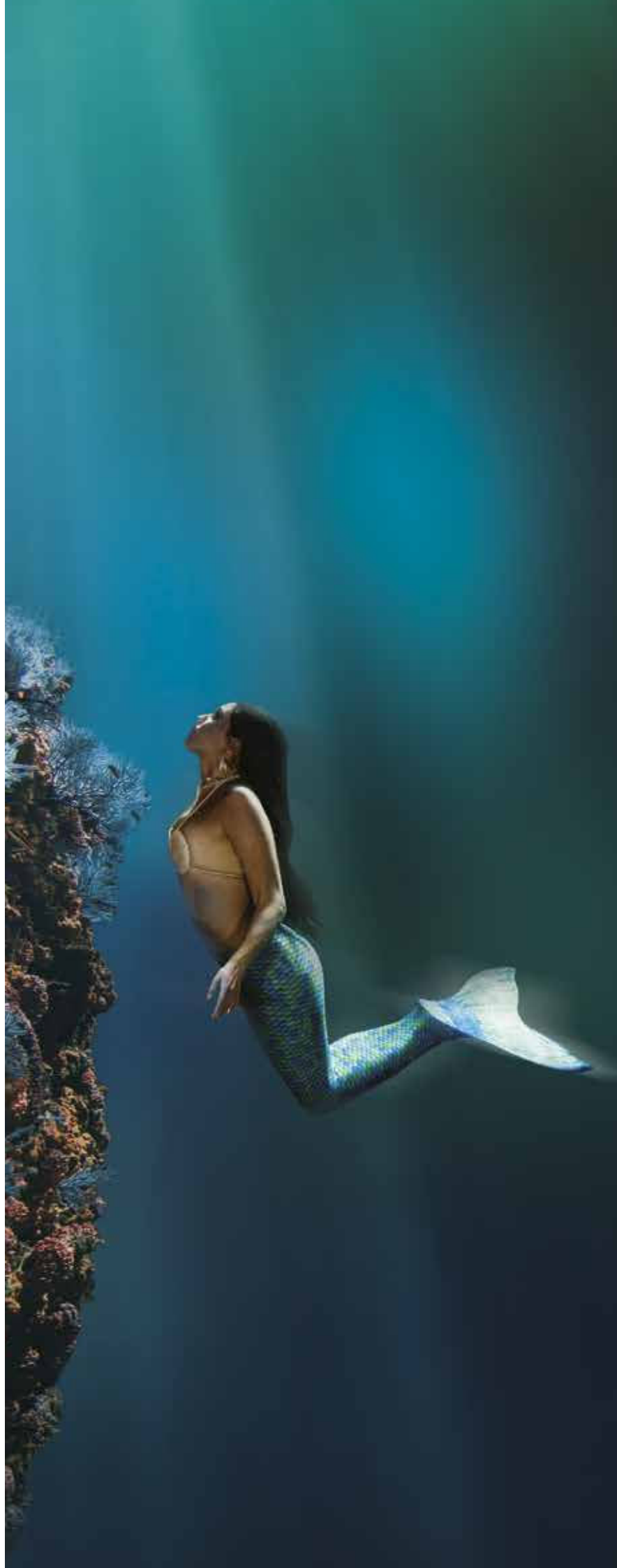
# SEMICIRCULAR BATHTUBS

Полукруглые  
ванны из  
акрила

半圆型亚克  
力浴缸

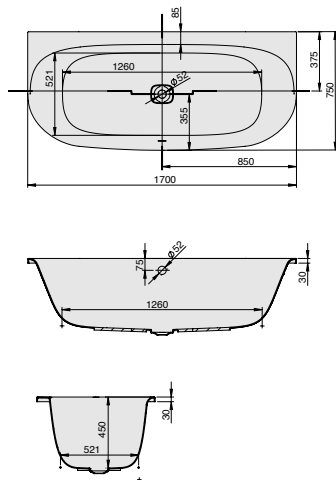


|                                                                                    |                               |       |    |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-------|----|
|  | <b>AVIVA®</b><br>1800 x 1185  | _____ | 65 |
|  | <b>HAPPY D.</b><br>1800 x 800 | _____ | 64 |
|  | <b>iSENSI</b><br>1700 x 750   | _____ | 63 |
|  | 1800 x 800                    | _____ | 64 |
|  | 1900 x 900                    | _____ | 65 |
|  | <b>SPECTRA</b><br>1700 x 800  | _____ | 63 |





1700 x 750



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 32  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 32  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第32页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或铬色)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/ 深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3816                                | 1700 x 750                                          | 450                                                | 595-635                                                 | 144 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

#### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Disposition des éléments techniques<br>Disposizione di elementi tecnici | ★ ☆ | ★ ☆ | ★ ☆ | ★ ☆ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 004                                                                                                | 6   | -   | 12  | 4   | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 004                                                                                                | 6   | -   | 12  | - 4 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                                                            | -   | -   | -   | 10  | 135                                                                 |

#### SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3816

Аксессуары для ванны iSensi 3816  
浴缸特殊配件 iSensi 3816

#### ARTICLE NO.

Номер артикула  
型号

#### Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

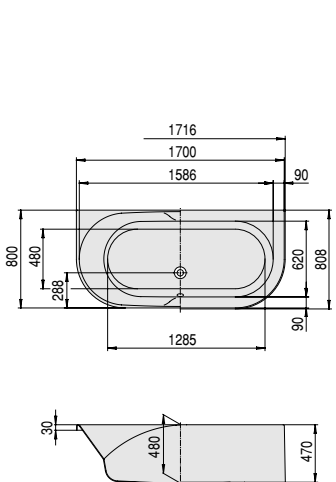
#### Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310



1700 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/ 深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3663                                | 1700 x 800                                          | 480                                                | 625-665                                                 | 180 l                   | ① ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦                   | 120-125                                                             |
| B                     | 3664                                | 1716 x 808                                          | 480                                                | 630-695                                                 | 180 l                   | ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦                     | 120-125                                                             |

#### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ★ ☆ | ★ ☆ | ★ ☆ | ★ ☆     | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----|-----|-----|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                 | 004                                                      | 6   | 2** | 17  | - 2*    | 128-130                                                             |
| A/B                   | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 004                                                      | 6   | -   | 17  | 4 - 2   | 131-132                                                             |
| A/B                   | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 004                                                      | 6   | -   | 17  | - 4 - 2 | 133-134                                                             |
| A/B                   | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 002                                                      | -   | -   | -   | 10      | 135                                                                 |

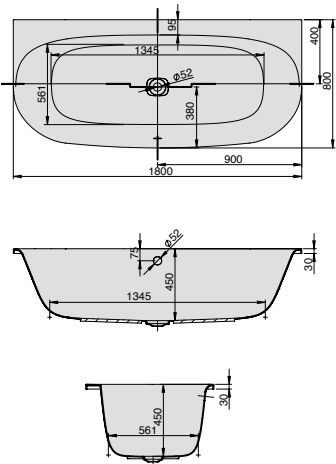
\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible

/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
/ 若选择2个背部按摩喷头, 气喷头是不可能的

iSENSI

1800 x 800



Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 37 / Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 37 / 同时备有整体式 (带固定裙边)，详见第37页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel. / Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel. / 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3848                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 182 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

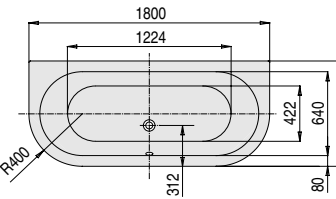
HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                  | -                                                                                   | 12                                                                                  | 4                                                                                   | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                  | -                                                                                   | 12                                                                                  | -                                                                                   | 4                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                  | -                                                                                   | -                                                                                   | 10                                                                                  | -                                                                   | - | - | 135     |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3848<br>Аксессуары для ванны iSensi 3848<br>浴缸特殊配件 iSensi 3848                                                                                                                                       | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting<br>/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白                                                                                  | 6966.305<br>6966.310                |
| Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system<br>/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны<br>/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白 | 6967.305<br>6967.310                |

HAPPY D.

1800 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6180                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 140 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |
| B                     | 6181                                | 1816 x 808                                          | 450                                               | 600-640                                                 | 140 l                   | ② ⑫ ⑬ ⑰                         | 120-125                                                             |

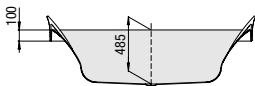
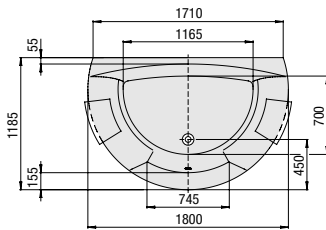
HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + |   | <br>✓ |    | <br>✓ + |   | <br>✓ + |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------|----|----------------------------------------------------------------------------------------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                 | 004                                                      | 6                                                                                            | 2 | 17                                                                                         | -  | 2                                                                                            | - | 2                                                                                            | 128-130 |                                                                     |
| A/B                   | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                 | 004                                                      | 6                                                                                            | - | 17                                                                                         | 4  | -                                                                                            | 2 | -                                                                                            | 131-132 |                                                                     |
| A/B                   | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                 | 004                                                      | 6                                                                                            | - | 17                                                                                         | -  | 4                                                                                            | - | 2                                                                                            | 133-134 |                                                                     |
| A/B                   | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                 | 001/002                                                  | -                                                                                            | - | -                                                                                          | 10 | -                                                                                            | - | -                                                                                            | 135     |                                                                     |

\* Installation height given is valid for version A. Model B on request. / Монтажная высота для моделей A, модели B по запросу. / 安装高度以及款式A, B价格请向 我司咨询

# AVIVA®

1800 x 1185



**i** Due to extraordinary tub depth fittings with extended shaft have to be provided.  
/ Учитывая особенную глубину ванны следует предусмотреть сливно/переливную арматуру с продленным стержнем.  
/ 由于异常的深度提供，必须提供带加长管的特殊去水溢水配件。

EN

with two head/back supports  
Material: Polyurethane, colour: Black Bathtub fittings can be placed on the flat area of bathtub rim.

RU

с двумя подголовниками/опорами для спины Материал: полиуретан. Цвет: черный. Арматура может быть установлена на ровной поверхности на переднем бортике ванны.

CN

带四个头部/背部支撑  
材料：聚氨酯，颜色：黑色  
缸边龙头可以安装于浴缸边的平面上。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6618                                | 1800 x 1185                                         | 485                                              | 630-670                                                 | 270 l                   | ① ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦                   | 120-125                                                             |

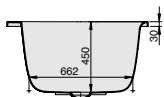
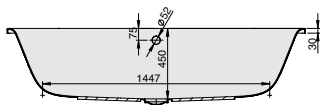
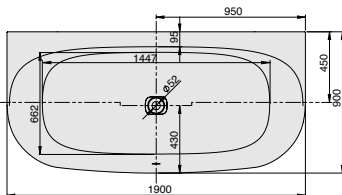
## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ①<br>✓ | ②<br>+ | ③<br>✓ | ④<br>+ | ⑤<br>✓ | ⑥<br>+ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 655-695                                                 | 004                                                      | 6      | 2      | 18     | -      | 2*     | -      | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 655-695                                                 | 004                                                      | 8      | -      | 18     | -      | -      | -      | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 655-695                                                 | 004                                                      | 8      | -      | 18     | -      | -      | -      | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 655-695                                                 | 001/002                                                  | -      | -      | -      | 10     | -      | -      | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

# iSENSI

1900 x 900



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 42  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 42  
/ 同时备有整体式（带固定裙边），详见第42页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以安装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。  
注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3840                                | 1900 x 900                                          | 450                                              | 595-635                                                 | 235 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ①<br>✓ | ②<br>+ | ③<br>✓ | ④<br>+ | ⑤<br>✓ | ⑥<br>+ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 004                                                      | 6      | -      | 14     | 4      | -      | 2      | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 004                                                      | 6      | -      | 14     | -      | 4      | -      | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | -      | -      | -      | 10     | -      | -      | 135                                                                 |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3840

Аксессуары для ванны iSensi 3840  
浴缸特殊配件 iSensi 3840

Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting  
/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system  
/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

# RECTANGULAR BATHTUBS

Прямоуголь-  
ные ванны из  
акрила

长方形亚克  
力浴缸



## CAPRI

|                          |            |       |    |
|--------------------------|------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1500 x 700 | _____ | 67 |
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 700 | _____ | 69 |
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 750 | _____ | 71 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 700 | _____ | 72 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750 | _____ | 74 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | _____ | 81 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 800 | _____ | 87 |

## FOSTER

|                          |            |       |    |
|--------------------------|------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 700 | _____ | 69 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 700 | _____ | 72 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750 | _____ | 75 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | _____ | 82 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 900 | _____ | 89 |

## iSENSI

|                          |            |       |    |
|--------------------------|------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 700 | _____ | 68 |
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 750 | _____ | 70 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750 | _____ | 74 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | _____ | 81 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 900 | _____ | 89 |

## LARGO

|                          |             |       |    |
|--------------------------|-------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750  | _____ | 75 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 800  | _____ | 78 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 900  | _____ | 80 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800  | _____ | 82 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 800  | _____ | 87 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 900  | _____ | 90 |
| <input type="checkbox"/> | 2000 x 1400 | _____ | 91 |

## MILA

|                          |            |       |    |
|--------------------------|------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1500 x 700 | _____ | 67 |
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 700 | _____ | 68 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 700 | _____ | 71 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750 | _____ | 73 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 800 | _____ | 78 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | _____ | 80 |

## REGATTA

|                          |                             |       |    |
|--------------------------|-----------------------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1600 x 700                  | _____ | 70 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 700                  | _____ | 73 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750                  | _____ | 76 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 800 with shower area | _____ | 79 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800                  | _____ | 83 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 with shower area | _____ | 83 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 800                  | _____ | 88 |

## SANTEE

|                          |             |       |    |
|--------------------------|-------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 1200 | _____ | 91 |
|--------------------------|-------------|-------|----|

## SCELTA

|                          |            |       |    |
|--------------------------|------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | _____ | 84 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 900 | _____ | 86 |
| <input type="checkbox"/> | 1900 x 800 | _____ | 88 |

## SPECTRA

|                          |                             |       |    |
|--------------------------|-----------------------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750                  | _____ | 76 |
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 800 with shower area | _____ | 79 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800                  | _____ | 84 |

## TACNA

|                          |            |       |    |
|--------------------------|------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 | _____ | 85 |
|--------------------------|------------|-------|----|

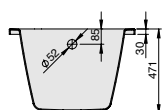
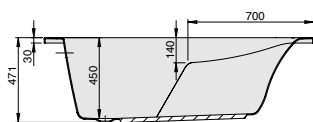
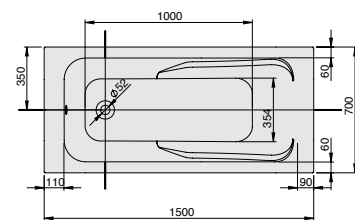
## THASOS

|                          |             |       |    |
|--------------------------|-------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750  | _____ | 77 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800  | _____ | 85 |
| <input type="checkbox"/> | 2000 x 1000 | _____ | 90 |

## TOPEKA

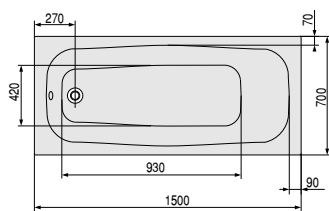
|                          |                             |       |    |
|--------------------------|-----------------------------|-------|----|
| <input type="checkbox"/> | 1700 x 750                  | _____ | 77 |
| <input type="checkbox"/> | 1800 x 800 with shower area | _____ | 86 |



**MILA****1500 x 700**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3712                                      | 1500 x 700                                             | 450                                                 | 595-635                                                    | 90 l                    | ①②⑧⑬                            | 120-125                                                                   |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

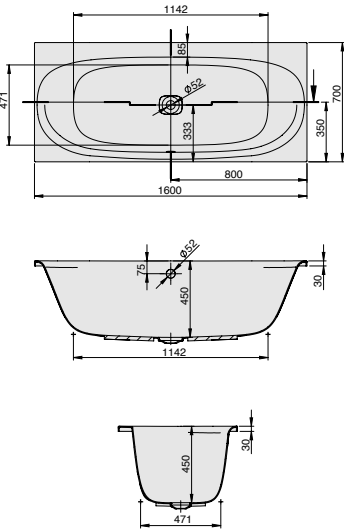
**CAPRI****1500 x 700**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6116                                      | 1500 x 700                                             | 420                                                 | 565-605                                                    | 130 l                   | ①②⑧②⑬                           | 120-125                                                                      |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

iSENSI

1600 x 700



Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортики может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3819                                | 1600 x 700                                          | 450                                              | 595-635                                                 | 121 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

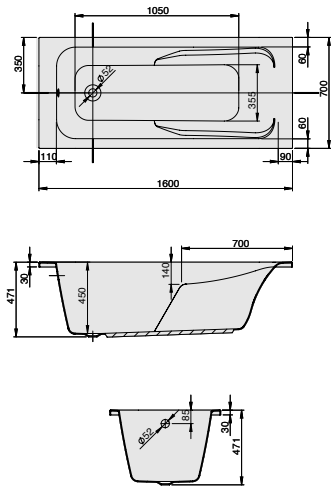
HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 001/002                                                  | 6 - 12                                                                                     |                                                                                          | 4 - 2                                                                                      |                                                                                            | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 001/002                                                  | 6 - 12                                                                                     |                                                                                          | - 4 - 2                                                                                    |                                                                                            | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                     | 001/002                                                  | - - -                                                                                      |                                                                                          | 10 - - -                                                                                   |                                                                                            | 135                                                                 |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3819<br>Аксессуары для ванны iSensi 3819<br>浴缸特殊配件 iSensi 3819                                                                                                                                       | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting<br>/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白                                                                                  | 6966.305<br>6966.310                |
| Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system<br>/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны<br>/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白 | 6967.305<br>6967.310                |

MILA

1600 x 700



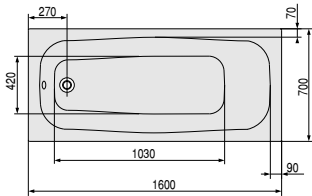
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3713                                | 1600 x 700                                          | 450                                              | 595-635                                                 | 105 l                   | ①②⑧⑩                            | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统



## CAPRI

1600 x 700



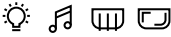
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6105                                      | 1600 x 700                                             | 420                                                 | 565-605                                                    | 140 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬                       | 120-125                                                                   |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统



## FOSTER

1600 x 700



EN

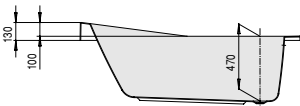
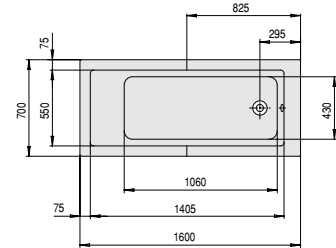
Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub.

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны.

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6647                                      | 1600 x 700                                             | 470                                                 | 615-655                                                    | 130 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                                   |

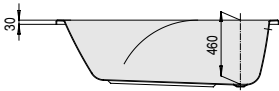
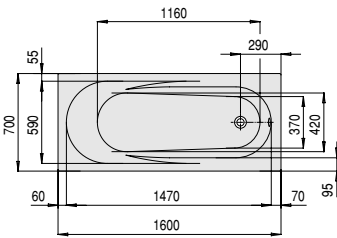
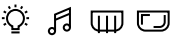
### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF<br>SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE<br>AGGREGATE<br>PLACEMENT<br>Расположение<br>агрегата<br>组件位置 | ★ ★<br>✓ + | ★ ★<br>✓ | ★ ★<br>✓ + | ★ ★<br>✓ + | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|------------|----------|------------|------------|------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ...6                                      | Deluxe                                          | 640-680                                                    | 001/002                                                           | 6          | 2        | 14         | - 2*       | 128-130                                                                      |
| A                     | ...E                                      | Reviva II                                       | 640-680                                                    | 001/002                                                           | 6          | -        | 14         | 4 - 2 -    | 131-132                                                                      |
| A                     | ...Z                                      | Laola II                                        | 640-680                                                    | 001/002                                                           | 6          | -        | 14         | - 4 - 2    | 133-134                                                                      |
| A                     | ...N                                      | Tergum                                          | 640-680                                                    | 001/002                                                           | -          | -        | -          | 10 - - -   | 135                                                                          |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

REGATTA

1600 x 700



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6457                                      | 1600 x 700                                             | 460                                                 | 605-645                                                    | 100 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬                       | 120-125                                                                   |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

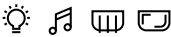
iSENSI

1600 x 750

EN

RU

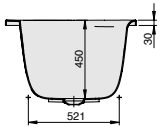
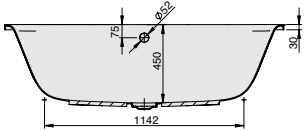
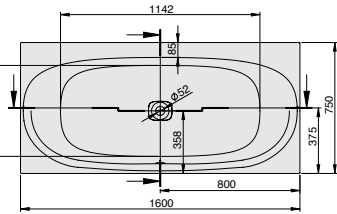
CN



Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）



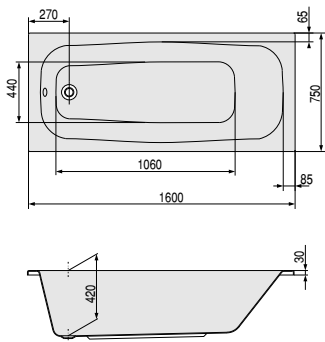
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3820                                      | 1600 x 750                                             | 450                                                 | 595-635                                                    | 138 l                   | ①                               | 120-125                                                                   |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|----------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                                  | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                           | -                                                                                          | 12                                                                                           | 4                                                                                            | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                                  | Laola II                                     | 640-680                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                           | -                                                                                          | 12                                                                                           | -                                                                                            | 4                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                                  | Tergum                                       | 640-680                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                           | -                                                                                          | -                                                                                            | 10                                                                                           | -                                                                   | - | - | 135     |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3820<br>Аксессуары для ванны iSensi 3820<br>浴缸特殊配件 iSensi 3820                                                                                                                                       | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting<br>/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白                                                                                  | 6966.305<br>6966.310                |
| Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system<br>/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны<br>/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白 | 6967.305<br>6967.310                |

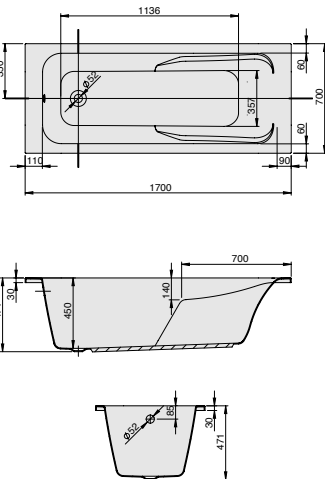
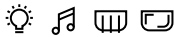
**CAPRI**  
1600 x 750



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6195                                      | 1600 x 750                                             | 420                                                 | 565-605                                                    | 160 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                                   |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

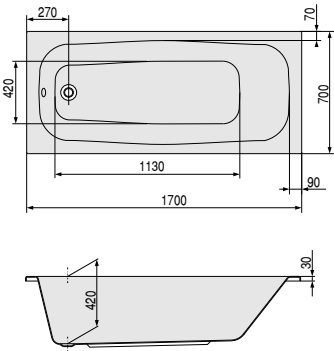
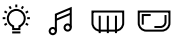
**MILA**  
1700 x 700



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3714                                      | 1700 x 700                                             | 450                                                 | 595-635                                                    | 117 l                   | ①②⑧⑬                            | 120-125                                                                   |

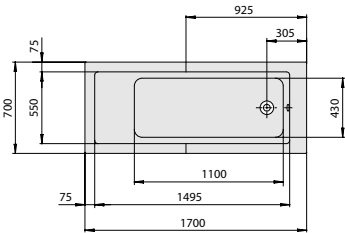
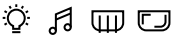
Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

CAPRI  
1700 x 700



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6579                                | 1700 x 700                                          | 420                                               | 565-605                                                 | 150 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

FOSTER  
1700 x 700



EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub.

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны.

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6646                                | 1700 x 700                                          | 470                                               | 615-655                                                 | 150 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

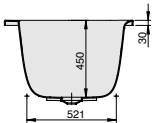
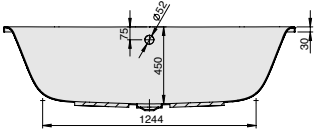
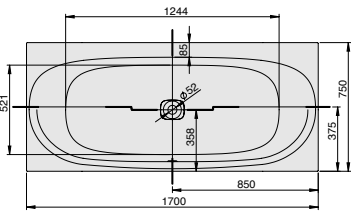
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | 6<br>✓ | 2<br>+ | 14<br>✓ | -<br>✓ | 2*<br>+ | -<br>✓ | 2*<br>+ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------|--------|---------|--------|---------|--------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | 6      | 2      | 14      | -      | 2*      | -      | 2*      | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 001/002                                                  | 6      | -      | 14      | 4      | -       | 2      | -       | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 001/002                                                  | 6      | -      | 14      | -      | 4       | -      | 2       | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | -      | -      | -       | 10     | -       | -      | -       | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头



iSENSI

1700 x 750



**i** Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом.  
Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

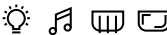
Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3829                                | 1700 x 750                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 152 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

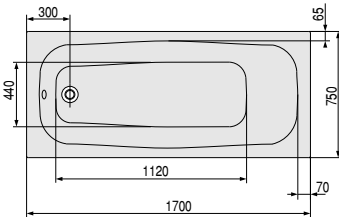
HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                 | 004                                                      | 6 | - | 12 | 4  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                 | 004                                                      | 6 | - | 12 | 4  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | 135                                                                 |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3829<br>Аксессуары для ванны iSensi 3829<br>浴缸特殊配件 iSensi 3829                                                                                                                                       | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting<br>/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白                                                                                  | 6966.305<br>6966.310                |
| Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system<br>/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны<br>/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白 | 6967.305<br>6967.310                |

CAPRI

1700 x 750

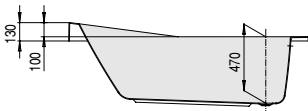
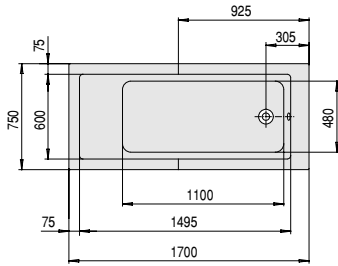


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6103                                | 1700 x 750                                          | 420                                               | 565-605                                                 | 180 l                   | ①②③④⑤                           | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 590-630                                                 | 001/002                                                  | 6 | 2 | 14 | 2* | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 590-630                                                 | 001/002                                                  | 6 | - | 14 | 4  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 590-630                                                 | 001/002                                                  | 6 | - | 14 | 4  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 590-630                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

**FOSTER****1700 x 750**

EN

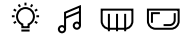
Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub.

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны.

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。

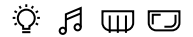
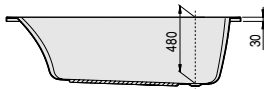
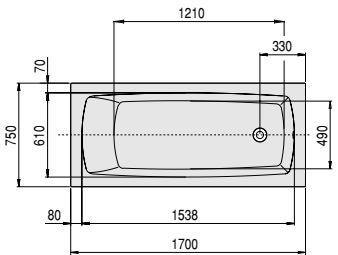


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6629                                | 1700 x 750                                          | 470                                               | 615-655                                                 | 175 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | 6 | 2 | 14 | - 2*    | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 001/002                                                  | 6 | - | 14 | 4 - 2   | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 001/002                                                  | 6 | - | 14 | - 4 - 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | - | - | 10 | - - -   | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

**LARGO****1700 x 750**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3707                                | 1700 x 750                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 180 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |

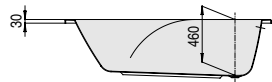
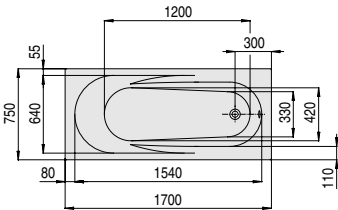
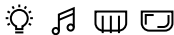
**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 001/002                                                  | 6 | 2 | 14 | - 2*    | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 001/002                                                  | 6 | - | 14 | 4 - 2   | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 001/002                                                  | 6 | - | 14 | - 4 - 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001/002                                                  | - | - | 10 | - - -   | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

REGATTA

1700 x 750

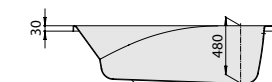
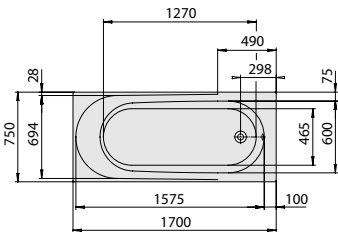
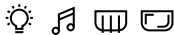


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6454                                      | 1700 x 750                                             | 460                                                 | 605-645                                                    | 125 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬                       | 120-125                                                                   |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

SPECTRA

1700 x 750



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3650                                      | 1700 x 750                                             | 480                                                 | 625-665                                                    | 150 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                                   |

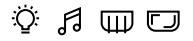
HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |    |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|----|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                            | 2**                                                                                        | 14                                                                                           | -                                                                                            | 2*                                                                  | - | 2* | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                            | -                                                                                          | 14                                                                                           | 4                                                                                            | -                                                                   | 2 | -  | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                            | -                                                                                          | 14                                                                                           | -                                                                                            | 4                                                                   | - | 2  | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                            | -                                                                                          | -                                                                                            | 10                                                                                           | -                                                                   | - | -  | 135     |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible

/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
/ 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

**THASOS****1700 x 750**

EN

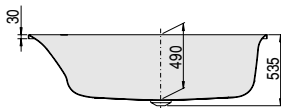
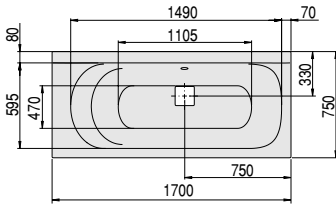
Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.  
Bathtub including drain cover in white, also available in chrome.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.  
Белая крышка слива доступна также в хроме.

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。  
含白的去水盖，可选的镀铬

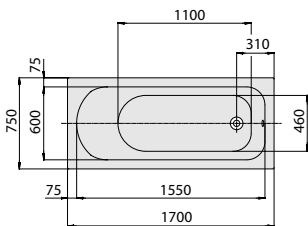
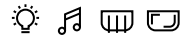


| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | 3744                                | 1700 x 750                                          | 490                                               | 635-675                                                 | 190 l                   | ①②⑧⑫⑰                           | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + |   | <br>✓ |    | <br>✓ + |   | <br>✓ + |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------|---|-------|----|---------|---|---------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 680-720                                                     | 002                                                      | 6       | 2 | 13    | -  | 2*      | - | 2*      | 128-130 |                                                                     |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                     | 002                                                      | 6       | - | 13    | 4  | -       | 2 | -       | 131-132 |                                                                     |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                     | 002                                                      | 6       | - | 13    | -  | 4       | - | 2       | 133-134 |                                                                     |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                     | 002                                                      | -       | - | -     | 10 | -       | - | -       | 135     |                                                                     |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

**TOPEKA****1700 x 750**

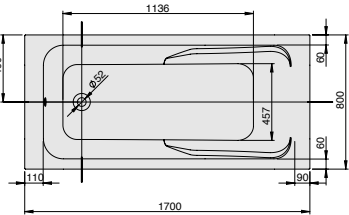
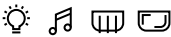
| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | 5570                                | 1700 x 750                                          | 420                                               | 565-605                                                 | 130 l                   | ①②⑧⑫⑰                           | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

MILA

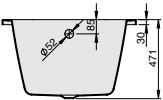
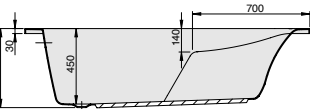
NEW

1700 x 800



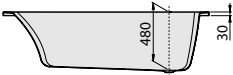
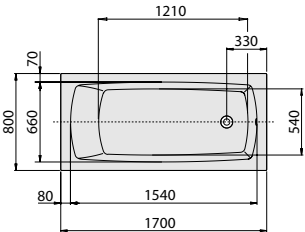
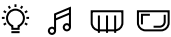
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3716                                | 1700 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 158 l                   | ①②⑧⑬                            | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统



LARGO

1700 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3708                                | 1700 x 800                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 190 l                   | ①②⑧⑯⑳㉑                          | 120-125                                                             |

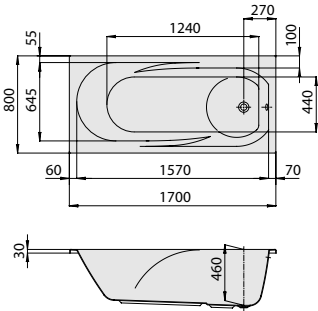
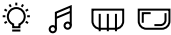
HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 001/002                                                  | 6 | 2 | 14 | - 2*    | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 001/002                                                  | 6 | - | 14 | 4 - 2   | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 001/002                                                  | 6 | - | 14 | - 4 - 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 - -  | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

# REGATTA

1700 x 800  
with shower area  
с зоной для душа  
带有淋浴区

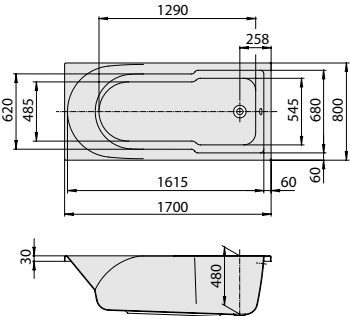
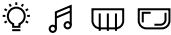


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6455                                | 1700 x 800                                          | 460                                              | 605-645                                                 | 160 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

# SPECTRA

1700 x 800  
with shower area  
с зоной для душа  
带有淋浴区



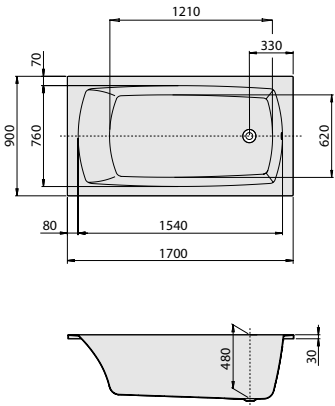
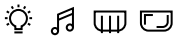
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3665                                | 1700 x 800                                          | 480                                              | 625-665                                                 | 210 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                     | 2**                                                                                   | 14                                                                                    | -                                                                                     | 2*                                                                  | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                     | -                                                                                     | 14                                                                                    | 4                                                                                     | -                                                                   | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                     | -                                                                                     | 14                                                                                    | -                                                                                     | 4                                                                   | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                     | -                                                                                     | -                                                                                     | 10                                                                                    | -                                                                   | 135     |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头  
\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible  
/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
/ 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

**LARGO**  
1700 x 900



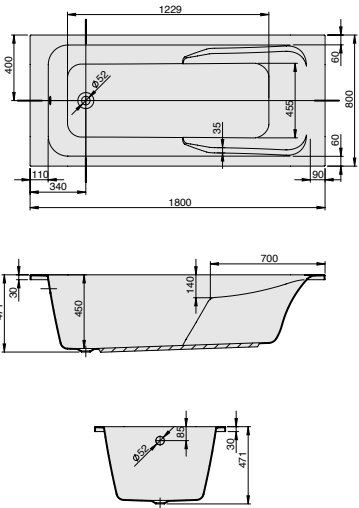
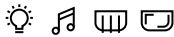
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3709                                | 1700 x 900                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 210 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>✓ ⊕ |   | <br><br>✓ |    | <br><br>✓ ⊕ |   | <br><br>✓ ⊕ |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------|---|-----------|----|-------------|---|-------------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6           | 2 | 14        | -  | 2*          | - | 2*          | 128-130 |                                                                     |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6           | - | 14        | 4  | -           | 2 | -           | 131-132 |                                                                     |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 001/002                                                  | 6           | - | 14        | -  | 4           | - | 2           | 133-134 |                                                                     |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -           | - | -         | 10 | -           | - | -           | 135     |                                                                     |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

**MILA**  
1800 x 800

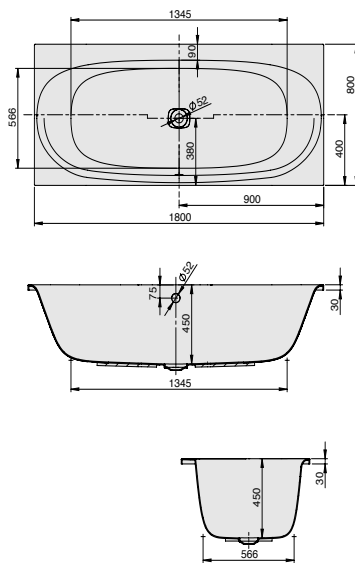


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3717                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 176 l                   | ①②⑧⑬                            | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

# iSENSI

1800 x 800



**i** Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3830                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 184 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>☑ + | <br>☑ | <br>☑ + | <br>☑ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                     | 004                                                      | 6 -                                                                                        | 12                                                                                       | 4 -                                                                                        | 2 -                                                                                        | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                     | 004                                                      | 6 -                                                                                        | 12                                                                                       | - 4                                                                                        | - 2                                                                                        | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                     | 001/002                                                  | - -                                                                                        | -                                                                                        | 10 -                                                                                       | - -                                                                                        | 135                                                                 |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3830

Аксессуары для ванны iSensi 3830  
浴缸特殊配件 iSensi 3830

Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting  
/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

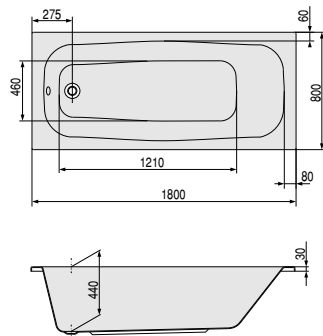
6966.305  
6966.310

Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system  
/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

# CAPRI

1800 x 800



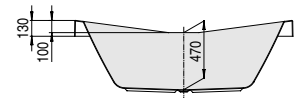
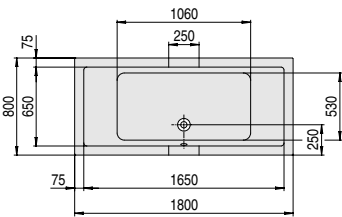
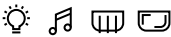
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件                    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6107                                | 1800 x 800                                          | 440                                               | 585-625                                                 | 220 l                   | ①②③④⑤⑥⑦⑧⑨⑩⑪⑫⑬⑭⑮⑯⑰⑱⑲⑳㉑㉒㉓㉔㉕㉖㉗㉘㉙㉚㉛㉜㉝㉞㉟㊱㊲㊳㊴㊵㊶㊷㊸㊹㊺㊻㊼㊽㊾㊿ | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 610-650                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                     | -                                                                                     | 16                                                                                    | -                                                                                     | 2*                                                                                    | -                                                                                     | 2*                                                                  | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 610-650                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                     | -                                                                                     | 16                                                                                    | 4                                                                                     | -                                                                                     | 2                                                                                     | -                                                                   | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 610-650                                                     | 001/002                                                  | 6                                                                                     | -                                                                                     | 16                                                                                    | -                                                                                     | 4                                                                                     | -                                                                                     | 2                                                                   | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 610-650                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                     | -                                                                                     | -                                                                                     | 10                                                                                    | -                                                                                     | -                                                                                     | -                                                                   | 135     |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

FOSTER  
1800 x 800

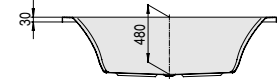
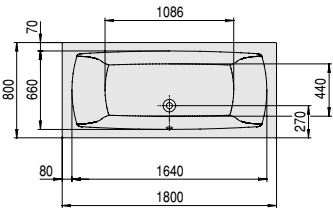
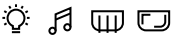


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6628                                | 1800 x 800                                          | 470                                               | 615-655                                                 | 190 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                  | 2                                                                                   | 17                                                                                  | - 2 - 2                                                                             | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                  | -                                                                                   | 17                                                                                  | 4 - 2 -                                                                             | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                  | -                                                                                   | 17                                                                                  | - 4 - 2                                                                             | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                  | -                                                                                   | -                                                                                   | 10 - - -                                                                            | 135                                                                 |

LARGO  
1800 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3696                                | 1800 x 800                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 180 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

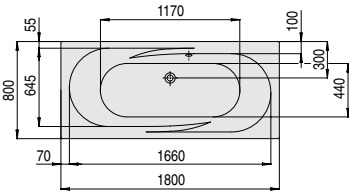
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>  | <br> | <br>  | <br>  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 2                                                                                                                                                                                                                                                                  | 13                                                                                                                                                                             | - 2                                                                                                                                                                                                                                                                  | - 2                                                                                                                                                                                                                                                                  | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 -                                                                                                                                                                                                                                                                  | 13                                                                                                                                                                             | 4 -                                                                                                                                                                                                                                                                  | 2 -                                                                                                                                                                                                                                                                  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 -                                                                                                                                                                                                                                                                  | 13                                                                                                                                                                             | - 4                                                                                                                                                                                                                                                                  | - 2                                                                                                                                                                                                                                                                  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | - -                                                                                                                                                                                                                                                                  | -                                                                                                                                                                              | 10 -                                                                                                                                                                                                                                                                 | - -                                                                                                                                                                                                                                                                  | 135                                                                 |

| SPECIAL VERSION                                                                                 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Ванна в специальном дизайне<br>特别版本                                                             |                                     |
| Surcharge for cutting the edge to 10mm<br>Наценка за срез края ванны до 10 мм<br>切割 至10mm边缘的附加费 | xS                                  |



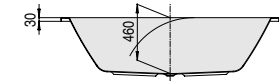
# REGATTA

1800 x 800



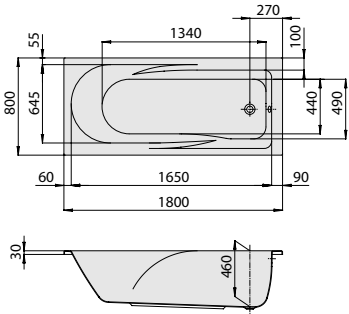
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6456                                | 1800 x 800                                          | 460                                               | 605-645                                                 | 150 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统



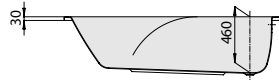
# REGATTA

1800 x 800  
with shower area  
с зоной для душа  
带有淋浴区



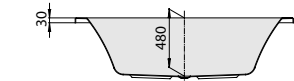
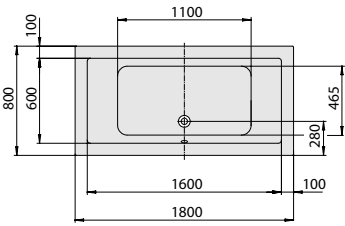
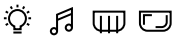
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6460                                | 1800 x 800                                          | 460                                               | 605-645                                                 | 170 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统



SCELTA

1800 x 800



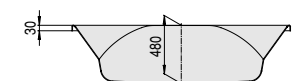
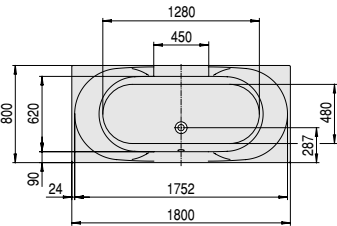
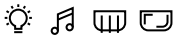
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3669                                | 1800 x 800                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 195 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>✓ + | <br><br>✓ | <br><br>✓ + | <br><br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 2 17                                                                                         | - 2                                                                                          | - 2                                                                                            | - 2                                                                                            | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 - 17                                                                                         | 4 -                                                                                          | 2 -                                                                                            | -                                                                                              | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6 - 17                                                                                         | - 4                                                                                          | - 2                                                                                            | -                                                                                              | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | - - -                                                                                          | 10 -                                                                                         | - -                                                                                            | -                                                                                              | 135                                                                 |

SPECTRA

1800 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3651                                | 1800 x 800                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 170 l                   | ①②③⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

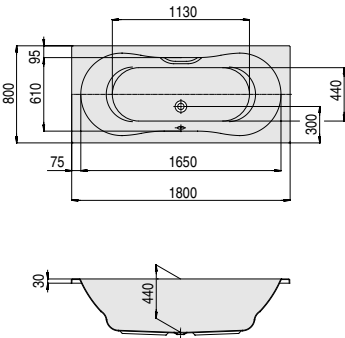
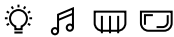
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |    |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|----|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                     | 2**                                                                                   | 17                                                                                    | -                                                                                     | 2*                                                                  | - | 2* | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                     | -                                                                                     | 17                                                                                    | 4                                                                                     | -                                                                   | 2 | -  | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                     | -                                                                                     | 17                                                                                    | -                                                                                     | 4                                                                   | - | 2  | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                     | -                                                                                     | -                                                                                     | 10                                                                                    | -                                                                   | - | -  | 135     |

| SPECIAL VERSION<br>Ванна в специальном дизайне<br>特别版本                                          | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Surcharge for cutting the edge to 10mm<br>Наценка за срез края ванны до 10 мм<br>切割 至10mm边缘的附加费 | xS                                  |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头  
\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible  
/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
/ 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

Rectangular bathtubs

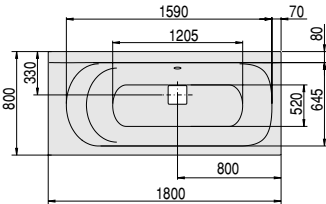
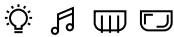
**TACNA**  
1800 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 5574                                | 1800 x 800                                          | 440                                               | 585-625                                                 | 150 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

**THASOS**  
1800 x 800



EN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.  
Bathtub including drain cover in white, also available in chrome.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.  
Белая крышка слива доступна также в хроме.

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。  
含白的去水盖，可选的镀铬

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3741                                | 1800 x 800                                          | 490                                               | 635-675                                                 | 183 l                   | ①②⑧⑫⑰                           | 120-125                                                             |

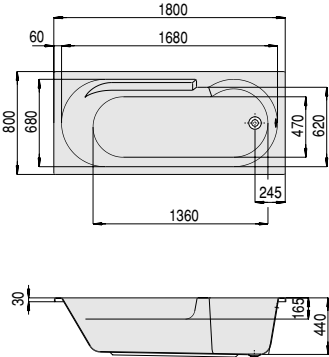
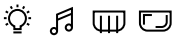
**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 680-720                                                 | 002                                                      | 6 | 2 | 13 | - 2*    | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                 | 002                                                      | 6 | - | 13 | 4 - 2   | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                 | 002                                                      | 6 | - | 13 | - 4 - 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                 | 002                                                      | - | - | -  | 10 - -  | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

TOPEKA

1800 x 800  
with shower area  
с зоной для душа  
带有淋浴区

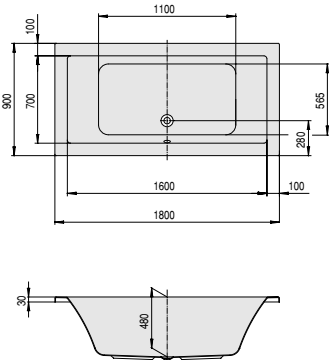
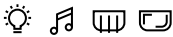


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 5547                                | 1800 x 800                                          | 440                                               | 585-625                                                 | 170 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

SCELTA

1800 x 900



EN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны..

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。

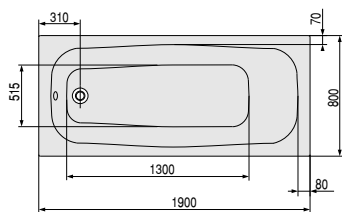
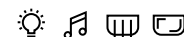
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3671                                | 1800 x 900                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 225 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br> |   | <br> |    | <br> |   | <br> |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                              | 2 | 17                                                                                                                                                                             | -  | 2                                                                                                                                                                              | - | 2                                                                                                                                                                              | 128-130 |                                                                     |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                              | - | 17                                                                                                                                                                             | 4  | -                                                                                                                                                                              | 2 | -                                                                                                                                                                              | 131-132 |                                                                     |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                              | - | 17                                                                                                                                                                             | -  | 4                                                                                                                                                                              | - | 2                                                                                                                                                                              | 133-134 |                                                                     |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 10 | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 135     |                                                                     |

**CAPRI**

1900 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6104                                      | 1900 x 800                                             | 440                                                 | 585-625                                                    | 225 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                                   |

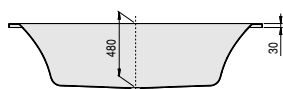
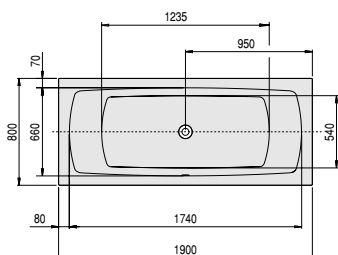
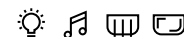
**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF<br>SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE<br>AGGREGATE<br>PLACEMENT<br>Расположение<br>агрегата<br>组件位置 | <br> | <br> | <br> | <br> | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница<br>специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                                     | Deluxe                                          | 610-650                                                        | 001/002                                                           | 6 2                                                                                                                                                                        | 16                                                                                                                                                                         | - 2*                                                                                                                                                                       | - 2*                                                                                                                                                                       | 128-130                                                                         |
| A                     | ....E                                     | Reviva II                                       | 610-650                                                        | 001/002                                                           | 6 -                                                                                                                                                                        | 16                                                                                                                                                                         | 4 -                                                                                                                                                                        | 2 -                                                                                                                                                                        | 131-132                                                                         |
| A                     | ....Z                                     | Laola II                                        | 610-650                                                        | 001/002                                                           | 6 -                                                                                                                                                                        | 16                                                                                                                                                                         | - 4 -                                                                                                                                                                      | 2                                                                                                                                                                          | 133-134                                                                         |
| A                     | ....N                                     | Tergum                                          | 610-650                                                        | 001/002                                                           | - -                                                                                                                                                                        | -                                                                                                                                                                          | 10 -                                                                                                                                                                       | - -                                                                                                                                                                        | 135                                                                             |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

**LARGO**

1900 x 800



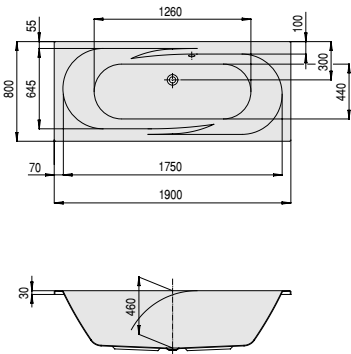
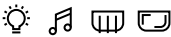
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3710                                      | 1900 x 800                                             | 480                                                 | 625-665                                                    | 225 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                                   |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF<br>SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE<br>PLACEMENT<br>Расположение<br>агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница<br>специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                                     | Deluxe                                          | 650-690                                                        | 004                                                            | 6                                                                                    | 2                                                                                     | 16                                                                                    | - 2 - 2                                                                               | 128-130                                                                         |
| A                     | ....E                                     | Reviva II                                       | 650-690                                                        | 004                                                            | 6                                                                                    | -                                                                                     | 16                                                                                    | 4 - 2 -                                                                               | 131-132                                                                         |
| A                     | ....Z                                     | Laola II                                        | 650-690                                                        | 004                                                            | 6                                                                                    | -                                                                                     | 16                                                                                    | - 4 - 2                                                                               | 133-134                                                                         |
| A                     | ....N                                     | Tergum                                          | 650-690                                                        | 001/002                                                        | -                                                                                    | -                                                                                     | -                                                                                     | 10 - - -                                                                              | 135                                                                             |

REGATTA

1900 x 800

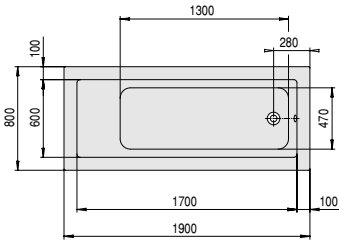
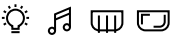


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6462                                      | 1900 x 800                                             | 460                                                 | 605-645                                                    | 165 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬                       | 120-125                                                                   |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

SCELTA

1900 x 800



EN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны..

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3670                                      | 1900 x 800                                             | 480                                                 | 625-665                                                    | 205 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                                   |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF<br>SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE<br>AGGREGATE<br>PLACEMENT<br>Расположение<br>агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + |   | <br>✓ |    | <br>✓ + |   | <br>✓ + |         | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница<br>специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|---------|---|-------|----|---------|---|---------|---------|---------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                                     | Deluxe                                          | 650-690                                                        | 001/002                                                           | 6       | 2 | 14    | -  | 2*      | - | 2*      | 128-130 |                                                                                 |
| A                     | ....E                                     | Reviva II                                       | 650-690                                                        | 001/002                                                           | 6       | - | 14    | 4  | -       | 2 | -       | 131-132 |                                                                                 |
| A                     | ....Z                                     | Laola II                                        | 650-690                                                        | 001/002                                                           | 6       | - | 14    | -  | 4       | - | 2       | 133-134 |                                                                                 |
| A                     | ....N                                     | Tergum                                          | 650-690                                                        | 001/002                                                           | -       | - | -     | 10 | -       | - | -       | 135     |                                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头


**iSENSI** NEW  
**1900 x 900**

EN

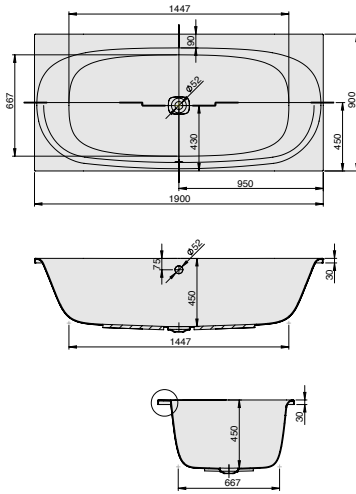
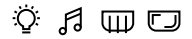
Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或铬色）



Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | 3831                                | 1900 x 900                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 245 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|
| A           | ....E                               | Reviva II                                    | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | - | 14 | 4  | 131-132                                                             |
| A           | ....Z                               | Laola II                                     | 610-650                                                 | 004                                                      | 6 | - | 14 | -  | 133-134                                                             |
| A           | ....N                               | Tergum                                       | 610-650                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | 135                                                                 |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3831

Аксессуары для ванны iSensi 3831  
浴缸特殊配件 iSensi 3831

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

## Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

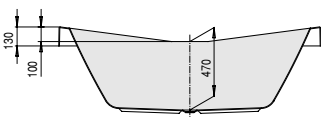
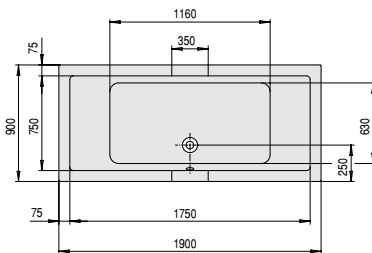
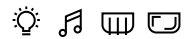
/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

## Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив / перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

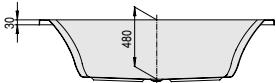
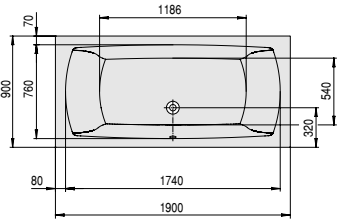
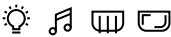

**FOSTER**  
**1900 x 900**


| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件               | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | 6697                                | 1900 x 900                                          | 470                                               | 615-655                                                 | 225 l                   | ①②③④⑤⑥⑦⑧⑨⑩⑪⑫⑬⑭⑮⑯⑰⑱⑲⑳㉑㉒㉓㉔㉕㉖㉗㉘㉙㉚㉛㉜㉝㉞㉟㊱㊲㊳㊴㊵㊶㊷㊸㊹㊺ | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|
| A           | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 17 | -  | 128-130                                                             |
| A           | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | - | 17 | 4  | 131-132                                                             |
| A           | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                 | 004                                                      | 6 | - | 17 | -  | 133-134                                                             |
| A           | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | 135                                                                 |

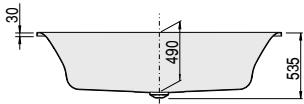
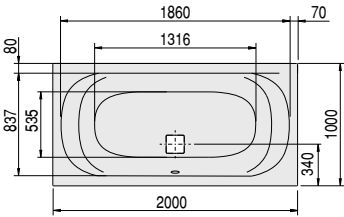
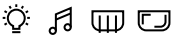
LARGO  
1900 x 900



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3691                                | 1900 x 900                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 210 l                   | ①②⑧⑨⑬⑰                          | 120-125                                                             |

| HOESCH Whirl          |                                     |                                              |                                                             |                                                          |                                                                                            |   |                                                                                          |    |                                                                                            |   |                                                                                            |         |                                                                        |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------------------------------------------------------------------------|
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + |   | <br>✓ |    | <br>✓ + |   | <br>✓ + |         | SPECIAL ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                          | 2 | 17                                                                                       | -  | 2                                                                                          | - | 2                                                                                          | 128-130 |                                                                        |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                          | - | 17                                                                                       | 4  | -                                                                                          | 2 | -                                                                                          | 131-132 |                                                                        |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                          | - | 17                                                                                       | -  | 4                                                                                          | - | 2                                                                                          | 133-134 |                                                                        |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                          | - | -                                                                                        | 10 | -                                                                                          | - | -                                                                                          | 135     |                                                                        |

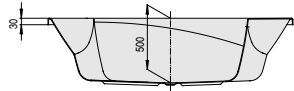
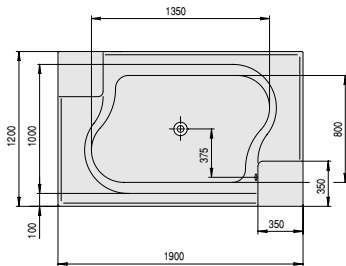
THASOS  
2000 x 1000



| EN                                                                                                                                                    |                                     |                                                     | RU                                                                                                                                      |                                                         |                         | CN                                        |                                                                     |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|--|
| Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.<br>Bathtub including drain cover in white, also available in chrome. |                                     |                                                     | Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.<br>Белая крышка слива доступна также в хроме. |                                                         |                         | 浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。<br>含白的去水盖，可选的镀铬 |                                                                     |  |
| MODEL<br>Модель<br>品名                                                                                                                                 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm)                                                                                       | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件           | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |  |
| A                                                                                                                                                     | 3742                                | 2000 x 1000                                         | 490                                                                                                                                     | 635-675                                                 | 277 l                   | ①②⑧⑨⑬⑰                                    | 120-125                                                             |  |

| HOESCH Whirl          |                                     |                                              |                                                             |                                                          |                                                                                                                                                                                |   |                                                                                                                                                                                |    |                                                                                                                                                                                |   |                                                                                                                                                                                |         |                                                                        |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------------------------------------------------------------------------|
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br> |   | <br> |    | <br> |   | <br> |         | SPECIAL ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 680-720                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                              | 2 | 14                                                                                                                                                                             | -  | 2*                                                                                                                                                                             | - | 2*                                                                                                                                                                             | 128-130 |                                                                        |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                              | - | 14                                                                                                                                                                             | 4  | -                                                                                                                                                                              | 2 | -                                                                                                                                                                              | 131-132 |                                                                        |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                              | - | 14                                                                                                                                                                             | -  | 4                                                                                                                                                                              | - | 2                                                                                                                                                                              | 133-134 |                                                                        |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 10 | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 135     |                                                                        |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

**SANTEE****1900 x 1200**

**i** Due to extraordinary tub depth fittings with extended shaft have to be provided.  
/ Учитывая особенную глубину ванны следует предусмотреть сливно/переливную арматуру с продлённым стержнем  
/ 由于异常的深度提供，必须提供带加长管的特殊去水溢水配件。

Capacity: amount of water up to the overflow including two people weighing 75kg (approx. 150l)

/ Вместимость: количество воды до перелива, включая двух человек весом по 75 кг (около 150 л)  
/ 容量：达到溢水口水位的水量，包括两个体重75公斤的人（约150公升）

EN

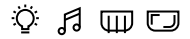
Bathtub fittings can be placed on the flat area of bathtub rim..

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны.

CN

缸边龙头可以安装于浴缸边的平面上。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6652                                | 1900 x 1200                                         | 500                                               | 645-685                                                 | 370 l                   | ⑤ ⑪ ⑫ ⑬ ⑮                       | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 670                                                         | 003                                                      | 8                                                                                   | -                                                                                   | 22                                                                                  | -                                                                                   | 4                                                                   | - | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 670                                                         | 003                                                      | 4                                                                                   | -                                                                                   | 22                                                                                  | 8                                                                                   | -                                                                   | 4 | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 670                                                         | 003                                                      | 6*                                                                                  | -                                                                                   | 22                                                                                  | -                                                                                   | 8                                                                   | - | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 670                                                         | 003                                                      | -                                                                                   | -                                                                                   | -                                                                                   | 10                                                                                  | -                                                                   | - | 135     |
| A                     | ....V                               | Tergum for two                               | 670                                                         | 003                                                      | -                                                                                   | -                                                                                   | -                                                                                   | 20                                                                                  | -                                                                   | - | 136     |

**SPECIAL ACCESSORIES FOR SANTEE**

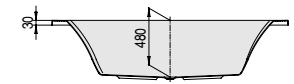
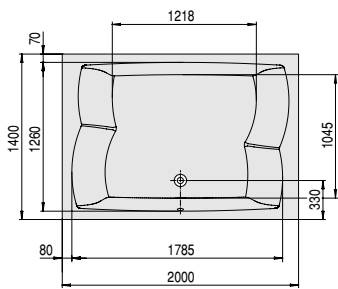
Аксессуары для ванны Santee  
浴缸特殊配件 Santee

Special base frame  
Специальная нижняя рама  
特殊底座支架

**ARTICLE NO.**

Номер артикула  
型号

690954

**LARGO****2000 x 1400**

**i** Capacity: amount of water up to the overflow including two people weighing 75kg (approx. 150l)

/ Вместимость: количество воды до перелива, включая двух человек весом по 75 кг (около 150 л)  
/ 容量：达到溢水口水位的水量，包括两个体重75公斤的人（约150公升）

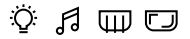
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3692                                | 2000 x 1400                                         | 480                                               | 625-665                                                 | 470 l                   | ① ② ⑧ ⑨ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br> |   | <br> |    | <br> |   | <br> |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ...6                                | Deluxe                                       | 650-690                                                     | 004                                                      | 8                                                                                                                                                                              | - | 23                                                                                                                                                                             | -  | 2                                                                                                                                                                              | - | 2                                                                                                                                                                              | 128-130 |                                                                     |
| A                     | ...E                                | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 4                                                                                                                                                                              | - | 23                                                                                                                                                                             | 8  | -                                                                                                                                                                              | 4 | -                                                                                                                                                                              | 131-132 |                                                                     |
| A                     | ...Z                                | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6*                                                                                                                                                                             | - | 23                                                                                                                                                                             | -  | 8                                                                                                                                                                              | - | 4                                                                                                                                                                              | 133-134 |                                                                     |
| A                     | ...N                                | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 10 | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 135     |                                                                     |
| A                     | ...V                                | Tergum for two                               | 650-690                                                     | 004                                                      | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 20 | -                                                                                                                                                                              | - | -                                                                                                                                                                              | 136     |                                                                     |

\* By extending the standard through special accessory (8 back- and 4 feet jets), standard includes 4 whirl jets only.

/ При установке дополнительных 8 форсунок для спины и 4 форсунок для ног, серийно устанавливаются только 4 основных гидромассажных форсунок.  
/ 特殊配件的扩充（背部8个和脚部4个喷头），标配只有4个水喷头。



# TRAPEZOIDAL BATHTUBS

Трапецевид  
ные ванны  
из акрила

梯形亚克力  
浴缸



## iSENSI

|                                                                                    |                 |     |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----|
|  | 1500 x 1000 (L) | 93  |
|  | 1500 x 1000 (R) | 93  |
|  | 1700 x 1000 (L) | 95  |
|  | 1700 x 1000 (R) | 95  |
|  | 1800 x 1200 (L) | 97  |
|  | 1800 x 1200 (R) | 97  |
|  | 1800 x 1400 (L) | 100 |
|  | 1800 x 1400 (R) | 100 |

## LARGO

|                                                                                    |                 |     |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----|
|  | 1800 x 1300 (L) | 99  |
|  | 1800 x 1300 (R) | 99  |
|  | 1800 x 1400 (L) | 101 |
|  | 1800 x 1400 (R) | 101 |

## SPECTRA

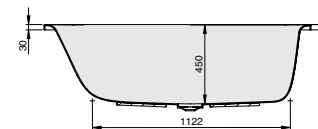
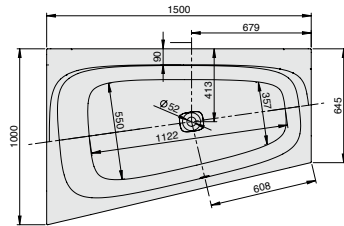
|                                                                                    |                 |    |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----|
|  | 1800 x 1200 (L) | 98 |
|  | 1800 x 1200 (R) | 98 |

## THASOS

|                                                                                    |                 |    |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----|
|  | 1500 x 1000 (L) | 94 |
|  | 1500 x 1000 (R) | 94 |
|  | 1750 x 1100 (L) | 96 |
|  | 1750 x 1100 (R) | 96 |



# **iSENSI** NEW **1500 x 1000** **Left hand version** Левостороннее исполнение 左向



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 31  
 / Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 31  
 / 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第31页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
 / Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом.  
 Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
 / 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

**EN**  
 Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

**RU**  
 Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

**CN**  
 缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/ 深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3954                                | 1500 x 1000                                         | 450                                                | 595-635                                                 | 147 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

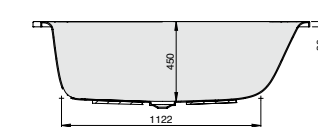
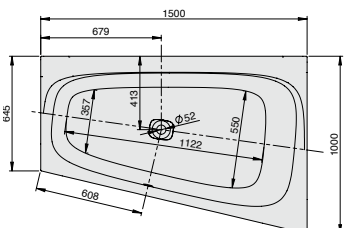
## **HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ★ | ★ | ★  | ★   | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|-----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 595-635                                                 | 002                                                      | 5 | - | 12 | 4   | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 595-635                                                 | 002                                                      | 6 | - | 12 | - 4 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 595-635                                                 | 002                                                      | - | - | -  | 10  | 135                                                                 |

## **SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3954**

| ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------|
| 6966.305<br>6966.310                |
| 6967.305<br>6967.310                |

# **iSENSI** NEW **1500 x 1000** **Right hand version** Правостороннее исполнение 右向



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 32  
 / Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 32  
 / 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第32页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
 / Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом.  
 Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
 / 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

**EN**  
 Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

**RU**  
 Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

**CN**  
 缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/ 深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3950                                | 1500 x 1000                                         | 450                                                | 595-635                                                 | 147 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

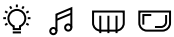
## **HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ★ | ★ | ★  | ★   | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|-----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 595-635                                                 | 001                                                      | 5 | - | 12 | 4   | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 595-635                                                 | 001                                                      | 6 | - | 12 | - 4 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 595-635                                                 | 001                                                      | - | - | -  | 10  | 135                                                                 |

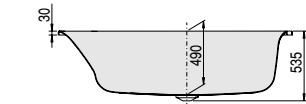
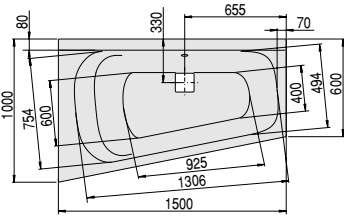
## **SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3950**

| ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------|
| 6966.305<br>6966.310                |
| 6967.305<br>6967.310                |

THASOS



1500 x 1000  
Left hand version  
Левостороннее  
исполнение  
左向



**i** Bathtub support from the Schädel company only with 8 cm supernatant / Балка для ванны фирмы Schädel с проекцией всего 8 см / 来自Schädel公司的浴缸支架只有 8 cm 伸出

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel. / Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel. / 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬重的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.  
Bathtub including drain cover in white, also available in chrome.

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.  
Белая крышка слива доступна также в хроме.

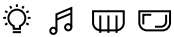
浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。  
含白的去水盖，可选的镀铬

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3745                                | 1500 x 1000                                         | 490                                              | 635-675                                                 | 200 l                   | ①②③⑫⑰                           | 120-125                                                             |

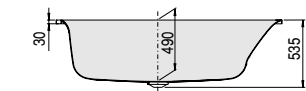
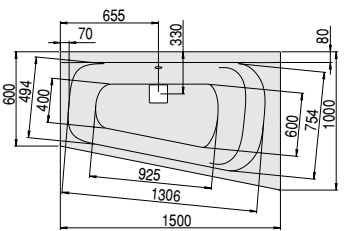
| HOESCH Whirl          |                                     |                                              |                                                             |                                                          |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                     |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------|
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 680-720                                                     | 002                                                      | 8                                                                                   | -                                                                                   | 13                                                                                  | -                                                                                   | 2*                                                                  | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                     | 002                                                      | 6                                                                                   | -                                                                                   | 13                                                                                  | 4                                                                                   | -                                                                   | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                     | 002                                                      | 6                                                                                   | -                                                                                   | 13                                                                                  | -                                                                                   | 4                                                                   | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                     | 002                                                      | -                                                                                   | -                                                                                   | -                                                                                   | 10                                                                                  | -                                                                   | 135     |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

THASOS



1500 x 1000  
Right hand version  
Правостороннее  
исполнение  
右向



**i** Bathtub support from the Schädel company only with 8 cm supernatant / Балка для ванны фирмы Schädel с проекцией всего 8 см / 来自Schädel公司的浴缸支架只有 8 cm 伸出

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel. / Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel. / 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬重的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.  
Bathtub including drain cover in white, also available in chrome.

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.  
Белая крышка слива доступна также в хроме.

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。  
含白的去水盖，可选的镀铬

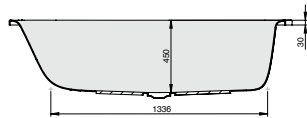
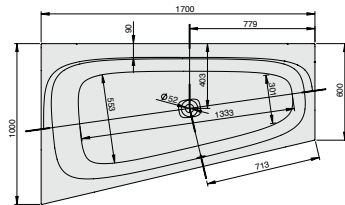
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3746                                | 1500 x 1000                                         | 490                                              | 635-675                                                 | 200 l                   | ①②③⑫⑰                           | 120-125                                                             |

| HOESCH Whirl          |                                     |                                              |                                                             |                                                          |                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                |                                                                     |      |           |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------|-----------|
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br> | <br> | <br> | <br> | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |      |           |
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 680-720                                                     | 001                                                      | 8                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                              | 13                                                                                                                                                                             | -                                                                                                                                                                              | 2*                                                                  | - 2* | 128-130   |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                     | 001                                                      | 6                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                              | 13                                                                                                                                                                             | 4                                                                                                                                                                              | -                                                                   | 2    | - 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                     | 001                                                      | 6                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                              | 13                                                                                                                                                                             | -                                                                                                                                                                              | 4                                                                   | - 2  | 133-134   |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                     | 001                                                      | -                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                              | 10                                                                                                                                                                             | -                                                                   | - -  | 135       |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

## iSENSI NEW

**1700 x 1000**  
**Left hand version**  
Левостороннее  
исполнение  
左向



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 34  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 34  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第34页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或铬色)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3872                                | 1700 x 1000                                         | 450                                               | 595-635                                                 | 174 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>☑ + | <br><br>☑ | <br><br>☑ + | <br><br>☑ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 595-635                                                     | 002                                                      | 6                                                                                             | -                                                                                            | 14                                                                                             | 4                                                                                              | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 595-635                                                     | 002                                                      | 6                                                                                             | -                                                                                            | 14                                                                                             | -                                                                                              | 4                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 595-635                                                     | 002                                                      | -                                                                                             | -                                                                                            | -                                                                                              | 10                                                                                             | -                                                                   | - | - | 135     |

### SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3872

Аксессуары для ванны iSensi 3872  
浴缸特殊配件 iSensi 3872

#### Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

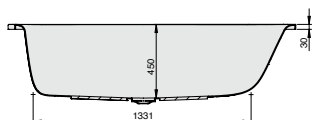
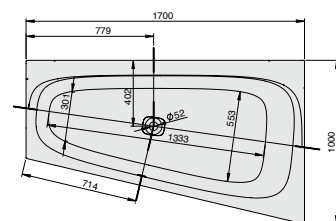
#### Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

## iSENSI NEW

**1700 x 1000**  
**Right hand version**  
Правостороннее  
исполнение  
右向



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 34  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 34  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第34页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或铬色)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3869                                | 1700 x 1000                                         | 450                                               | 595-635                                                 | 174 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br> | <br> | <br> | <br> | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 595-635                                                     | 001                                                      | 6 - 14                                                                                                                                                                         | 4 - 2                                                                                                                                                                          | -                                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                                                              | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 595-635                                                     | 001                                                      | 6 - 14                                                                                                                                                                         | - 4                                                                                                                                                                            | - 2                                                                                                                                                                            | -                                                                                                                                                                              | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 595-635                                                     | 001                                                      | - - -                                                                                                                                                                          | 10 - -                                                                                                                                                                         | - - -                                                                                                                                                                          | -                                                                                                                                                                              | 135                                                                 |

### SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3869

Аксессуары для ванны iSensi 3869  
浴缸特殊配件 iSensi 3869

#### Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

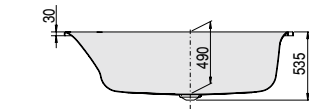
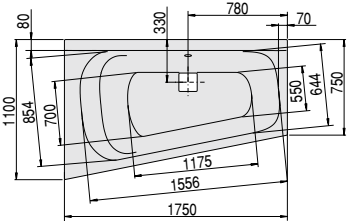
#### Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

THASOS

1750 x 1100  
Left hand version  
Левостороннее  
исполнение  
左向



Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом.  
Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.  
Bathtub including drain cover in white, also available in chrome.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.  
Белая крышка слива доступна также в хроме.

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。  
含白的去水盖，  
可选的镀铬

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | 3747                                | 1750 x 1100                                         | 490                                               | 635-675                                                 | 280 l                   | ①②③④⑤⑦                          | 120-125                                                             |

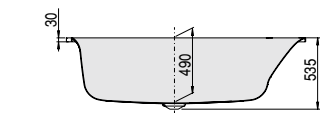
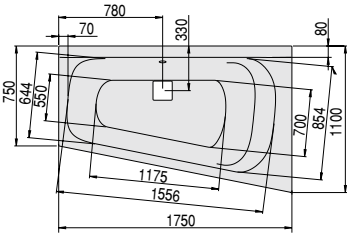
HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------|-------|---------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | ....6                               | Deluxe                                       | 680-720                                                 | 002                                                      | 8       | -     | 13      | - 2*    | 128-130                                                             |
| A           | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                 | 002                                                      | 6       | -     | 13      | 4 - 2   | 131-132                                                             |
| A           | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                 | 002                                                      | 6       | -     | 13      | - 4 - 2 | 133-134                                                             |
| A           | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                 | 002                                                      | -       | -     | -       | 10 - -  | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

THASOS

1750 x 1100  
Right hand version  
Правостороннее  
исполнение  
右向



Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом.  
Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.  
Bathtub including drain cover in white, also available in chrome.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.  
Белая крышка слива доступна также в хроме.

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。  
含白的去水盖，  
可选的镀铬

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | 3748                                | 1750 x 1100                                         | 490                                               | 635-675                                                 | 280 l                   | ①②③④⑤⑦                          | 120-125                                                             |

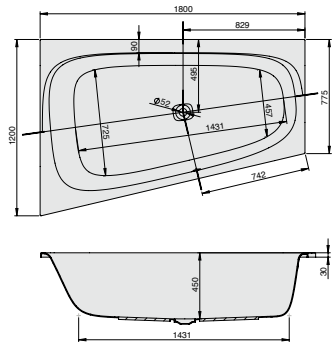
HOESCH Whirl

| MODEL<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------|-------|---------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A           | ....6                               | Deluxe                                       | 680-720                                                 | 001                                                      | 8       | -     | 13      | - 2*    | 128-130                                                             |
| A           | ....E                               | Reviva II                                    | 680-720                                                 | 001                                                      | 6       | -     | 13      | 4 - 2   | 131-132                                                             |
| A           | ....Z                               | Laola II                                     | 680-720                                                 | 001                                                      | 6       | -     | 13      | - 4 - 2 | 133-134                                                             |
| A           | ....N                               | Tergum                                       | 680-720                                                 | 001                                                      | -       | -     | -       | 10 - -  | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

## iSENSI NEU

**1800 x 1200**  
**Left hand version**  
Левостороннее  
исполнение  
左向



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 39  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 39  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第39页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3962                                | 1800 x1200                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 275 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 595-635                                                 | 002                                                      | 4 | - | 14 | 8  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 595-635                                                 | 002                                                      | 6 | - | 14 | 8  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 595-635                                                 | 002                                                      | - | - | -  | 10 | 135                                                                 |

### SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3962

Аксессуары для ванны iSensi 3962  
浴缸特殊配件 iSensi 3962

#### Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6968.305  
6968.310

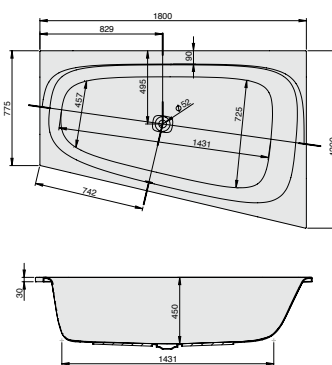
#### Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6969.305  
6969.310

## iSENSI NEU

**1800 x 1200**  
**Right hand version**  
Правостороннее  
исполнение  
右向



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 39  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 39  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第39页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3958                                | 1800 x1200                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 275 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 595-635                                                 | 001                                                      | 4 | - | 14 | 8  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 595-635                                                 | 001                                                      | 6 | - | 14 | 8  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 595-635                                                 | 001                                                      | - | - | -  | 10 | 135                                                                 |

### SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3958

Аксессуары для ванны iSensi 3958  
浴缸特殊配件 iSensi 3958

#### Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6968.305  
6968.310

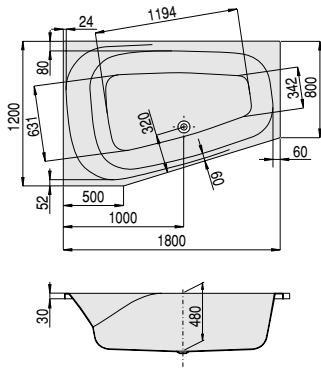
#### Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6969.305  
6969.310

SPECTRA

1800 x 1200  
Left hand version  
Левостороннее  
исполнение  
左向



EN Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

RU Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.

CN 浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。

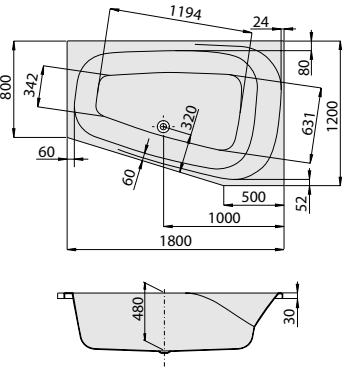
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3666                                | 1800 x 1200                                         | 480                                               | 625-665                                                 | 340 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

| HOESCH Whirl          |                                     |                                              |                                                         |                                                          |    |   |    |                                                                     |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----|---|----|---------------------------------------------------------------------|
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |    |   |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-695                                                 | 002                                                      | 8  | - | 13 | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-695                                                 | 002                                                      | 4  | - | 13 | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-695                                                 | 002                                                      | 6* | - | 13 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-695                                                 | 002                                                      | -  | - | 10 | 135                                                                 |

\* By extending the standard through special accessory (8 back- and 4 feet jets), standard includes 4 whirl jets only.  
/ При установке дополнительных 8 форсунок для спины и 4 форсунок для ног, серийно устанавливаются только 4 основных гидромассажных форсунок.  
/ 特殊配件的扩充（背部8个和脚部4个喷头），标配只有4个水喷头。

SPECTRA

1800 x 1200  
Right hand version  
Правостороннее  
исполнение  
右向



EN Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

RU Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.

CN 浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。

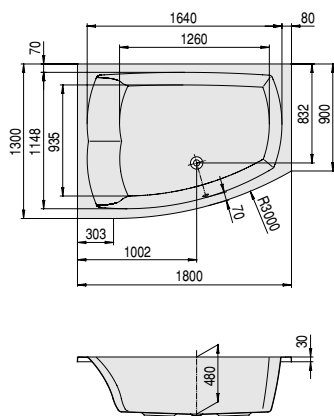
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3667                                | 1800 x 1200                                         | 480                                               | 625-665                                                 | 340 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

| HOESCH Whirl          |                                     |                                              |                                                         |                                                          |    |   |    |                                                                     |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----|---|----|---------------------------------------------------------------------|
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |    |   |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-695                                                 | 001                                                      | 8  | - | 13 | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-695                                                 | 001                                                      | 4  | - | 13 | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-695                                                 | 001                                                      | 6* | - | 13 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-695                                                 | 001                                                      | -  | - | 10 | 135                                                                 |

\* By extending the standard through special accessory (8 back- and 4 feet jets), standard includes 4 whirl jets only.  
/ При установке дополнительных 8 форсунок для спины и 4 форсунок для ног, серийно устанавливаются только 4 основных гидромассажных форсунок.  
/ 特殊配件的扩充（背部8个和脚部4个喷头），标配只有4个水喷头。

# LARGO

**1800 x 1300**  
**Left hand version**  
 Левостороннее  
 исполнение  
 左向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3694                                      | 1800 x 1300                                            | 480                                                 | 625-665                                                    | 330 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                                   |

## HOESCH Whirl

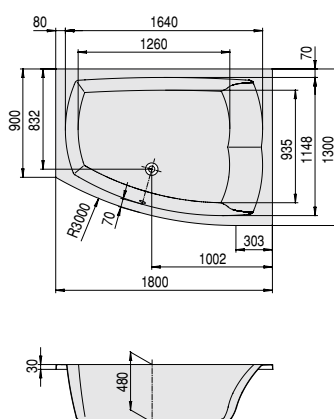
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF<br>SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE<br>AGGREGATE<br>PLACEMENT<br>Расположение<br>агрегата<br>组件位置 | ①<br>✓ | ②<br>+ | ③<br>✓ | ④<br>+ | ⑤<br>✓ | ⑥<br>+ | ⑦<br>✓ | ⑧<br>+ | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница<br>специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                                     | Deluxe                                          | 650-690                                                    | 002                                                               | 8      | -      | 21     | -      | 2      | -      | 2      | -      | 128-130                                                                         |
| A                     | ....E                                     | Reviva II                                       | 650-690                                                    | 002                                                               | 4      | -      | 21     | 8      | -      | 4      | -      | -      | 131-132                                                                         |
| A                     | ....Z                                     | Laola II                                        | 650-690                                                    | 002                                                               | 6*     | -      | 21     | -      | 8      | -      | 4      | -      | 133-134                                                                         |
| A                     | ....N                                     | Tergum                                          | 650-690                                                    | 002                                                               | -      | -      | -      | 10     | -      | -      | -      | -      | 135                                                                             |

\* By extending the standard through special accessory (8 back- and 4 feet jets), standard includes 4 whirl jets only.

/ При установке дополнительных 8 форсунок для спины и 4 форсунок для ног, серийно устанавливаются только 4 основных гидромассажных форсунок.  
 / 特殊配件的扩充（背部8个和脚部4个喷头），标配只有4个水喷头。

# LARGO

**1800 x 1300**  
**Right hand version**  
 Правостороннее  
 исполнение  
 右向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3693                                      | 1800 x 1300                                            | 480                                                 | 625-665                                                    | 330 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                                   |

## HOESCH Whirl

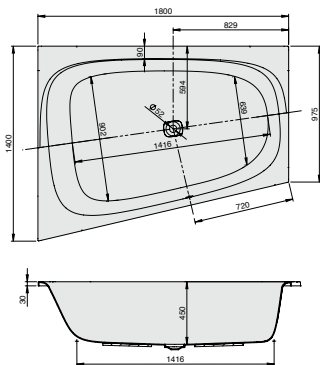
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | VARIANT OF<br>SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE<br>AGGREGATE<br>PLACEMENT<br>Расположение<br>агрегата<br>组件位置 | ①<br>✓ | ②<br>+ | ③<br>✓ | ④<br>+ | ⑤<br>✓ | ⑥<br>+ | ⑦<br>✓ | ⑧<br>+ | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница<br>специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                                     | Deluxe                                          | 650-690                                                    | 001                                                               | 8      | -      | 21     | -      | 2      | -      | 2      | -      | 128-130                                                                         |
| A                     | ....E                                     | Reviva II                                       | 650-690                                                    | 001                                                               | 4      | -      | 21     | 8      | -      | 4      | -      | -      | 131-132                                                                         |
| A                     | ....Z                                     | Laola II                                        | 650-690                                                    | 001                                                               | 6*     | -      | 21     | -      | 8      | -      | 4      | -      | 133-134                                                                         |
| A                     | ....N                                     | Tergum                                          | 650-690                                                    | 001                                                               | -      | -      | -      | 10     | -      | -      | -      | -      | 135                                                                             |

\* By extending the standard through special accessory (8 back- and 4 feet jets), standard includes 4 whirl jets only.

/ При установке дополнительных 8 форсунок для спины и 4 форсунок для ног, серийно устанавливаются только 4 основных гидромассажных форсунок.  
 / 特殊配件的扩充（背部8个和脚部4个喷头），标配只有4个水喷头。


**iSENSI**


**1800 x 1400**  
**Left hand version**  
Левостороннее  
исполнение  
Левый



Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 40  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 40  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边) , 详见第40页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN



Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3878                                | 1800 x 1400                                         | 450                                              | 595-635                                                 | 361 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

#### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 595-635                                                     | 002                                                      | 4 | - | 20 | 8  | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 595-635                                                     | 002                                                      | 6 | - | 20 | -  | 8                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 595-635                                                     | 002                                                      | - | - | -  | 10 | -                                                                   | - | - | 135     |

#### SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3878

Аксессуары для ванны iSensi 3878  
浴缸特殊配件 iSensi 3878

Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting long  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

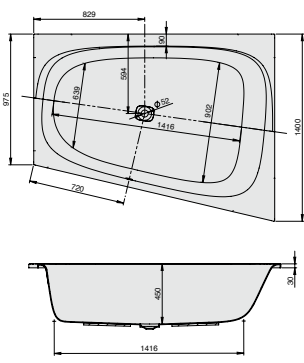
6968.305  
6968.310

Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system long  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6969.305  
6969.310


**iSENSI**


**1800 x 1400**  
**Right hand version**  
Правостороннее  
исполнение  
Правый



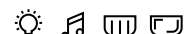
Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 40  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 40  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边) , 详见第40页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN



Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3875                                | 1800 x 1400                                         | 450                                              | 595-635                                                 | 361 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

#### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 595-635                                                     | 001                                                      | 4 | - | 20 | 8  | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 595-635                                                     | 001                                                      | 6 | - | 20 | -  | 8                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 595-635                                                     | 001                                                      | - | - | -  | 10 | -                                                                   | - | - | 135     |

#### SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3875

Аксессуары для ванны iSensi 3875  
浴缸特殊配件 iSensi 3875

Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting long  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

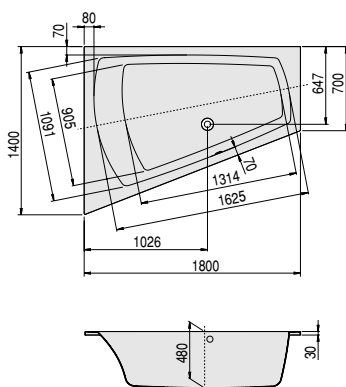
6968.305  
6968.310

Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system long  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6969.305  
6969.310

# LARGO

**1800 x 1400**  
**Left hand version**  
Левостороннее  
исполнение  
左向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3705                                | 1800 x 1400                                         | 480                                               | 625-665                                                 | 350 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

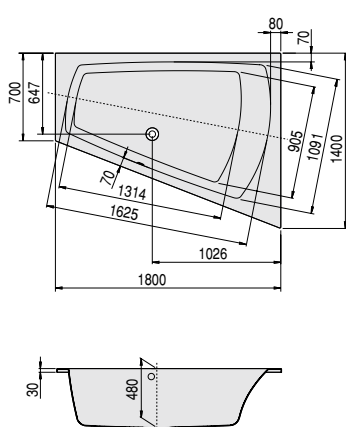
## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ①<br>✓ | ②<br>+ | ⑧<br>✓ | ⑫<br>+ | ⑬<br>✓ | ⑰<br>+ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 002                                                      | 8      | -      | 21     | -      | 2      | -      | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 002                                                      | 4      | -      | 21     | 8      | -      | 2      | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 002                                                      | 6*     | -      | 21     | -      | 8      | -      | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 002                                                      | -      | -      | -      | 10     | -      | -      | 135                                                                 |

\* By extending the standard through special accessory (8 back- and 4 feet jets), standard includes 4 whirl jets only.  
/ При установке дополнительных 8 форсунок для спины и 4 форсунок для ног, серийно устанавливаются только 4 основных гидромассажных форсунок.  
/ 特殊配件的扩充（背部8个和脚部4个喷头），标配只有4个水喷头。

# LARGO

**1800 x 1400**  
**Right hand version**  
Правостороннее  
исполнение  
右向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3706                                | 1800 x 1400                                         | 480                                               | 625-665                                                 | 350 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ①<br>✓ | ②<br>+ | ⑧<br>✓ | ⑫<br>+ | ⑬<br>✓ | ⑰<br>+ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 001                                                      | 8      | -      | 21     | -      | 2      | -      | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 001                                                      | 4      | -      | 21     | 8      | -      | 2      | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 001                                                      | 6*     | -      | 21     | -      | 8      | -      | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001                                                      | -      | -      | -      | 10     | -      | -      | 135                                                                 |

\* By extending the standard through special accessory (8 back- and 4 feet jets), standard includes 4 whirl jets only.  
/ При установке дополнительных 8 форсунок для спины и 4 форсунок для ног, серийно устанавливаются только 4 основных гидромассажных форсунок.  
/ 特殊配件的扩充（背部8个和脚部4个喷头），标配只有4个水喷头。

Угловые  
ванны из  
акрила

墙角式亚克力浴缸

# CORNER BATHTUBS

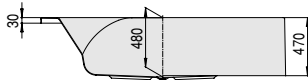
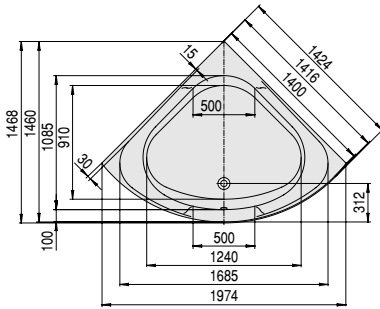


|                 |  |     |
|-----------------|--|-----|
| <b>COMBI</b>    |  |     |
| 1600 x 700 (L)  |  | 105 |
| 1600 x 700 (R)  |  | 105 |
| <b>HAPPY D.</b> |  |     |
| 1800 x 800 (L)  |  | 108 |
| 1800 x 800 (R)  |  | 108 |
| <b>iSENSI</b>   |  |     |
| 1500            |  | 104 |
| 1700 x 750 (L)  |  | 106 |
| 1700 x 750 (R)  |  | 106 |
| 1800 x 800 (L)  |  | 109 |
| 1800 x 800 (R)  |  | 109 |
| 1900 x 900 (L)  |  | 110 |
| 1900 x 900 (R)  |  | 110 |
| <b>SCelta</b>   |  |     |
| 1500            |  | 103 |
| <b>SQUADRA</b>  |  |     |
| 1500            |  | 104 |
| <b>SPECTRA</b>  |  |     |
| 1400            |  | 103 |
| 1700 x 1000 (L) |  | 107 |
| 1700 x 1000 (R) |  | 107 |



## SPECTRA

1400



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3653                                | 1400                                                | 480                                               | 625-665                                                 | 290 l                   | ①②⑧⑨⑬⑰                          | 120-125                                                             |
| B                     | 3654                                | 1416                                                | 480                                               | 630-670                                                 | 290 l                   | ②⑧⑨⑬⑰                           | 120-125                                                             |
| C                     | 3655                                | 1424                                                | 480                                               | 630                                                     | 290 l                   | ②⑧⑨⑬⑰                           | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

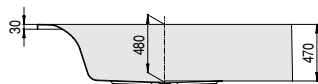
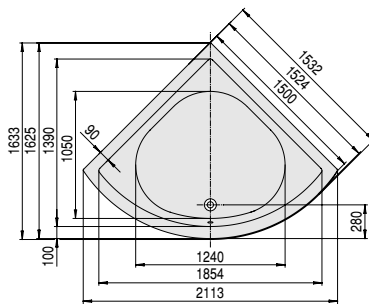
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm)* | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                  | 004                                                      | 6 | - | 18 | -  | 128-130                                                             |
| A/B/C                 | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                  | 004                                                      | 6 | - | 18 | 4  | 131-132                                                             |
| A/B/C                 | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                  | 004                                                      | 6 | - | 18 | -  | 133-134                                                             |
| A/B/C                 | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                  | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | 135                                                                 |

\* Installation height given is valid for version A. Model B and C on request. / Монтажная высота для моделей A, модели B и C по запросу.  
/ 给出的安装高度适用于A款式，B和C款式请咨询我司。

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

## SCELTA

1500



EN

Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3676                                | 1500                                                | 480                                               | 625-665                                                 | 345 l                   | ①②⑧⑨⑬⑰                          | 120-125                                                             |
| B                     | 3677                                | 1524                                                | 480                                               | 630-670                                                 | 345 l                   | ②⑧⑨⑬⑰                           | 120-125                                                             |
| C                     | 3678                                | 1532                                                | 480                                               | 630                                                     | 345 l                   | ②⑧⑨⑬⑰                           | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm)* | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |    | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---------------------------------------------------------------------|
| A/C                   | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                  | 004                                                      | 6 | 2 | 18 | -  | 128-130                                                             |
| A/B/C                 | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                  | 004                                                      | 6 | - | 18 | 4  | 131-132                                                             |
| A/B/C                 | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                  | 004                                                      | 6 | - | 18 | -  | 133-134                                                             |
| A/B/C                 | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                  | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | 135                                                                 |

\* Installation height given is valid for version A. Model B and C on request.

/ Монтажная высота для моделей A, модели B и C по запросу.

/ 给出的安装高度适用于A款式，B和C款式请咨询我司。



## SQUADRA

1500

EN

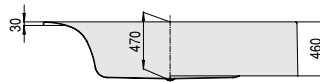
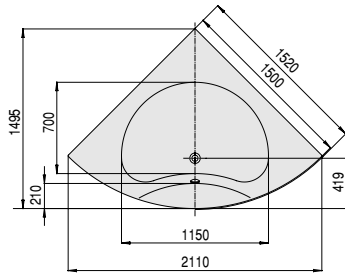
RU

CN

Bathtub grip or bathtub fittings can be placed on the flat area on the tub rim.

Ручка для ванны или арматура для ванны могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны.

浴缸的把手或者配件可以安装在浴缸边的平整表面上。



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6090                                | 1500                                                | 470                                               | 615-655                                                 | 250 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |
| B                     | 6138                                | 1500                                                | 470                                               | 615-640                                                 | 250 l                   | ②⑧⑫⑬⑰                           | 120-125                                                             |
| C                     | 6139                                | 1520                                                | 470                                               | 630                                                     | 250 l                   | ②⑧⑫⑬⑰                           | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm)* | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>✓ + | <br><br>✓ | <br><br>✓ + | <br><br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A/C                   | ....6                               | Deluxe                                       | 640-680                                                      | 004                                                      | 6 2                                                                                            | 16                                                                                           | - 2                                                                                            | - 2                                                                                            | 128-130                                                             |
| A/B/C                 | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                      | 004                                                      | 6 -                                                                                            | 16                                                                                           | 4 -                                                                                            | 2 -                                                                                            | 131-132                                                             |
| A/B/C                 | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                      | 004                                                      | 6 -                                                                                            | 16                                                                                           | - 4                                                                                            | - 2                                                                                            | 133-134                                                             |
| A/B/C                 | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                      | 001/002                                                  | - -                                                                                            | -                                                                                            | 10 -                                                                                           | - -                                                                                            | 135                                                                 |

\* Installation height given is valid for version A. Model B and C on request.  
/ Монтажная высота для моделей A, модели B и C по запросу.  
/ 给出的安装高度适用于A款式，B和C款式请咨询我司。



## iSENSI

1500

EN

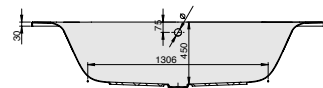
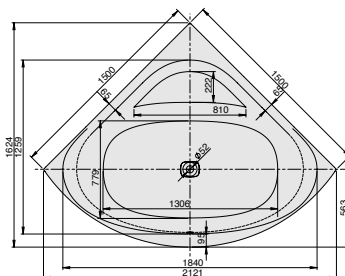
RU

CN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included.  
Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте.  
Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицы ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。  
注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或铬色）



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3843                                | 1500                                                | 450                                               | 595-635                                                 | 272 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------|
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 004                                                      | 6                                                                                     | -                                                                                     | 14                                                                                    | -                                                                                     | 4                                                                   | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                     | -                                                                                     | -                                                                                     | 10                                                                                    | -                                                                   | 135     |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3843

Аксессуары для ванны iSensi 3843  
浴缸特殊配件 iSensi 3843

## Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting long

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

6968.305  
6968.310

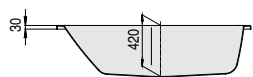
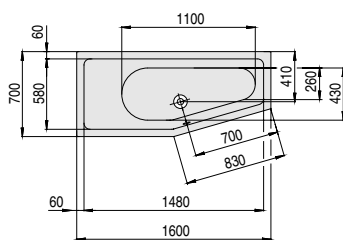
## Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system long

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件 lungo  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6969.305  
6969.310

## COMBI

**1600 x 700**  
**Left hand version**  
 Левостороннее  
 исполнение  
 左向

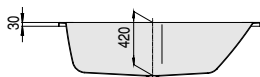
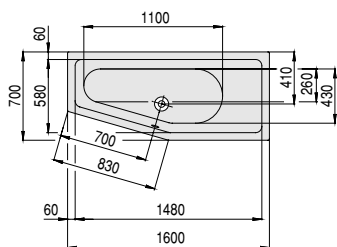


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 5590                                      | 1600 x 700                                             | 420                                                 | 565-605                                                    | 120 l                   | ①②⑧⑨⑬                           | 120-125                                                                   |

Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

## COMBI

**1600 x 700**  
**Right hand version**  
 Правостороннее  
 исполнение  
 右向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер<br>артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/<br>DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 5591                                      | 1600 x 700                                             | 420                                                 | 565-605                                                    | 120 l                   | ①②⑧⑨⑬                           | 120-125                                                                   |

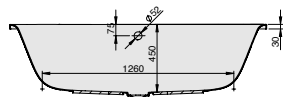
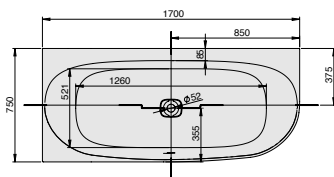
Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

**1700 x 750****Left hand version**

Левостороннее

исполнение

左向



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 33  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 33  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第33页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。  
注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3813                                | 1700 x 750                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 148 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系統款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安裝高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件頁 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------|-------|---------|---------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                     | 002                                                      | 6       | -     | 12      | 4       | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                     | 002                                                      | 6       | -     | 12      | -       | 4                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                     | 002                                                      | -       | -     | -       | 10      | -                                                                   | - | - | 135     |

**SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3813**

Аксессуары для ванны iSensi 3813  
浴缸特殊配件 iSensi 3813

**Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting**  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
**chrome** / хром / 镀铬  
**white** / Белый / 白

**ARTICLE NO.**  
Номер артикула  
型号

6966.305  
6966.310

**Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system**  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
**chrome** / хром / 镀铬  
**white** / Белый / 白

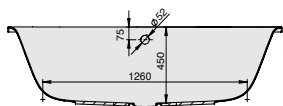
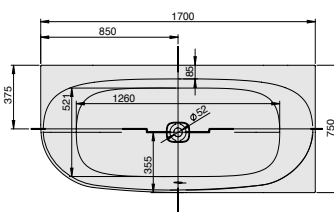
6967.305  
6967.310

**1700 x 750****Right hand version**

Правостороннее

исполнение

右向



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 33  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 33  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第33页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。  
注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3810                                | 1700 x 750                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 148 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------|-------|---------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                     | 001                                                      | 6 -     | 12    | 4 -     | 2 -     | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                     | 001                                                      | 6 -     | 12    | - 4     | - 2     | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                     | 001                                                      | - -     | -     | 10 -    | - -     | 135                                                                 |

**SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3810**

Аксессуары для ванны iSensi 3810  
浴缸特殊配件 iSensi 3810

**Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting**  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
**chrome** / хром / 镀铬  
**white** / Белый / 白

**ARTICLE NO.**  
Номер артикула  
型号

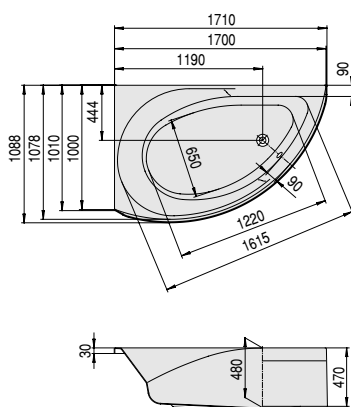
6966.305  
6966.310

**Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system**  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
**chrome** / хром / 镀铬  
**white** / Белый / 白

6967.305  
6967.310

## SPECTRA

**1700 x 1000**  
**Left hand version**  
 Левостороннее  
 исполнение  
 左向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3657                                | 1700 x 1000                                         | 480                                             | 625-665                                                 | 200 l                   | ①②⑧⑨⑬⑰                          | 120-125                                                             |
| B                     | 3658                                | 1710 x 1010                                         | 480                                             | 630-670                                                 | 200 l                   | ②⑧⑨⑬⑰                           | 120-125                                                             |
| C                     | 3659                                | 1718 x 1014                                         | 480                                             | 630                                                     | 200 l                   | ②⑧⑨⑬⑰                           | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm)* | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br> | <br> | <br> | <br> | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                      | 002                                                      | 6                                                                                       | 15                                                                                                                                                                         | - 2                                                                                     | - 2                                                                                     | 128-130                                                             |
| A/B/C                 | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                      | 002                                                      | 6 -                                                                                                                                                                        | 15                                                                                                                                                                         | 4 - 2                                                                                                                                                                      | -                                                                                                                                                                          | 131-132                                                             |
| A/B/C                 | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                      | 002                                                      | 6 -                                                                                                                                                                        | 15                                                                                                                                                                         | - 4                                                                                                                                                                        | - 2                                                                                                                                                                        | 133-134                                                             |
| A/B/C                 | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                      | 002                                                      | - -                                                                                                                                                                        | -                                                                                                                                                                          | 10 - -                                                                                                                                                                     | -                                                                                                                                                                          | 135                                                                 |

\* Installation height given is valid for version A. Model B and C on request. / Монтажная высота для моделей A, модели B и C по запросу.  
 / 给出的安装高度适用于A款式，B和C款式请咨询我司。

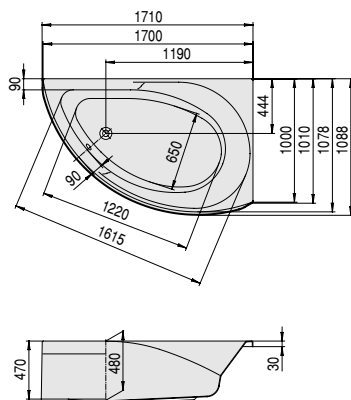
\*\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

\*\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible

/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
 / 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

## SPECTRA

**1700 x 1000**  
**Right hand version**  
 Правостороннее  
 исполнение  
 右向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3660                                | 1700 x 1000                                         | 480                                             | 625-665                                                 | 200 l                   | ①②⑧⑨⑬⑰                          | 120-125                                                             |
| B                     | 3661                                | 1710 x 1010                                         | 480                                             | 630-670                                                 | 200 l                   | ②⑧⑨⑬⑰                           | 120-125                                                             |
| C                     | 3662                                | 1718 x 1014                                         | 480                                             | 630                                                     | 200 l                   | ②⑧⑨⑬⑰                           | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm)* | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>☑ + | <br><br>☑ | <br><br>☑ + | <br><br>☑ + | SPECIAL ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                      | 001                                                      | 6 2**                                                                                           | 15                                                                                             | - 2**                                                                                            | - 2**                                                                                            | 128-130                                                                |
| A/B/C                 | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                      | 001                                                      | 6 -                                                                                             | 15                                                                                             | 4 -                                                                                              | 2 -                                                                                              | 131-132                                                                |
| A/B/C                 | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                      | 001                                                      | 6 -                                                                                             | 15                                                                                             | - 4 -                                                                                            | 2                                                                                                | 133-134                                                                |
| A/B/C                 | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                      | 001                                                      | - -                                                                                             | -                                                                                              | 10 -                                                                                             | - -                                                                                              | 135                                                                    |

\* Installation height given is valid for version A. Model B and C on request. / Монтажная высота для моделей A, модели B и C по запросу.  
 / 给出的安装高度适用于A款式，B和C款式请咨询我司。

\*\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

\*\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible

/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
 / 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

# HAPPY D.

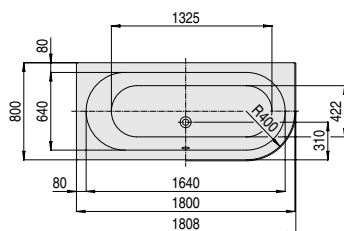
1800 x 800

Left hand version

Левостороннее

исполнение

左向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6484                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 155 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |
| B                     | 6485                                | 1808 x 808                                          | 450                                               | 600-640                                                 | 155 l                   | ② ⑫ ⑬ ⑰                         | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm)* | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤ | ⑥ | ⑦ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                  | 002                                                      | 6 | 2 | 17 | -  | 2 | - | 2 | 128-130                                                             |
| A/B                   | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                  | 002                                                      | 6 | - | 17 | 4  | - | 2 | - | 131-132                                                             |
| A/B                   | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                  | 002                                                      | 6 | - | 17 | -  | 4 | - | 2 | 133-134                                                             |
| A/B                   | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                  | 002                                                      | - | - | -  | 10 | - | - | - | 135                                                                 |

\* Installation height given is valid for version A. Model B and C on request.

/ Монтажная высота для моделей A, модели B и C по запросу.

/ 给出的安装高度适用于A款式，B和C款式请咨询我司。

# HAPPY D.

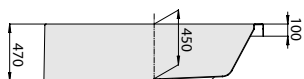
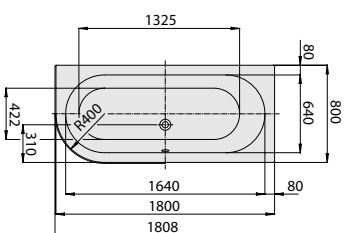
1800 x 800

Right hand version

Правостороннее

исполнение

右向



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6486                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 155 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |
| B                     | 6487                                | 1808 x 808                                          | 450                                               | 600-640                                                 | 155 l                   | ② ⑫ ⑬ ⑰                         | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm)* | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤ | ⑥ | ⑦ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                  | 001                                                      | 6 | 2 | 17 | -  | 2 | - | 2 | 128-130                                                             |
| A/B                   | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                  | 001                                                      | 6 | - | 17 | 4  | - | 2 | - | 131-132                                                             |
| A/B                   | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                  | 001                                                      | 6 | - | 17 | -  | 4 | - | 2 | 133-134                                                             |
| A/B                   | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                  | 001                                                      | - | - | -  | 10 | - | - | - | 135                                                                 |

\* Installation height given is valid for version A. Model B and C on request.

/ Монтажная высота для моделей A, модели B и C по запросу.

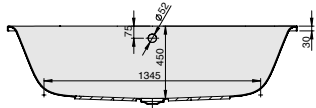
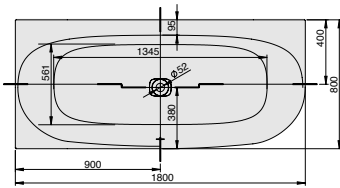
/ 给出的安装高度适用于A款式，B和C款式请咨询我司。



## iSENSI

1800 x 800

Left hand version

Левостороннее  
исполнение  
л/в

Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 38  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 38  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第38页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN



Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3849                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 182 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 002                                                      | 6                                                                                   | -                                                                                   | 12                                                                                  | 4                                                                                   | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 002                                                      | 6                                                                                   | -                                                                                   | 12                                                                                  | -                                                                                   | 4                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                     | 002                                                      | -                                                                                   | -                                                                                   | -                                                                                   | 10                                                                                  | -                                                                   | - | - | 135     |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3849

Аксессуары для ванны iSensi 3849  
浴缸特殊配件 iSensi 3849

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

## Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

## Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

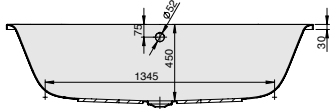
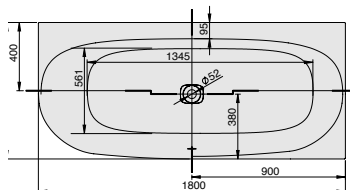
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

## iSENSI

1800 x 800

Right hand version

Правостороннее  
исполнение  
р/в

Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 38  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 38  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第38页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN



Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3850                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 182 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>☑ + | <br><br>☑ | <br><br>☑ + | <br><br>☑ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 001                                                      | 6 - 12                                                                                           |                                                                                                | 4 - 2                                                                                            |                                                                                                  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 001                                                      | 6 - 12                                                                                           |                                                                                                | - 4 - 2                                                                                          |                                                                                                  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                     | 001                                                      | - - -                                                                                            |                                                                                                | 10 - - -                                                                                         |                                                                                                  | 135                                                                 |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3850

Аксессуары для ванны iSensi 3850  
浴缸特殊配件 iSensi 3850

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

## Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

## Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

## iSENSI

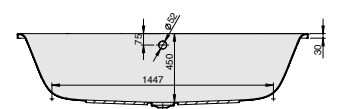
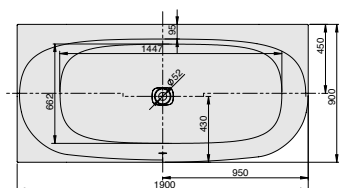
1900 x 900

Left hand version

Левостороннее

исполнение

Левый



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 43  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 43  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第43页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом.  
Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN



Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3841                                | 1900 x 900                                          | 450                                              | 595-635                                                 | 235 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 002                                                      | 6                                                                                  | -                                                                                  | 14                                                                                 | 4                                                                                  | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 002                                                      | 6                                                                                  | -                                                                                  | 14                                                                                 | -                                                                                  | 4                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                     | 002                                                      | -                                                                                  | -                                                                                  | -                                                                                  | 10                                                                                 | -                                                                   | - | - | 135     |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3841

Аксессуары для ванны iSensi 3841  
浴缸特殊配件 iSensi 3841

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

## Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

## Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

## iSENSI

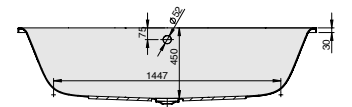
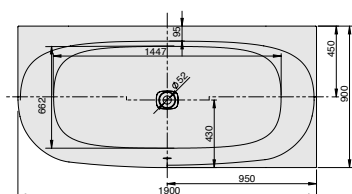
1900 x 900

Right hand version

Правостороннее

исполнение

Правый



**i** Also available as a monolith (with a fixed apron). See page 43  
/ Также доступен в виде монолита (с несъемной панелью). См. страницу 43  
/ 同时备有整体式 (带固定裙边), 详见第43页

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом.  
Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意: 适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

RU

CN



Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意: 必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件; 参见下表 (可选白色或镀铬)

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3842                                | 1900 x 900                                          | 450                                              | 595-635                                                 | 235 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br><br>☑ + | <br><br>☑ | <br><br>☑ + | <br><br>☑ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------|-----------|-------------|-------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 640-680                                                     | 001                                                      | 6 - 14      | 4 - 2     | -           | -           | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 640-680                                                     | 001                                                      | 6 - 14      | - 4       | - 2         | -           | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 640-680                                                     | 001                                                      | - - -       | 10 - -    | - - -       | -           | 135                                                                 |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3842

Аксессуары для ванны iSensi 3842  
浴缸特殊配件 iSensi 3842

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

## Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

## Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

Восьмиугольные  
ванны из акрила

六角/八角形亚克力浴缸

# HEXAGONAL/ OCTOGONAL BATHTUBS



## ARMADA

|                |     |
|----------------|-----|
| 1600 x 750     | 112 |
| 1700 x 800     | 112 |
| 1800 x 800     | 113 |
| 1900 x 900     | 114 |
| 2000 x 900 (L) | 116 |
| 2000 x 900 (R) | 116 |
| 2000 x 1000    | 117 |
| 2100 x 1000    | 118 |
| 1800 x 800     | 119 |

## iSENSI

|             |     |
|-------------|-----|
| 1900 x 900  | 114 |
| 2050 x 900  | 115 |
| 2050 x 1050 | 118 |

## SCelta

|                |     |
|----------------|-----|
| 2000 x 900 (L) | 117 |
|----------------|-----|

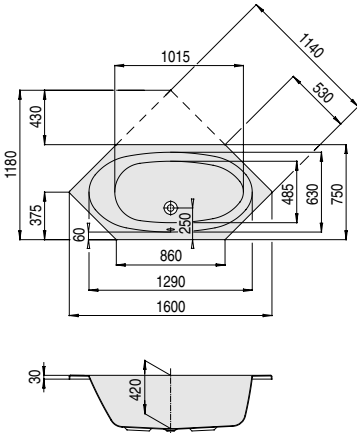
## SPECTRA

|            |     |
|------------|-----|
| 1800 x 800 | 113 |
| 1900 x 900 | 115 |

ARMADA

1600 x 750





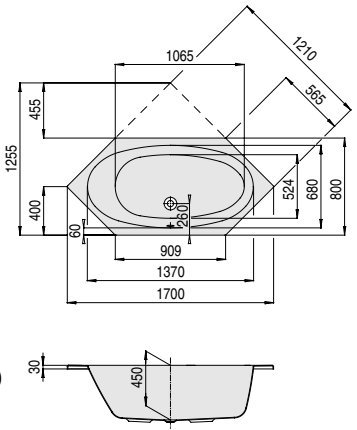
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6173                                | 1600 x 750                                          | 420                                               | 565-605                                                 | 90 l                    | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

 Not available with a whirl system  
/ Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

ARMADA

1700 x 800





| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6174                                | 1700 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 135 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

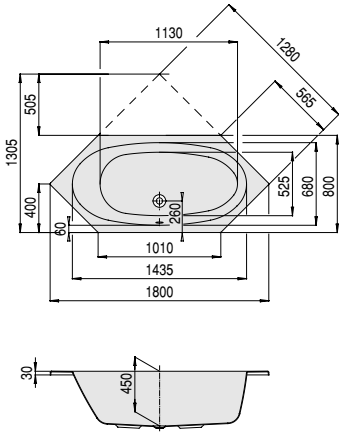
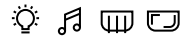
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>  |   | <br> |    | <br>  |   | <br>  |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                                                                                                                    | 2 | 15                                                                                                                                                                             | -  | 2*                                                                                                                                                                                                                                                                   | - | 2*                                                                                                                                                                                                                                                                   | 128-130 |                                                                     |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                                                                                                                    | - | 15                                                                                                                                                                             | 4  | -                                                                                                                                                                                                                                                                    | 2 | -                                                                                                                                                                                                                                                                    | 131-132 |                                                                     |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                     | 004                                                      | 6                                                                                                                                                                                                                                                                    | - | 15                                                                                                                                                                             | -  | 4                                                                                                                                                                                                                                                                    | - | 2                                                                                                                                                                                                                                                                    | 133-134 |                                                                     |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                     | 002                                                      | -                                                                                                                                                                                                                                                                    | - | -                                                                                                                                                                              | 10 | -                                                                                                                                                                                                                                                                    | - | -                                                                                                                                                                                                                                                                    | 135     |                                                                     |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头



## ARMADA

1800 x 800



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6175                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 135 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬                       | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

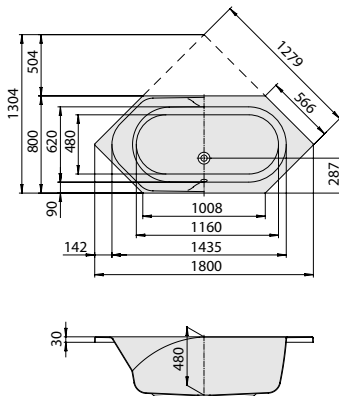
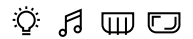
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ①<br>✓ | ②<br>+ | ③<br>✓ | ④<br>+ | ⑤<br>✓ | ⑥<br>+ | ⑦<br>✓ | ⑧<br>+ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                 | 004                                                      | 6      | 2      | 15     | -      | 2*     | -      | 2*     | -      | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                 | 004                                                      | 6      | -      | 15     | 4      | -      | 2      | -      | -      | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                 | 004                                                      | 6      | -      | 15     | -      | 4      | -      | 2      | -      | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                 | 002                                                      | -      | -      | -      | 10     | -      | -      | -      | -      | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头



## SPECTRA

1800 x 800



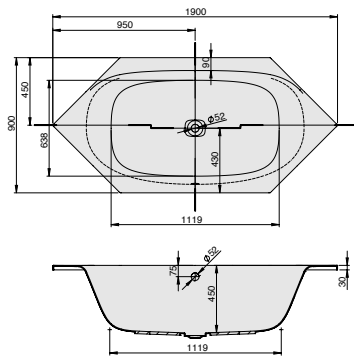
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3656                                | 1800 x 800                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 157 l                   | ① ② ⑧ ⑫ ⑬ ⑰                     | 120-125                                                             |

### HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ①<br>✓ | ②<br>+ | ③<br>✓ | ④<br>+ | ⑤<br>✓ | ⑥<br>+ | ⑦<br>✓ | ⑧<br>+ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 004                                                      | 6      | 2**    | 15     | -      | 2*     | -      | 2*     | -      | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 004                                                      | 6      | -      | 15     | 4      | -      | 2      | -      | -      | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 004                                                      | 6      | -      | 15     | -      | 4      | -      | 2      | -      | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 002                                                      | -      | -      | -      | 10     | -      | -      | -      | -      | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible  
/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
/ 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的

**iSENSI****1900 x 900**

Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

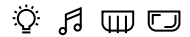
Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或铬色）



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3845                                | 1900 x 900                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 172 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                   | -                                                                                   | 12                                                                                  | 4                                                                                   | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                   | -                                                                                   | 12                                                                                  | -                                                                                   | 4                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                   | -                                                                                   | -                                                                                   | 10                                                                                  | -                                                                   | - | - | 135     |

**SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3845**

Аксессуары для ванны iSensi 3845  
浴缸特殊配件 iSensi 3845

**Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting**

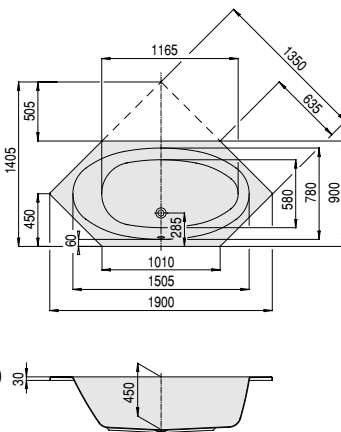
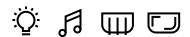
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6966.305  
6966.310

**Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system**

/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

6967.305  
6967.310

**ARMADA****1900 x 900**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6177                                | 1900 x 900                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 170 l                   | ①②③④⑤                           | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

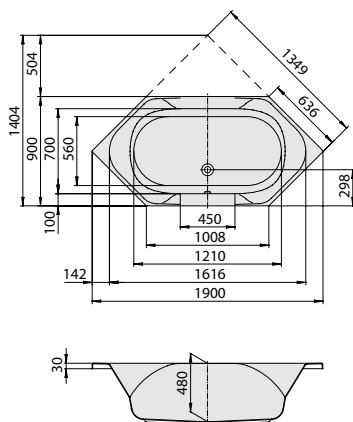
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>   | <br>   | <br>      | <br>         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                     | 004                                                      | 6<br>  | 2<br>  | 15<br>    | - 2*<br>     | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                     | 004                                                      | 6<br>                                                                                       | -<br>                                                                                       | 15<br>                                                                                         | 4 - 2<br>    | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                     | 004                                                      | 6<br>                                                                                       | -<br>                                                                                       | 15<br>                                                                                         | - 4 - 2<br>  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                     | 002                                                      | -<br>                                                                                       | -<br>                                                                                       | - 10<br>  | - - -<br>    | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头



# SPECTRA

1900 x 900



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3652                                | 1900 x 900                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 220 l                   | ① ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦                   | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ②   | ③  | ④  | ⑤  | ⑥ | ⑦  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|-----|----|----|----|---|----|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 004                                                      | 6 | 2** | 17 | -  | 2* | - | 2* | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 004                                                      | 6 | -   | 17 | 4  | -  | 2 | -  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 004                                                      | 6 | -   | 17 | -  | 4  | - | 2  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001/002                                                  | - | -   | -  | 10 | -  | - | -  | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

\*\* in case of choosing two whirlpool jets in the back area, air back jets are not possible

/ в случае выбора двух гидромассажных форсунок для спины, установка воздушных форсунок для спины невозможна  
/ 若选择2个背部按摩喷头，气喷头是不可能的



# iSENSI



2050 x 900

EN

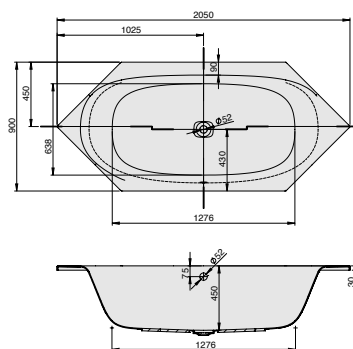
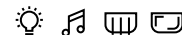
Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицы ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3858                                | 2050 x 900                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 198 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | ① | ② | ③  | ④  | ⑤ | ⑥ | ⑦ | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----|---|---|---|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 004                                                      | 6 | - | 12 | 4  | - | 2 | - | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 004                                                      | 6 | - | 12 | -  | 4 | - | 2 | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 | - | - | - | 135                                                                 |



Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом. Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

## SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3858

Аксессуары для ванны iSensi 3858  
浴缸特殊配件 iSensi 3858

Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

ARTICLE NO.  
Номер артикула  
型号

6966.305  
6966.310

Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system  
/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны  
/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件  
chrome / хром / 镀铬  
white / Белый / 白

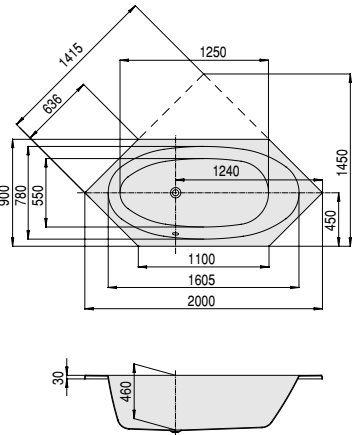
6967.305  
6967.310



# ARMADA

**2000 x 900**  
**Left overflow**  
Слив слева  
左溢水





| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6182                                | 2000 x 900                                          | 460                                               | 605-645                                                 | 205 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 630-670                                                     | 004                                                      | 6                                                                                          | 2                                                                                        | 16                                                                                         | - 2*                                                                                       | - 2*                                                                | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 630-670                                                     | 004                                                      | 6                                                                                          | -                                                                                        | 16                                                                                         | 4 -                                                                                        | 2 -                                                                 | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 630-670                                                     | 004                                                      | 6                                                                                          | -                                                                                        | 16                                                                                         | - 4 -                                                                                      | 2                                                                   | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 630-670                                                     | 001                                                      | -                                                                                          | -                                                                                        | -                                                                                          | 10 - -                                                                                     | -                                                                   | 135     |

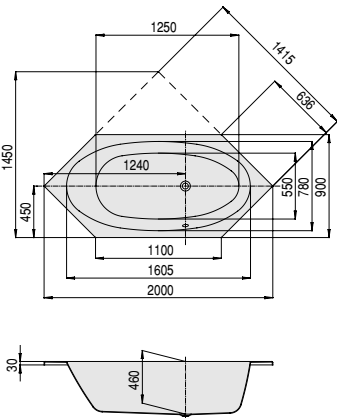
\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头



# ARMADA

**2000 x 900**  
**Right overflow**  
Слив справа  
右溢水



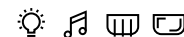


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6183                                | 2000 x 900                                          | 460                                               | 605-645                                                 | 205 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 630-670                                                     | 004                                                      | 6                                                                                            | 2                                                                                          | 16                                                                                           | - 2*                                                                                         | - 2*                                                                | 128-130 |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 630-670                                                     | 004                                                      | 6                                                                                            | -                                                                                          | 16                                                                                           | 4 - 2                                                                                        | -                                                                   | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 630-670                                                     | 004                                                      | 6                                                                                            | -                                                                                          | 16                                                                                           | - 4 - 2                                                                                      |                                                                     | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 630-670                                                     | 002                                                      | -                                                                                            | -                                                                                          | -                                                                                            | 10 - -                                                                                       |                                                                     | 135     |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

**SCELTA** AUSALF

**2000 x 900**  
**Left overflow**  
 Слив слева  
 左溢水

EN

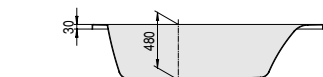
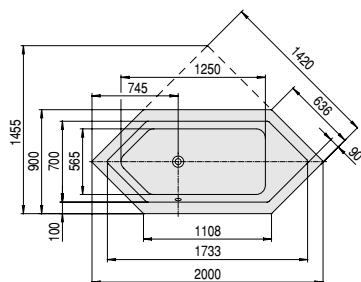
Tub grips or tub rim fittings can be installed on the level area of the tub rim.

RU

Ручки для ванны и арматура могут быть установлены на ровной поверхности на бортике ванны..

CN

浴缸扶手或者浴缸边的配件可安装在浴缸边的平整表面。



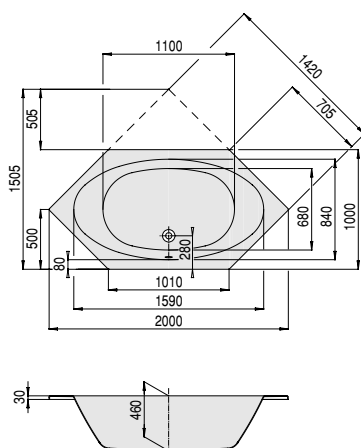
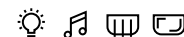
**i** Discontinued line – while stocks last.  
 / Снимается с производства - заказ продукции возможен только до окончания складского запаса  
 / 停产系列 - 售完即止。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3672                                | 2000 x 900                                          | 480                                               | 625-665                                                 | 217 l                   | ①②⑧⑫⑬⑰                          | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |          | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 650-690                                                 | 001                                                      | 6 | 2 | 16 | - 2*     | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                 | 001                                                      | 6 | - | 16 | 4 - 2    | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                 | 001                                                      | 6 | - | 16 | - 4 - 2  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                 | 001                                                      | - | - | -  | 10 - - - | 135                                                                 |

\* either 2 back- or 2 foot jets / либо 2 форсунки для спины либо 2 форсунки для ступней / 2个背部或2个脚部喷头

**ARMADA****2000 x 1000**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6178                                | 2000 x 1000                                         | 460                                               | 605-645                                                 | 210 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

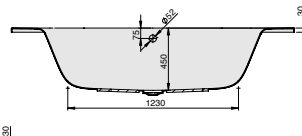
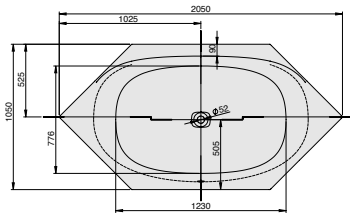
**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |   |   |    |          | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---|---|----|----------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 630-670                                                 | 004                                                      | 6 | 2 | 20 | - 2 - 2  | 128-130                                                             |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 630-670                                                 | 004                                                      | 6 | - | 20 | 4 - 2 -  | 131-132                                                             |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 630-670                                                 | 004                                                      | 6 | - | 20 | - 4 - 2  | 133-134                                                             |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 630-670                                                 | 001/002                                                  | - | - | -  | 10 - - - | 135                                                                 |

 iSENSI

NEW

2050 x 1050



**i** Attention: Schedel tub for this tub with overhang. Please contact Schedel.  
/ Внимание: монтажный каркас фирмы Schedel для этой ванны с выступом.  
Просьба запрашивать на фирме Schedel.  
/ 注意：适用于此浴缸的Schedel带悬垂的浴缸底座。请咨询Schedel。

EN

Rim-mounted fittings can be placed on the positioned on a flat surface on the edge of the bathtub. Drain cover in white included. Attention: Drain/overflow fitting or Drain/overflow fitting with filling function compulsory from Hoesch necessary; see table below (optional white or chrome).

RU

Смеситель для крепления на бортике может быть размещен на ровной поверхности на краю ванны. Крышка слива белого цвета в комплекте. Внимание: необходима система слива / перелива или система слива / перелива с функцией наполнения от Hoesch; см. таблицу ниже (на выбор белый или хромированный).

CN

缸边龙头可以装在浴缸的平边上。包含白色的去水盖。注意：必须使用Hoesch排水/溢水配件或带注水功能的排水/溢水配件；参见下表（可选白色或镀铬）

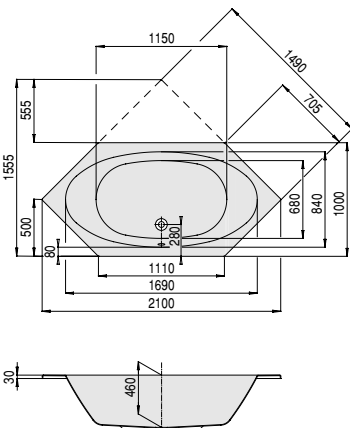
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 3861                                | 2050 x 1050                                         | 450                                              | 595-635                                                 | 242 l                   | ①                               | 120-125                                                             |

| HOESCH Whirl          |                                     |                                              |                                                             |                                                          |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                     |   |   |         |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---|---|---------|
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |  |  |  | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |   |   |         |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                  | -                                                                                   | 14                                                                                  | 4                                                                                   | -                                                                   | 2 | - | 131-132 |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 650-690                                                     | 004                                                      | 6                                                                                  | -                                                                                   | 14                                                                                  | -                                                                                   | 4                                                                   | - | 2 | 133-134 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 650-690                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                  | -                                                                                   | -                                                                                   | 10                                                                                  | -                                                                   | - | - | 135     |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUB iSENSI 3861<br>Аксессуары для ванны iSensi 3861<br>浴缸特殊配件 iSensi 3861                                                                                                                                                |  | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------|
| Hoesch Special iSensi Drain/overflow fitting long<br>/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi / Hoesch特制的iSensi去水/溢水配件<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白                                                                                        |  | 6968.305<br>6968.310                |
| Hoesch Special iSensi Plus drain/overflow fitting with bathtub filling system long<br>/ Слив/перелив HOESCH Special iSensi Plus с системой наполнения ванны<br>/ Hoesch特制iSensi Plus带浴缸注水系统的去水/溢水配件 lungo<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白 |  | 6969.305<br>6969.310                |

 ARMADA

2100 x 1000

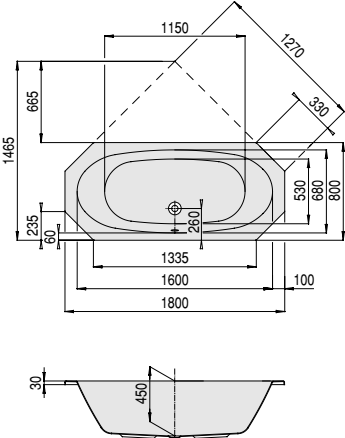


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6179                                | 2100 x 1000                                         | 460                                              | 605-645                                                 | 240 l                   | ①②⑧②③                           | 120-125                                                             |

| HOESCH Whirl          |                                     |                                              |                                                         |                                                          |                                                                                              |   |                                                                                            |    |                                                                                              |   |                                                                                              |         |                                                                     |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------|----|----------------------------------------------------------------------------------------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------|
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>☑ + |   | <br>☑ |    | <br>☑ + |   | <br>☑ + |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 630-670                                                 | 004                                                      | 6                                                                                            | 2 | 20                                                                                         | -  | 2                                                                                            | - | 2                                                                                            | 128-130 |                                                                     |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 630-670                                                 | 004                                                      | 6                                                                                            | - | 20                                                                                         | 4  | -                                                                                            | 2 | -                                                                                            | 131-132 |                                                                     |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 630-670                                                 | 004                                                      | 6                                                                                            | - | 20                                                                                         | -  | 4                                                                                            | - | 2                                                                                            | 133-134 |                                                                     |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 630-670                                                 | 001/002                                                  | -                                                                                            | - | -                                                                                          | 10 | -                                                                                            | - | -                                                                                            | 135     |                                                                     |

Hexagonal/Octogonal bathtubs

**ARMADA**  
1800 x 800

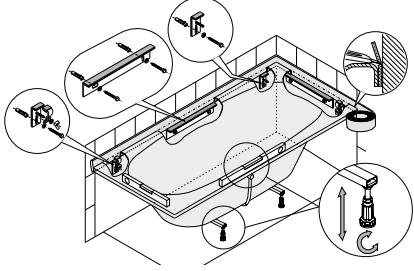
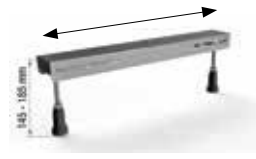


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6169                                | 1800 x 800                                          | 450                                               | 595-635                                                 | 155 l                   | ①②⑧⑫⑬                           | 120-125                                                             |

**HOESCH Whirl**

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 |  |   |  |    |  |   |  |         | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------|----|-------------------------------------------------------------------------------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------|
|                       |                                     |                                              |                                                             |                                                          | ✓                                                                                   | + | ✓                                                                                   |    | ✓                                                                                   | + | ✓                                                                                   | +       |                                                                     |
| A                     | ....6                               | Deluxe                                       | 620-660                                                     | 004                                                      | 6                                                                                   | 2 | 17                                                                                  | -  | 2                                                                                   | - | 2                                                                                   | 128-130 |                                                                     |
| A                     | ....E                               | Reviva II                                    | 620-660                                                     | 004                                                      | 6                                                                                   | - | 17                                                                                  | 4  | -                                                                                   | 2 | -                                                                                   | 131-132 |                                                                     |
| A                     | ....Z                               | Laola II                                     | 620-660                                                     | 004                                                      | 6                                                                                   | - | 17                                                                                  | -  | 4                                                                                   | - | 2                                                                                   | 133-134 |                                                                     |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 620-660                                                     | 001/002                                                  | -                                                                                   | - | -                                                                                   | 10 | -                                                                                   | - | -                                                                                   | 135     |                                                                     |

**SPECIAL ACCESSORIES FOR BATHTUBS** / АКССУАРЫ ДЛЯ ВАННЫ / 浴缸特殊配件

| <b>MOUNTING ACCESSORIES</b><br>Монтажные принадлежности<br>安装配件                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Mounting set for bathtubs:<br/> 1 Pair of tub feet, 1 Set bathtub anchor<br/> 1 Set tub strips, Wall connection profile.<br/> / 1 монтажный комплект для ванны:<br/> 1 пара ножек для ванны, 1 стеновой якорь,<br/> 1 комплект соединительных планок, 1 изоляционный профиль<br/> / 浴缸的安装套件<br/> 1对浴缸支脚, 1套用于支撑浴缸边缘的浴缸锚栓和安装工具,<br/> 1套浴缸的安装附件, 进行隔音和密封的墙面垫</p> |  <p>6911</p>     |
| <p>① 1 Pair of tub feet<br/> / 1 пара ножек для ванны<br/> / 1对浴缸支脚<br/> for 3666, 3667, 3692, 3693, 3694, 3705, 3706, 3875, 3878<br/> two sets of tub feet are required.<br/> / 3666, 3667, 3692, 3693, 3694, 3705, 3706, 3875, 3878 для этих ванн необходимо заказывать 2 пары ножек.<br/> / а 3666, 3667, 3692, 3693, 3694, 3705, 3706, 3875, 3878 需要2套浴缸脚</p> |  <p>690705</p>   |
| <p>② 1 Pair of tub feet<br/> / 1 пара ножек для ванны<br/> / 1对浴缸支脚<br/> for 3666, 3667, 3692, 3693, 3694, 3705, 3706, 3875, 3878<br/> two sets of tub feet are required.<br/> / 3666, 3667, 3692, 3693, 3694, 3705, 3706, 3875, 3878 для этих ванн необходимо заказывать 2 пары ножек.<br/> / а 3666, 3667, 3692, 3693, 3694, 3705, 3706, 3875, 3878 需要2套浴缸脚</p> |  <p>690704</p>   |
| <p>1 Set bathtub anchor<br/> for support of bathtub rim and easier mounting: 2 pieces with clamping fixture,<br/> 1 piece without clamping fixture.<br/> / 1 комплект стеновых якорей<br/> для стабилизации ванны и облегчения монтажа.<br/> Комплектация: 2 шт. с креплениями, 1 шт. без креплений<br/> / 1 套用于支撑浴缸边缘的浴缸锚栓和安装工具<br/> 组成: 2个带夹具, 1个不带夹具</p>       |  <p>690401</p> |
| <p>1 Set tub strips<br/> / 1 комплект соединительных планок<br/> / 1 套浴缸的安装附件</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  <p>69192</p>  |
| <p>Wall connection profile for sound isolation and sealing.<br/> For the assembly of bathtubs and shower trays. Roller with 3.30 m.<br/> / Профиль для звуко- и теплоизоляции.<br/> Для монтажа ванн и душевых поддонов. Ролон 3,30 м.<br/> / 进行隔音和密封的墙面垫<br/> 用于安装浴缸和淋浴盘, 一卷长 3,30 м.</p>                                                                        |  <p>6915</p>   |

| <b>NECKRESTS</b><br>Подголовник<br>颈部靠枕                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Self-adhesive gel neckrest<br/> suitable for almost every HOESCH bath and whirltub.<br/> Colour: Black. Material: Gel<br/> / Подголовник<br/> подходит практически для всех ванн и душевых поддонов фирмы HOESCH.<br/> Цвет: черный. Материал: гель<br/> / 自动黏贴凝胶颈部靠枕<br/> 适用于几乎所有的HOESCH浴缸和按摩浴缸<br/> 颜色: 黑色, 材质: 凝胶</p> |  <p>69694</p> |
| <p>Neckrest<br/> made of water-resistant teak wood with a PU pad.<br/> / Подголовник<br/> из водостойкого дерева тик с накладкой с пенополиуретана PU<br/> / 颈部靠枕<br/> 防水柚木制造连一个聚氨酯 (PU) 垫</p>                                                                                                                              |  <p>89216</p> |

Fragrant and care products see page 189-190 / Ароматные средства и средства для ухода см.страницу 189-190 / 香薰和护理产品请参考第189-190页  
Bath-accessories see page 188 / Аксессуары для ванной см. страницу 188 / 沐浴用品请参考第188页.

| <b>HOESCH DRAIN/OVERFLOW FITTINGS</b><br>HOesch сливная/переливная<br>арматура<br>去水/溢水配件                                                                                                                                                |                                                                                                                     |                                                          |                                                                                       | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| HOESCH Combi*<br>Drain/overflow fitting<br>② HOESCH Combi<br>③ HOESCH Combi long / длинный / 长<br>④ HOESCH Combi Dreamscape<br>⑤ HOESCH Combi Santee<br>⑥ HOESCH Combi Klick SingleBath UNO<br>⑦ HOESCH Combi Klick SingleBath DUO       | HOESCH Combi*<br>Сливная/переливная арматура                                                                        | HOESCH Combi*<br>去水/溢水配件                                 | chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白    | 6925.305<br>6925.310<br>6926.305<br>6926.310<br>69261.305<br>690950.305<br>690933.305<br>690934.305 |
| HOESCH Combi Plus*<br>Special drain/overflow fitting<br>⑧ HOESCH Combi Plus<br>⑨ HOESCH Combi Plus long / длинный / 长<br>⑩ HOESCH Combi Plus Dreamscape<br>⑪ HOESCH Combi Plus Santee<br>⑫ HOESCH Combi Plus<br>for narrow bathtub edges | HOESCH Combi Plus*<br>Сливная/переливная арматура<br>с функцией наполнения через<br>перелив<br><br>для узкой оправы | HOESCH Combi Plus*<br>带特殊去水/溢水配件的<br>浴缸进水<br><br>用于浴缸的窄边 | chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白<br>chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白    | 6928.305<br>6925.310<br>6929.305<br>6929.310<br>69291.305<br>690951.305<br><br>6936.305             |
| HOESCH Combi Plus B*<br>Bathtub inlet from base with special<br>drain/overflow fitting<br>⑬ HOESCH Combi Plus „B“<br>⑭ HOESCH Combi Plus „B“ long / длинный / 长<br>⑮ HOESCH Combi Plus „B“ Dreamscape<br>⑯ HOESCH Combi Plus „B“ Santee  | HOESCH Combi Plus B*<br>ливная/переливная арматура<br>для повышения уровня воды<br>до 50 мм                         | HOESCH Combi Plus B*<br>带浴缸底部进水的特<br>殊去水/溢水配件            |                                                                                       | 6942.305<br>6943.305<br>6945.305<br>6946.305                                                        |
| HOESCH Combi Vario*<br>Drain/overflow fitting to increase water<br>level up to 50 mm<br>⑰ HOESCH Combi Vario<br>⑱ HOESCH Combi Vario long / длинный / 长<br>⑲ HOESCH Combi Vario Santee                                                   | HOESCH Combi Vario*<br>Сливная/переливная арматура<br>для повышения уровня воды<br>до 50 мм                         | HOESCH Combi Vario*<br>提高水位可达<br>50mm的排水/溢水配件            |                                                                                       | 690947.305<br>690948.305<br>690949.305                                                              |
| ⑳ Connecting hose for connection to<br>HT-house connection                                                                                                                                                                               | Соединительный шланг для<br>соединения к HT-домовому<br>подключению                                                 | 连接到HT-内部接口<br>的软管                                        |  | 133878                                                                                              |

| <b>HOESCH DRAIN UNIT</b><br>HOesch сливная арматура<br>HOESCH 去水配件                                                                                            | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| <b>Square drain cover in chrome for tubs of the tub series Thasos</b><br>Квадратная крышка в хроме только для ванн серии Thasos<br>适用于萨索斯浴缸的正方形去水盖，镀铬色 Thasos | 121513.305                                 |

| <b>LIGHTING SYSTEM</b><br>Хромотерапия<br>照明系统                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                  |                                                                                       | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| <b>Reading lamp</b><br><b>LED reading lamp mounted on</b><br><b>bathtub edge</b><br><br>Borehole diameter 27 mm<br><br>Farbe Silber, Pulverbeschichtet<br><br>Bore for reading lamp as shown<br>in the diagram                                                                                                                                                                                                          | LED лампа для чтения<br>LED Лампа для чтения, установлена на борту<br><br>Диаметр отверстия 27 мм<br><br>Серебристый цвет, порошковое покрытие<br><br>Индивидуальное отверстие для лампы согласно<br>чертежу                                                                                                                                                                                                        | 阅读灯<br>装于浴缸边的LED阅读灯<br>钻孔直径27 mm<br><br>银色，粉末涂层<br><br>用于阅读灯的孔，如图示                                                                                               |  | 69722<br><br>6996                          |
| Available for bathtubs wit-hout<br>whirl / air system only<br>(Exception: Tergum system, see<br>page 135-136)<br><br>LED underwater spotlights,<br>chromeplated with an operating<br>button for bathtub rim Including<br>control with integrated colour<br>light changer. Colours: white,<br>red, orange, yellow, green,<br>blue, indigo, violet (factory<br>installed)<br><br>2 LED Scheinwerfer<br>4 LED Scheinwerfer | Доступны для ванн без систем водной/воздушной<br>(Исключение: система Tergum, смотри страницу<br>135-136)<br><br>Подводные LED прожекторы, хромированные,<br>с кнопкой управления на бортике ванны с управлением<br>и автоматическим переключателем цветов Цвета:<br>белый, красный, оранжевый, жёлтый, зелёный,<br>голубой, индиго, фиолетовый (монтируется на заводе)<br><br>Прожектора 2 LED<br>Прожектора 4 LED | 只为不带水喷/气喷系统的浴缸配备<br>例外：特兰 (Tergum) 系统，请参阅<br>第135-136页)<br><br>LED水底灯，镀铬<br>连缸边操作按键<br>包括颜色转换的控制器<br>颜色：白、红、橙、黄、绿、蓝、紫<br>蓝、紫<br>(工厂预装)<br><br>2 盏LED灯<br>4 盏LED灯 |  | 690913<br>690914                           |

Fragrant and care products see page 189-190 / Ароматные средства и средства для ухода см.страницу 189-190 / 香薰和护理产品请参考第189-190页  
Bath-accessories see page 188 / Аксессуары для ванной см. страницу 188 / 沐浴用品请参考第188页.

| SOUNDSYSTEM / ЗВУКОВАЯ СИСТЕМА / 音响系统                                                                                                  |                                                                                                                                                 |                                                                          | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| InvisibleSound<br>Incl. complete sound module<br>(Bluetooth)<br>at 230 V, 50/60 Hz with:<br>– 2 woofer/ mid-range speaker,<br>60 watts | InvisibleSound<br>В комплекте со звуковым модулем<br>(Bluetooth) на 230 В 50/60 Гц вместе с:<br>– 2 динамиками: 1 низко<br>и 1 среднетонный 60w | InvisibleSound<br>包括完整的230 V，50/60 Hz声音模<br>块（蓝牙）并带：<br>– 2个低音/中音扬声器，60瓦 | 69719                               |

| BATHTUB GRIP / Ручка для ванны / 通用型扶手                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                         |                                                                                       | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Bathtub grip Regatta, chrome-plated<br>Suitable for all models of the Regatta series. Drilling distance: 150 mm<br>Discontinued line – while stocks last.<br>/ Ручка для ванны Regatta<br>хромированная подходит для всех моделей серии Regatta. Расстояние между отверстиями: 150mm<br>Снимается с производства - заказ продукции возможен только до окончания складского запаса.<br>/ 日嘎塔 (Regatta) 浴缸扶手，镀铬<br>适用于所有日嘎塔系列的型号。钻孔中心距：150 mm<br>停产系列 – 售完即止。 | <br> |    | 6993.305                            |
| Universal bathtub grip short, chrome-plated<br>suitable for most bathtubs and whirl baths medium drill hole gap: 200 mm<br>/ Ручка для ванны UNIVERSAL короткая, хромированная<br>для многих ванн и ванн с гидромассажем. Расстояние между отверстиями: 200 мм<br>/ 通用型浴缸短扶手，镀铬<br>适用于大部分浴缸和按摩浴缸 钻孔中心距：200 mm                                                                                                                                               |                                                                                        |    | 5908.376                            |
| Universal bathtub grip long, chrome-plated<br>suitable for most bathtubs and whirl baths medium drill hole gap: 300 mm<br>/ Ручка для ванны UNIVERSAL длинная хромированная<br>для многих ванн и ванн с гидромассажем. Расстояние между отверстиями: 300 мм<br>/ 通用型浴缸长扶手，镀铬<br>适用于大部分浴缸和按摩浴缸 钻孔中心距：300 mm                                                                                                                                                  |                                                                                        |    | 5906.376                            |
| HOESCH bathtub grip, chrome-plated<br>suitable for most bathtubs and whirl baths medium drill hole gap: 192 mm<br>/ Ручка для ванны HOESCH, хромированная<br>для многих ванн и ванн с гидромассажем. Расстояние между отверстиями: 192 мм<br>/ 用型扶手 (HOESCH) 镀铬<br>适用于大部分浴缸和按摩浴缸 钻孔中心距：192 mm                                                                                                                                                               |                                                                                        |   | 6918.305                            |
| Bathtub grip made of water-resistant teak wood and components in chrome finish.<br>Medium drill hole gap: 248 mm<br>/ Ручка для ванны из водостойкого дерева тик с хромированными элементами.<br>Расстояние между отверстиями: 248 мм<br>/ 防水柚木及镀铬组件制成的浴缸扶手。钻孔中心距：248 mm                                                                                                                                                                                    |                                                                                      |  | 6902.305                            |

| PERFORMANCE / Наценки за спец услуги / 性能                                                                                                                                                  | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Drillings according to demand<br>(drawing with exact dimensions in mm)<br>Сверление отверстия согласно указаниям<br>(Чертеж с точными указаниями размеров в мм)<br>按需钻孔<br>(带以mm为单位的准确尺寸图) | 69191                               |
| Standard bore for a bathtub grip exclusively for the Tacna bathtub<br>Стандартное отверстие для 1 ручки, исключительно для ванн Таспа<br>塔克纳 (Tacna) 浴缸扶手的专业标准孔                            | 6989                                |
| Standard bore for two bathtub grips exclusively for the Regatta bathtub<br>Стандартное отверстие для 2 ручек, исключительно для ванн Regatta<br>塔克纳 (Regatta) 两只浴缸扶手的专业标准孔                 | 6963                                |
| Bore for a bathtub grip as shown in the diagram<br>Индивидуальное отверстие для 1 ручки согласно чертежу<br>根据图表为浴缸扶手钻孔                                                                    | 6994                                |
| Bore for two bathtub grips as shown in the diagram<br>2 индивидуальных отверстия для ручек согласно чертежу<br>根据图表为两只浴缸扶手钻孔                                                               | 6995                                |
| Bore for reading lamp as shown in the diagram<br>Индивидуальное отверстие для лампы согласно чертежу<br>用于阅读灯的孔，如图示                                                                        | 6996                                |

Fragrant and care products see page 189-190 / Ароматные средства и средства для ухода см.страницу 189-190 / 香薰和护理产品请参考第189–190页  
Bath-accessories see page 188 / Аксессуары для ванной см. страницу 188 / 沐浴用品请参考第188页.

GLASS PANNELLING / Стеклянный экран / 镶板由玻璃制成

| EN                                                                                              | RU                                                                                                                                | CN                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Glazing made of toughened safety glass (8 mm) with EverClean coating. Inc. pre-assembled frame. | Стеклянные панели исполненные из закаленного стекла (8 мм) с покрытием EverClean. Вместе с предварительно установленным стеллажом | 带EverClean涂层的钢化安全玻璃屏 (8mm) 。包含预装边框 |

| BATHTUBS/WHIRLTUBS*<br>ВАННЫ И ГИДРОМАССАЖНЫЕ ВАННЫ*<br>浴缸/按摩浴缸* | MODEL<br>Модель<br>品名 |  |  |  |  |
|------------------------------------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Capri                                                            | 6103                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |
|                                                                  | 6104                  | 47151                                                                             | 47152                                                                             | 47153                                                                              | 47154                                                                               |
|                                                                  | 6105                  | 47201                                                                             | 47202                                                                             | 47203                                                                              | 47204                                                                               |
|                                                                  | 6107                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 6116                  | 47381                                                                             | 47382                                                                             | 47383                                                                              | 47384                                                                               |
|                                                                  | 6195                  | 47391                                                                             | 47392                                                                             | 47393                                                                              | 47394                                                                               |
| Foster                                                           | 6579                  | 47211                                                                             | 47212                                                                             | 47213                                                                              | 47214                                                                               |
|                                                                  | 6628                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 6629                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |
|                                                                  | 6646                  | 47211                                                                             | 47212                                                                             | 47213                                                                              | 47214                                                                               |
|                                                                  | 6647                  | 47201                                                                             | 47202                                                                             | 47203                                                                              | 47204                                                                               |
| iSensi                                                           | 6697                  | 47161                                                                             | 47162                                                                             | 47163                                                                              | 47164                                                                               |
|                                                                  | 3819                  | 47201                                                                             | 47202                                                                             | 47203                                                                              | 47204                                                                               |
|                                                                  | 3820                  | 47391                                                                             | 47392                                                                             | 47393                                                                              | 47394                                                                               |
|                                                                  | 3829                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |
|                                                                  | 3830                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 3831                  | 47161                                                                             | 47162                                                                             | 47163                                                                              | 17164                                                                               |
|                                                                  | 3869                  | 47411                                                                             | 47412                                                                             | 47413                                                                              | 47414                                                                               |
|                                                                  | 3872                  | 47401                                                                             | 47402                                                                             | 47403                                                                              | 47404                                                                               |
|                                                                  | 3875                  | 47471                                                                             | 47472                                                                             | 47473                                                                              | 47474                                                                               |
|                                                                  | 3878                  | 47461                                                                             | 47462                                                                             | 47463                                                                              | 47464                                                                               |
|                                                                  | 3950                  | 47241                                                                             | 47242                                                                             | 47243                                                                              | 47244                                                                               |
|                                                                  | 3954                  | 47231                                                                             | 47232                                                                             | 47233                                                                              | 47234                                                                               |
|                                                                  | 3958                  | 47451                                                                             | 47452                                                                             | 47453                                                                              | 47454                                                                               |
|                                                                  | 3962                  | 47441                                                                             | 47442                                                                             | 47443                                                                              | 47444                                                                               |
| Largo                                                            | 3691                  | 47161                                                                             | 47162                                                                             | 47163                                                                              | 47164                                                                               |
|                                                                  | 3692                  | 47101                                                                             | 47102                                                                             | 47103                                                                              | 47104                                                                               |
|                                                                  | 3696                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 3705                  | 47171                                                                             | 47172                                                                             | 47173                                                                              | 47174                                                                               |
|                                                                  | 3706                  | 47181                                                                             | 47182                                                                             | 47183                                                                              | 47184                                                                               |
|                                                                  | 3707                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |
|                                                                  | 3708                  | 47061                                                                             | 47062                                                                             | 47063                                                                              | 47064                                                                               |
|                                                                  | 3709                  | 47131                                                                             | 47132                                                                             | 47133                                                                              | 47134                                                                               |
|                                                                  | 3710                  | 47151                                                                             | 47152                                                                             | 47153                                                                              | 47154                                                                               |
| Mila                                                             | 3712                  | 47381                                                                             | 47382                                                                             | 47383                                                                              | 47384                                                                               |
|                                                                  | 3713                  | 47201                                                                             | 47202                                                                             | 47203                                                                              | 47204                                                                               |
|                                                                  | 3714                  | 47211                                                                             | 47212                                                                             | 47213                                                                              | 47214                                                                               |
|                                                                  | 3715                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |
|                                                                  | 3716                  | 47061                                                                             | 47062                                                                             | 47063                                                                              | 47064                                                                               |
|                                                                  | 3717                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
| Regatta                                                          | 6454                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |
|                                                                  | 6455                  | 47061                                                                             | 47062                                                                             | 47063                                                                              | 47064                                                                               |
|                                                                  | 6456/6460             | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 6457                  | 47201                                                                             | 47202                                                                             | 47203                                                                              | 47204                                                                               |
|                                                                  | 6461                  | 47211                                                                             | 47212                                                                             | 47213                                                                              | 47214                                                                               |
| Santee                                                           | 6462                  | 47151                                                                             | 47152                                                                             | 47153                                                                              | 47154                                                                               |
|                                                                  | 6652                  | 47191                                                                             | 47192                                                                             | 47193                                                                              | 47194                                                                               |
| Scelta                                                           | 3669                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 3670                  | 47151                                                                             | 47152                                                                             | 47153                                                                              | 47154                                                                               |
|                                                                  | 3671                  | 47601                                                                             | 47602                                                                             | 47603                                                                              | 47604                                                                               |
| Spectra                                                          | 3650                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |
|                                                                  | 3651                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 3665                  | 47061                                                                             | 47062                                                                             | 47063                                                                              | 47064                                                                               |
|                                                                  | 3666                  | 47971                                                                             | 47972                                                                             | 47973                                                                              | 47974                                                                               |
|                                                                  | 3667                  | 47981                                                                             | 47982                                                                             | 47983                                                                              | 47984                                                                               |
| Tacna                                                            | 5574                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
| Thasos**                                                         | 3741                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 3742                  | 47851                                                                             | 47852                                                                             | 47853                                                                              | 47854                                                                               |
|                                                                  | 3744                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |
|                                                                  | 3745                  | 47021                                                                             | 47022                                                                             | 47023                                                                              | 47024                                                                               |
|                                                                  | 3746                  | 47031                                                                             | 47032                                                                             | 47033                                                                              | 47034                                                                               |
|                                                                  | 3747                  | 47041                                                                             | 47042                                                                             | 47043                                                                              | 47044                                                                               |
| Topeka                                                           | 3748                  | 47051                                                                             | 47052                                                                             | 47053                                                                              | 47054                                                                               |
|                                                                  | 5547                  | 47001                                                                             | 47002                                                                             | 47003                                                                              | 47004                                                                               |
|                                                                  | 5570                  | 47011                                                                             | 47012                                                                             | 47013                                                                              | 47014                                                                               |

\* When ordering glass cladding for whirlpool baths, please change the first two numbers „47” to „49” e.g. 47381 to 49381  
/ При заказе на стеклянные экраны для гидромассажных ванн следует изменить две первые цифры „47” на „49”, например 47381 на 49381.  
/ 当订购浴缸的玻璃裙板时，请修改前两个数字“47”为“49”，例如，47381改为49381.  
\*\* Not possible with whirl system Deluxe / Нет возможности использования для систем Deluxe 5 и 6 / 豪华型按摩系统不可用  
\*\*\* Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

Subject to technical modification. / Оставляем за собой право на технические изменения! / 保留技术更改的权利

## GLASS PANNELLING / Стекланный экран / 镶板由玻璃制成

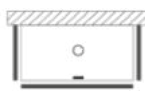
| BATHTUBS<br>Ванны<br>浴缸 | MODEL<br>Модель<br>品名 |  |  |
|-------------------------|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Armada                  | 6173                  | 47753                                                                             | 47754                                                                               |
|                         | 6174                  | 47763                                                                             | 47764                                                                               |
|                         | 6175                  | 47693                                                                             | 47694                                                                               |
|                         | 6177                  | 47733                                                                             | 47734                                                                               |
|                         | 6178                  | 47803                                                                             | 47804                                                                               |
|                         | 6179                  | 47813                                                                             | 47814                                                                               |
|                         | 6182                  | 47713                                                                             | 47714                                                                               |
|                         | 6183                  | 47713                                                                             | 47714                                                                               |
| iSensi                  | 3845                  | 47733 *                                                                           | 47734 *                                                                             |
|                         | 3858                  | 47123                                                                             | 47124                                                                               |
|                         | 3861                  | 47113                                                                             | 47114                                                                               |
| Scelta                  | 3672                  | 47713                                                                             | 47714                                                                               |
| Spectra                 | 3652                  | 47733                                                                             | 47734                                                                               |
|                         | 3656                  | 47693                                                                             | 47694                                                                               |

\* Not available with a whirl system / Не доступна с системой массажа / 不配备按摩系统

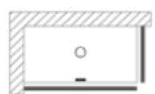
### Rectangular / Прямоугольные / 长方形 Trapez / Трапец / 梯形



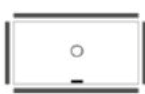
for an alcove  
/ в нишу  
/ 用于壁龛式



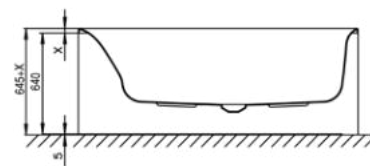
for against a wall  
/ пристенная версия  
/ 用于靠墙式



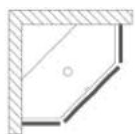
for a corner left and right versions possible  
/ угловая версия, возможны правый и левый вариант  
/ 用于墙角式 左和右 可供款式



free-standing  
/ свободностоящая  
версия  
/ 独立式



### Hexagonal / Шестиугольные / 六角

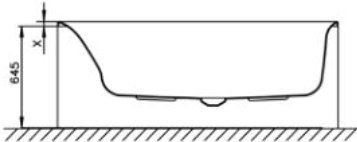


for a corner  
/ угловая версия  
/ 用于墙角式



free standing  
/ свободностоящая  
версия  
/ 独立式

SPECIAL BASE FRAME / Специальная нижняя рама / 特殊底座支架



EN

- Fully pre-assembled frame, adjusting range +/- 25mm
- 8-fold bath edge support
- Magnetic panels for attachment to the individual cladding panels are included in the delivery scope
- As standard, the frame is set up for four installation situations (recess, corner, at wall, free standing).
- To ensure attachment that is flush with the edge of the bath, the maximum thickness for the individual cladding is 20mm (8mm for Thasos series)
- No bath edge strips are required for installation

RU

- Полностью смонтированный стеллаж - пределы регулировки +/- 25mm
- На восьми точках опоры в объем поставки включается магнитная система для установки индивидуальных экранов
- Стеллаж подготовлен для четырех вариантов для установки (в нишу, угловой, пристенный, свободстоящий)
- Для обеспечения правильной установки, толщина индивидуального экрана должна составлять максимально 20mm
- Не требуется установка планок для поддержки края ванны

CN

- 完整的预装支架，可调 +/- 25mm
- 8折叠缸边支撑
- 供货范围含安装于个别裙板的磁贴
- 支架在四个标准安装（壁龛、墙角、靠墙、独立）下已预先配置。
- 为了确保缸边齐平安装，最大的个别覆层厚度为 20mm（萨索斯系列为8mm）
- 安装无需任何缸边垫条

- When ordering frame for whirlpool tubs, please change the first three figures "120" to "121", e.g. 120900 to 121900.

/ При заказе стеллажа для ванны с системой гидромассажа просим заменить первые три цифры „120“ на „121“, например 120900 на 121900 chiffres, par exemple 120900 au lieu de 121900.

/ 订购按摩浴缸支架时请修改前三个数字“120”到“121”，例如，120900到121900。

| BATHTUBS/WHIRLTUBS*<br>Ванны и гидромассажные ванны*<br>浴缸/按摩浴缸* | MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------------------------------|
| Armada                                                           | 6173                  | 120926                              |
|                                                                  | 6174                  | 120927                              |
|                                                                  | 6175                  | 120928                              |
|                                                                  | 6177                  | 120924                              |
|                                                                  | 6178                  | 120931                              |
|                                                                  | 6179                  | 120932                              |
|                                                                  | 6182                  | 120933                              |
|                                                                  | 6183                  | 120933                              |
| Capri                                                            | 6103                  | 120901                              |
|                                                                  | 6104                  | 120911                              |
|                                                                  | 6105                  | 120915                              |
|                                                                  | 6107                  | 120900                              |
|                                                                  | 6116                  | 120910                              |
|                                                                  | 6195                  | 120918                              |
|                                                                  | 6579                  | 120916                              |
|                                                                  | 6628                  | 120900                              |
| Foster                                                           | 6629                  | 120901                              |
|                                                                  | 6646                  | 120916                              |
|                                                                  | 6647                  | 120915                              |
|                                                                  | 6697                  | 120912                              |
|                                                                  | 3819                  | 120915                              |
| iSensi                                                           | 3820                  | 120918                              |
|                                                                  | 3829                  | 120901                              |
|                                                                  | 3830                  | 120900                              |
|                                                                  | 3831                  | 120912                              |
|                                                                  | 3845                  | 120924                              |
|                                                                  | 3858                  | 120907                              |
|                                                                  | 3861                  | 120921                              |
|                                                                  | 3875                  | 120948                              |
|                                                                  | 3878                  | 120947                              |
|                                                                  | 3950                  | 120942                              |
|                                                                  | 3954                  | 120941                              |
|                                                                  | 3869                  | 120944                              |
|                                                                  | 3872                  | 120943                              |
|                                                                  | 3958                  | 120946                              |
|                                                                  | 3962                  | 120944                              |
| Largo                                                            | 3691                  | 120912                              |
|                                                                  | 3692                  | 120906                              |
|                                                                  | 3696                  | 120900                              |
|                                                                  | 3705                  | 120913                              |
|                                                                  | 3706                  | 120914                              |
|                                                                  | 3707                  | 120901                              |
|                                                                  | 3708                  | 120908                              |
|                                                                  | 3709                  | 120909                              |
|                                                                  | 3710                  | 120911                              |
|                                                                  | 3712                  | 120910                              |
|                                                                  | 3713                  | 120915                              |
|                                                                  | 3714                  | 120916                              |
|                                                                  | 3715                  | 120901                              |
|                                                                  | 3716                  | 120908                              |
|                                                                  | 3717                  | 120900                              |
| Regatta                                                          | 6454                  | 120901                              |
|                                                                  | 6455                  | 120908                              |
|                                                                  | 6456/6460             | 120900                              |
|                                                                  | 6457                  | 120915                              |
|                                                                  | 6461                  | 120916                              |
| Santee                                                           | 6462                  | 120911                              |
|                                                                  | 6652                  | 120920                              |
| Scelta                                                           | 3669                  | 120900                              |
|                                                                  | 3670                  | 120911                              |
|                                                                  | 3671                  | 120919                              |
|                                                                  | 3672                  | 120919                              |
| Spectra                                                          | 3650                  | 120901                              |
|                                                                  | 3651                  | 120900                              |
|                                                                  | 3652                  | 120924                              |
|                                                                  | 3656                  | 120928                              |
|                                                                  | 3665                  | 120908                              |
|                                                                  | 3666                  | 120935                              |
|                                                                  | 3667                  | 120936                              |
| Tacna                                                            | 5574                  | 120901                              |
| Thasos                                                           | 3741                  | 120900                              |
|                                                                  | 3742                  | 120923                              |
|                                                                  | 3744                  | 120901                              |
|                                                                  | 3745                  | 120902                              |
|                                                                  | 3746                  | 120903                              |
|                                                                  | 3747                  | 120904                              |
|                                                                  | 3748                  | 120905                              |
|                                                                  | 5547                  | 120900                              |
| Topeka                                                           | 5570                  | 120901                              |



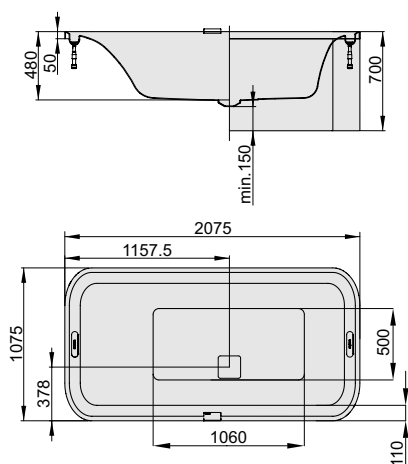
# ERGO+



|                                                  |       |            |
|--------------------------------------------------|-------|------------|
| <b>ERGO+</b>                                     |       |            |
| 2075 x 1075                                      | _____ | <b>138</b> |
| 2000 x 1600                                      | _____ | <b>138</b> |
| 1640 x 1640                                      | _____ | <b>139</b> |
| 2075 x 1950                                      | _____ | <b>139</b> |
| <b>WHIRL SYSTEM ERGO+</b>                        |       |            |
| / ГИДРОМАССАЖНЫЕ СИСТЕМЫ ERGO+ / 预设之按摩系统 ERGO+   |       | <b>140</b> |
| <b>WHIRL SYSTEM TERGUM</b>                       |       |            |
| / ГИДРОМАССАЖНЫЕ СИСТЕМЫ TERGUM / 预设之按摩系统 TERGUM |       | <b>141</b> |
| <b>SPECIAL ACCESSORIES FOR ERGO+</b>             |       |            |
| / ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ ERGO+ / 特殊配件 ERGO+   |       | <b>142</b> |

## ERGO+

2075 x 1075



**i** Filling must be performed via an external fitting.  
 / Наполнение производится через внешний смеситель (приобретается на месте).  
 / 灌注必须通过外部配件进行。

EN

Bathtub including white drain cover. Drain cover also available in chrome finish, including control panel, electrical drain (pop-up), overflow and base.

RU

Ванны серийно оборудованы сенсорной панелью, сливом (электрический PopUp) и переливом, а также стеллажом.

CN

浴缸含白色排水盖子。排水盖子另备镀铬款式，含控制面板、电动去水（弹跳式）、溢水及底座。

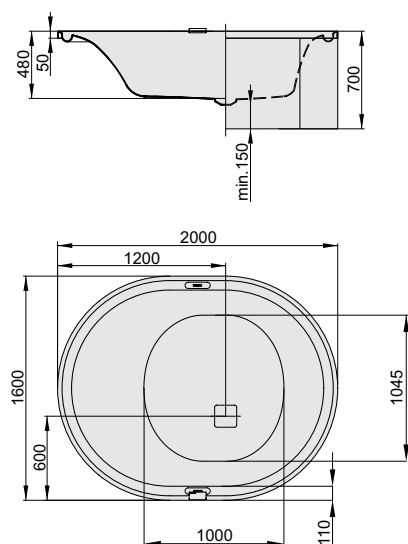
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | COLOR<br>Цветов<br>颜色 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|-----------------------|
| A                     | 6436                                | 2075 x 1075                                         | 480                                               | 660-700                                                 | 370 l                   | —                     |
| D                     | 6441 *                              | 2075 x 1075                                         | 480                                               | 700                                                     | 370 l                   | 550 RAL*              |

## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | 10 | 19 | 4 | 10 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----|----|---|----|
| A                     | ....S                               | Ergo+                                        | 660-700                                                 | 004                                                      | 10 | 19 | 4 | 10 |
| D                     | ....S*                              | Ergo+                                        | 700                                                     | 004                                                      | 10 | 19 | 4 | 10 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 660-700                                                 | 004                                                      | -  | -  | - | -  |
| D                     | ....N*                              | Tergum                                       | 700                                                     | 004                                                      | -  | -  | - | -  |

## ERGO+

2000 x 1600



**i** Filling must be performed via an external fitting.  
 / Наполнение производится через внешний смеситель (приобретается на месте).  
 / 灌注必须通过外部配件进行。

EN

Bathtub including white drain cover. Drain cover also available in chrome finish, including control panel, electrical drain (pop-up), overflow and base.

RU

Ванны серийно оборудованы сенсорной панелью, сливом (электрический PopUp) и переливом, а также стеллажом.

CN

浴缸含白色排水盖子。排水盖子另备镀铬款式，含控制面板、电动去水（弹跳式）、溢水及底座。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/ DEPTH<br>Высота/ глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | COLOR<br>Цветов<br>颜色 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|-----------------------|
| A                     | 6437                                | 2000 x 1600                                         | 480                                               | 660-700                                                 | 514 l                   | —                     |
| D                     | 6442 *                              | 2000 x 1600                                         | 480                                               | 700                                                     | 514 l                   | 550 RAL*              |

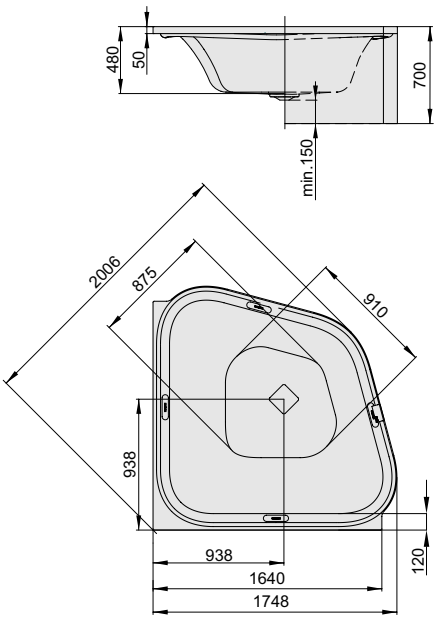
## HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | 14 | 24 | 4 | 10 |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----|----|---|----|
| A                     | ....S                               | Ergo+                                        | 660-700                                                 | 004                                                      | 14 | 24 | 4 | 10 |
| D                     | ....S*                              | Ergo+                                        | 700                                                     | 004                                                      | 14 | 24 | 4 | 10 |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 660-700                                                 | 004                                                      | -  | -  | - | -  |
| D                     | ....N*                              | Tergum                                       | 700                                                     | 004                                                      | -  | -  | - | -  |

\* Available glass colours: standard: white (550), special colours: RAL colour according to K7 colour guides or consultation with sales office.  
 / Доступные цвета стекла: стандартный цвет: белый (550), специальные цвета: Цвет RAL согласно K7 либо контакт с консультантом по продажам.  
 / 备有的玻璃颜色：标准：白(550)，特殊颜色：RAL色是根据K7色彩指南，或咨询销售部。根据需求有更多颜色、图案、标识及主题可供选择。其它颜色、图像、商标或图案可按需提供。

ERGO+

1640 x 1640



**i** Filling must be performed via an external fitting.  
/ Наполнение производится через внешний смеситель (приобретается на месте).  
/ 灌注必须通过外部配件进行。

EN

Bathtub including white drain cover. Drain cover also available in chrome finish, including control panel, electrical drain (pop-up), overflow and base.

RU

Ванны серийно оборудованы сенсорной панелью, сливом (электрический PopUp) и переливом, а также стеллажом.

CN

浴缸含白色排水盖子。排水盖子另备镀铬款式，含控制面板、电动去水（弹跳式）、溢水及底座。

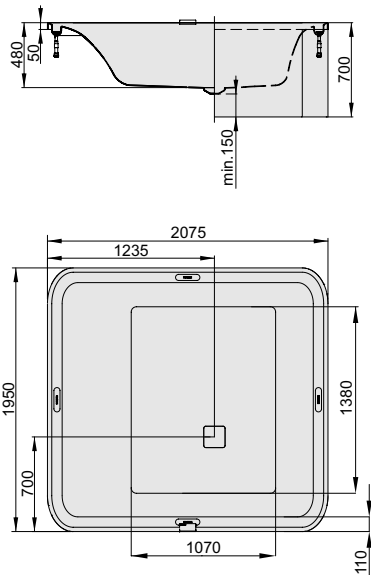
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | COLOR<br>Цвет<br>颜色 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------|
| A                     | 6438                                | 1640 x 1640                                         | 480                                             | 660-700                                                 | 420 l                   | —                   |
| C                     | 6443 *                              | 1640 x 1640                                         | 480                                             | 700                                                     | 420 l                   | 550 RAL*            |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....S                               | Ergo+                                        | 660-700                                                 | 004                                                      | 6 - 17                                                                                     | 8 -                                                                                      | - -                                                                                        | - -                                                                                        |
| C                     | ....S*                              | Ergo+                                        | 700                                                     | 004                                                      | 6 - 17                                                                                     | 8 -                                                                                      | - -                                                                                        | - -                                                                                        |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 660-700                                                 | 004                                                      | - - -                                                                                      | 10 -                                                                                     | - -                                                                                        | - -                                                                                        |
| C                     | ....N*                              | Tergum                                       | 700                                                     | 004                                                      | - - -                                                                                      | 10 -                                                                                     | - -                                                                                        | - -                                                                                        |

ERGO+

2075 x 1950



**i** Filling must be performed via an external fitting.  
/ Наполнение производится через внешний смеситель (приобретается на месте).  
/ 灌注必须通过外部配件进行。

EN

Bathtub including white drain cover. Drain cover also available in chrome finish, including control panel, electrical drain (pop-up), overflow and base.

RU

Ванны серийно оборудованы сенсорной панелью, сливом (электрический PopUp) и переливом, а также стеллажом.

CN

浴缸含白色排水盖子。排水盖子另备镀铬款式，含控制面板、电动去水（弹跳式）、溢水及底座。

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT/DEPTH<br>Высота/глубина<br>高度/深度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | CAPACITY<br>Объем<br>容量 | COLOR<br>Цвет<br>颜色 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------|
| A                     | 6439                                | 2075 x 1950                                         | 480                                             | 660-700                                                 | 806 l                   | —                   |
| D                     | 6444 *                              | 2075 x 1950                                         | 480                                             | 700                                                     | 806 l                   | 550 RAL*            |

HOESCH Whirl

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | VARIANT OF SYSTEM<br>Вариант системы<br>系统款型 | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | THE AGGREGATE PLACEMENT<br>Расположение агрегата<br>组件位置 | <br>✓ + | <br>✓ | <br>✓ + | <br>✓ + |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| A                     | ....S                               | Ergo+                                        | 660-700                                                 | 004                                                      | 10 - 29                                                                                      | 8 -                                                                                        | 8 -                                                                                          | - -                                                                                          |
| D                     | ....S*                              | Ergo+                                        | 700                                                     | 004                                                      | 10 - 29                                                                                      | 8 -                                                                                        | 8 -                                                                                          | - -                                                                                          |
| A                     | ....N                               | Tergum                                       | 660-700                                                 | 004                                                      | - - -                                                                                        | 10 -                                                                                       | - -                                                                                          | - -                                                                                          |
| D                     | ....N*                              | Tergum                                       | 700                                                     | 004                                                      | - - -                                                                                        | 10 -                                                                                       | - -                                                                                          | - -                                                                                          |

\* Available glass colours: standard: white (550), special colours: RAL colour according to K7 colour guides or consultation with sales office.  
/ Доступные цвета стекла: стандартный цвет: белый (550), специальные цвета: Цвет RAL согласно K7 либо контакт с консультантом по продажам.  
Другие цвета, принты, логотипы или мотивы доступны по запросу..  
/ 备有的玻璃颜色：标准：白(550), 特殊颜色：RAL色是根据K7色彩指南，或咨询销售部。根据需求有更多颜色、图案、标识及主题可供选择。其它颜色、图像、商标或图案可按需提供。

# WHIRL SYSTEM ERGO+

EN

✓ **STANDARD EQUIPMENT**  
+ **OPTIONAL**  
- **NICHT LIEFERBAR**

| EQUIPMENT                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Whirl jets                                                                                                                                                  |
| Air jets                                                                                                                                                    |
| Back jets                                                                                                                                                   |
| Feet jets                                                                                                                                                   |
| Adjustable blower, 700 W, air pre-heater, 300 W                                                                                                             |
| Self-draining whirl pump, adjustable, 1350 W                                                                                                                |
| Integrated electric heater, 3.0 kw, 230V                                                                                                                    |
| Tub rim keyboard                                                                                                                                            |
| Remote control                                                                                                                                              |
| HOESCH control 230 V, 50/60 Hz                                                                                                                              |
| Completely installed pipe system with residual water drainage                                                                                               |
| Fully assembled and height adjustable base frame                                                                                                            |
| 4 underwater LED spotlights incl. control 50/60 Hz with integrated coloured light changer, colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, purple |
| LED overflow channel lighting with integrated colour light-changer<br>Colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, purple                      |
| Visible parts in chrome                                                                                                                                     |
| FUNCTION                                                                                                                                                    |
| Whirl massage, power adjustable +/- and interval effect                                                                                                     |
| Connectable air-mix via blower                                                                                                                              |
| Air massage, power adjustable +/- and interval massage effect                                                                                               |
| Air heating                                                                                                                                                 |
| Passive air enrichment                                                                                                                                      |
| Ozonation                                                                                                                                                   |
| Residual water drainage                                                                                                                                     |
| Dry-run-protection                                                                                                                                          |
| Semi-automatic system disinfection                                                                                                                          |
| Fully-automatic drying of air pipes                                                                                                                         |
| Vital station                                                                                                                                               |

RU

✓ **СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ**  
+ **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ**  
- **НЕ ПРЕДЛАГАЕТСЯ**

| ОСНАЩЕНИЕ                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Форсунки водные                                                                                                                                                                                                              |
| Форсунки воздушные                                                                                                                                                                                                           |
| Форсунки на спину                                                                                                                                                                                                            |
| Форсунки для ступей                                                                                                                                                                                                          |
| Регулируемый компрессор 700 Вт с подогревателем воздуха 300 Вт                                                                                                                                                               |
| Регулируемый водный насос, самоопорожняющийся, 1350 Вт                                                                                                                                                                       |
| Интегрированный электронагреватель 3,0 кв, 230В                                                                                                                                                                              |
| Панель управления на бортике ванны                                                                                                                                                                                           |
| Пульт дистанционного управления                                                                                                                                                                                              |
| Блок управления Hoesch 230 В, 50/60 Гц                                                                                                                                                                                       |
| Полностью установленная система трубопроводов                                                                                                                                                                                |
| Полностью установлен стеллаж с регулировкой высоты                                                                                                                                                                           |
| 4 подводных прожектора LED. Освещение LED водостока с контроллерами 50/60 Гц и с автоматическим переключателем цвета. Цвета: белый, красный, оранжевый, желтый, зеленый, голубой, индиго, фиолетовый (монтируется на заводе) |
| Освещение LED водостока с контроллерами 50/60 Гц и с автоматическим переключателем цвета Цвета: белый, красный, оранжевый, желтый, зеленый, голубой, индиго, фиолетовый                                                      |
| Видимые хромированные детали                                                                                                                                                                                                 |
| ФУНКЦИИ                                                                                                                                                                                                                      |
| Водный массаж, регулируемая мощность +/- и эффект интервального массажа                                                                                                                                                      |
| Добавления воздуха от компрессора                                                                                                                                                                                            |
| Воздушный массаж, регулировка мощности +/- и эффект интервального массажа                                                                                                                                                    |
| Подогрев воздуха                                                                                                                                                                                                             |
| Пассивное добавление воздуха в гидромассаж                                                                                                                                                                                   |
| Озонирование                                                                                                                                                                                                                 |
| Устранение остатков воды                                                                                                                                                                                                     |
| Защита от работы „всухую“                                                                                                                                                                                                    |
| Полуавтоматическая дезинфекция системы                                                                                                                                                                                       |
| Автоматическая просушка                                                                                                                                                                                                      |
| Блок ревитализации воды                                                                                                                                                                                                      |

CN

✓ **基本设备**  
+ **特别配件**  
- **不适用**

| 设备                                                 |
|----------------------------------------------------|
| 水喷头                                                |
| 气喷头                                                |
| 背部喷头                                               |
| 脚部喷头                                               |
| 自排空按摩水泵，可调式，1350 W                                 |
| 自排空按摩水泵，可调式，1350 W                                 |
| 一体式电加热器3.0 kW, 230V连接器                             |
| 一体式电加热器2.0 kW, 230V连接器                             |
| 缸边控制面板                                             |
| HOESCH控制器 230 V, 50/60 Hz                          |
| 原装管道系统                                             |
| 全装配的可调高度支架带额外隔音                                    |
| 4盏带自动控制系统的LED水底灯50/60 Hz，连自动颜色转换器，颜色：白、红、橙、黄、绿、蓝、紫 |
| LED溢水槽照明连集成彩灯转换器，颜色：白、红、橙、黄、绿、蓝、紫                  |
| 镀铬的外露部件，                                           |
| 功能，                                                |
| 水喷按摩，可调校强度 +/- 及间隔按摩效果                             |
| 可通过鼓风机对水流加气                                        |
| 气喷按摩，可调校强度 +/- 及间隔按摩效果                             |
| 空气加热                                               |
| 被动式加气                                              |
| 臭氧处理                                               |
| 沐浴后残留水全排空                                          |
| 干运行保护                                              |
| 半自动系统消毒                                            |
| 全自动风干                                              |
| 用于水活化的维涛主控台                                        |

|    |    |    |    |
|----|----|----|----|
| 10 | 14 | 6  | 10 |
| 19 | 24 | 17 | 29 |
| 4  | 4  | 8  | 8  |
| -  | 4  | -  | 8  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| +  | +  | +  | +  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| 4  | 4  | 2  | 4  |
| +  | +  | +  | +  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| +  | +  | +  | +  |



Remote control  
/ Сенсорный экран  
/ 触摸屏

LED-underwater spotlight  
/ Освещение подводное LED  
/ LED水底灯



Control panel on the edge of the bathtub  
/ Панель управления  
/ 通过控制面板可容易地操控



Whirl jet  
/ Форсунка водная  
/ 水喷头



Super-flat air jet  
/ Суперплоская воздушная форсунка  
/ 超平气喷嘴

SYSTÈME  
TERGUM

**CN**

EN

- ✓ STANDARD EQUIPMENT  
 + OPTIONAL  
 - NICHT LIEFERBAR

## EQUIPMENT

|                                                                                                                                                              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Whirl jets                                                                                                                                                   |
| Air jets                                                                                                                                                     |
| Back jets                                                                                                                                                    |
| Feet jets                                                                                                                                                    |
| Adjustable blower 400W with pre air heating and ozonation                                                                                                    |
| Adjustable water pump 900W, self-draining                                                                                                                    |
| Integrated electric heater, 3.0 kw, 230V                                                                                                                     |
| Tub rim keyboard                                                                                                                                             |
| Remote control                                                                                                                                               |
| HOESCH control 230 V, 50/ 60 Hz                                                                                                                              |
| Completely installed pipe system with residual water drainage                                                                                                |
| Fully assembled and height adjustable base frame                                                                                                             |
| 4 underwater LED spotlights incl. control 50/ 60 Hz with integrated coloured light changer, colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, purple |
| LED overflow channel lighting with integrated colour light-changer<br>Colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, purple                       |
| Visible parts in chrome                                                                                                                                      |
| FUNCTION                                                                                                                                                     |
| Whirl massage, power adjustable +/- and interval effect                                                                                                      |
| Connectable air-mix via blower                                                                                                                               |
| Air massage, power adjustable +/- and interval massage effect                                                                                                |
| Air heating                                                                                                                                                  |
| Passive air enrichment                                                                                                                                       |
| Ozonation                                                                                                                                                    |
| Residual water drainage                                                                                                                                      |
| Dry-run-protection                                                                                                                                           |
| Semi-automatic system disinfection                                                                                                                           |
| Fully-automatic drying of air pipes                                                                                                                          |
| Vital station                                                                                                                                                |

- ✓ СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ  
 + ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ  
 – НЕ ПРЕДЛАГАЕТСЯ

## ОСНАЩЕНИЕ

|                                                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Форсунки водные                                                                                                                                                                                                                            |
| Форсунки воздушные                                                                                                                                                                                                                         |
| Форсунки на спину                                                                                                                                                                                                                          |
| Форсунки для ступей                                                                                                                                                                                                                        |
| Компрессор, регулируемый 400 Вт,<br>с подогревом воздуха и озонированием                                                                                                                                                                   |
| Насос самосливающийся 900 Вт,<br>регулируемый                                                                                                                                                                                              |
| Интегрированный электроннагреватель<br>3,0 кв, 230В                                                                                                                                                                                        |
| Панель управления на бортике ванны                                                                                                                                                                                                         |
| ульт дистанционного управления                                                                                                                                                                                                             |
| Блок управления Hoesch 230 В, 50/60 Гц                                                                                                                                                                                                     |
| Полностью установленная система<br>трубопроводов                                                                                                                                                                                           |
| Полностью установлен стеллаж<br>с регулировкой высоты и дополнительной<br>звукоизоляцией                                                                                                                                                   |
| 4 подводных прожектора LED. Освещение<br>водостока с контроллерами 50/60<br>Гц и с автоматическим переключателем<br>цвета. Цвета: белый, красный,<br>оранжевый, жёлтый, зелёный,<br>голубой, индиго, фиолетовый<br>(монтируется на заводе) |
| Освещение LED водостока<br>с контроллерами 50/60 Гц<br>и с автоматическим переключателем<br>цвета Цвета: белый, красный, оранжевый,<br>жёлтый, зелёный, голубой, индиго,<br>фиолетовый                                                     |
| Видимые хромированные детали                                                                                                                                                                                                               |
| ФУНКЦИИ                                                                                                                                                                                                                                    |
| Водный массаж, регулируемая мощность<br>+/- и эффект интервального массажа                                                                                                                                                                 |
| Добавления воздуха от компрессора                                                                                                                                                                                                          |
| Воздушный массаж, регулировка<br>мощности +/- и эффект интервального<br>массажа                                                                                                                                                            |
| Подогрев воздуха                                                                                                                                                                                                                           |
| Пассивное добавление воздуха<br>в гидромассаж                                                                                                                                                                                              |
| Озонирование                                                                                                                                                                                                                               |
| Устранение остатков воды                                                                                                                                                                                                                   |
| Защита от работы „всухую“                                                                                                                                                                                                                  |
| Полуавтоматическая дезинфекция<br>системы                                                                                                                                                                                                  |
| Автоматическая просушка                                                                                                                                                                                                                    |
| Блок ревитализации воды                                                                                                                                                                                                                    |

- ④ 基本设备  
 ⑤ 特别配件  
 — 不适用

设备

|                                                          |
|----------------------------------------------------------|
| 水喷头                                                      |
| 气喷头                                                      |
| 背部喷头                                                     |
| 脚部喷头                                                     |
| 可调式鼓风机, 400 W, 空气预热器和臭氧处理的                               |
| 自排空按摩水泵, 可调式, 900 W                                      |
| 一体式电加热器3.0 kW, 230V连控制器                                  |
| 缸边控制面板                                                   |
| 遥控器                                                      |
| HOESCH控制器 230 V, 50/60 Hz                                |
| 原装管道系统                                                   |
| 全装配的可调高度支架带额外隔音                                          |
| 4盏带自动控制系统的LED水底灯50/60 Hz, 连自动颜色转换器, 颜色: 白、红、橙、黄、绿、蓝、紫蓝、紫 |
| LED溢水槽照明连集成彩灯转换器颜色: 白、红、橙、黄、绿、蓝、紫蓝、紫                     |
| 镀铬的外露部件,                                                 |
| 功能,                                                      |
| 水喷按摩, 可调校强度 +/-及间隔按摩效果                                   |
| 可通过鼓风机对水流加气                                              |
| 气喷按摩, 可调校强度 +/-及间隔按摩效果                                   |
| 空气加热                                                     |
| 被动式加气                                                    |
| 臭氧处理                                                     |
| 沐浴后残留水全排空                                                |
| 干运行保护                                                    |
| 半自动系统消毒                                                  |
| 全自动风干                                                    |
| 用于水活化的维涛主控台                                              |

|    |    |    |    |
|----|----|----|----|
| -  | -  | -  | -  |
| -  | -  | -  | -  |
| 10 | 10 | 10 | 10 |
| -  | -  | -  | -  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| +  | +  | +  | +  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |
| +  | +  | +  | +  |
| +  | +  | +  | +  |
| ✓  | ✓  | ✓  | ✓  |



- i** Remote control  
/ Сенсорный экран  
/ 触摸屏



- i** Control panel on the edge of the bathtub  
/ Панель управления  
/ 通过控制面板可容易地操控



- i** **Back jets**  
/ Форсунки для спины  
/ 背部喷头

| <b>SPECIAL ACCESSORIES FOR ERGO+</b><br>Дополнительные аксессуары ERGO+<br>特殊配件 ERGO+                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号                                                                           |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>4 underwater LED spotlights, chrome-plated</b><br/> <b>incl. control 50/60 Hz with integrated coloured light changer,</b><br/> <b>colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, purple</b><br/> <b>Available only for bathtubs without the Whirl/Airsystem!</b><br/> / 4 подводных прожектора LED, хромированной версии<br/> с контроллерами 50/60 Гц и с автоматическим переключателем цвета.<br/> Цвета: белый, красный, оранжевый, жёлтый, зелёный, голубой, индиго, фиолетовый<br/> Доступны только для ванн без гидро/аэро-массажа!!!<br/> / 4盞帶自動控制系統的LED, 鍍鉻<br/> 水底燈50/60 Hz, 連自動顏色轉換器,<br/> 顏色: 白、紅、橙、黃、綠、藍、紫藍、紫<br/> 只為不帶水噴/氣噴系統的浴缸配備!</p> |  <p>690914T</p>                    |
| <p><b>LED overflow channel lighting with integrated colour light-changer</b><br/> <b>Colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, purple</b><br/> / Освещение LED водостока с контроллерами 50/60 Гц и с автоматическим переключателем цвета<br/> Цвета: белый, красный, оранжевый, жёлтый, зелёный, голубой, индиго, фиолетовый<br/> / LED溢水槽照明連集成彩燈轉換器<br/> 顏色: 白、紅、橙、黃、綠、藍、紫藍、紫</p>                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>69090</p>                                                                                                         |
| <p><b>InvisibleSound</b><br/> <b>Incl. complete sound module (Bluetooth) at 230 V, 50/60 Hz with:</b><br/> <b>– 2 woofer/mid-range speaker, 60 watts</b><br/> / В комплекте со звуковым модулем (Bluetooth) на 230 В 50/60 Гц вместе с: – 2 динамиками / низко и среднетонный 60 Вт<br/> InvisibleSound<br/> / 包括完整的230 V, 50/60 Hz声音模块 (蓝牙) 并带:<br/> – 2个低音/中音扬声器 · 60瓦</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p>69719</p>                                                                                                         |
| <p><b>Integrated electric heater 3,0 kW, 230 V incl. control 50/60 Hz</b><br/> <b>Only available for bathtubs with Whirl/Air system</b><br/> / Интегрированный электронагреватель 3,0 кв, 230В с управлением 50/60 Гц<br/> Доступен<br/> только для ванн с системой водной/воздушной<br/> / 一体式电加热器 3.0kW · 230V 含控制器 50/60 Hz<br/> 只供水气双系统的按摩浴缸</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p>697702</p>                                                                                                        |
| <p><b>2 arm rests</b><br/> <b>made of water-resistant teak wood and skin-friendly gel material</b><br/> / 2 подлокотника<br/> из водостойкого дерева тик и мягкой гелевой подушки<br/> / 2个靠手<br/> 以防水柚木和亲肤的凝胶材料制成</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  <p>697700</p>                    |
| <p><b>Neckrest</b><br/> <b>made of water-resistant teak wood and skin-friendly gel material</b><br/> / Подголовник<br/> из водостойкого дерева тик и мягкой гелевой подушки<br/> / 颈部靠枕<br/> 以防水柚木和亲肤的凝胶材料制成</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  <p>697701</p>                   |
| <p><b>Vital station for water revitalisation</b><br/> / Блок ревитализации воды Vital Station<br/> / 用于水活化的维涛主控台</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p>69706</p>                                                                                                         |
| <p><b>Square drain cover in chrome</b><br/> / Квадратная крышка хромированная<br/> / 镀铬色长方盖</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p>121513.305</p>                                                                                                    |
| <p><b>Ventilation/service grid (420 x 325 mm)</b><br/> / Вентиляционная/контрольная решетка (420 x 325 mm)<br/> / 通风/检测口 (420 x 325 mm)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p><b>white</b> / Белый / 白<br/> <b>alu-eloxadized</b><br/> / анодированный / 阳极氧化铝</p> <p>6683.310<br/>6683.340</p> |

Гидромассажны  
е системы

预设之按摩系统

# WHIRL SYSTEMS



|                                                                                    |                |       |     |
|------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-------|-----|
|  | DELUXE         | _____ | 128 |
|  | LAOLA II       | _____ | 133 |
|  | REVIVA II      | _____ | 131 |
|  | TERGUM         | _____ | 135 |
|  | TERGUM FOR TWO | _____ | 136 |





# WHIRL SYSTEMS / ГИДРОМАССАЖНЫЕ СИСТЕМЫ

## / 预设之按摩系统

| DE                                                                          | RU                                                                                                  | CN                                             | Deluxe             | Reviva II          | Laola II           | Tergum       | Tergum for two |
|-----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------|----------------|
| <b>✓ STANDARD EQUIPMENT</b><br><b>⊕ Optional</b><br><b>- Not available</b>  | <b>✓ СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ</b><br><b>⊕ Дополнительные аксессуары</b><br><b>- Не предлагается</b> | <b>✓ 基本设备</b><br><b>⊕ 特别配件</b><br><b>- 不适用</b> | <b>Whirl + Air</b> | <b>Power + Air</b> | <b>Whirl + Air</b> | <b>Whirl</b> | <b>Whirl</b>   |
| <b>EQUIPMENT</b>                                                            | <b>ОСНАЩЕНИЕ</b>                                                                                    | <b>设备</b>                                      | <b>(6)</b>         | <b>(E)</b>         | <b>(Z)</b>         | <b>(N)</b>   | <b>(V)</b>     |
| Whirl jets Ø 60 mm (depending on model)                                     | Форсунки водные Ø 60 mm, (зависит от модели)                                                        | 水喷头 Ø 60 mm (按型号)                              | 6-8*               | 4-8                | 4-8                | -            | -              |
| Air jets (depending on model)                                               | Форсунки воздушные, (зависит от модели)                                                             | 气喷头 (按型号)                                      | 12-27              | 12-23              | 12-23              | -            | -              |
| Back- and feet jets                                                         | Форсунки для спины и форсунки для ступней                                                           | 背部及脚部喷头                                        | ⊕/✓                | ✓                  | ⊕                  | 10           | 20             |
| LED-RGB Ø 60 mm lighting with controller and automatic colour-light changer | Освещение LED-RGB Ø 60 mm с автоматическим переключателем цветов                                    | LED-RGB Ø 60 mm 照明连控制器和彩灯变换器，                  | 2                  | 2                  | -                  | ⊕            | ⊕              |
| LED-RGB Ø 60 mm white with controller                                       | Освещение LED белое Ø 60 mm с управлением                                                           | LED-RGB Ø 60 mm 白灯连控制器，                        | -                  | -                  | 1                  | -            | -              |
| Adjustable blower with pre air heating and ozonation                        | Компрессор, регулируемый, с подогревом воздуха и озонированием                                      | 带空气预热器和臭氧处理的可调式鼓风机，                            | 800 W              | 700 W              | 700 W              | 400 W        | 2 x 400 W      |
| Adjustable water pump, self-draining                                        | Насос самосливающийся, регулируемый                                                                 | 自排空可调式水泵，                                      | 1100 W             | 900 W              | 900 W              | 900 W        | 2 x 900 W      |
| Suction jet combined with overflow drain fitting HOESCH Combi               | Отсасывающая форсунка соединена со сливной/переливной арматурой Hoesch Combi                        | HOESCH Combi 带吸水口的溢水去水配件，                      | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Bath inlet HOESCH combi plus combined with drain overflow                   | Сливная/переливная арматура с функцией наполнения через перелив                                     | HOESCH Combi-Plus 带浴缸进水的溢水去水配件，                | ⊕                  | ⊕                  | ⊕                  | ⊕            | ⊕              |
| Integrated electric heater, 2.0 kw, 230V with controller                    | Интегрированный электронагреватель 2,0 кв, 230В с управлением                                       | 一体式电加热器 2.0 kW, 230V 连控制器，                     | ⊕                  | ⊕                  | ⊕                  | ⊕            | ⊕              |
| Vital station for water revitalisation                                      | Блок ревитализации воды                                                                             | 用于水活化的维涛主控台 (Vital Station)                    | ⊕                  | ⊕                  | -                  | -            | -              |
| Tub rim keypad                                                              | Панель управления на бортике ванны                                                                  | 缸边控制面板，                                        | ✓                  | ✓                  | ✓                  | -            | -              |
| Remote control                                                              | Пульт дистанционного управления                                                                     | 遥控器，                                           | ✓**                | ✓                  | -                  | ✓            | ✓              |
| HOESCH control 230 V, 50/60 Hz                                              | Блок управления Hoesch 230 В, 50/60 Гц                                                              | HOESCH 控制器 230 V, 50/60 Hz                     | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Completely installed piping system                                          | Полностью установленная система трубопроводов                                                       | 原装管道系统，                                        | -                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Completely installed rigid piping system                                    | Полностью установленная система жестких труб                                                        | 原装硬管道系统，                                       | ✓                  | -                  | -                  | -            | -              |
| Visible parts in chrome finish                                              | Видимые хромированные детали                                                                        | 镀铬的外露部件                                        | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| <b>FUNCTION</b>                                                             | <b>ФУНКЦИИ</b>                                                                                      | <b>功能</b>                                      |                    |                    |                    |              |                |
| 4 HOESCH massage programs: Fitness, Relax, Vitality, Energy                 | 4 гидромассажные программы Hoesch: fitness, relax, vitality, energy                                 | 4种HOESCH按摩程序：舒适、放松、活力、能量，                      | ✓                  | -                  | -                  | -            | -              |
| Whirl massage, power adjustable +/- and interval effect                     | Водный массаж, регулируемая мощность +/- и эффект интервального массажа                             | 水喷按摩，可调校强度 +/- 及间隔按摩效果，                        | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Possibility of water aeration by the blower                                 | Добавление компрессорного воздуха в гидромассажную струю                                            | 可通过鼓风机对水流加气，                                   | -                  | ✓                  | -                  | ✓            | ✓              |
| Possibility to enable aeration                                              | Добавление атмосферного воздуха в гидромассажную струю                                              | 可启用加气，                                         | ✓                  | -                  | -                  | -            | -              |
| Air massage, power adjustable +/- and interval massage effect               | Воздушный массаж, регулировка мощности +/- и эффект интервального массажа                           | 气喷按摩，可调校强度 +/- 及间隔按摩效果，                        | ✓                  | ✓                  | ✓                  | -            | -              |
| Air heating                                                                 | Подогрев воздуха                                                                                    | 空气加热，                                          | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Passive aeration                                                            | Пассивная добавка воздуха                                                                           | 被动式加气，                                         | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Residual water draining after taking the bath                               | Опорожнение воды после купания                                                                      | 沐浴后残留水全排空，                                     | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Dry-run protection                                                          | Защита от работы „всухую“                                                                           | 干运行保护，                                         | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Pre-rinsing of the system with fresh water                                  | „Предварительная промывка“ системы чистой водой                                                     | 以清水进行系统的预冲洗，                                   | ✓                  | -                  | -                  | -            | -              |
| System final rinsing and rinsing between massage stages with fresh water    | „Окончательная и промежуточная промывка“ системы чистой водой                                       | 以清水进行系统的最后冲洗和按摩阶段之间的冲洗                         | ✓                  | -                  | -                  | -            | -              |
| Semi-automatic system disinfection                                          | Полуавтоматическая система дезинфекции                                                              | 半自动系统消毒                                        | -                  | ✓                  | -                  | -            | -              |
| Fully-automatic system disinfection                                         | Автоматическая система дезинфекции                                                                  | 全自动系统消毒                                        | ✓                  | -                  | -                  | -            | -              |
| Fully-automatic post-drying                                                 | Автоматическая просушка                                                                             | 全自动风干                                          | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Ozonation                                                                   | Озонирование                                                                                        | 臭氧处理                                           | ✓                  | ✓                  | ✓                  | ✓            | ✓              |
| Vital station                                                               | Блок ревитализации воды                                                                             | 用于水活化的维涛主控台                                    | ⊕                  | ⊕                  | -                  | -            | -              |

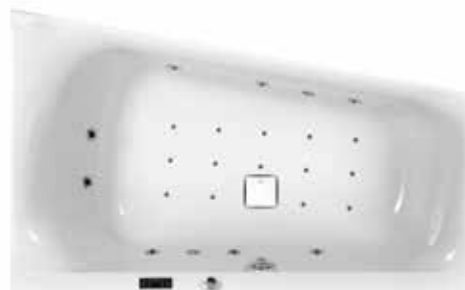
\* Two additional whirl jets available / Доступны две дополнительные водные форсунки / 可增加两个水喷头

\*\* Remote control with touch screen / Пульт управления с сенсорным экраном / 带触摸屏的遥控器



## DELUXE

## WHIRL+AIR



## STANDARD EQUIPMENT

- 6-8 Whirl jets Ø 60 mm (depending on model)
- 12-27 Air jets (depending on model)
- 2 LED-RGB Ø 60 mm lighting with controller and automatic colour-light changer
- Adjustable blower 800W with pre air heating and ozonation
- Adjustable water pump 1100W, self-draining
- Suction jet combined with overflow drain fitting HOESCH Combi
- Tub rim keypad
- Remote control with touch screen
- HOESCH control 230 V, 50/60 Hz
- Completely installed rigid piping system
- Visible parts in chrome finish

## СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- 6-8 Форсунки водные Ø 60 mm, (зависит от модели) модели)
- 12-27 Форсунки воздушные, (зависит от модели)
- 2 LED-RGB прожектора Ø 60 mm с автоматическим переключателем цветов
- Компрессор, регулируемый 800 Вт, с подогревом воздуха и озонированием
- Насос самосливающийся 1100 Вт, регулируемый
- Отсасывающая форсунка соединена со сливной/переливной арматурой Hoesch Combi
- Панель управления на бортике ванны
- Пульт управления с сенсорным экраном
- Блок управления Hoesch 230 В, 50/60 Гц
- Полностью установленная система жестких труб
- Видимые хромированные детали

## 设备

- 6-8水喷头 Ø 60 mm (按型号)
- 12-27气喷头 (按型号)
- 2LED-RGB Ø 60 mm照明连控制器和彩灯变换器
- 可调式鼓风机, 800 W, 空气预热器和臭氧处理的
- 自排空按摩水泵, 可调式, 1100 W
- HOESCH Combi带吸水口的溢水去水配件
- 缸边控制面板
- 带触摸屏的遥控器
- HOESCH控制器 230 V, 50/60 Hz
- 原装硬管管道系统
- 镀铬的外露部件



**i** LED-underwater spotlight  
/ Освещение подводное LED  
/ LED水底灯



**i** Super-flat air jet  
/ Суперплоская воздушная  
форсунка  
/ 超平气喷嘴头



**i** Whirl jet  
/ Форсунка водная  
/ 水喷头



**i** Remote control  
/ Сенсорный экран  
/ 触摸屏



**i** Control panel on the  
edge of the bathtub  
/ Панель управления на  
бортике ванны  
/ 通过控制面板可容易  
地操控

| ACCESSORIES – DELUXE                                                                                                          |                      | ARTICLE NO.          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|----------------------|
| 2 additional Whirl jets in the back area<br>(Using the HOESCH plane surface technology, see Page 130)                         | chrome               | 690960.305           |
| 2 additional Air-Injection-Nozzles in the back area<br>(See information Page 130)                                             | chrome               | 690961.305           |
| 2 additional Air-Injection-Nozzles in the feet area<br>(See information Page 130)                                             | chrome               | 690962.305           |
| Surcharge for HOESCH Combi Plus<br>combined with drain / overflow fitting for whirl system 5, 6 Deluxe<br>(factory installed) | chrome               | 69676.305            |
| Integrated electric heater 2,0 kW, 230 V incl. control                                                                        |                      | 6957                 |
| Vital station for water revitalisation                                                                                        |                      | 69706                |
| Ventilation/service grid (420 x 325 mm)                                                                                       | white<br>Alu-Eloxier | 6683.310<br>6683.340 |
| Pipe interrupter 1/2" for concealed mounting<br>(assembly kit)                                                                | chrome               | 6962.305             |
| InvisibleSound Incl. complete sound module (Bluetooth) at 230 V, 50/60 Hz with:<br>– 2 woofer / mid-range speaker, 60 watts   |                      | 69719                |

| ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКССЕССУАРЫ – DELUXE                                                                                                      |                                  | НОМЕР АРТИКУЛА       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|----------------------|
| 2 дополнительные гидромассажные форсунки Nova-Deluxe в области спины<br>(Использование техники плоской поверхности Hoesch, см. стр. 130) | хром                             | 690960.305           |
| 2 дополнительные аэромассажные форсунки Air-Inject в области спины<br>(см. информацию на стр. 130)                                       | хром                             | 690961.305           |
| 2 дополнительные аэромассажные форсунки Air-Inject в области ног<br>(см. информацию на стр. 130)                                         | хром                             | 690962.305           |
| Надбавка к цене за HOESCH Combi Plus<br>в комплекте со слив/переливом для гидромассажных систем Deluxe<br>(монтируется на заводе)        | хром                             | 69676.305            |
| Интегрированный электронагреватель 2,0 кв, 230В с управлением                                                                            |                                  | 6957                 |
| Блок ревитализации воды                                                                                                                  |                                  | 69706                |
| Вентиляционная/контрольная решетка (420 x 325 mm)                                                                                        | белый<br>алюминий эпоксированный | 6683.310<br>6683.340 |
| Трубный прерыватель 1/2" для скрытого монтажа (полный комплект для монтажа)                                                              | хром                             | 6962.305             |
| InvisibleSound В комплекте со звуковым модулем (Bluetooth) на 230 В 50/60 Гц вместе с:<br>– 2 динамиками: 1 низко и 1 среднетонный 60в   |                                  | 69719                |

| 特殊配件 – DELUXE                                                         |             | 型号                   |
|-----------------------------------------------------------------------|-------------|----------------------|
| 2个在浴缸背部区域附加的Deluxe-按摩喷嘴<br>运用了HOESCH-平面技术，见第130页的说明)                  | 镀铬          | 690960.305           |
| 2个在浴缸背部区域附加的喷气按摩喷嘴 (见第130页的说明)                                        | 镀铬          | 690961.305           |
| 2个在浴缸脚部区域附加的喷气按摩喷嘴 (见第130页的说明)                                        | 镀铬          | 690962.305           |
| HOESCH Combi Plus 附加费<br>与Deluxe 水喷系统的排水/溢水配件结合 (出厂前预装)               | 镀铬          | 69676.305            |
| 一体式电加热器2.0 kW, 230 V 连控制                                              |             | 6957                 |
| 用于水活化的维涛主控台                                                           |             | 69706                |
| 通风/检测口 (420 x 325 mm)                                                 | 白色<br>阳极电镀铝 | 6683.310<br>6683.340 |
| 管道疏通装置<br>安装组件                                                        | 镀铬          | 6962.305             |
| InvisibleSound 包括完整的230 V, 50/60 Hz声音模块 (蓝牙) 并带:<br>– 2个低音/中音扬声器, 60瓦 |             | 69719                |



ADDITIONAL JETS / ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ФОРСУНКИ / 附加的喷嘴

| ADDITIONAL DELUXE-JETS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | THE HOESCH PLANE-SURFACE TECHNOLOGY | ARTICLE NO. |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------|
| Additional Deluxe whirl jets are available for numerous HOESCH-Design bathtubs. Please also consider the specifications here on the respective page of the tub model in the overview „Whirl system extra charge“ The additional nozzles (Art. No. 690960) are basically deepened into the tub surface, based on the HOESCH plane-surface technology. All further series nozzles, as well as special option underwater floodlights ordered, where appropriate, are not deepened as standard. In your order, please give the below indicated Art. No. 661799 in addition when, as well as the additional whirl jets, you also desire the deepening of the series nozzles, as well as underwater floodlights, where appropriate. |                                     | 661799      |

Within the framework of the application of the HOESCH plane-surface technology, system protrusions can result in individual cases, caused by the deepening of the nozzles.

| ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ФОРСУНКИ DELUXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ФОРСУНКИ DELUXE | НОМЕР АРТИКУЛА |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|----------------|
| Дополнительные гидромассажные форсунки Nova-Deluxe используются для многочисленных дизайнерских ванны фирмы Hoesch. Пожалуйста, здесь также соблюдайте указания, приведенные на странице с соответствующей моделью ванны в обзоре „Наценка за гидромассажные системы“ (столбец „Массажные форсунки“ – опция). Дополнительные форсунки (арт. № 690960) всегда углубляются в поверхность ванны при помощи использования техники плоской поверхности фирмы HOESCH. Все остальные серийно устанавливаемые форсунки, а также заказанные подводные прожекторы стандартно не углубляются. Пожалуйста, укажите в Вашем заказе арт. № 661799 дополнительно, если Вы хотите, чтобы наряду с дополнительными гидромассажными форсунками все серийно монтируемые форсунки, и подводные прожекторы также были углублены. |                                | 661799         |
| Использование техники плоской поверхности HOESCH, связанной с углублением форсунок, в исключительных случаях может привести к тому, что отдельные элементы системы ванны будут выступать за ее края.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                |                |

| 附加的喷嘴 DELUXE                                                                                                                                                                                     | HOESCH–平面技术 型 | 型号     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|--------|
| 附加的Deluxe按摩喷嘴可以装在Hoesch多种款式的浴缸上。具体请查阅该款式浴缸的简介“按摩设备追加价格表”（可选按摩喷嘴栏）。附加的喷嘴（型号：690960）一般都通过HOESCH的平面技术嵌到浴缸表面中。所有其他的标准配置的喷嘴以及另外订的特殊配件如水底灯按标准都不是嵌入式。若附加的喷嘴外需要标准配置的喷嘴或水底灯等按嵌入式安装的话，请在订单上注明附加型 号 661799。 |               | 661799 |
| 在使用HOESCH–平面技术的时候，个别情况下可能会因为嵌入喷嘴而导致超出系统允许的规定范围。                                                                                                                                                  |               |        |

| ADDITIONAL AIR-INJECTION-NOZZLES / ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АЭРОМАССАЖНЫЕ ФОРСУНКИ AIR-INJECT / 附加的喷气                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>You can find the model-specific, possible number of additional air-inject nozzles on the respective page of the tub model in the overview „Whirl system extra charge“ (air-inject nozzle slits – optional). Air-inject nozzles are not deepened into the tub surface. The additional air-inject nozzles are adapted to the modelspecific routing layout of the series nozzles.</p> <p>/ Возможное количество дополнительных аэромассажных форсунок Air-Inject, зависящее от модели, Вы найдете на странице с соответствующей моделью в обзоре „Наценка за гидромассажные системы“ (столбец аэромассажные форсунки Air-Inject – опция). Аэромассажные форсунки Air-Inject не углубляются в поверхность ванны. Дополнительные форсунки Air-Inject подгоняются под работу серийных форсунок соответствующей модели.</p> <p>/ 不同款式的浴缸附加的喷气喷嘴数量可以在该款式浴缸的简介“按摩设备追加价格表”（可选喷气喷嘴栏）查阅。喷气喷嘴不是嵌在浴缸表面里的。附加的喷气喷嘴的位置根据各种款式浴缸自身的喷嘴的排列而定。</p> |



## REVIVA II

### WHIRL+AIR



#### STANDARD EQUIPMENT

- 4-8 Whirl jets Ø 60 mm (depending on model)
- 4-8 Back jets (depending on model)
- 2-4 Feet jets (depending on model)
- 12-23 Air jets (depending on model)
- 2 LED-RGB Ø 60 mm lighting with controller and automatic colour-light changer
- Adjustable blower 700W with pre air heating and ozonation
- Adjustable water pump 900W, self-draining
- Suction jet combined with overflow drain fitting HOESCH Combi
- Tub rim keypad
- Remote control
- HOESCH control 230 V, 50/60 Hz
- Completely installed piping system
- Visible parts in chrome finish

#### СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- 4-8 Форсунки водные Ø 60 mm, (зависит от модели)
- 4-8 Форсунки для спины (зависит от модели)
- 2-4 форсунки для ступней (зависит от модели)
- 12-23 Форсунки воздушные, (зависит от модели)
- 2 LED-RGB прожектора Ø 60 mm с автоматическим переключателем цветов
- Компрессор, регулируемый 700 Вт, с подогревом воздуха и озонированием
- Насос самосливающийся 900 Вт, регулируемый
- Отсасывающая форсунка соединена со сливной/переливной арматурой Hoesch Combi
- Панель управления на бортике ванны
- Пульт дистанционного управления
- Блок управления Hoesch 230 В, 50/60 Гц
- Полностью установленная система трубопроводов
- Видимые хромированные детали

#### 设备

- 4-8水喷头Ø 60 mm (按型号)
- 4-8背部喷头 (按型号)
- 2-4脚部喷头 (按型号)
- 12-23气喷头 (按型号)
- 2LED-RGBØ 60 mm照明连控制器和彩灯变换器
- 可调式鼓风机, 700 W, 空气预热器和臭氧处理的
- 自排空按摩水泵, 可调式, 900 W
- HOESCH Combi带吸水口的溢水去水配件
- 缸边控制面板
- 遥控器
- HOESCH控制器 230 V, 50/60 Hz
- 原装管道系统
- 镀铬的外露部件



**i** Back jets  
/ Форсунки на спину  
/ 背部喷头



**i** Feet jets  
/ Форсунки для ступей  
/ 脚部喷头



**i** Rotating whirl jet  
/ Ращающиеся  
гидромассажные  
форсунки  
/ 可旋转按摩喷头



**i** Super-flat air jet  
/ Суперплоская воздушная  
форсунка  
/ 超平气喷头



**i** Remote control  
/ Сенсорный экран  
/ 触摸屏



**i** Control panel on the  
edge of the bathtub  
/ Панель управления  
/ 通过控制面板可容易  
地操控



**i** LED-underwater spotlight  
/ Освещение подводное LED  
/ LED水底灯

| ACCESSORIES – REVIVA II                                                                                                   |                      | ARTICLE NO.          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|----------------------|
| Surcharge for HOESCH Combi Plus combined with drain / overflow fitting (factory installed)                                | chrome               | 69689.305            |
| Integrated electric heater 2,0 kW, 230 V incl. control                                                                    |                      | 69709                |
| Automatic system disinfection                                                                                             |                      | 6971201              |
| Vital station for water revitalisation                                                                                    |                      | 69706                |
| Ventilation/service grid (420 x 325 mm)                                                                                   | white<br>Alu-Eloxier | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound Incl. complete sound module (Bluetooth) at 230 V, 50/60 Hz with:<br>– 2 woofer/mid-range speaker, 60 watts |                      | 69719                |

| AKCECCYAPЫ – REVIVA II                                                                                                                         |                                  | НОМЕР АРТИКУЛА       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|----------------------|
| 2 LED-RGB прожектора с автоматическим переключателем цветов,<br>Цвета: белый, красный, оранжевый, жёлтый, зелёный, голубой, индиго, фиолетовый | хром                             | 69689.305            |
| Интегрированный электронагреватель 2,0 кв, 230В с управлением (не доступен при аэромассаже)                                                    |                                  | 69709                |
| Автоматическая система дезинфекции                                                                                                             |                                  | 6971201              |
| Блок ревитализации воды                                                                                                                        |                                  | 69706                |
| Вентиляционная/контрольная решетка (420 x 325 mm)                                                                                              | белый<br>алюминий элоксированный | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound В комплекте со звуковым модулем (Bluetooth) на 230 В 50/60 Гц вместе с:<br>– 2 динамиками: 1 низко и 1 среднечастотный 60в      |                                  | 69719                |

| 配件 — REVIVA II                                                    |             | 型号                   |
|-------------------------------------------------------------------|-------------|----------------------|
| 2盞帶彩灯转换器的LED-RGB灯，<br>颜色：白、红、橙、黄、绿、蓝、紫蓝、紫                         | 镀铬          | 69689.305            |
| 一体式电加热器2.0 kW, 230 V 连控制                                          |             | 69709                |
| 自动消毒系统                                                            |             | 6971201              |
| 用于水活化的维涛主控台                                                       |             | 69706                |
| 通风/检测口 (420 x 325 mm)                                             | 白色<br>阳极电镀铝 | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound 包括完整的230 V，50/60 Hz声音模块（蓝牙）并带：<br>– 2个低音/中音扬声器，60瓦 |             | 69719                |

Fragrant and care products see page 189-190 / Ароматные средства и средства для ухода см. страницу 189-190 / 香薰和护理产品请参考第189-190页  
 Bath-accessories see page 188 / Аксессуары для ванной см. страницу 188 / 沐浴用品请参考第188页.



## LAOLA II

### WHIRL+AIR



#### STANDARD EQUIPMENT

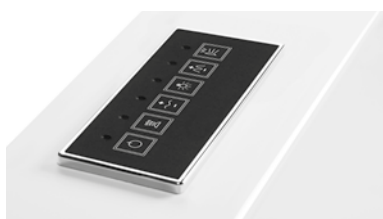
- 4-8 Whirl jets Ø 60 mm (depending on model)
- 12-23 Air jets (depending on model)
- 1 LED-RGB Ø 60 mm white with controller
- Adjustable blower 700W with pre air heating and ozonation
- Adjustable water pump 900W, self-draining
- Suction jet combined with overflow drain fitting HOESCH Combi
- Tub rim keypad
- HOESCH control 230 V, 50/60 Hz
- Completely installed piping system

#### СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- 4-8 Форсунки водные Ø 60 mm, (зависит от модели)
- 12-23 Форсунки воздушные, (зависит от модели)
- 1 белый LED прожектор Ø 60 mm с управлением
- Компрессор, регулируемый 700 Вт, с подогревом воздуха и озонированием
- Насос самосливающийся 900 Вт, регулируемый
- Отсасывающая форсунка соединена со сливной/переливной арматурой Hoesch Combi
- Панель управления на бортике ванны
- Блок управления Hoesch 230 В, 50/60 Гц
- Полностью установленная система трубопроводов
- Видимые хромированные детали

#### 设备

- 4-8水喷头Ø 60 mm (按型号)
- 12-23气喷头 (按型号)
- 1LED-RGBØ 60 mm白灯连控制器
- 可调式鼓风机, 700 W, 空气预热器和臭氧处理的
- 自排空按摩水泵, 可调式, 900 W
- HOESCH Combi带吸水口的溢水去水配件
- 缸边控制面板
- HOESCH控制器 230 V, 50/60 Hz
- 原装管道系统
- 镀铬的外露部件



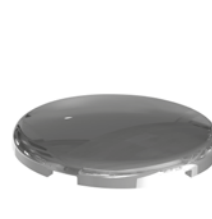
**i** Control panel on the edge of the bathtub  
/ Панель управления  
/ 通过控制面板可容易地操控



**i** LED-underwater spotlight  
/ Освещение подводное LED  
/ LED水底灯



**i** Whirl jet  
/ Форсунка водная  
/ 水喷头



**i** Air jet  
/ Воздушная форсунка  
/ 气喷头

| ACCESSORIES – LAOLA II                                                                                                     |                       | ARTICLE NO.          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------------------|
| 4 back- and 2 feet jets, adjustable<br>(not for 6017, 6620, 6614)                                                          | chrome                | 69715.305            |
| 8 back- and 2 feet jets, adjustable<br>(for 3666, 3667, 3705, 3706, 3875, 3878, 3958, 3962)                                | chrome                | 69720.305            |
| 8 back- and 4 feet jets, adjustable<br>(for 3692, 3693, 3694, 6652)                                                        | chrome                | 69716.305            |
| Surcharge for HOESCH Combi Plus<br>combined with drain / overflow fitting (factory installed)                              | chrome                | 69689.305            |
| Integrated electric heater 2,0 kW, 230 V incl. control                                                                     |                       | 69709                |
| Ventilation/service grid (420 x 325 mm)                                                                                    | white<br>Alu-Eloxiert | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound Incl. complete sound module (Bluetooth) at 230 V, 50/60 Hz with:<br>– 2 woofer/ mid-range speaker, 60 watts |                       | 69719                |

| AKCECCYAPЫ – LAOLA II                                                                                                                     |                                  | НОМЕР АРТИКУЛА       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|----------------------|
| 4 гидро форсунки для спины, 2 гидро форсунки для ног. Регулируемые<br>(не доступны для 6017, 6620, 6614)                                  | хром                             | 69715.305            |
| 8 гидро форсунки для спины, 2 гидро форсунки для ног. Регулируемые<br>(для 3666, 3667, 3705, 3706)                                        | хром                             | 69720.305            |
| 8 гидро форсунки для спины, 4 гидро форсунки для ног. Регулируемые<br>(для 3692, 3693, 3694, 6652)                                        | хром                             | 69716.305            |
| Надбавка к цене за HOESCH Combi Plus в комплекте со слив/переливом<br>(монтируется на заводе)                                             | хром                             | 69689.305            |
| Интегрированный электронагреватель 2,0 кв, 230В с управлением                                                                             |                                  | 69709                |
| Вентиляционная/контрольная решетка (420 x 325 mm)                                                                                         | белый<br>алюминий эпоксированный | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound B в комплекте со звуковым модулем (Bluetooth) на 230 В 50/60 Гц вместе с:<br>– 2 динамика: 1 низко и 1 среднечастотный 60в |                                  | 69719                |

| 配件 — LAOLA II                                                     |             | 型号                   |
|-------------------------------------------------------------------|-------------|----------------------|
| 4个背部和2个脚部喷头，可调校 (不为 6017, 6620, 6614)                             | 镀铬          | 69715.305            |
| 8个背部和2个脚部喷头，可调校<br>(适用于3666, 3667, 3705, 3706 )                   | 镀铬          | 69720.305            |
| 8个背部和4个脚部喷头，可调校<br>(适用于3692, 3693, 3694, 6652)                    | 镀铬          | 69716.305            |
| HOESCH Combi Plus 附加费 与气喷系统X的排水/溢水配件结合<br>(出厂前预装)                 | 镀铬          | 69689.305            |
| 一体式电加热器2.0 kW, 230 V 连控制器                                         |             | 69709                |
| 通风/检测口 (420 x 325 mm)                                             | 白色<br>阳极电镀铝 | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound 包括完整的230 V，50/60 Hz声音模块（蓝牙）并带：<br>– 2个低音/中音扬声器，60瓦 |             | 69719                |

Fragrant and care products see page 189-190 / Ароматные средства и средства для ухода см.страницу 189-190 / 香薰和护理产品请参考第189–190页  
Bath-accessories see page 188 / Аксессуары для ванной см. страницу 188 / 沐浴用品请参考第188页.


**TERGUM**
**WHIRL**

**TERGUM**
**STANDARD EQUIPMENT**

- 10 Back jets
- Adjustable blower 400W with pre air heating and ozonation
- Adjustable water pump 900W, self-draining
- Suction jet combined with overflow drain fitting HOESCH Combi
- Remote control
- HOESCH control 230 V, 50/60 Hz
- Completely installed piping system
- Visible parts in chrome finish

## СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- 10 Форсунки для спины (зависит от модели)
- Компрессор, регулируемый 400 Вт, с подогревом воздуха и озонированием
- Насос самосливающий 900 Вт, регулируемый
- Отсасывающая форсунка соединена со сливной/переливной арматурой Hoesch Combi
- Пульт дистанционного управления
- Блок управления Hoesch 230 В, 50/60 Гц
- Полностью установленная система трубопроводов
- Видимые хромированные детали

## 设备

- 10背部喷头
- 可调式鼓风机，400 W，空气预热器和臭氧处理的
- 自排空按摩水泵，可调式，900 W
- HOESCH Combi带吸水口的溢水去水配件
- 遥控器
- HOESCH控制器 230 V, 50/60 Hz
- 原装管道系统
- 镀铬的外露部件

| ACCESSORIES – TERGUM                                                                                                                                                                                                                                                         |                      | ARTICLE NO.          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|----------------------|
| LED underwater spotlights, chrome-plated with an operating button for bathtub rim. Including control with integrated colour light changer<br>Colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, violet<br>(factory installed)<br>2 LED spotlights<br>4 LED spotlights | chrome               | 690913T<br>690914T   |
| Surcharge for HOESCH Combi Plus combined with drain / overflow fitting (factory installed)                                                                                                                                                                                   | chrome               | 69689.305            |
| Integrated electric heater 2,0 kW, 230 V incl. control                                                                                                                                                                                                                       |                      | 69709                |
| Ventilation/service grid (420 x 325 mm)                                                                                                                                                                                                                                      | white<br>Alu-Eloxier | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound Incl. complete sound module (Bluetooth) at 230 V, 50/60 Hz with:<br>– 2 woofer/mid-range speaker, 60 watts                                                                                                                                                    |                      | 69719                |

| АКСЕССУАРЫ – TERGUM                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                     | НОМЕР АРТИКУЛА       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------|
| LED-RGB прожектора, хромированные, с кнопкой управления на бортике ванны с управлением и автоматическим переключателем цветов<br>Цвета: белый, красный, оранжевый, желтый, зелёный, голубой, индиго, фиолетовый<br>(монтируется на заводе)<br>2 LED-RGB прожектора<br>4 LED-RGB прожектора | хром                                | 690913T<br>690914T   |
| Надбавка к цене за HOESCH Combi Plus в комплекте со слив/переливом (монтируется на заводе)                                                                                                                                                                                                 | хром                                | 69689.305            |
| Интегрированный электронагреватель 2,0 кв, 230В с управлением                                                                                                                                                                                                                              |                                     | 69709                |
| Вентиляционная/контрольная решетка (420 x 325 mm)                                                                                                                                                                                                                                          | белый<br>алюминий<br>эпоксированный | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound В комплекте со звуковым модулем (Bluetooth) на 230 В 50/60 Гц вместе с: – 2 динамиками: 1 низко и 1 среднетонный 60в                                                                                                                                                        |                                     | 69719                |

| 配件 — TERGUM                                                                          |             | 型号                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------------------|
| LED水底灯，镀铬<br>浴缸边操作按键 包括带彩灯转换器的控制器<br>颜色：白、红、橙、黄、绿、蓝、紫蓝、紫（工厂预装）<br>2 盏LED灯<br>4 盏LED灯 | 镀铬          | 690913T<br>690914T   |
| HOESCH Combi Plus 附加费 镀铬<br>与水喷系统的排水/溢水配件结合（出厂前预装）                                   | 镀铬          | 69689.305            |
| 一体式电加热器2.0 kW, 230 V 连控制                                                             |             | 69709                |
| 通风/检测口 (420 x 325 mm)                                                                | 白色<br>阳极电镀铝 | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound 包括完整的230 V，50/60 Hz声音模块（蓝牙）并带：<br>– 2个低音/中音扬声器，60瓦                    |             | 69719                |



**i** Remote control  
/ Сенсорный экран  
/ 触摸屏



**i** Back jets  
Форсунки на спину  
/ 背部喷头

TERGUM FOR TWO

WHIRL



TERGUM

| STANDARD EQUIPMENT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 设备                                                                                                                                                                                                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"><li>20 Back jets</li><li>2x Adjustable blower 400W with pre air heating and ozonation</li><li>2x Adjustable water pump 900W, self-draining</li><li>Suction jet combined with overflow drain fitting HOESCH Combi</li><li>2x Remote control</li><li>HOESCH control 230 V, 50/60 Hz</li><li>Completely installed piping system</li><li>Visible parts in chrome finish</li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>20 Форсунки для спины (зависит от модели)</li><li>2x Компрессор, регулируемый 400 Вт, с подогревом воздуха и озонированием</li><li>2x Насос самосливающийся 900 Вт, регулируемый</li><li>Отсасывающая форсунка соединена со сливной/переливной арматурой Hoesch Combi</li><li>2x Пульт дистанционного управления</li><li>Блок управления Hoesch 230 В, 50/60 Гц</li><li>Полностью установленная система трубопроводов</li><li>Видимые хромированные детали</li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>20背部喷头</li><li>2可调式鼓风机，400 W，空气预热器和臭氧处理的</li><li>2自排空按摩水泵，可调式，900 W</li><li>HOESCH Combi带吸水口的溢水去水配件</li><li>2遥控器</li><li>HOESCH控制器 230 V, 50/60 Hz</li><li>原装管道系统</li><li>镀铬的外露部件</li></ul> |

| ACCESSORIES – TERGUM FOR TWO                                                                                                                                                                                                                                                            |                                     | ARTICLE NO.          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------|
| LED underwater spotlights, chrome-plated with an operating button for bathtub rim.<br>Including control with integrated colour light changer<br>Colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, violet<br>(factory installed)<br>2 LED spotlights<br>4 LED spotlights         | chrome                              | 690913T<br>690914T   |
| Surcharge for HOESCH Combi Plus<br>combined with drain / overflow fitting (factory installed)                                                                                                                                                                                           | chrome                              | 69689.305            |
| Integrated electric heater 2,0 kW, 230 V incl. control                                                                                                                                                                                                                                  |                                     | 69709                |
| Ventilation/service grid (420 x 325 mm)                                                                                                                                                                                                                                                 | white<br>Alu-Eloxiert               | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound Inkl. komplettes Soundmodul (Bluetooth) to 230 V, 50/60Hz mit: – 2 Tief-/Mitteltöner 60 Watt                                                                                                                                                                             |                                     | 69719                |
| ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКССЕССУАРЫ – TERGUM FOR TWO                                                                                                                                                                                                                                             |                                     | НОМЕР АРТИКУЛА       |
| LED-RGB прожектора, хромированные, с кнопкой управления на бортике ванны с управлением и автоматическим переключателем цветов<br>Цвета: белый, красный, оранжевый, жёлтый, зелёный, голубой, индиго, фиолетовый (монтируется на заводе)<br>2 LED-RGB прожектора<br>4 LED-RGB прожектора | хром                                | 690913T<br>690914T   |
| Надбавка к цене за HOESCH Combi Plus<br>в комплекте со слив/переливом (монтируется на заводе)                                                                                                                                                                                           | хром                                | 69689.305            |
| Интегрированный электронагреватель 2,0 кв, 230В с управлением                                                                                                                                                                                                                           |                                     | 69709                |
| Grille d'aération/trappe de visite (420 x 325 mm)                                                                                                                                                                                                                                       | белый<br>алюминий<br>эпоксированный | 6683.310<br>6683.340 |
| Вентиляционная/контрольная решетка (420 x 325 mm)                                                                                                                                                                                                                                       |                                     | 69719                |

| 特殊配件 — TERGUM FOR TWO                                                                |             | 型号                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------------------|
| LED水底灯，镀铬<br>浴缸边操作按键 包括带彩灯转换器的控制器<br>颜色：白、红、橙、黄、绿、蓝、紫蓝、紫（工厂预装）<br>2 盏LED灯<br>4 盏LED灯 | 镀铬          | 690913T<br>690914T   |
| HOESCH Combi Plus 附加费 镀铬<br>与水喷系统的排水/溢水配件结合（出厂前预装）                                   | 镀铬          | 69689.305            |
| 一体式电加热器2.0 kW, 230 V 连控制器                                                            |             | 69709                |
| 通风/检测口 (420 x 325 mm)                                                                | 白色<br>阳极电镀铝 | 6683.310<br>6683.340 |
| InvisibleSound 包括完整的230 V，50/60 Hz声音模块（蓝牙）并带： – 2个低音/中音扬声器，60瓦                       |             | 69719                |



2 x Remote control  
/ 2 x Сенсорный экран  
/ 2 x 触摸屏



Back jets  
Форсунки на спину  
/ 背部喷头



HOESCH

# STEAM CABINS

Паровые  
кабины

蒸汽房



|                      |     |
|----------------------|-----|
| HOESCH COMFORT       | 152 |
| SENSEPERIENCE        | 145 |
| SENSEPERIENCE PANEEL | 147 |
| STEAMBOX 330         | 146 |
| STEAMSET             | 149 |
| STEAMBOX 330         | 151 |
| STEAMSET             | 150 |

 SENSEPERIENCE

| STANDARD EQUIPMENT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 基本设备                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <div><ul style="list-style-type: none"><li>– Back walls in white made of toughened safety glass with EverClean coating.</li><li>– Frameless glazing (6 mm) made of toughened safety glass with EverClean coating.</li><li>– Roof, made of glass (8 mm).</li><li>– Shower tray (optionally) made of mineral cast Incl. pre-assembled frame</li><li>– Integrated control panel</li><li>– Dampfdüse mit Kondensatschale</li><li>– Steam generator with automatic rinse and decalcification. Nominal voltage 230 V, 50/60 Hz</li><li>– Steam jet with a condensate drip tray</li><li>– Functional column made of glass, two functional columns on the rectangular version 1600x1000, 1800x1000</li><li>– Fittings (chrome-plated) consisting of (per functional column): Hand shower with rail, rain shower (8 l/min), cascade and cool down jet;</li><li>– Thermostat 1/2 °, 1 shut-off valve.</li><li>– Rain shower, cascade and cool down jet electronically operated</li><li>– Sound module with radio, 2 speakers</li><li>– Bluetooth</li><li>– LED-stripe with colour changer in the roof frame</li><li>– A stool made of stainless steel with PU seat, for the rectangular version 1600x1000 and 1800x1000 two stools</li><li>– Glass frame joints with lifting mechanism</li></ul></div> | <div><ul style="list-style-type: none"><li>– Задние стенки в белом цвете из закаленного стекла с покрытием EverClean</li><li>– Безрамная конструкция из закаленного стекла (6 мм) с покрытием EverClean</li><li>– Крыша из стекла (8 мм)</li><li>– Душевой поддон (опция) из минерального литья, включая опорную раму в сборе</li><li>– Встроенная панель управления</li><li>– Парогенератор с автоматической промывкой и удалением известкового налета. Номинальное напряжение 230 В, 50/60 Гц 3.3 кВт для прямоугольной версии 1000x1000, 1200x1000, а также для четверти круга и квадратной версии 1000x1000 4.0 кВт для прямоугольной версии 1400x1000, 1600x1000, 1800x1000</li><li>– Паровая форсунка с поддоном для сбора конденсата</li><li>– Функциональная панель из стекла, две функциональные панели на прямоугольной версии 1600x1000, 1800x1000</li><li>– Хромированный душевой комплект включает: душевую лейку со штангой, верхний душ (8 л / мин), каскад и форсунку для холодной воды; Термостат ½°, 1 запорный клапан.</li><li>– Верхний душ, каскад и форсунка для холодной воды управляются электроникой</li><li>– Bluetooth</li><li>– Лента LED с переключателем цвета в раме крыши</li><li>– табурет из нержавеющей стали и с полиуретановым сидением, прямоугольная версия 1600x1000 и 1800x1000, 2 табурета</li></ul></div> | <div><ul style="list-style-type: none"><li>– 采用EverClean涂层的钢化安全玻璃制成的 白色后墙。</li><li>– 采用EverClean涂层的钢化安全玻璃制成的无 框玻璃屏（6mm）。</li><li>– 顶部由玻璃制成（8mm）。</li><li>– 淋浴盘（可选）由铸石制成，包括预装框架</li><li>– 集成控制面板</li><li>– 方形款式 1400x1000，1600x1000，1800x1000</li><li>– 带冷凝滴水盘的蒸汽喷嘴</li><li>– 由玻璃制成的功能柱，长方形款式 1600x1000，1800x1000装有条功能柱</li><li>– 五金龙头配置（镀铬）包括（每条功能柱）：带滑杆的手持花洒，雨林花洒（8升 / 分钟），瀑布式及冷却喷嘴；恒温器 1/2°，1个截止阀。</li><li>– 雨林花洒，瀑布式和冷却喷嘴为电子控制</li><li>– 带收音机的音响模块，2个扬声器</li><li>– 蓝牙</li><li>– 在顶部框架内带颜色转换器的LED灯条</li><li>– 带PU垫的不锈钢凳子，长方形款式 1600x1000和1800x1000配两个凳子</li><li>– 配门的款式：带升降功能的玻璃夹</li></ul></div> |

 Wall siphon Art. 27775 absolutely necessary / Обязательно требуется настенный сифон арт. 27775 / 壁式存水弯，型号 27775，是绝对必要的

| COLOUR COMBINATION FOR GLASS WALL<br>Цветовые комбинации стенок<br>玻璃后墙的颜色组合                                       | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Technical wall white / Back wall white<br>Техническая стенка белая   задняя стенка белая<br>设备墙白色   后墙白色           | 550*                                |
| Technical wall black / Back wall black<br>Техническая стенка серебряная   задняя стенка серебряная<br>设备墙银色   后墙银色 | 552**                               |

\* Standard colour / Стандартный цвет / 标准

\*\* Special colours: Glass colors 1 - Surcharge, 552-Black / Чёрный / 黑色, 715-Slate grey / Шифер серый / 石板灰色, 730-Stone grey / Камень серый / 岩石灰, 747-Grey / Серый / 灰色, Glass colors 2 - Surcharge, andere RAL-Farbtön nach K7 Farbfächer / Другие цвета по RAL согласно K7 / 从RAL-K7颜色指南里的其它颜色

 Attention: / Стандартный цвет / 标准颜色:  
Technical wall with fittings / Техническая стенка с арматурой / 带龙头的设备墙  
Back wall without fittings / Задняя стенка без арматуры / 不带龙头的后墙



## SENSEPERIENCE



EN

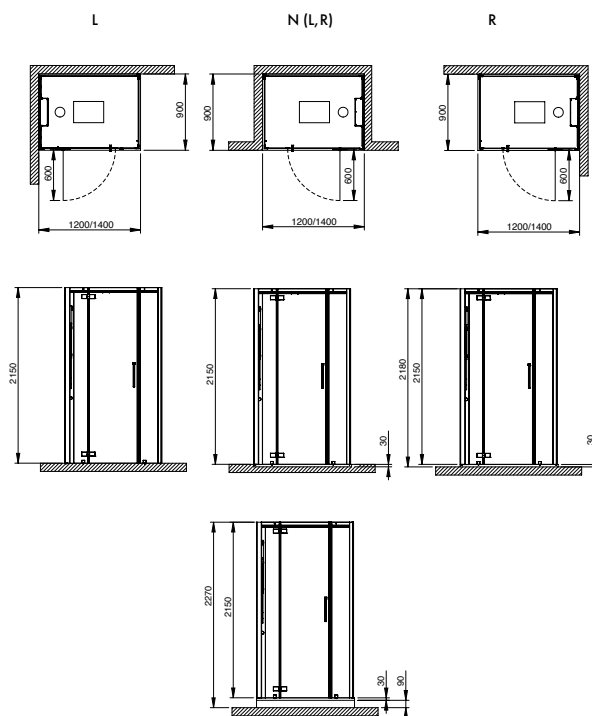
Function panel / technical wall on the shorter 900mm side

RU

Функциональная панель / техническая стенка на короткой стороне 900 mm

CN

900mm短边的功能面板/设备墙



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | COLOUR<br>Цветов<br>颜色 | SPECIAL ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 1200 x 900 - R        | 531221B *                           | 1180x880                                            | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 900 - L        | 532221B *                           | 1180x880                                            | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 900 - R        | 531221 x A **                       | 1200x900                                            | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 900 - L        | 532221 x A **                       | 1200x900                                            | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 900 - NR       | 534331 x A **                       | 1200x900                                            | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 900 - NL       | 535331 x A **                       | 1200x900                                            | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 900 - R        | 531421B *                           | 1380x880                                            | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 900 - L        | 532421B *                           | 1380x880                                            | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 900 - R        | 531421 x A ***                      | 1400x900                                            | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 900 - L        | 532421 x A ***                      | 1400x900                                            | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 900 - NR       | 534351 x A ***                      | 1400x900                                            | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 900 - NL       | 535351 x A ***                      | 1400x900                                            | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |

EN

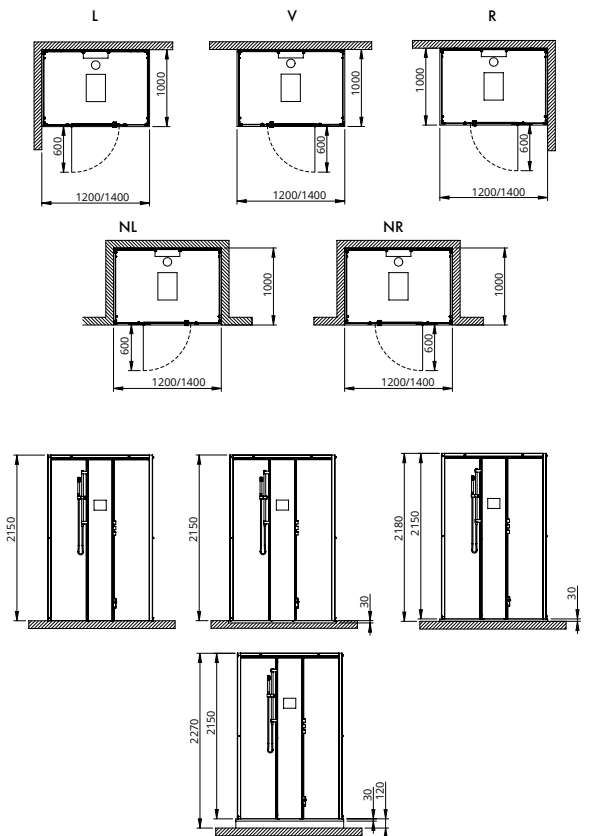
Function panel / technical wall on the shorter 1200/1400mm side

RU

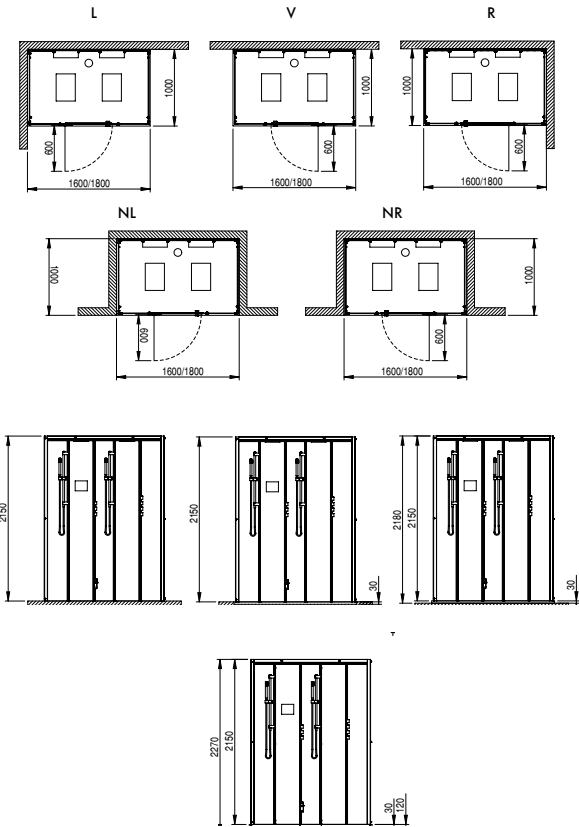
Функциональная панель / техническая стенка на длинной стороне 1200/1400 mm

CN

1200/1400mm长边的功能面板/设备墙



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | COLOUR<br>Цветов<br>颜色 | SPECIAL ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 1200 x 1000-L         | 532321B *                           | 1180 x 980                                          | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 1000-R         | 531321B *                           | 1180 x 980                                          | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 1000-V         | 533321B *                           | 1180 x 980                                          | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 1000-L         | 532321 x A **                       | 1200 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 1000-R         | 531321 x A **                       | 1200 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 1000-V         | 533321 x A **                       | 1200 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 1000-NR        | 534321 x A **                       | 1200 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1200 x 1000-NL        | 535321 x A **                       | 1200 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 1000-L         | 532341B *                           | 1380 x 980                                          | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 1000-R         | 531341B *                           | 1380 x 980                                          | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 1000-V         | 533341B *                           | 1380 x 980                                          | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 1000-L         | 532341 x A ***                      | 1400 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 1000-R         | 531341 x A ***                      | 1400 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 1000-V         | 533341 x A ***                      | 1400 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 1000-NR        | 534341 x A ***                      | 1400 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1400 x 1000-NL        | 535341 x A ***                      | 1400 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |



EN

RU

CN

Function panel / technical wall on the shorter 1600/1800 mm side

Функциональная панель / техническая стенка на длинной стороне 1600 / 1800mm

1600/1800 mm 长边的功能面板/设备墙

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度<br>e larghezza<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | COLOUR<br>Цветов<br>颜色 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| 1600 x 1000-L         | 532361B *                           | 1580 x 980                                                      | 2150                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1600 x 1000-R         | 531361B *                           | 1580 x 980                                                      | 2150                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1600 x 1000-V         | 533361B *                           | 1580 x 980                                                      | 2150                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1600 x 1000-L         | 532361 x A ***                      | 1600 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1600 x 1000-R         | 531361 x A ***                      | 1600 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1600 x 1000-V         | 533361 x A ***                      | 1600 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1600 x 1000-NR        | 534361 x A ***                      | 1600 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1600 x 1000-NL        | 535361 x A ***                      | 1600 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1800 x 1000-L         | 532381B *                           | 1780 x 980                                                      | 2150                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1800 x 1000-R         | 531381B *                           | 1780 x 980                                                      | 2150                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1800 x 1000-V         | 533381B *                           | 1780 x 980                                                      | 2150                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1800 x 1000-L         | 532381 x A ***                      | 1800 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1800 x 1000-R         | 531381 x A ***                      | 1800 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1800 x 1000-V         | 533381 x A ***                      | 1800 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1800 x 1000-NR        | 534381 x A ***                      | 1800 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1800 x 1000-NL        | 535381 x A ***                      | 1800 x 1000                                                     | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |

EN

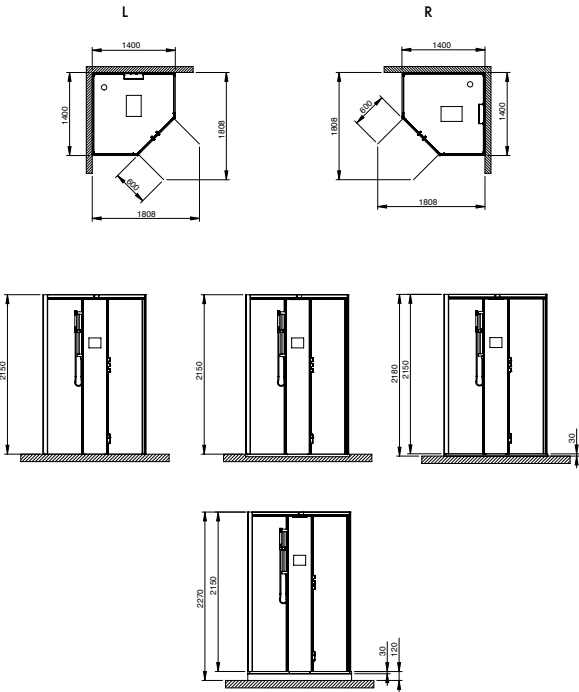
RU

CN

Pentagon

Пятиугольник

五角形

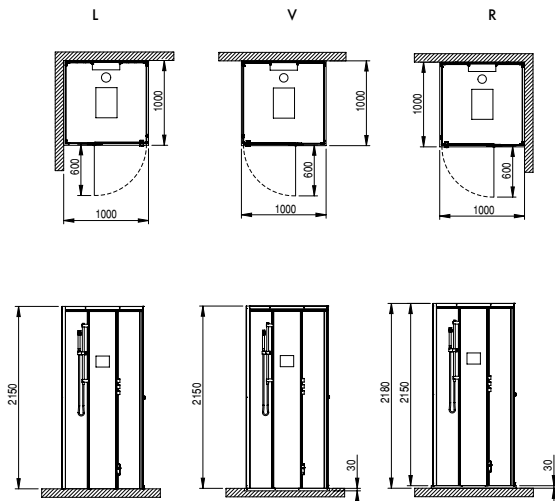


| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | COLOUR<br>Цветов<br>颜色 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| 1400 x 1400           | 533441B *                           | 1400x1400                                           | 2150                           | 550                    | 147-148                                                             |
| 1400 x 1400           | 533441 x A ***                      | 1400x1400                                           | 2270                           | 550                    | 147-148                                                             |

Do you have a special height? Ask us.  
/ Вас специальная высота? Просто спросите у нас.  
/ 您有特殊的高度需要吗? 请联系我们。  
  
Niche version - the niche size must always be about 1 cm larger than the cabin  
/ Нишевая версия - размер ниши всегда должен быть на 1 см больше, чем кабина  
/ 龕式：壁龕尺寸必須比房體大 1 cm



# SENSEPERIENCE



Do you have a special height? Ask us.

/ Вас специальная высота? Просто спросите у нас.  
/ 您有特殊的高度需要吗?请联系我们。

Niche version - the niche size must always be about 1 cm larger than the cabin

/ Нишевая версия - размер ниши всегда должен быть на 1 см больше, чем кабина  
/ 龕式：壁龕尺寸必須比房體大 1 cm

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | COLOUR<br>Цветов<br>颜色 | SPECIAL ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 1000 x 1000-L         | 532111B *                           | 980 x 980                                           | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1000 x 1000-R         | 531111B *                           | 980 x 980                                           | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1000 x 1000-V         | 533111B *                           | 980 x 980                                           | 2150                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1000 x 1000-L         | 532111 x A **                       | 1000 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1000 x 1000-R         | 531111 x A **                       | 1000 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |
| 1000 x 1000-V         | 533111 x A **                       | 1000 x 1000                                         | 2270                           | 550                    | 147-148                                                                |

\* Without shower tray / Без поддона / 不带淋浴盘

\*\* Incl. shower tray without anti-slip surface, frame and drain fitting (square drain cover in white), apron available optionally. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 532341.

/ \*\*\* Кабина оснащена поддоном SOLIQUE (с гладкой поверхностью). Поддон оснащён стелажом и белой сливной арматурой. Экран для поддона предлагается опционально. Для этого при заказе нужно указать артикул кабины без приписки „xA“, например 532341

/ \*\* 包括没有防滑底、支架和排水配件的淋浴盘(白色盖), 裙板可选配。当订购带防滑底的淋浴盘, 请省略“xA”, 例如: 532341。

\*\*\* Incl. shower tray without anti-slip surface, frame and drain fitting (square drain cover in white), apron available optionally. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 532341.

/ \*\*\* Кабина оснащена поддоном SOLIQUE (с гладкой поверхностью). Поддон оснащён стелажом и белой сливной арматурой. Экран для поддона предлагается опционально.

Для этого при заказе нужно указать артикул кабины без приписки „xA“, например 532341.

/ \*\*\* 包括没有防滑底、支架和排水配件的淋浴盘(白色盖), 裙板可选配。当订购带防滑底的淋浴盘, 请省略“xA”, 例如: 532341。

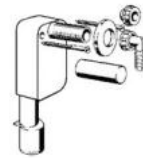
## SPECIAL ACCESSORIES FOR SENSEPERIENCE

Дополнительные аксессуары SensePerience  
特殊配件 SensePerience

Siphon for wall mounting (for draining of steam generator and scent dispenser)  
Attention: In order to assure an easy installation of SensePerience, the siphon is needed for pre-assem-bly.

/ Внимание: Стенной сифон требуется уже в процессе установки трубопроводов для обеспечения правильного монтажа кабины SensePerience.

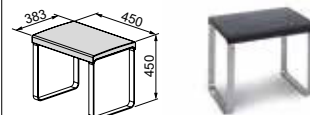
/ 存水弯 壁装式 (用于蒸汽发生器和香薰分送器的排水)  
注意: 为了确保叁斯爱迅顺利地安装, 预装时需要配备。



27775

Additional stool made of stainless steel with PU seat

/ Дополнительный табурет из нержавеющей стали с накладкой из полиуретана PU  
/ 附加凳子 不锈钢制造连PU座位



27772

Apron SensePerience made of aluminium, white

Белый алюминиевый экран SensePerience

裙板铝合金制造, 白色 SensePerience

- For steam cabin SensePerience rectangular, 1200x900, for a corner  
/ Для кабины SensePerience прямоугольной, 1200x900, угловая версия  
/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1200x900, 用于墙角式

- For steam cabin SensePerience rectangular 1200x900 niche version  
/ Для кабины SensePerience прямоугольной 1200x900 версия в нишу  
/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1200x900 壁龕式

- For steam cabin SensePerience rectangular 1200x1000, for a corner  
/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1200x1000, угловая версия  
/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1200x1000, 用于墙角式

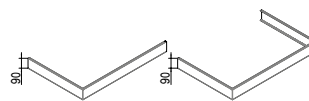
- For steam cabin SensePerience rectangular 1200x1000, for against a wall  
/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1200x1000, пристенная версия  
/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1200x1000, 用于靠墙式

- For steam cabin SensePerience rectangular 1200x1000, niche version  
/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1200x1000, версия в нишу  
/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1200x1000, 壁龕式

- For steam cabin SensePerience rectangular, 1400x900, for a corner  
/ Для кабины SensePerience прямоугольной, 1400x900, угловая версия  
/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1400x900, 用于墙角式

- For steam cabin SensePerience rectangular 1400x900 niche version  
/ Для кабины SensePerience прямоугольной 1400x900 версия в нишу  
/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1400x900 壁龕式

- For steam cabin SensePerience rectangular 1400x1000, for a corner  
/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1400x1000, угловая версия  
/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1400x1000, 用于墙角式



27815

27811

27803

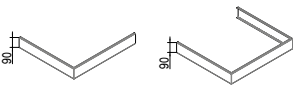
27804

27811

27816

27812

27805

|                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                    |        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| - For steam cabin SensePerience rectangular 1400x1000, for against a wall<br>/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1400x1000, пристенная версия<br>/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1400x1000, 用于靠墙式                                                          |                                                                                    | 27806  |
| - For steam cabin SensePerience rectangular 1400x1000, niche version<br>/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1400x1000, версия в нишу<br>/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1400x1000, · 壁龛式                                                                   |                                                                                    | 27812  |
| - For steam cabin SensePerience rectangular 1600x1000, for a corner<br>/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1600x1000, угловая версия<br>/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1600x1000, 用于墙角式                                                                   |                                                                                    | 27807  |
| - For steam cabin SensePerience rectangular 1600x1000, for against a wall<br>/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1600x1000, пристенная версия<br>/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1600x1000, 用于靠墙式                                                          |                                                                                    | 27808  |
| - For steam cabin SensePerience rectangular 1600x1000, niche version<br>/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1600x1000, версия в нишу<br>/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1600x1000, · 壁龛式                                                                   |                                                                                    | 27813  |
| - For steam cabin SensePerience rectangular 1800x1000, for a corner<br>/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1800x1000, угловая версия<br>/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1800x1000, 用于墙角式                                                                   |                                                                                    | 27809  |
| - For steam cabin SensePerience rectangular 1800x1000, for against a wall<br>/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1800x1000, пристенная версия<br>/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1800x1000, 用于靠墙式                                                          |                                                                                    | 27810  |
| - For steam cabin SensePerience rectangular 1800x1000, niche version<br>/ Pour cabine à vapeur SensePerience Прямоугольные 1800x1000, версия в нишу<br>/ 用于长方形叁斯爱迅蒸汽房 1800x1000, · 壁龛式                                                                   |                                                                                    | 27814  |
| - For steam cabin SensePerience square 1000x1000, for a corner<br>/ Для кабины SensePerience Квадрат 1000x1000, угловая версия<br>/ 用于方形叁斯爱迅蒸汽房 1000x1000, 用于墙角式                                                                                         |  | 27800  |
| - For steam cabin SensePerience square 1000x1000, for against a wall<br>/ Для кабины SensePerience Квадрат 1000x1000, пристенная версия<br>/ 用于方形叁斯爱迅蒸汽房 1000x1000, 用于靠墙式                                                                                |                                                                                    | 27801  |
| - For steam cabin SensePerience pentagonal 1400x1400<br>/ Для кабины SensePerience Квадрат, пятиугольник 1400x1400<br>/ 用于方形叁斯爱迅蒸汽房, 五边形 1400x1400                                                                                                       |                                                                                    | 27817  |
| Template for SensePerience rectangular version installed flush with the floor 1200 x 900, 1400 x 900<br>/ Шаблон для прямоугольной SensePerience установленной в пол 1200 x 900, 1400 x 900<br>/ 长方形叁斯爱迅的底盘模板SensePerience 1200 x 900, 1400 x 900        |                                                                                    | 132793 |
| Template for SensePerience rectangular version installed flush with the floor 1200 x 1000, 1400 x 1000<br>/ Шаблон для прямоугольной SensePerience установленной в пол 1200 x 1000, 1400 x 1000<br>/ 长方形叁斯爱迅的底盘模板SensePerience 1200 x 1000, 1400 x 1000  |                                                                                    | 132795 |
| Template for SensePerience rectangular version installed flush with the floor 1600 x 1000, 1800 x 1000<br>/ Шаблон для прямоугольной SensePerience установленной в пол 1600 x 1000, 1800 x 1000<br>/ 长方形叁斯爱迅的底盘模板SensePerience, 1600 x 1000, 1800 x 1000 |                                                                                    | 132796 |
| Template for SensePerience square version installed flush with the floor 1000 x 1000<br>/ Шаблон для полукруглой SensePerience установленной в пол 1000 x 1000<br>/ 模板 SensePerience quadrata con montaggio a filo pavimento 1000 x 1000                 |                                                                                    | 132797 |
| Template for SensePerience pentagonal version installed flush with the floor 1400x1400<br>/ Шаблон для пятиугольник SensePerience установленной в пол 1400 x 1400<br>/ 五边形叁斯爱迅的底盘模板SensePerience 1400x1400                                               |                                                                                    | 132794 |



# SENSEPERIENCE PANEEL

## STANDARD EQUIPMENT

- Integrated control panel
- Steam generator 4,0kW with automatic rinse and decalcification. Nominal voltage 230 V, 50/60 Hz
- Steam jet with a condensate drip tray
- Functional column made of glass, two
- Fittings (chrome-plated) consisting of (per functional column): Hand shower with rail, rain shower (8 l/min), cascade and cool down jet
- Thermostat 1/2"
- 1 shut-off valve
- Sound module with radio, 2 speakers
- LED-stripe with colour changer in the roof frame
- for room volume 3,5m³

## СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- Встроенная сенсорная стеклянная панель управления,
- Паровой генератор 4,0 кВт с автоматической промывкой и декальцинацией, номинальный вольтаж 230 В, 50/60 Гц
- Паровая форсунка,
- Функциональная стеклянная панель (8 мм),
- Хромированный душевой гарнитур, включая ручную душевую лейку на штанге, верхний душ (8 л/мин), каскад и паровая форсунка, встроенные в верхний душ,
- Термостат 1/2"
- Смеситель
- Звуковой модуль с радио, 2 динамика,
- Светодиодная полоса с переключателем цвета в каркасе крыши

## 基本设备

- 集成控制面板
- 带自动清洗和脱钙的蒸汽发生器，4.0 kW。
- 额定电压230 V，50/60Hz
- 带冷凝器盘的蒸汽喷嘴
- 由玻璃制成的功能柱
- 配置（镀铬），包括：
- 带滑杆的手持花洒，雨淋花洒(8 升/分钟，瀑布式和冷却喷嘴
- 恒温器 1/2“，
- 1个截止阀。
- 带收音机的声音模块，2个扬声器，
- 车顶框架中带有换色器的LED条纹



Warning: not compatible with the SteamSet domed. The ceiling must be suspended on site.

/ Предупреждение: несовместимо с купольным SteamSet. Потолок необходимо подвесить на месте.

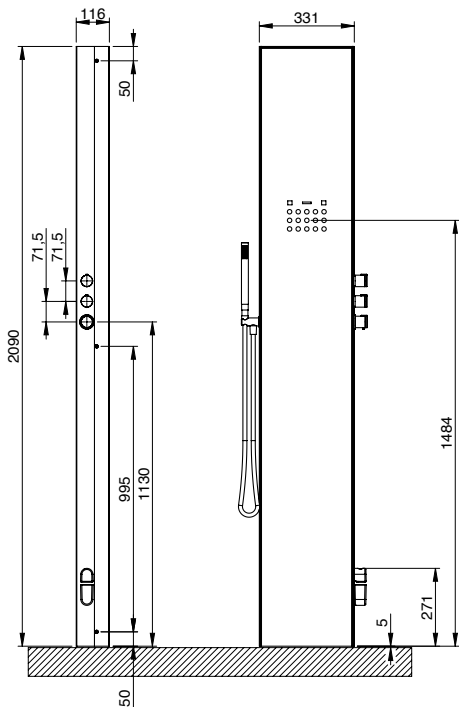
/ 警告：与SteamSet快球不兼容。天花板必须现场悬挂。

Wall siphon is absolutely necessary - Art. 27775 - look to the special accessories page

/ Настенный сифон абсолютно необходим - Art. 27775 - перейдите на страницу специальных принадлежностей

/ 墙上虹吸是绝对必要的-艺术。27775-转到特殊配件页面

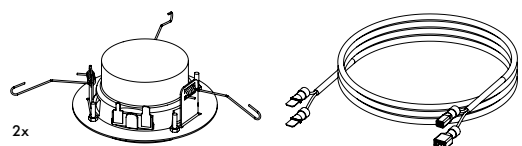
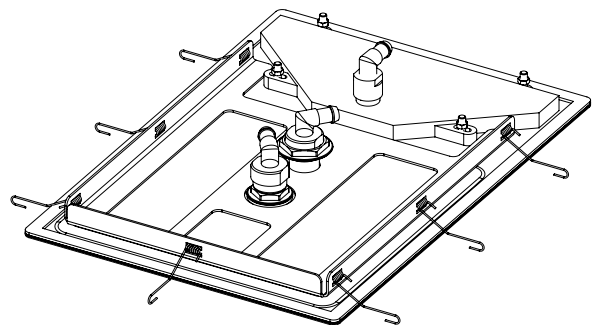
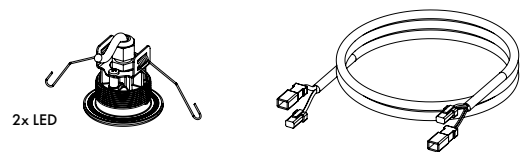
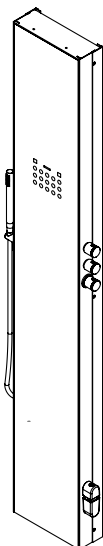
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | COLOUR<br>Цветов<br>颜色 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|----------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| 3,3 kW                | 68156                                  | 331 x 113                                              | 2100                           | 551                    | 147-148                                                                   |



Accessories (included): LED headlights

/ Аксессуары (в комплекте): светодиодные фары

/ 附件（随附）：LED大灯



STEAMSET



STANDARD EQUIPMENT

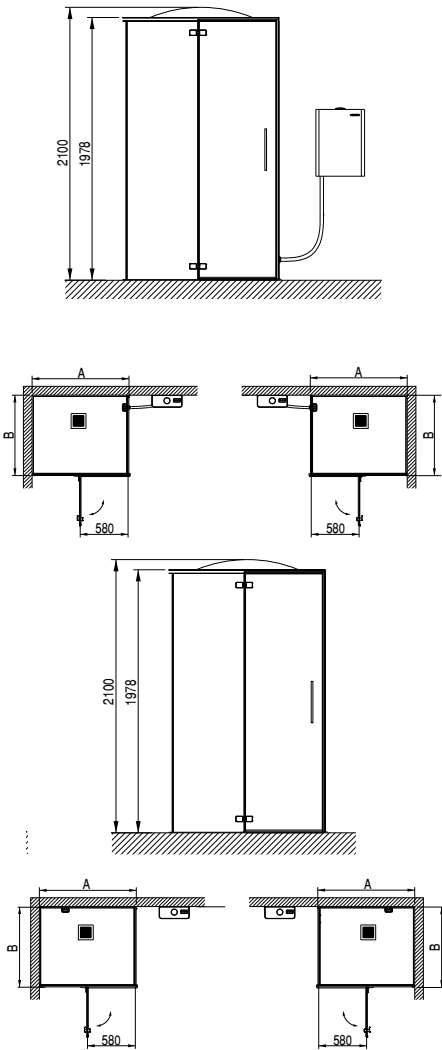
- Domed roof made of transparent sanitary acrylic (PMMA) Fastening strips in anodized silver glossy
- Genuine glass shower enclosure with EverClean coating  
Wall profiles anodized silver glossy, grips and hinges chrome-plated, Width of entry = 580 mm
- SteamBox 330, incl. steam hose, steam jet and mounting hardware, nominal voltage 230 V, 50/60 Hz

СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- Куполообразная крыша из прозрачного санитарного акрила (PMMA) планки для крепления анодированные в цвете серебряный блеск
- Душевая кабина из закаленного стекла (6 мм) с покрытием Everclean пристенные профиля анодированные цвет серебряный блеск, ручки и петли хромированные, ширина входа = 580мм
- Парогенератор SteamBox 330, в комплекте с паровой форсункой, паровым шлангом и материалом для установки, номинальное напряжение 230 В, 50/60 Гц

基本设备

- 透明卫浴级亚克力 (PMMA) 制造的穹顶
- 阳极氧化银抛光电面紧固条
- 带EverClean自洁涂层的原装玻璃淋浴盘
- 阳极氧化银抛光电面墙壁型材，镀铬把手和门
- 铰，进出口宽度 = 580 mm
- 蒸汽盒 (SteamBox) 330，包括蒸汽软管、蒸汽喷头和安装五金件，额定电压 230 V, 50/60 Hz



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.*<br>Номер артикула<br>型号 | ARTICLE NO.**<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) |
|-----------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|
| 800 x 800-L           | 68992                                | 68994                                 | 800 x 800                                           | 2100                           |
| 800 x 800-R           | 68993                                | 68995                                 | 800 x 800                                           | 2100                           |
| 900 x 750-L           | 68780                                | 68782                                 | 900 x 750                                           | 2100                           |
| 900 x 750-R           | 68781                                | 68783                                 | 900 x 750                                           | 2100                           |
| 900 x 800-L           | 68784                                | 68786                                 | 900 x 800                                           | 2100                           |
| 900 x 800-R           | 68785                                | 68787                                 | 900 x 800                                           | 2100                           |
| 900 x 900-L           | 68980                                | 68984                                 | 900 x 900                                           | 2100                           |
| 900 x 900-R           | 68981                                | 68985                                 | 900 x 900                                           | 2100                           |
| 1000 x 800-L          | 68788                                | 68790                                 | 1000 x 800                                          | 2100                           |
| 1000 x 800-R          | 68789                                | 68791                                 | 1000 x 800                                          | 2100                           |
| 1000 x 900-L          | 68792                                | 68794                                 | 1000 x 900                                          | 2100                           |
| 1000 x 900-R          | 68793                                | 68795                                 | 1000 x 900                                          | 2100                           |
| 1000 x 1000-L         | 68996                                | 68998                                 | 1000 x 1000                                         | 2100                           |
| 1000 x 1000-R         | 68997                                | 68999                                 | 1000 x 1000                                         | 2100                           |
| 1200 x 800-L          | 68796                                | 68798                                 | 1200 x 800                                          | 2100                           |
| 1200 x 800-R          | 68797                                | 68799                                 | 1200 x 800                                          | 2100                           |
| 1200 x 900-L          | 68988                                | 68990                                 | 1200 x 900                                          | 2100                           |
| 1200 x 900-R          | 68989                                | 68991                                 | 1200 x 900                                          | 2100                           |
| 1200 x 1000-L         | 68982                                | 68986                                 | 1200 x 1000                                         | 2100                           |
| 1200 x 1000-R         | 68983                                | 68987                                 | 1200 x 1000                                         | 2100                           |

\* With drilling for steam hose / с отверстием для парового шланга / 带孔，用于蒸汽软管  
\*\* Without drilling for steam hose / без отверстия для парового шланга / 不带蒸汽软管用的孔

Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the STEAMSET requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон. При комбинировании с душевым поддоном STEAMSET душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж STEAMSET возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон правильно установлен. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

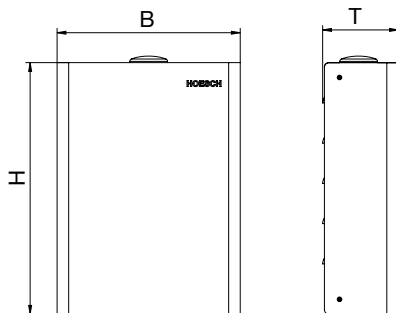
提示: 相配之Hoesch 淋浴盘请根据需要单独订购。如果使用淋浴盘，请将淋浴盘贴着装好瓷砖的墙面安装。盘的尺寸是指安装后的尺寸。安装到位的前提条件是要保证墙面垂直以及淋浴盘位置完全水平! 特殊的尺寸，坡度以及细节可以根据需要提供。请提供具体的尺寸要求。



# STEAMBOX 330



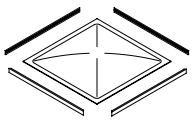
| STANDARD EQUIPMENT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 设备                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Plug-in, splash-proof design</li> <li>Cover made of aluminium with stainless steel tank and integrated operating panel incl. switch for unit on/Off, steam on/off, electronic water level control</li> <li>Incl. steam jet, steam hose and mounting hardware</li> <li>Nominal voltage 230 V, 50/60 Hz</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Водоустойчивая конструкция для лёгкой инсталляции</li> <li>Корпус из алюминия вместе с резервуаром из нержавеющей стали и встроенной панелью управления доступные функции: включить/выключить устройство, включить/выключить паровые функции, электронный датчик уровня воды</li> <li>Вместе с паровой форсункой, паровым шлангом и материалом для установки</li> <li>Номинальное напряжение 230 В, 50/60 Гц</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>插入式防溅设计系统</li> <li>铝合金盖板，集成控制面板，包括。装置开/关，蒸汽开/关，电子 水位控制器</li> <li>含蒸汽软管、蒸汽喷头和安装五金件</li> <li>额定电压230V, 50/60 Hz</li> </ul> |



| ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | DIMENSIONS<br>Размеры<br>尺寸<br>(mm) B x H x T |
|-------------------------------------|-----------------------------------------------|
| 68140                               | 364 x 500 x 150mm                             |

## SPECIAL ACCESSORIES FOR STEAMBOX 330

Дополнительные аксессуары SteamBox 330 330  
特殊配件 SteamBox 330

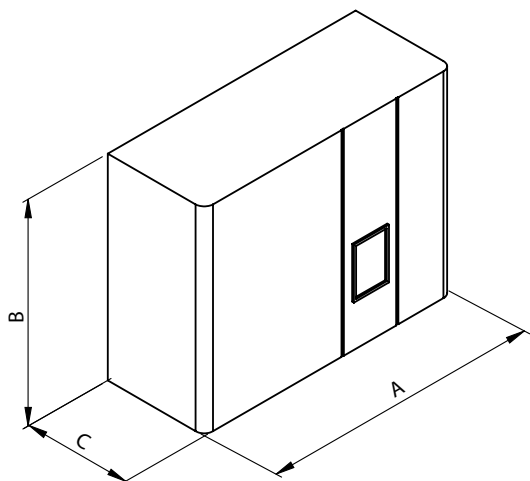
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号                                                                                                                                                | COLOUR<br>Цветов<br>颜色                                                                           |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Domed roof</b><br><b>One-piece domed roof made of transparent (300) and white (010) sanitary-grade acrylic (PMMA), designed for rectangular or square shower cabinets to cut to size at job site, incl. fastening strips optionally in white (410), silver anodized glossy (401) or silver anodized matt (402), dowels and crews.</b><br>/ Куполообразная крыша<br>Куполообразная одноэлементная крыша из прозрачного (300) и белого (010) санитарного акрила (PMMA) для квадратных либо прямоугольных кабин, с возможностью обреза на месте, вместе с монтажными лентами в следующих цветах на выбор белый (410), серебрянный блестящий (401) либо серебрянный матовый (402) с болтами и винтами.<br>/ 穹顶<br>整体成型的透明(300)和白色(010)卫浴级亚克力 (PMMA) 制成的顶棚，专为长方形或正方形淋浴房而设计，可现场切割成所需的尺寸，配有紧固带 可选白色 (410)、亮银 (401) 亚银 (402)，螺钉和螺丝。 | <br><b>Transparent</b><br>/ прозрачного<br>/ 透明<br><b>Transparent</b><br>/ прозрачного<br>/ 透明 | <br>6810.300 401<br>6810.300 402<br>6810.300 410<br>6858.300 401<br>6858.300 402<br>6858.300 410 |
| <b>900 x 900 x 150 mm</b><br><b>Cuttable (minimum dimensions) to 750 x 750 mm</b><br>/ Cuttable (minimum dimensions) to 750 x 750 mm / Возможность обрезать до размера 750 x 750 mm<br>/ 最小可切割成750x750mm<br><br><b>1200 x 1000 x 150 mm</b><br><b>Cuttable (minimum dimensions) to 950 x 770 mm</b><br>/ Cuttable (minimum dimensions) to 950 x 770 mm / Возможность обрезать до размера 950 x 770 mm<br>/ 最小可切割成950x770mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>White</b><br>/ белый<br>/ 白色<br><b>White</b><br>/ белый<br>/ 白色                                                                                                                 | 6810.010 401<br>6810.010 402<br>6810.010 410<br>6858.010 401<br>6858.010 402<br>6858.010 410     |

Fragrant and care products see page 189-190 / Ароматные средства и средства для ухода см. страницу 189-190 / 香薰和护理产品请参考第189-190页  
 Bath-accessories see page 188 / Аксессуары для ванной см. страницу 188 / 沐浴用品请参考第188页.



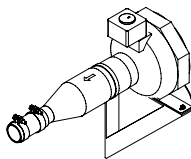
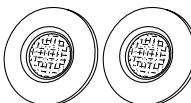
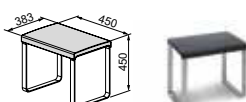
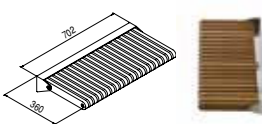
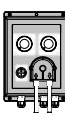
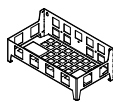
# HOESCH COMFORT

| STANDARD EQUIPMENT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 蒸汽发生器 标准设备                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Steamtank made of stainless steel, with automatic decalcification</li> <li>Permanent water supply</li> <li>Temperature sensor</li> <li>Operation by integrated control panel: steaming, light, cabin temperature, time and programme</li> <li>Supplied with steam jet and installation equipment</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>корпус из нержавеющей стали с автоматическим удалением известкового налета</li> <li>постоянное подключение к водопроводу с автоматической регулировкой температуры и датчиком температуры</li> <li>интегрированная панель управления</li> <li>в объем поставки включены паровая форсунка и материал для крепежа</li> </ul>                                                                                                                                                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>金属外壳，粉末涂层，带不锈钢蒸汽缸及自动脱钙</li> <li>固定的供水</li> <li>温度感应器</li> <li>以一体式控制面板操作：蒸汽、照明、房内温度、时间及程序。</li> <li>配备蒸汽喷头和安装设备</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| AVAILABLE VERSIONS:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | CHOIX DE 6 VERSIONS:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 可选款式:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Hoesch Comfort 6<br/>6 kW 3 - 8 m<sup>3</sup> steam rooms</li> <li>Hoesch Comfort 12<br/>12 kW 6 - 14 m<sup>3</sup> steam rooms</li> <li>Hoesch Comfort 21<br/>21 kW 10 - 22 m<sup>3</sup> steam rooms</li> </ul>                                                                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Hoesch Comfort 6<br/>2кв для объема помещения до 2,5м<sup>3</sup><br/>4кв для объема помещения 2-5м<sup>3</sup><br/>6кв для объема помещения 3-8м<sup>3</sup></li> <li>Hoesch Comfort 12<br/>8кв для объема помещения 4-8 м<sup>3</sup><br/>10кв для объема помещения 5-12м<sup>3</sup><br/>12кв для объема помещения 6-14м<sup>3</sup></li> <li>Hoesch Comfort 21<br/>14кв для объема помещения 7-14м<sup>3</sup><br/>17,5кв для объема помещения 8-18м<sup>3</sup><br/>21кв для объема помещения 10-22м<sup>3</sup></li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Hoesch Comfort 6<br/>2 kW 适用于 1 至 2.5 m<sup>3</sup> 蒸汽房<br/>4 kW 适用于 2 至 5 m<sup>3</sup> 蒸汽房<br/>6 kW 适用于 3 至 8 m<sup>3</sup> 蒸汽房</li> <li>Hoesch Comfort 12<br/>8 kW 适用于 4 至 8 m<sup>3</sup> 蒸汽房<br/>10 kW 适用于 5 至 12 m<sup>3</sup> 蒸汽房<br/>12 kW 适用于 6 至 14 m<sup>3</sup> 蒸汽房</li> <li>Hoesch Comfort 21<br/>14 kW 适用于 7 至 14 m<sup>3</sup> 蒸汽房<br/>17.5 kW 适用于 8 至 18 m<sup>3</sup> 蒸汽房<br/>21 kW 适用于 10 至 22 m<sup>3</sup> 蒸汽房</li> </ul> |



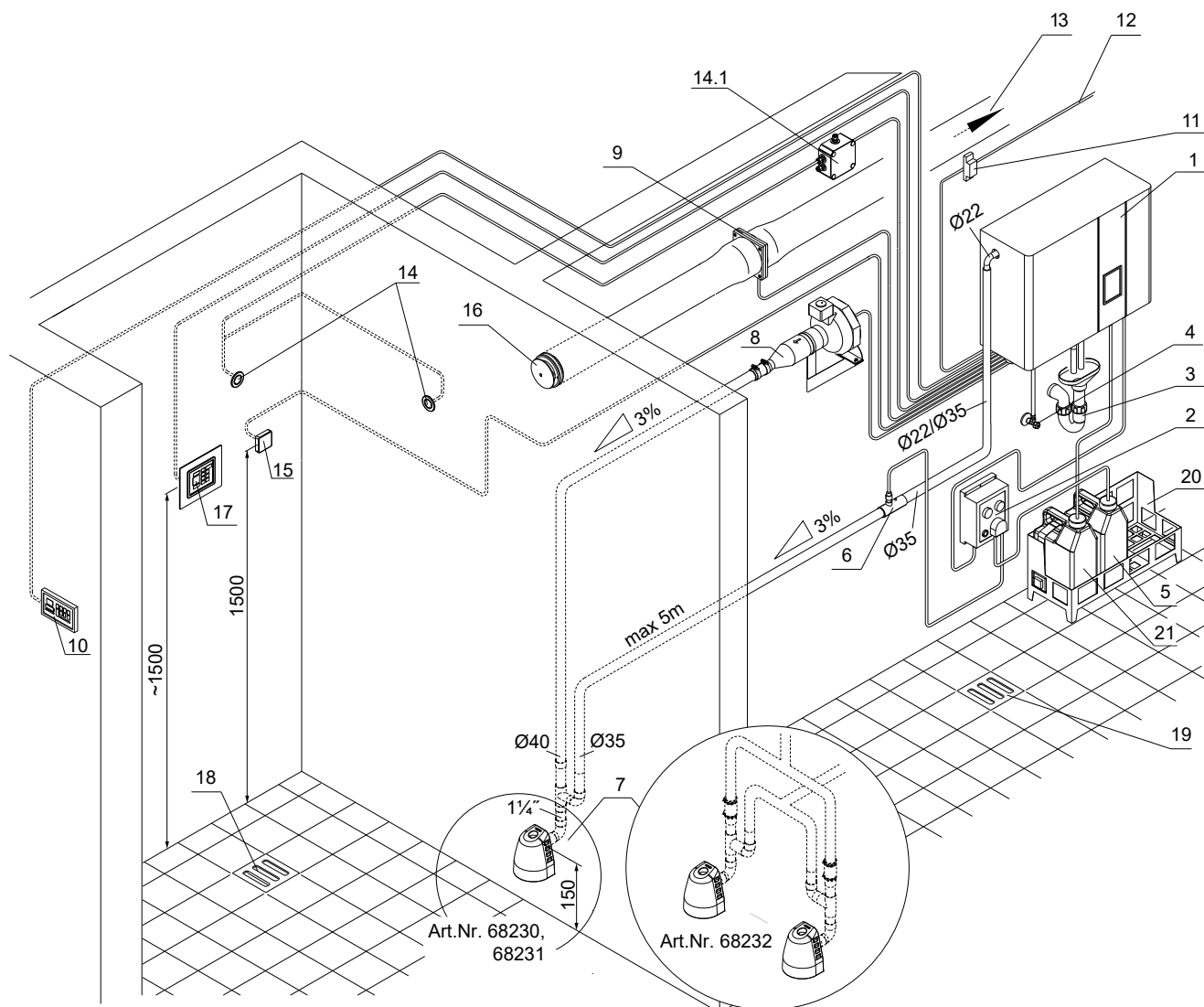
| MODELL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | DIMENSIONS<br>Размеры<br>尺寸<br>(mm) A x B x C | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| Hoesch Comfort 6       | 68230                               | 568 x 450 x 221 mm                            | 153                                                                 |
| Hoesch Comfort 12      | 68231                               | 600 x 501 x 259 mm                            | 153                                                                 |
| Hoesch Comfort 21      | 68232                               | 683 x 501 x 290 mm                            | 153                                                                 |

| MODELL<br>Модель<br>品名                                                                                                                    | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Descaler for steam generators (5 L)<br>/ Специальное средство для удаления извести для парогенераторов (5л)<br>/ HOESCH特制脱钙剂适用于蒸汽发生器 (5l) | 692107                              |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR HOESCH COMFORT 6, 12, 21<br>Дополнительные аксессуары Hoesch Comfort 6, 12, 21<br>特殊配件 Hoesch Comfort 6, 12, 21                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |   |                                                                                       | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Air-input blower 230 V, 50 Hz.</b><br><b>Recommended for SteamBox 630 and higher. To optimize the dispersal of steam and introduce fresh air. Incl. installation material Air-input blower 230 V, 50 Hz.</b><br>/ Приточной вентилятор 230В, 50 Гц.<br>Рекомендуются для парогенераторов от модели Steambox 630<br>Для оптимизации распространения пара и подачи свежего воздуха, вместе с элементами крепления<br>/ 鲜风风机 230 V, 50 Hz。<br>建议用于蒸汽盒 (Steambox) 630或以上的型号<br>为了优化蒸汽的扩散和引进新鲜空气，包括安装材料                                                                                     |  |   |    | 683304                              |
| <b>Ventilator</b><br><b>incl. Pipe mount NW 100, 19 W/230 V</b><br>/ Вентилятор<br>включая трубки NW 100, 19W / 230 V<br>/ 通风机<br>含管道固件，NW 100, 19 W/230 V                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |   |    | 6838                                |
| <b>Adjustable ventilation valve with automatic ventilation; Colour: White</b><br>/ Регулируемый воздушный клапан с принудительной вентиляцией Цвет: белый<br>/ 带自动通风的可调通风机 颜色：白                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |   |    | 6837                                |
| <b>LED spotlights for steam cubicles provided by customer (55 mm) x2</b><br><b>Including control 50/60 Hz with integrated colour light changer via Panel</b><br><b>Colours: white, red, orange, yellow, green, blue, indigo, violet</b><br>/ Прожектора LED для паровой кабины (55 мм) x 2<br>С контроллерами 50/60 Гц и с автоматическим переключателем цвета на панели управления<br>Цвета: красный, оранжевый, жёлтый, зелёный, голубой, индиго, фиолетовый<br>/ 用于现有蒸汽房的LED灯 (55 mm) x 2<br>只适用于蒸汽盒 (Steambox) 420、630、900、1800 包括控制面板上操作的控制器50/60 Hz连集成<br>彩灯转换器 颜色：白、红、橙、黄、绿、蓝、紫蓝、紫 |  |   |    | 15032401                            |
| <b>2 LED spotlights including cabling and control</b><br>/ 2 прожектора LED с кабелем и управлением<br>/ 2盏LED灯，含电缆和控制器                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |   |                                                                                       | 15032501                            |
| <b>4 LED spotlights including cabling and control</b><br>/ 4 прожектора LED с кабелем и управлением<br>/ 4盏LED灯，含电缆和控制器                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |   |                                                                                       | 107018                              |
| <b>6-core extension cable LED RGB (2m long) (1 set per headlight)</b><br>/ 6-жильный удлинительный кабель LED RGB (длина 2 м) (по 1 комплекту на фару)<br>/ 6芯延长线LED RGB (2m长) (每个大灯1组)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |   |                                                                                       |                                     |
| <b>Additional stool made of stainless steel with PU seat</b><br>/ Дополнительный табурет из нержавеющей стали с накладкой из полиуретана PU<br>/ 加凳子 不锈钢制造连PU座位                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  | ⬆ |   | 27772                               |
| <b>Folding bench 702 x 360 mm</b><br>/ Откидное сиденье 702 x 360 mm<br>/ 长凳 702 x 360 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | ⬆ |   | 27768.700<br>27768.704              |
| <b>Stool made of water-resistant teak wood and PU pad</b><br>/ Табурет из водостойкого дерева тик с накладкой с полиуретана PU<br>/ 防水柚木及聚氨酯(PU)垫制成的凳子<br>410 x 310 x 456 mm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  | ⬆ |  | 89218                               |
| <b>Fragrance pump</b><br>/ Насос дозирующий ароматическое средство<br>/ 香薰泵                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |   |  | 6830                                |
| <b>Additional external control panel for installation outside of steam room (150 x 120 mm)</b><br>/ внешняя панель управления для установки вне паровой кабины<br>/ 附加的外置控制面板 (用于安装在蒸汽房外)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |   |  | 6832                                |
| <b>Additional waterproof external control panel for installation inside of steam room (130 x 110 mm), on demand</b><br>/ Внешняя водонепроницаемая панель управления для установки внутри паровой кабины<br>/ 附加的防水外置控制面板 (用于安装在蒸汽房内)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |   |                                                                                       | 6833                                |
| <b>Mounting base for steam generator</b><br>/ Подставка для установки парогенератора<br>/ 蒸汽发生器安装底座                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |   |  | 6840                                |
| <b>Basket for decalcification liquid or aromas</b><br>/ Ящик для размещения принадлежностей, как например канистры для ароматических средств<br>/ 用于脱钙液或香薰的篮子                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |   |  | 6841                                |

## STEAM BATH DEVICE DIAGRAM

Принципиальная схема паровой системы  
蒸汽浴设备图



- 1 - Steam generator HOESCH Comfort 6, 12, 21
- 2 - Fragrance pump - optional (Art.nr. 6830)
- 3 - Siphon
- 4 - Water connection R1/2"x3/8" angular valve 5 - reservoir for fragrance essences
- 6 - Fragrance dosing valve
- 7 - Steam jet
- 8 - Air supply blower
- 9 - Exhaust air fan (lhot-well)
- 10 - External control panel
- 11 - Protection switch FI 30 mA
- 12 - Power supply voltage 230V/400V, 50/60 Hz
- 13 - Free output
- 14 - LED (12V)
- 14.1 - LED control
- 15 - Temperature sensor
- 16 - Vent valve (should be placed as high as possible)
- 17 - Additional waterproof external control panel - Optional (Art.Nr. 6833)
- 18 - Steam cabin drainage
- 19 - Technical room drainage
- 20 - Basket for decalcification liquid or aromas - Optional (Art. 6841)
- 21 - Descaling tan

- 1 - Парогенератор HOESCH Comfort 6, 12, 21
- 2 - Насос для ароматизатора - опция (арт. 6830)
- 3 - Сифон
- 4 - Подключение подачи воды R1/2"x3/8" угловой клапан
- 5 - Резервуар для ароматизирующих масел
- 6 - Дозирующий клапан ароматизатора
- 7 - Паровая форсунка
- 8 - Нагнетатель свежего воздуха
- 9 - Вентилятор отработанного воздуха
- 10 - Внешняя контрольная панель
- 11 - Защитный предохранитель FI 30 mA
- 12 - Напряжение питания 230В/400В, 50/60 Гц
- 13 - Вывод наружу
- 14 - Лампы LED (12В)
- 14.1 - Управление LED
- 15 - Датчик температуры
- 16 - Регулируемое вентиляционное отверстие (должно быть расположено как можно выше)
- 17 - Дополнительная внешняя контрольная панель водостойкая - опция (арт. 6833)
- 18 - Дренаж паровой кабины
- 19 - Дренаж технической кабины
- 20 - Корзина для декарлцинирующих жидкостей или ароматизаторов - опция (арт.6841)
- 21 - Бак для очистки от накипи

- 1 - 蒸汽发生器 HOESCH Comfort 6, 12, 21
- 2 - 香薰泵 - 选配 (型号 6830)
- 3 - 虹吸管
- 4 - 接水角阀 R1/2"x3/8"
- 5 - 香薰储存罐
- 6 - 香薰灌注阀
- 7 - 蒸汽喷嘴
- 8 - 送风机
- 9 - 排风扇 (冷凝水存水弯)
- 10 - 外部控制面板 - 选配 (型号 6832)
- 11 - 保护开关 FI 30 mA
- 12 - 电源电压 230V / 400V, 50 / 60Hz
- 13 - 排气口
- 14 - LED (12V)
- 14.1 - LED控制
- 15 - 温度感应器
- 16 - 排气阀 (应尽可能高)
- 17 - 附加防水外部控制面板 - 选配 (型号 6833)
- 18 - 蒸汽房排水
- 19 - 设备间排水
- 20 - 用于放置脱钙液体或香薰的篮子 - 选配 (型号6841)
- 21 - 脱钙罐



HOESCH

Душевые  
кабины

淋浴房

# SHOWER PARTITIONS



- ADANA
- FREE
- LIBERTY
- MUNA
- ONE&ONE

|       |     |
|-------|-----|
| _____ | 162 |
| _____ | 165 |
| _____ | 166 |
| _____ | 158 |
| _____ | 156 |

**RENOVATION SYSTEM**  
/ ДУШЕВЫЕ КАБИНЫ / 淋浴房

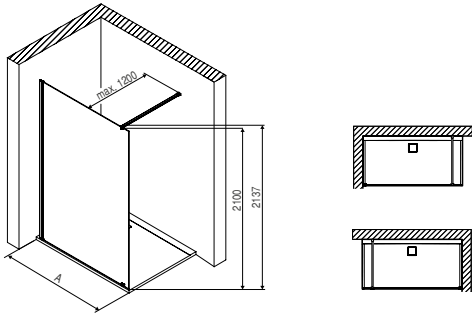
|       |     |
|-------|-----|
| _____ | 167 |
|-------|-----|

**nature**  
*feels so free ...*

ONE&ONE

- Genuine glass shower partition (8 mm) with EverClean coating
  - Wall connection profiles and fastener bar, stainless steel optic
  - Adjusting range of: wall profile +/- 10 mm
  - The fastener bar can be shortened to the desired length on site.
- Стеклянная душевая кабина (8 mm) с покрытием EverClean- Profils muraux et barre de maintien chromés
  - Стенные профили и стабилизатор для стекла выполнены под нержавеющую сталь
  - Пределы регулировки: пристенного профиля +/- 10 мм
  - Стабилизатор для стекла возможно сократить на месте до соответственной длины
- 帶EverClean涂层的玻璃淋浴房 (8mm)
  - 墙面型材和紧固杆，镜面不锈钢
  - 可调节范围
  - 墙面型材 +/- 10mm
  - 配件紧固杆可以现场被切割成需要的长度

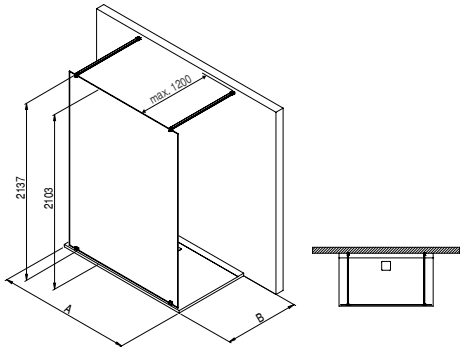
CORNER VERSION, SIDE ENTRY / УГЛОВАЯ ВЕРСИЯ, БОКОВОЙ ВХОД / 转角式侧面入口



| LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) A | GLASS WIDTH<br>Ширина стекла<br>玻璃宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 800                             | 747                                          | 2100                           | 5722.101401                         | 5722.101414*                        |
| 900                             | 847                                          | 2100                           | 5723.101401                         | 5723.101414*                        |
| 1000                            | 947                                          | 2100                           | 5758.101401                         | 5758.101414*                        |
| 1100                            | 1047                                         | 2100                           | 5755.101401                         | 5755.101414*                        |
| 1200                            | 1147                                         | 2100                           | 5753.101401                         | 5753.101414*                        |
| 1300                            | 1247                                         | 2100                           | 5754.101401                         | 5754.101414*                        |
| 1400                            | 1347                                         | 2100                           | 5746.101401                         | 5746.101414*                        |
| 1500                            | 1447                                         | 2100                           | 5747.101401                         | 5747.101414*                        |
| 1600                            | 1547                                         | 2100                           | 5748.101401                         | 5748.101414*                        |

\*Wall profiles and handle in black colour/ Настенные профили и ручка черного цвета / 黑色的墙壁型材和把手

FOR AGAINST A WALL / ПРИСТЕННАЯ ВЕРСИЯ / 靠墙式

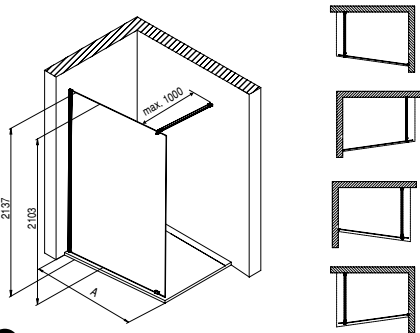


| LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) A | GLASS WIDTH<br>Ширина стекла<br>玻璃宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|---------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 1400                            | 1347                                         | 2100                           | 4746.101401                         | 4746.101414*                        |
| 1500                            | 1447                                         | 2100                           | 4747.101401                         | 4747.101414*                        |
| 1600                            | 1547                                         | 2100                           | 4748.101401                         | 4748.101414*                        |

**i** Longer stabilisation bar possible on request  
/ По запросу возможна более длинная стабилизационная стойка  
/ 可根据要求提供更长的定杆

\*Wall profiles and handle in black colour  
/ \*Настенные профили и ручка черного цвета  
/ 黑色的墙壁型材和把手

CORNER VERSION, SIDE ENTRY / УГЛОВАЯ ВЕРСИЯ, БОКОВОЙ ВХОД / 转角式侧面入口  
TRAPEZ / ТРАПЕЦ / 梯形

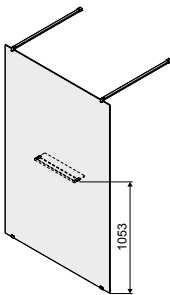


| ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) A | GLASS WIDTH<br>Ширина стекла<br>玻璃宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) |
|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|
| 5900.101401                         | 1200                            | 1165                                         | 2100                           |
| 5901.101401                         | 1300                            | 1265                                         | 2100                           |
| 5902.101401                         | 1400                            | 1365                                         | 2100                           |
| 5903.101401                         | 1500                            | 1465                                         | 2100                           |
| 5904.101401                         | 1600                            | 1565                                         | 2100                           |

**i** Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the ONE&ONE shower screen requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Special size/sloping/cut-out available on request. Please, always deliver a drawing showing the exact dimensions. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

/ Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch. При комбинировании с душевым поддоном душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж душевой кабины ONE&ONE возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон установлен в четко горизонтальном положении. Особые размеры, скосы и вырез поставляются по запросу. Пожалуйста, всегда подавайте размерный эскиз с точными размерами. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

/ 提示：与相配套的底盆需要单独订购。如果使用淋浴盘，请将淋浴盘贴着装好瓷砖的墙面安装。安装到位的前提条件是要保证墙面垂直以及淋浴盘位置完全水平！特殊的尺寸，坡度以及细节可以根据需要提供。请提供具体的尺寸要求。



| ACCESSORIES<br>Специальные аксессуары<br>特殊配件                                  | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| Rail<br>/ Полотенцедержатель<br>/ 备有毛巾杆                                        | 4151001.405 chrom<br>/ хром<br>/ 镀铬<br>4151001.414 black Matt<br>/ Черный матовый<br>/ 亚光黑 |
| Rail with shelf<br>/ Полотенцедержатель со стеклянной полкой<br>/ 毛巾杆连玻璃架子可供选择 | 4151101.405 chrom<br>/ хром<br>/ 镀铬<br>4151101.414 black Matt<br>/ Черный матовый<br>/ 亚光黑 |

**i** Additional accessories, see page 190.  
/ Дополнительные аксессуары см. На странице 190. / 其他附件，请参见第 190.

**RAIN SHOWER FITTING CIELA**

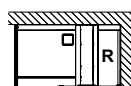
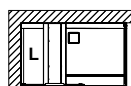
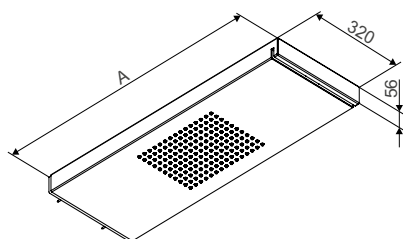
- Stainless steel rain shower fitting (22 l/min)
- Fastener bar, stainless steel optic
- Adjusting range of the shower head +/- 10 mm
- Suitable for glass with a thickness of 8 mm or 10 mm

**ДУШЕВАЯ ЛЕЙКА CIELA**

- Верхняя душевая лейка (22 л/мин.) из нержавеющей стали
- Стабилизаторы для стекла выполнены под нержавеющую сталь
- Пределы регулировки верхнего душа +/- 10 мм

**雨林花洒CIELA**

- 不锈钢雨林花洒 (22 l/min)
- 配件紧固杆，镜面不锈钢
- 花洒的调节范围 +/- 10mm



Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately.  
 / Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch.  
 / 提示：与相配套的底盆需要单独采购

| ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) |
|-------------------------------------|-------------------------------|
| 5780.401                            | 750                           |
| 5780L.401 *                         | 750                           |
| 5780R.401 *                         | 750                           |
| 5781.401                            | 800                           |
| 5781L.401 *                         | 800                           |
| 5781R.401 *                         | 800                           |
| 5782.401                            | 900                           |
| 5782L.401 *                         | 900                           |
| 5782R.401 *                         | 900                           |
| 5783.401                            | 750-1200 **                   |
| 5783L.401 *                         | 750-1200 **                   |
| 5783R.401 *                         | 750-1200 **                   |
| 5784.401                            | 1200-1800 **                  |
| 5784L.401 *                         | 1200-1800 **                  |
| 5784R.401 *                         | 1200-1800 **                  |

\* In the case of the L + R version, the side support bar (120 cm in length, can be shortened to custom length) is included in the delivery scope.

/ В случае левой и правой версии в объем поставки включается также боковой носитель (длина 120 см с возможностью сокращения).  
 / 含L + R款式的侧面支撑杆 (长120 cm, 可以调整到合适的长度)。

\*\* A technical drawing is created prior to order placement for all special designs.

/ Для индивидуальных изделий соответствующая техническая документация составляется перед заказом.  
 / 定制的产品在订货前会绘制技术图纸

| SPECIAL ACCESSORIES FOR KOPFBRAUSE CIELA<br>Дополнительные аксессуары douche de tête CIELA<br>特殊配件雨林花洒 CIELA                                                                                                                      | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------|
| <b>Wall profile*<br/>in stainless-steel look for attachment of the glass panel (8mm) (glass on site).</b><br><br>Пристенный профиль*<br>нержавеющая сталь для установки стекла (8мм)<br><br>墙壁型材*<br>为不锈钢外观, 用于固定玻璃(8mm) (玻璃运抵现场) | 149066                              | 2200                           |

\* The wall profile can be shortened to the desired length on site. Adjusting range of the wall profile: +/- 8 mm

/ Пристенный профиль возможно сократить на месте до соответственной длины.

Пределы регулировки пристенного профиля +/- 8mm

/ 墙壁型材可以现场被切割成需要的长度。墙壁型材的可调整范围：+/- 8mm

MUNA

FOR NICHE

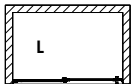
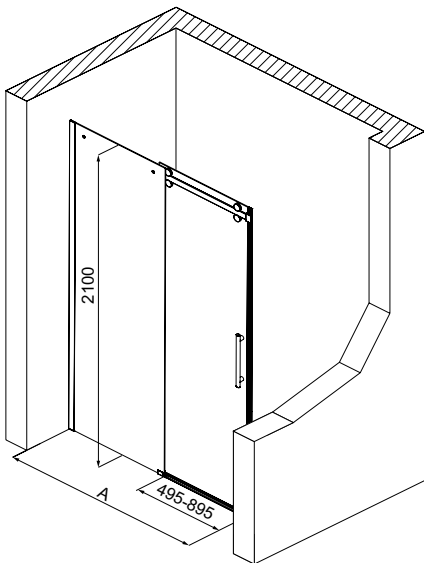
- Genuine glass shower partition (10 mm) with EverClean coating
- Wall connection profiles stainless steel optic
- Adjusting range of: shower head +/- 10 mm

В НИШУ

- Стеклянная душевая кабина (8 mm) с покрытием EverClean
- Стенные профили стекла выполнены под нержавеющую сталь
- Пределы регулировки: верхнего душа +/- 10 мм

用于壁龛式

- 带EverClean涂层的玻璃淋浴房 (8mm)
- 型材，镜面不锈钢
- 可调节范围：花洒 +/- 10mm



| MODELL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) |
|------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|--------------------------------|
| 1200-R                 | 9228312.101401                      | 1200                          | 2100                           |
| 1200-L                 | 9228212.101401                      | 1200                          | 2100                           |
| 1300-R                 | 9228313.101401                      | 1300                          | 2100                           |
| 1300-L                 | 9228213.101401                      | 1300                          | 2100                           |
| 1400-R                 | 9228314.101401                      | 1400                          | 2100                           |
| 1400-L                 | 9228214.101401                      | 1400                          | 2100                           |
| 1500-R                 | 9228315.101401                      | 1500                          | 2100                           |
| 1500-L                 | 9228215.101401                      | 1500                          | 2100                           |
| 1600-R                 | 9228316.101401                      | 1600                          | 2100                           |
| 1600-L                 | 9228216.101401                      | 1600                          | 2100                           |
| 1700-R                 | 9228317.101401                      | 1700                          | 2100                           |
| 1700-L                 | 9228217.101401                      | 1700                          | 2100                           |
| 1800-R                 | 9228318.101401                      | 1800                          | 2100                           |
| 1800-L                 | 9228218.101401                      | 1800                          | 2100                           |
| 1900-R                 | 9228319.101401                      | 1900                          | 2100                           |
| 1900-L                 | 9228219.101401                      | 1900                          | 2100                           |
| 2000-R                 | 9228320.101401                      | 2000                          | 2100                           |
| 2000-L                 | 9228220.101401                      | 2000                          | 2100                           |

**i** There is a possibility to order a shower enclosure glass in graphite color on individual order  
/ Возможно специальное производство: стекло в цвете графит  
/ 淋浴房玻璃也备有石墨色作为选配。

**i**

Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the MUNA shower screen requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Special size/sloping/cut-out available on request. Please, always deliver a drawing showing the exact dimensions. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

/ Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch. При комбинировании с душевым поддоном душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж душевой кабины MUNA возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон установлен в четко горизонтальном положении. Особые размеры, скосы и вырез поставляются по запросу. Пожалуйста, всегда подавайте размерный эскиз с точными размерами. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

/ 注意：与相配套的HOESCH淋浴底盆需要单独订购。如果使用淋浴盘，请将淋浴盘贴着装好瓷砖的墙面安装。盘的尺寸是指安装后的尺寸。MUNA淋浴屏安装到位的前提条件是要保证墙面垂直以及淋浴盘位置完全水平！特殊的尺寸/坡度/裁剪可按需提供。请提供图纸说明具体的尺寸要求。因设计的原因无法保证100%密封。贴地安装的话不能保证不漏水。


**MUNA**
**CORNER VERSION**

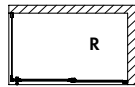
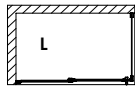
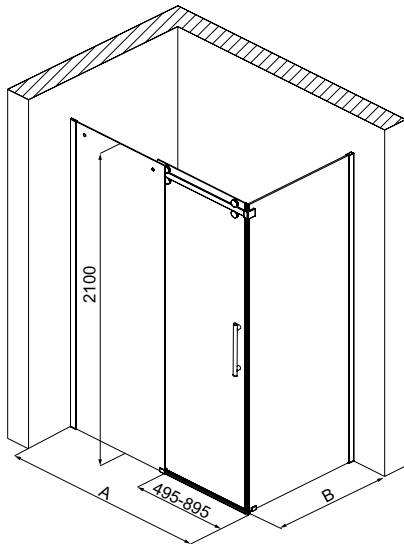
## УГЛОВАЯ ВЕРСИЯ

## 转角式

- Genuine glass shower partition (10 mm) with EverClean coating
- Wall connection profiles stainless steel optic
- Adjusting range of: shower head +/- 10 mm

- Стеклопанель душевой кабины (8 mm) с покрытием EverClean
- Стенные профили стекла выполнены под нержавеющую сталь
- Пределы регулировки: верхнего душа +/- 10 мм

- 带EverClean涂层的玻璃淋浴房 (8mm)
- 型材，镜面不锈钢
- 可调节范围：花洒 +/- 10mm



There is a possibility to order a shower enclosure glass in graphite color on individual order

/ Возможно специальное производство: стекло в цвете графит  
/ 淋浴房玻璃也备有石墨色作为选配。



Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the MUNA shower screen requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Special size/ sloping/ cut-out available on request. Please, always deliver a drawing showing the exact dimensions. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

/ Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch. При комбинировании с душевым поддоном душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж душевой кабины FREE возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон установлен в четко горизонтальном положении. Особые размеры, скосы и вырезы поставляются по запросу. Пожалуйста, всегда подавайте размерный эскиз с точными размерами. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

/ 注意：与相配套的HOESCH淋浴底盆需要单独订购。如果使用淋浴盆，请将淋浴盆 贴着装好瓷砖的墙面安装。盆的尺寸是指安装后的尺寸。FREE淋浴屏安装到位的前提条件是要保证墙面垂直以及淋浴盆位置完全水平！特殊的尺寸/坡度/裁剪可按需 提供。请提供图纸说明具体的尺寸要求。因设计的原因无法保证100%密封。贴地安装的话不能保证不漏水。

| MODELL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) |
|------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|
| 1200 x 800-R           | 9228710.101401                      | 1200 x 800                                          | 2100                           |
| 1200 x 800-L           | 9228610.101401                      | 1200 x 800                                          | 2100                           |
| 1200 x 900-R           | 9228711.101401                      | 1200 x 900                                          | 2100                           |
| 1200 x 900-L           | 9228611.101401                      | 1200 x 900                                          | 2100                           |
| 1300 x 800-R           | 9228712.101401                      | 1300 x 800                                          | 2100                           |
| 1300 x 800-L           | 9228612.101401                      | 1300 x 800                                          | 2100                           |
| 1300 x 900-R           | 9228713.101401                      | 1300 x 900                                          | 2100                           |
| 1300 x 900-L           | 9228613.101401                      | 1300 x 900                                          | 2100                           |
| 1400 x 800-R           | 9228724.101401                      | 1400 x 800                                          | 2100                           |
| 1400 x 800-L           | 9228624.101401                      | 1400 x 800                                          | 2100                           |
| 1400 x 900-R           | 9228714.101401                      | 1400 x 900                                          | 2100                           |
| 1400 x 900-L           | 9228614.101401                      | 1400 x 900                                          | 2100                           |
| 1500 x 750-R           | 9228735.101401                      | 1500 x 750                                          | 2100                           |
| 1500 x 750-L           | 9228635.101401                      | 1500 x 750                                          | 2100                           |
| 1500 x 800-R           | 9228725.101401                      | 1500 x 800                                          | 2100                           |
| 1500 x 800-L           | 9228625.101401                      | 1500 x 800                                          | 2100                           |
| 1500 x 900-R           | 9228715.101401                      | 1500 x 900                                          | 2100                           |
| 1500 x 900-L           | 9228615.101401                      | 1500 x 900                                          | 2100                           |
| 1600 x 750-R           | 9228736.101401                      | 1600 x 750                                          | 2100                           |
| 1600 x 750-L           | 9228636.101401                      | 1600 x 750                                          | 2100                           |
| 1600 x 800-R           | 9228726.101401                      | 1600 x 800                                          | 2100                           |
| 1600 x 800-L           | 9228626.101401                      | 1600 x 800                                          | 2100                           |
| 1600 x 900-R           | 9228716.101401                      | 1600 x 900                                          | 2100                           |
| 1600 x 900-L           | 9228616.101401                      | 1600 x 900                                          | 2100                           |
| 1700 x 750-R           | 9228737.101401                      | 1700 x 750                                          | 2100                           |
| 1700 x 750-L           | 9228637.101401                      | 1700 x 750                                          | 2100                           |
| 1700 x 800-R           | 9228727.101401                      | 1700 x 800                                          | 2100                           |
| 1700 x 800-L           | 9228627.101401                      | 1700 x 800                                          | 2100                           |
| 1700 x 900-R           | 9228717.101401                      | 1700 x 900                                          | 2100                           |
| 1700 x 900-L           | 9228617.101401                      | 1700 x 900                                          | 2100                           |
| 1800 x 800-R           | 9228728.101401                      | 1800 x 800                                          | 2100                           |
| 1800 x 800-L           | 9228628.101401                      | 1800 x 800                                          | 2100                           |
| 1800 x 900-R           | 9228718.101401                      | 1800 x 900                                          | 2100                           |
| 1800 x 900-L           | 9228618.101401                      | 1800 x 900                                          | 2100                           |
| 1900 x 800-R           | 9228719.101401                      | 1900 x 800                                          | 2100                           |
| 1900 x 800-L           | 9228619.101401                      | 1900 x 800                                          | 2100                           |
| 1900 x 900-R           | 9228720.101401                      | 1900 x 900                                          | 2100                           |
| 1900 x 900-L           | 9228620.101401                      | 1900 x 900                                          | 2100                           |
| 1900 x 1000-R          | 9228721.101401                      | 1900 x 1000                                         | 2100                           |
| 1900 x 1000-L          | 9228621.101401                      | 1900 x 1000                                         | 2100                           |
| 2000 x 800-R           | 9228722.101401                      | 2000 x 800                                          | 2100                           |
| 2000 x 800-L           | 9228622.101401                      | 2000 x 800                                          | 2100                           |
| 2000 x 900-R           | 9228723.101401                      | 2000 x 900                                          | 2100                           |
| 2000 x 900-L           | 9228623.101401                      | 2000 x 900                                          | 2100                           |
| 2000 x 1000-R          | 9228729.101401                      | 2000 x 1000                                         | 2100                           |
| 2000 x 1000-L          | 9228629.101401                      | 2000 x 1000                                         | 2100                           |

CORNER VERSION

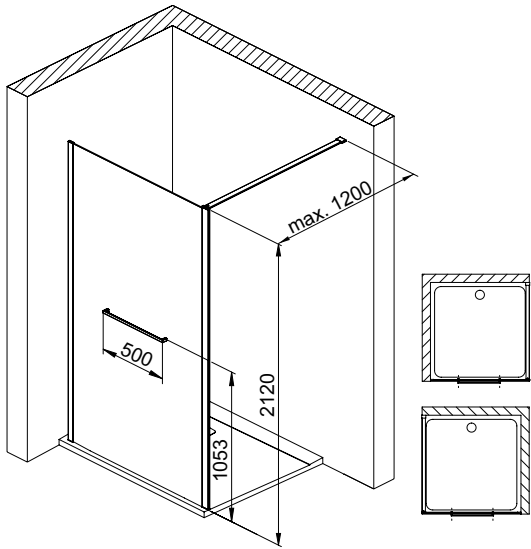
- Echtglas-Duschabtrennung (8mm) mit EverClean-Beschichtung
- Wandprofile und Haltestange chrome
- Wandanschlussprofil +/- 10 mm
- Horizontale (Wand-) bzw. vertikale (Decken-) Befestigung möglich, siehe techn. Abbildung je Variante
- Griff enthalten

УГЛОВАЯ ВЕРСИЯ

- Стеклянная душевая кабина (6мм) с мотивом и покрытием EverClean
- стеной профиль и стабилизатор выполнены под нержавеющей сталь
- пристенный профиль +/- 10
- стабилизатор возможно сократить на месте до соответственной длины

转角式

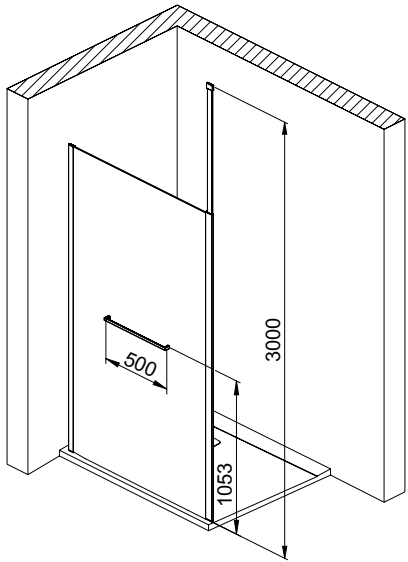
- 真正的玻璃淋雨隔断 (6 mm) 带印刷图案及EverClean自洁涂层
- 不锈钢外观的壁型材
- 壁型材的调整范围：+/- 10 mm
- 定杆可于施工现场切割



Corner version, side entry / Угловая версия, боковой вход / 转角式侧面入口

| MODELL<br>Модель<br>品名 | LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) | GLASS WIDTH<br>Ширина стекла<br>玻璃宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|------------------------|-------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 800                    | 900*                          | 796-816                                      | 2100                           | 4758.101401                         | 4758.101414**                       |
| 900                    | 1000*                         | 896-916                                      | 2100                           | 4759.101401                         | 4759.101414**                       |
| 1000                   | 1100*                         | 996-1016                                     | 2100                           | 4760.101401                         | 4760.101414**                       |
| 1100                   | 1200*                         | 1096-1116                                    | 2100                           | 4761.101401                         | 4761.101414**                       |
| 1200                   | 1300*                         | 1196-1216                                    | 2100                           | 4762.101401                         | 4762.101414**                       |
| 1400                   | 1500*                         | 1396-1416                                    | 2100                           | 4763.101401                         | 4763.101414**                       |

- \* Length of shower tray / Длина душевого поддона / 淋浴盘长度
- \*\* Wall profiles and handle in black colour / Настенные профили и ручка черного цвета / 黑色的墙壁型材和把手
- i** Additional accessories, see page 190. / Дополнительные аксессуары см. На странице 190. / 其他附件，请参见第 190.



Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the MUNA shower screen requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Special size/sloping/cut-out available on request. Please, always deliver a drawing showing the exact dimensions. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

/ Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch. При комбинировании с душевым поддоном душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж душевой кабины FREE возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон установлен в четко горизонтальном положении. Особые размеры, скосы и вырез поставляются по запросу. Пожалуйста, всегда подавайте размерный эскиз с точными размерами. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

/ 注意：与相配套的HOESCH淋浴底盆需要单独订购。如果使用淋浴盘，请将淋浴盘贴着装好瓷砖的墙面安装。盘的尺寸是指安装后的尺寸。FREE淋浴屏安装到位的前提条件是保证墙面垂直以及淋浴盘位置完全水平！特殊的尺寸/坡度/裁剪可按需提供。请提供图纸说明具体的尺寸要求。因设计的原因无法保证100%密封。贴地安装的话不能保证不漏水。

## WALL VERSION

ПРИСТЕННАЯ ВЕРСИЯ  
CONTRE-CLOISON

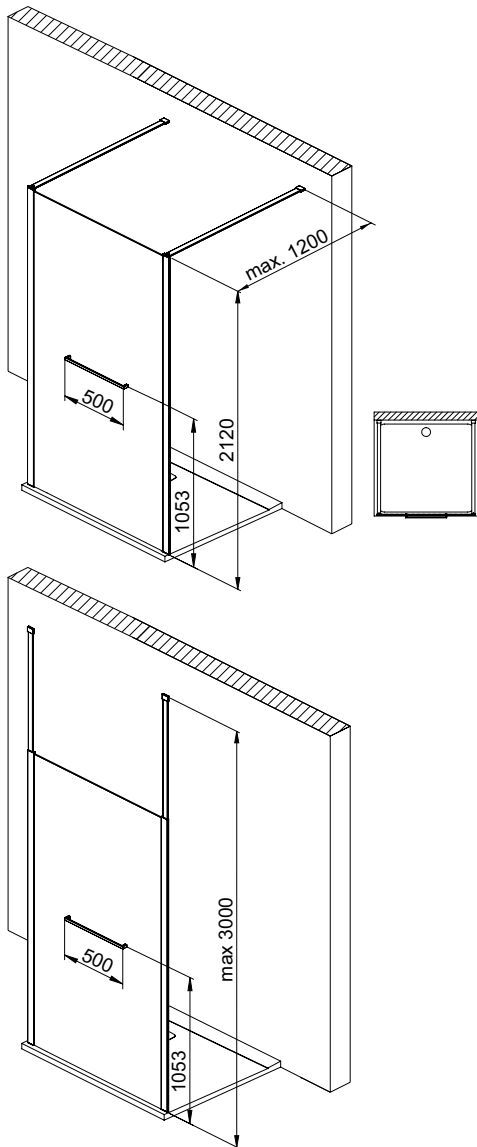
## 靠墙式

- Genuine glass shower partition (8 mm) with EverClean coating
- Wall connection profiles in stainless steel look
- Adjusting range of wall profiles: +/- 10 mm
- Preassembled profiles on one side (corner version) or two sides (back-to-wall version)
- Two alternative possibilities for Stabilisation bar installation: horizontally (to the wall) or vertically (up to the ceiling) - please refer to the technical drawings of the two different versions

- Стеклопанель душевой кабины (8 мм) с покрытием EverClean
- профили выполнены под нержавеющую сталь
- ристенный профиль +/- 10 мм
- односторонние (угловая версия) или двухсторонние (пристенная версия) закрепленные к стеклу профили
- возможны горизонтальные (к стене) или вертикальные (к потолку) крепления,

- 真正的玻璃淋浴雨隔断 (8 mm) , 带EverClean自洁涂层
- 不锈钢外观的壁型材
- 壁型材的调整范围: +/- 10 mm
- 预装配的型材在一侧 (墙角款) 或两侧 (靠墙款)
- 定杆的安装有两种选择: 水平 (至墙壁) 或垂直 (至天花板)
- 请参考两种不同款式的技术图纸

## Wall version / Пристенная версия / 靠墙式



| MODEL<br>Модель<br>品名 | LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) | GLASS WIDTH<br>Ширина стекла<br>玻璃宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | EUR    | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-----------------------|-------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|--------|-------------------------------------|
| 1200                  | 1300*                         | 1234                                         | 2100                           | 4764.101401                         | 1040,- | 4764.101414**                       |
| 1400                  | 1500*                         | 1434                                         | 2100                           | 4765.101401                         | 1040,- | 4765.101414**                       |
| 1500                  | 1600*                         | 1534                                         | 2100                           | 4766.101401                         | 1121,- | 4766.101414**                       |
| 1600                  | 1700*                         | 1634                                         | 2100                           | 4767.101401                         | 1121,- | 4767.101414**                       |

\* Length of shower tray Длина душевого поддона / 淋浴盘长度

\*\* Wall profiles and handle in black colour / Настенные профили и ручка черного цвета / 黑色的墙壁型材和把手



Additional accessories, see page 190.

/ Дополнительные аксессуары см. На странице 190. / 其他附件，请参见第 190.



Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the MUNA shower screen requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Special size/sloping/cut-out available on request. Please, always deliver a drawing showing the exact dimensions. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

/ Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch. При комбинировании с душевым поддоном душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж душевой кабины MUNA возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон установлен в четко горизонтальном положении. Особые размеры, скосы и вырез поставляются по запросу. Пожалуйста, всегда подавайте размерный эскиз с точными размерами. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

/ 注意：与相配套的HOESCH淋浴底盆需要单独订购。如果使用淋浴盘，请将淋浴盘贴着装好瓷砖的墙面安装。盘的尺寸是指安装后的尺寸。MUNA淋浴屏安装到位的前提 条件是要保证墙面垂直以及淋浴盘位置完全水平！特殊的尺寸/坡度/裁剪可按需提供。请提供图纸说明具体的尺寸要求。因设计的原因无法保证100%密封。贴地安装的话不能保证不漏水。

ADANA

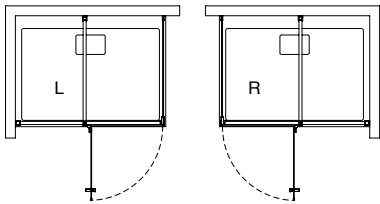
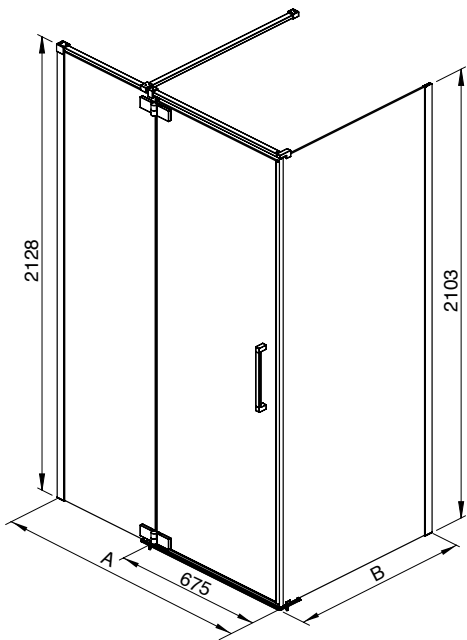
CORNER VERSION

УГЛОВАЯ ВЕРСИЯ

转角式

- Genuine glass shower partition (8 mm) with EverClean coating
  - Wall connection profiles in stainless steel look
  - Adjusting range of wall profiles: +/- 10 mm
- Стеклопанель душевой кабины (8 мм) с покрытием EverClean
  - Стенные профили стекла выполнены под нержавеющую сталь
  - Пределы регулировки: верхнего душа +/- 10 мм
- 带EverClean涂层的玻璃淋浴(8mm)
  - 型材，镜面不锈钢
  - 可调节范围：花洒 +/- 10mm

Corner version, side entry / Угловая версия, боковой вход / 转角式



**i** Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the MUNA shower screen requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Special size/sloping/cut-out available on request. Please, always deliver a drawing showing the exact dimensions. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

/ Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch. При комбинировании с душевым поддоном душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж душевой кабины FREE возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон установлен в четко горизонтальном положении. Особые размеры, скосы и вырез поставляются по запросу. Пожалуйста, всегда подавайте размерный эскиз с точными размерами. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

/ 注意：与相配套的HOESCH淋浴底盘需要单独订购。如果使用淋浴盘，请将淋浴盘 贴着装好瓷砖的墙面安装。盘的尺寸是指安装后的尺寸。FREE淋浴屏安装到位的前 提条件是要保证墙面垂直以及淋浴盘位置完全水平! 特殊的尺寸/坡度/裁剪可按需 提供。请提供图纸说明具体的尺寸要求。 因设计的原因无法保证100%密封。 贴地安装的话不能保证不漏水。

| MODELL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) |
|------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|
| 900 x 900-R            | 9238706.101401                      | 900 x 900                                                 | 2100                           |
| 900 x 900-L            | 9238606.101401                      | 900 x 900                                                 | 2100                           |
| 1000 x 800-R           | 9238707.101401                      | 1000 x 800                                                | 2100                           |
| 1000 x 800-L           | 9238607.101401                      | 1000 x 800                                                | 2100                           |
| 1000 x 900-R           | 9238708.101401                      | 1000 x 900                                                | 2100                           |
| 1000 x 900-L           | 9238608.101401                      | 1000 x 900                                                | 2100                           |
| 1000 x 1000-R          | 9238709.101401                      | 1000 x 1000                                               | 2100                           |
| 1000 x 1000-L          | 9238609.101401                      | 1000 x 1000                                               | 2100                           |
| 1200 x 800-R           | 9238710.101401                      | 1200 x 800                                                | 2100                           |
| 1200 x 800-L           | 9238610.101401                      | 1200 x 800                                                | 2100                           |
| 1200 x 900-R           | 9238711.101401                      | 1200 x 900                                                | 2100                           |
| 1200 x 900-L           | 9238611.101401                      | 1200 x 900                                                | 2100                           |
| 1300 x 800-R           | 9238712.101401                      | 1300 x 800                                                | 2100                           |
| 1300 x 800-L           | 9238612.101401                      | 1300 x 800                                                | 2100                           |
| 1300 x 900-R           | 9238713.101401                      | 1300 x 900                                                | 2100                           |
| 1300 x 900-L           | 9238613.101401                      | 1300 x 900                                                | 2100                           |
| 1400 x 800-R           | 9238724.101401                      | 1400 x 800                                                | 2100                           |
| 1400 x 800-L           | 9238624.101401                      | 1400 x 800                                                | 2100                           |
| 1400 x 900-R           | 9238714.101401                      | 1400 x 900                                                | 2100                           |
| 1400 x 900-L           | 9238614.101401                      | 1400 x 900                                                | 2100                           |
| 1500 x 750-R           | 9238735.101401                      | 1500 x 750                                                | 2100                           |
| 1500 x 750-L           | 9238635.101401                      | 1500 x 750                                                | 2100                           |
| 1500 x 800-R           | 9238725.101401                      | 1500 x 800                                                | 2100                           |
| 1500 x 800-L           | 9238625.101401                      | 1500 x 800                                                | 2100                           |
| 1500 x 900-R           | 9238715.101401                      | 1500 x 900                                                | 2100                           |
| 1500 x 900-L           | 9238615.101401                      | 1500 x 900                                                | 2100                           |
| 1600 x 750-R           | 9238736.101401                      | 1600 x 750                                                | 2100                           |
| 1600 x 750-L           | 9238636.101401                      | 1600 x 750                                                | 2100                           |
| 1600 x 800-R           | 9238726.101401                      | 1600 x 800                                                | 2100                           |
| 1600 x 800-L           | 9238626.101401                      | 1600 x 800                                                | 2100                           |
| 1600 x 900-R           | 9238716.101401                      | 1600 x 900                                                | 2100                           |
| 1600 x 900-L           | 9238616.101401                      | 1600 x 900                                                | 2100                           |
| 1700 x 750-R           | 9238737.101401                      | 1700 x 750                                                | 2100                           |
| 1700 x 750-L           | 9238637.101401                      | 1700 x 750                                                | 2100                           |
| 1700 x 800-R           | 9238727.101401                      | 1700 x 800                                                | 2100                           |
| 1700 x 800-L           | 9238627.101401                      | 1700 x 800                                                | 2100                           |
| 1700 x 900-R           | 9238717.101401                      | 1700 x 900                                                | 2100                           |
| 1700 x 900-L           | 9238617.101401                      | 1700 x 900                                                | 2100                           |
| 1800 x 800-R           | 9238728.101401                      | 1800 x 800                                                | 2100                           |
| 1800 x 800-L           | 9238628.101401                      | 1800 x 800                                                | 2100                           |
| 1800 x 900-R           | 9238718.101401                      | 1800 x 900                                                | 2100                           |
| 1800 x 900-L           | 9238618.101401                      | 1800 x 900                                                | 2100                           |

**ADANA****VERSION A FOR NICHE**

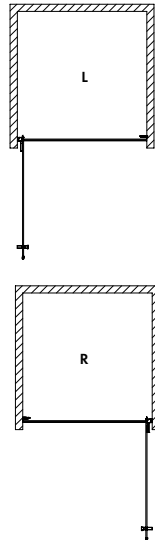
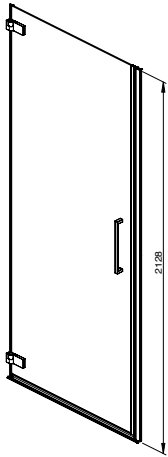
## УГЛОВАЯ ВЕРСИЯ

## 壁NI版

- Genuine glass shower partition (8 mm) with EverClean coating
- Wall connection profiles in stainless steel look
- Adjusting range of wall profiles: +/- 10 mm

- Стеклопанель душевой кабины (8 мм) с мотивом и покрытием EverClean
- стеновой профиль и стабилизатор выполнены под нержавеющую сталь
- пристенный профиль +/- 10

- 真正的玻璃淋浴隔断 (8 mm) 带印刷图案及EverClean自洁涂层
- 不锈钢外观的壁型材
- 壁型材的调整范围: +/- 10 mm



| MODELL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) |
|------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|
| 800-L                  | 9238629.101401                      | 800                                                 | 2100                           |
| 800-R                  | 9238729.101401                      | 800                                                 | 2100                           |
| 900-L                  | 9238630.101401                      | 900                                                 | 2100                           |
| 900-R                  | 9238730.101401                      | 900                                                 | 2100                           |
| 1000-L                 | 9238631.101401                      | 1000                                                | 2100                           |
| 1000-R                 | 9238731.101401                      | 1000                                                | 2100                           |

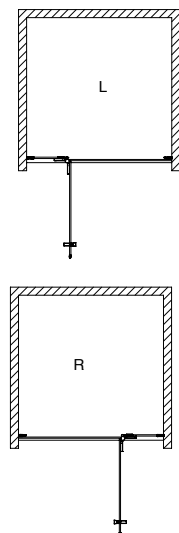
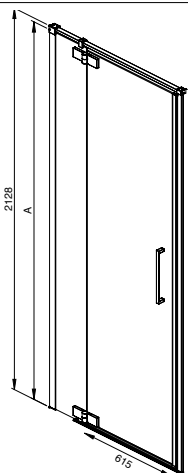
**ADANA****VERSION B FOR NICHE**ВЕРСИЯ В  
ДЛЯ НИШИ

## 壁CHE版B

- Genuine glass shower partition (8 mm) with EverClean coating
- Wall connection profiles in stainless steel look
- Adjusting range of wall profiles: +/- 10 mm

- Стеклопанель душевой кабины (8 мм) с мотивом и покрытием EverClean
- стеновой профиль и стабилизатор выполнены под нержавеющую сталь
- пристенный профиль +/- 10

- 真正的玻璃淋浴隔断 (8 mm) 带印刷图案及EverClean自洁涂层
- 不锈钢外观的壁型材
- 壁型材的调整范围: +/- 10 mm



| MODELL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) |
|------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|
| 800-L                  | 9238632.101401                      | 800                                                 | 2100                           |
| 800-R                  | 9238732.101401                      | 800                                                 | 2100                           |
| 900-L                  | 9238633.101401                      | 900                                                 | 2100                           |
| 900-R                  | 9238733.101401                      | 900                                                 | 2100                           |
| 1000-L                 | 9238634.101401                      | 1000                                                | 2100                           |
| 1000-R                 | 9238734.101401                      | 1000                                                | 2100                           |
| 1200-L                 | 9238638.101401                      | 1200                                                | 2100                           |
| 1200-R                 | 9238738.101401                      | 1200                                                | 2100                           |

 **ADANA**

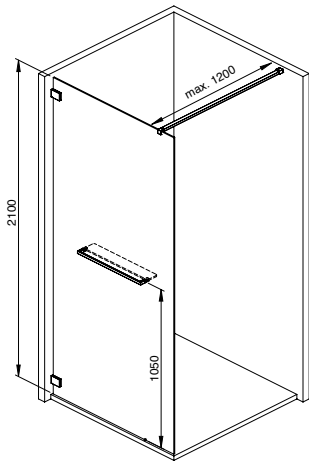


**CORNER VERSION,  
SIDE ENTRY**

УГЛОВАЯ ВЕРСИЯ, БОКОВОЙ ВХОД

转角式侧面入口

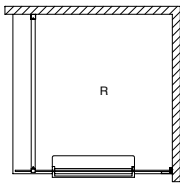
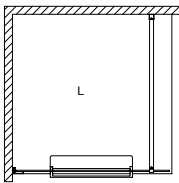
- Genuine glass shower partition (8 mm) with EverClean coating
  - Wall connection profiles in stainless steel look
  - Adjusting range of wall profiles: +/- 10 mm
- Стеклопанель душевой кабины (8 мм) с мотивом и покрытием EverClean
  - стеной профиль и стабилизатор выполнены под нержавеющую сталь
  - пристенный профиль +/-10
- 真正的玻璃淋浴隔断 (8 mm) 带印刷图案及EverClean自洁涂层
  - 不锈钢外观的壁型材
  - 壁型材的调整范围：+/- 10 mm



| MODELL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>A (mm) |
|------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------|
| 1000                   | 9238639.101401                      | 1000                                                | 2100                             |
| 1200                   | 9238640.101401                      | 1200                                                | 2100                             |
| 1400                   | 9238641.101401                      | 1400                                                | 2100                             |



Additional accessories, see page 190.  
/ Дополнительные аксессуары см. На странице 190. / 其他附件，请参见第 190.



## CORNER VERSION

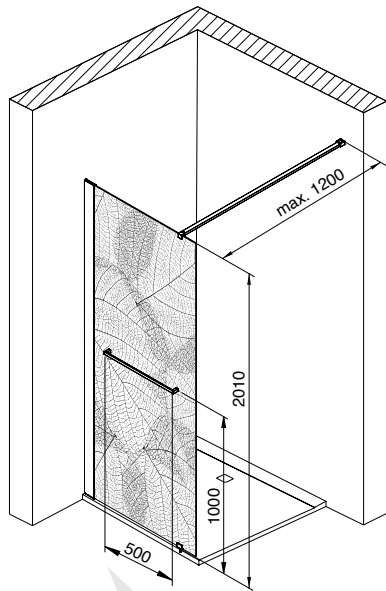
- Genuine glass shower partition (6 mm) with print pattern and EverClean coating
- Wall connection profiles in stainless steel look
- Adjusting range of wall profiles: +/- 10 mm
- Stabilisation bar can be cut at job site

## УГЛОВАЯ ВЕРСИЯ

- Стеклопанель душевой кабины (6 мм) с мотивом и покрытием EverClean
- Profils muraux et barre de maintien chromés ou Чёрный
- réglage possible +/- 10 mm
- barre de stabilisation recoupable à la longueur souhaitée
- rail dans l'ensemble

## 转角式侧面入口

- 真正的玻璃淋浴雨隔断 (6 mm) 带印刷图案及 EverClean自洁涂层
- 不锈钢外观的壁型材
- 壁型材的调整范围: +/- 10 mm
- 定杆可于施工现场切割

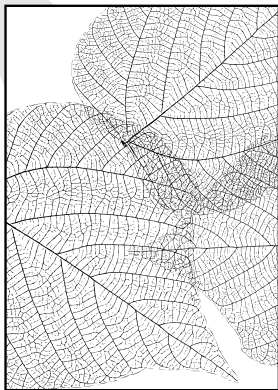


Corner version, side entry / Угловая версия, боковой вход / 转角式侧面入口

| MODELL<br>Модель<br>品名 | LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) | GLASS WIDTH<br>Ширина стекла<br>玻璃宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|------------------------|-------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 700                    | 700*                          | 673                                          | 2000                           | 4750.101401                         | 4750.101414**                       |
| 750                    | 750*                          | 723                                          | 2000                           | 4751.101401                         | 4751.101414**                       |
| 800                    | 800*                          | 773                                          | 2000                           | 4752.101401                         | 4752.101414**                       |
| 900                    | 900*                          | 873                                          | 2000                           | 4753.101401                         | 4753.101414**                       |
| 1000                   | 1000*                         | 973                                          | 2000                           | 4754.101401                         | 4754.101414**                       |
| 1200                   | 1200*                         | 1173                                         | 2000                           | 4755.101401                         | 4755.101414**                       |
| 1300                   | 1300*                         | 1273                                         | 2000                           | 4756.101401                         | 4756.101414**                       |
| 1400                   | 1400*                         | 1373                                         | 2000                           | 4757.101401                         | 4757.101414**                       |

\* Length of shower tray / Длина душевого поддона / 淋浴盘长度

\*\* Wall profiles and handle in black colour / Настенные профили и ручка черного цвета / 黑色的墙壁型材和把手



Additional accessories, see page 190.

/ Дополнительные аксессуары см. На странице 190. / 其他附件，请参见第 190.



Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the FREE shower screen requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Special size/sloping/cut-out available on request. Please, always deliver a drawing showing the exact dimensions. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

/ Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch. При комбинировании с душевым поддоном душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж душевой кабины FREE возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон установлен в четко горизонтальном положении. Особые размеры, скосы и вырез поставляются по запросу. Пожалуйста, всегда подавайте размерный эскиз с точными размерами. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

/ 注意：与相配套的HOESCH淋浴底盆需要单独订购。如果使用淋浴盘，请将淋浴盘贴着装好瓷砖的墙面安装。盘的尺寸是指安装后的尺寸。FREE淋浴屏安装到位的前提条件是要保证墙面垂直以及淋浴盘位置完全水平！特殊的尺寸/坡度/裁剪可按需提供。请提供图纸说明具体的尺寸要求。因设计的原因无法保证100%密封。贴地安装的话不能保证不漏水。

## CORNER VERSION

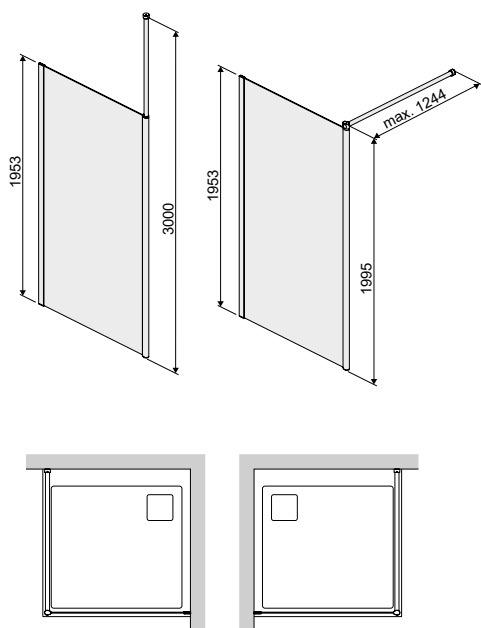
## УГЛОВОЙ ВАРИАНТ

## 转角式

- Genuine glass shower partition (6 mm) with print pattern and EverClean coating
- Wall connection profiles in stainless steel look
- Adjusting range of wall profiles: +/- 10 mm
- Stabilisation bar can be cut at job site

- ограждение выполнено из стекла толщиной 6 мм с рисунком и покрытием EverClean
- хромированные соединительные профили
- регулировка пристенных профилей +/- 10 мм
- стабилизационная планка может быть отрезана под нужный размер
- круглый финишный профиль может крепиться к стене или потолку

- 真正的玻璃淋浴雨隔断 (6 mm) 带印刷图案及EverClean自洁涂层
- 镀铬的壁型材
- 壁型材的调整范围: +/- 10 mm
- 定杆可于施工现场切割
- 定杆可安装到墙壁或天花板



Corner version, side entry / Угловая версия, боковой вход / 转角式侧面入口

| MODELL<br>Модель<br>品名 | LENGTH<br>Длина<br>长度<br>(mm) | GLASS WIDTH<br>Ширина стекла<br>玻璃宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|------------------------|-------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 800 R                  | 800*                          | 780-800                                      | 1953                           | 8629450.101401                      | 8629450.101414**                    |
| 800 L                  | 800*                          | 780-800                                      | 1953                           | 8629451.101401                      | 8629451.101414**                    |
| 900 R                  | 900*                          | 880-900                                      | 1953                           | 8629452.101401                      | 8629452.101414**                    |
| 900 L                  | 900*                          | 880-900                                      | 1953                           | 8629453.101401                      | 8629453.101414**                    |
| 1000 R                 | 1000*                         | 980-1000                                     | 1953                           | 8629454.101401                      | 8629454.101414**                    |
| 1000 L                 | 1000*                         | 980-1000                                     | 1953                           | 8629455.101401                      | 8629455.101414**                    |
| 1200 R                 | 1200*                         | 1180-1200                                    | 1953                           | 8629456.101401                      | 8629456.101414**                    |
| 1200 L                 | 1200*                         | 1180-1200                                    | 1953                           | 8629457.101401                      | 8629457.101414**                    |
| 1400 R                 | 1400*                         | 1380-1400                                    | 1953                           | 8629458.101401                      | 8629458.101414**                    |
| 1400 L                 | 1400*                         | 1380-1400                                    | 1953                           | 8629459.101401                      | 8629459.101414**                    |

\* Length of shower tray / Длина душевого поддона / 淋浴盘长度

\*\* Wall profiles and handle in black colour / Настенные профили и ручка черного цвета / 黑色的墙壁型材和把手

**i** Additional accessories, see page 190.  
/ Дополнительные аксессуары см. На странице 190. / 其他附件, 请参见第 190.

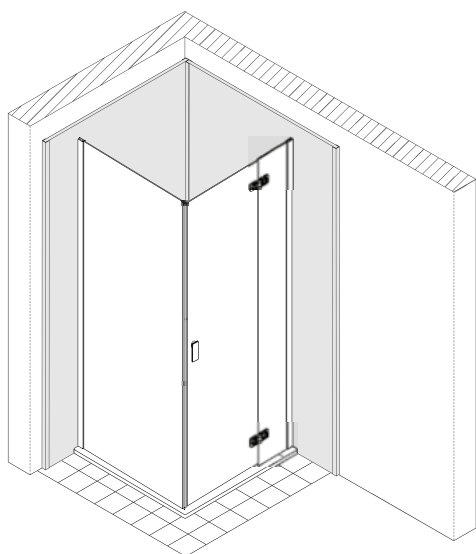


Attention: Matching HOESCH shower tray, please order separately. If installed together with shower tray is to be mounted in front of the tiled wall. Tub dimensions are installed tub dimensions. Correct installation of the LIBERTY shower screen requires straight vertical walls and a horizontally aligned shower tray. Special size/sloping/cut-out available on request. Please, always deliver a drawing showing the exact dimensions. Due to the design no 100% sealing is possible. By floor level mounting no guarantee for water tightness can be ensured.

/ Указания: Пожалуйста, отдельно закажите подходящий душевой поддон Hoesch. При комбинировании с душевым поддоном душевой поддон устанавливается перед стеной с готовой плиточной облицовкой. Размер поддона = установочному размеру поддона. Правильный монтаж душевой кабины LIBERTY возможно осуществить только при строго вертикальных стенах и при условии, что душевой поддон установлен в четко горизонтальном положении. Особые размеры, скосы и вырез поставляются по запросу. Пожалуйста, всегда подавайте размерный эскиз с точными размерами. По причине конструкции абсолютная герметизация невозможна. При монтаже душевых кабин без поддона невозможно гарантировать герметичность.

/ 注意: 与相配套的HOESCH淋浴底盆需要单独订购。如果使用淋浴盘, 请将淋浴盘贴着装好瓷砖的墙面安装。盘的尺寸是指安装后的尺寸。LIBERTY淋浴屏安装到位的前提 条件是要保证墙面垂直以及淋浴盘位置完全水平! 特殊的尺寸/坡度/裁剪可按需提供。请提供图纸说明具体的尺寸要求。因设计的原因无法保证100%密封。贴地安装的话不能保证不漏水。

| RENOVATION SYSTEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | РЕМОНТНАЯ СИСТЕМА                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 整修系统                                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- Simple and straight forward installation</li> <li>- Installation on the old tiles or directly on bathroom walls</li> <li>- Quick installation without drilling, depending on the nature of the subsurface: fastening with component adhesive</li> <li>- Durable, individual adaptability to the client needs</li> <li>- Renovation panels and profiles can be cut to size directly on the construction site</li> <li>- Acrylic sheets: 1200 x 2500 mm</li> <li>- Thickness of the panels: 3.2 mm</li> <li>- Aluminum profiles: shiny silver color</li> </ul> | <p>Простая несложная установка</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Установка на старую плитку или прямо к стене ванной комнаты</li> <li>- Быстрый монтаж без сверления, в зависимости от типа основания: крепление компонентным клеем</li> <li>- Долговечность, индивидуальная адаптируемость к потребностям клиента</li> <li>- Ремонтные панели и профили можно подогнать по размеру прямо на месте.</li> <li>- Акриловые листы: 1200 x 2500 мм</li> <li>- Толщина панелей: 3,2 мм.</li> <li>- Алюминиевые профили: блестящий серебристый цвет.</li> </ul> | <p>简单直接的安装</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 安装在旧瓷砖上或直接安装在浴室墙上</li> <li>- 无需钻孔即可快速安装，具体取决于面层的性质：用部件粘合剂紧固</li> <li>- 耐用，可按客户需求作出个别适应性</li> <li>- 整修面板和型材可直接在施工现场切割成尺寸</li> <li>- 亚克力板：1200 x 2500 mm</li> <li>- 板材厚度：3.2 mm</li> <li>- 铝型材：亮银色</li> </ul> |



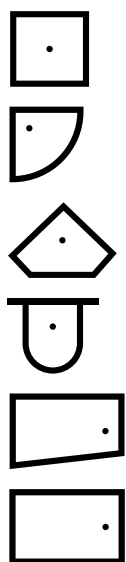
| RENOVATION SYSTEM<br>/ РЕМОНТНАЯ СИСТЕМА<br>/ 整修系统                                                                                                             |  | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------|-------------------------------------|
| Internal corner profile for shower renovation system<br>/ Внутренний угловой профиль для системы ремонта душевой кабины<br>/ 用于淋浴整修系统的内角型材                     |  | 2500                           | 48100                               |
| External corner profile for shower renovation system<br>/ Внутренний угловой профиль для системы ремонта душевой кабины<br>/ 用于淋浴整修系统的内角型材                     |  | 2500                           | 48103                               |
| Connection profile for shower renovation system<br>/ Соединительный профиль для системы ремонта душевой кабины<br>/ 用于淋浴整修系统的连接型材                              |  | 2500                           | 48101                               |
| Finish profile for shower renovation system<br>/ Отделочный профиль для системы ремонта душевой кабины<br>/ 用于淋浴整修系统的末端型材                                      |  | 2500                           | 48102                               |
| Acrylic sheet 1200 x 2500 mm for shower renovation system<br>/ Акриловый лист 1200 x 2500 мм для системы ремонта душевой кабины<br>/ 用于淋浴整修系统的亚克力板 1200x2500mm |  |                                | 48110.010*                          |
| Acrylplatte 1200 x 2500 mm für Renovierungssystem Duschen<br>/ Акриловый лист 1200 x 2500 мм для системы ремонта душевой кабины<br>/ 用于淋浴整修系统的亚克力板 1200x2500mm |  |                                | 48110.715*                          |
| Acrylplatte 1200 x 2500 mm für Renovierungssystem Duschen<br>/ Акриловый лист 1200 x 2500 мм для системы ремонта душевой кабины<br>/ 用于淋浴整修系统的亚克力板 1200x2500mm |  |                                | 48110.095*                          |
| Glue or shower renovation system (2 packs)<br>/ Клей для системы ремонта душа (2 упаковки)<br>/ 用于淋浴整修系统的粘结剂 (2盒装)                                             |  |                                | 48111                               |

\* Colour / цветов / 颜色:  
010 White / Белый / 白  
715: Slate grey / Шиферсерый / 石板灰色  
095: Black / Чёрный / 黑色

## SHOWER TRAYS

Душевые  
поддоны

淋浴盘



## MUNA

|  |       |     |
|--|-------|-----|
|  | _____ | 169 |
|  | _____ | 169 |
|  | _____ | 170 |
|  | _____ | 171 |
|  | _____ | 171 |
|  | _____ | 172 |
|  | _____ | 172 |

## MUNA S

|  |       |     |
|--|-------|-----|
|  | _____ | 173 |
|  | _____ | 174 |

## NIAS CUT

|  |       |     |
|--|-------|-----|
|  | _____ | 178 |
|--|-------|-----|

## NIAS UNCUT

|  |       |     |
|--|-------|-----|
|  | _____ | 177 |
|--|-------|-----|

## SAMAR

|  |       |     |
|--|-------|-----|
|  | _____ | 182 |
|  | _____ | 182 |
|  | _____ | 183 |
|  | _____ | 183 |

## SOLA

|  |       |     |
|--|-------|-----|
|  | _____ | 179 |
|  | _____ | 179 |

## THASOS

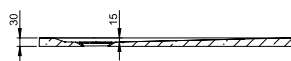
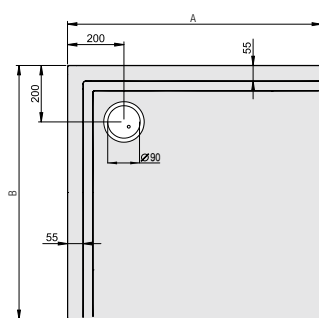
|  |       |     |
|--|-------|-----|
|  | _____ | 180 |
|  | _____ | 180 |
|  | _____ | 181 |
|  | _____ | 181 |

## TIERRA

|  |       |     |
|--|-------|-----|
|  | _____ | 175 |
|  | _____ | 175 |
|  | _____ | 176 |



# MUNA



EN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

RU

Поддон из минерального литья  
Слив: Ø 90 мм

CN

人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4157 x A *                          | 800 x 800                                                 | 30                             | 112-140                                                    | 43 77 78 80 80                  | 184-186                                                                   |
| A                     | 4158 x A *                          | 900 x 900                                                 | 30                             | 112-140                                                    | 45 77 78 80 80                  | 184-186                                                                   |
| A                     | 4159 x A *                          | 1000 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                    | 46 77 78 80 80                  | 184-186                                                                   |

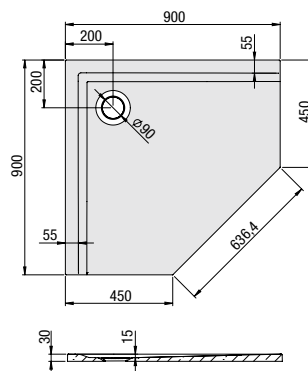
\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4157.

/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4157.

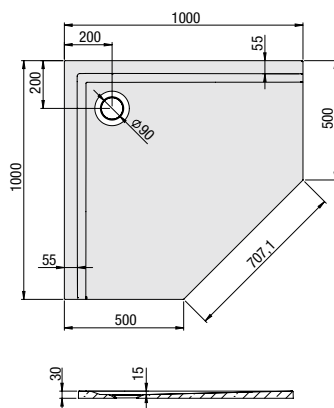
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4157。

# MUNA

900 x 900



1000 x 1000



EN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

RU

Поддон из минерального литья  
Слив: Ø 90 мм

CN

人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm

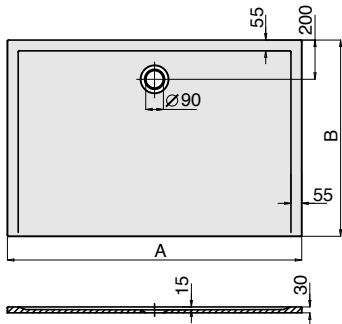
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4219 x A *                          | 900 x 900                                                 | 30                             | 112-140                                                    | 53 78 80                        | 184-186                                                                   |
| A                     | 4220 x A *                          | 1000 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                    | 57 78 80                        | 184-186                                                                   |

\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4219.

/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4219.

/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4219。

MUNA



\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4163.  
/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4163.  
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4163。

\*\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4200.  
/\*\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4200.  
/\*\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4200。

EN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

RU

Поддон из минерального литья  
Слив: Ø 90 мм

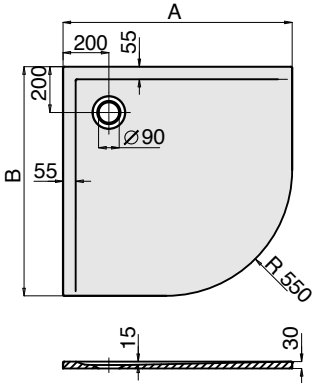
CN

人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4163 x A *                          | 800 x 700                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 4273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4211 x A *                          | 800 x 750                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 4273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4164 x A *                          | 900 x 700                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 4273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4172 x A *                          | 900 x 750                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 4273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4177 x A *                          | 900 x 800                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 4373890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4165 x A *                          | 1000 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4173 x A *                          | 1000 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4178 x A *                          | 1000 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4373890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4184 x A *                          | 1000 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4573890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4166 x A *                          | 1100 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4773890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4174 x A *                          | 1100 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4773890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4179 x A *                          | 1100 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4873890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4185 x A *                          | 1100 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4973890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4190 x A *                          | 1100 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 4473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4167 x A *                          | 1200 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4773890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4175 x A *                          | 1200 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4773890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4180 x A *                          | 1200 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4873890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4186 x A *                          | 1200 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4973890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4191 x A *                          | 1200 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 4473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4200 x A **                         | 1300 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4773890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4176 x A **                         | 1300 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4773890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4181 x A **                         | 1300 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4873890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4187 x A **                         | 1300 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4973890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4192 x A **                         | 1300 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 4473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4168 x A **                         | 1400 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4773890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4212 x A **                         | 1400 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4773890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4182 x A **                         | 1400 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4873890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4188 x A **                         | 1400 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 4973890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4193 x A **                         | 1400 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 4473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4169 x A **                         | 1500 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5173890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4213 x A **                         | 1500 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5173890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4183 x A **                         | 1500 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4189 x A **                         | 1500 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5373890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4194 x A **                         | 1500 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 5473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4170 x A **                         | 1600 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5173890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4214 x A **                         | 1600 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5173890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4202 x A **                         | 1600 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4205 x A **                         | 1600 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5373890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4208 x A **                         | 1600 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 5473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4171 x A **                         | 1700 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5173890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4215 x A **                         | 1700 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5173890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4203 x A **                         | 1700 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4206 x A **                         | 1700 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5373890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4209 x A **                         | 1700 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 5473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4237 x A **                         | 1800 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5173890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4223 x A **                         | 1800 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5173890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4204 x A **                         | 1800 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4207 x A **                         | 1800 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5373890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4210 x A **                         | 1800 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 5473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4224 x A **                         | 1900 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4216 x A **                         | 1900 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5373890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4217 x A **                         | 1900 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 5473890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4238 x A **                         | 2000 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5273890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4225 x A **                         | 2000 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 5373890                         | 184-186                                                             |
| A                     | 4218 x A **                         | 2000 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 5473890                         | 184-186                                                             |

MUNA



EN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

RU

Поддон из минерального литья  
Слив: Ø 90 мм

CN

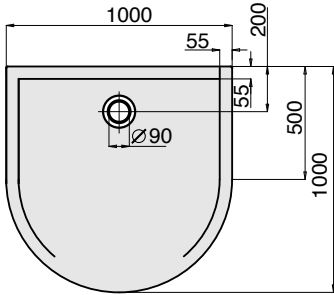
人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4195 x A *                          | 800 x 800                                                 | 30                             | 112-140                                                    | 53 78 90                        | 184-186                                                                   |
| A                     | 4196 x A *                          | 900 x 900                                                 | 30                             | 112-140                                                    | 53 78 90                        | 184-186                                                                   |
| A                     | 4197 x A *                          | 1000 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                    | 57 78 90                        | 184-186                                                                   |

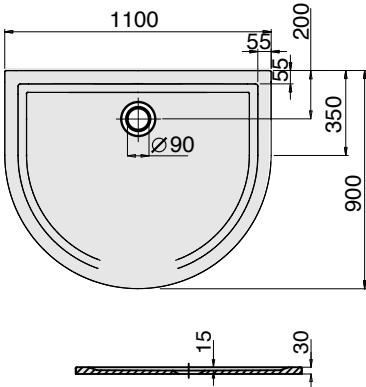
\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4195.  
/ Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4195.  
/ 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4195.

MUNA

1000 x 1000



1100 x 900



EN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

RU

Поддон из минерального литья  
Слив: Ø 90 мм

CN

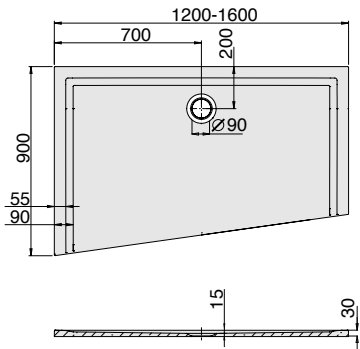
人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4199 x A *                          | 1000 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                    | 58 80 90                        | 184-186                                                                   |
| A                     | 4198 x A *                          | 1100 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                    | 58 80 90                        | 184-186                                                                   |

\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4199.  
/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4199.  
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4199.

MUNA

Left hand version  
Левостороннее  
исполнение  
左向



EN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

RU

Поддон из минерального литя  
Слив: Ø 90 мм

CN

人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm

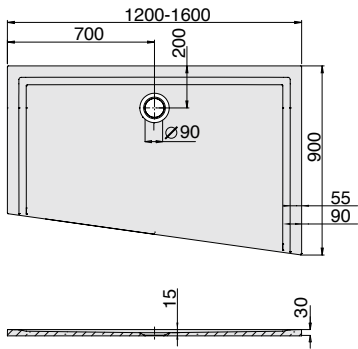
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4227 x A*                           | 1200 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |
| A                     | 4229 x A**                          | 1300 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |
| A                     | 4231 x A**                          | 1400 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |
| A                     | 4233 x A**                          | 1500 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |
| A                     | 4235 x A**                          | 1600 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |

\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4227.  
/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4227.  
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4227.R

\*\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4229.  
/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4229.  
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4229.

MUNA

Right hand version  
Правостороннее исполнение  
右向



EN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

RU

Поддон из минерального литя  
Слив: Ø 90 мм

CN

人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4228 x A*                           | 1200 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |
| A                     | 4230 x A**                          | 1300 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |
| A                     | 4232 x A**                          | 1400 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |
| A                     | 4234 x A**                          | 1500 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |
| A                     | 4236 x A**                          | 1600 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 🌀🌀🌀                             | 184-186                                                                   |

\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4228.  
/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4228.  
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4228.

\*\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4230.  
/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4230.  
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4230.

EN

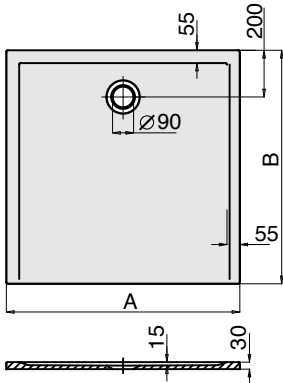
RU

CN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

Поддон из минерального литья  
Слив: Ø 90 мм

人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4221 x A *                          | 700 x 700                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 42 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4222 x A *                          | 750 x 750                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 42 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4160 x A *                          | 800 x 800                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 43 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4161 x A *                          | 900 x 900                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 45 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4162 x A *                          | 1000 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 46 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4201 x A *                          | 1100 x 1100                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 44 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4226 x A **                         | 1200 x 1200                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 50 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4280 x A **                         | 1300 x 1300                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 50 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4281 x A **                         | 1400 x 1400                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 50 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |
| A                     | 4291 x A **                         | 1500 x 1500                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 61 7 3 8 9 9                    | 184-186                                                                   |

\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4160.  
/\* Поддон без противоскользящего покрытия. При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA“, например 4160.  
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4160.

\*\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4226.  
/\* \*\* Receveur de douche sans surface anti-dérapante SOLIQUE PRO. Lors des commandes de receveurs de douche avec surface anti-dérapante SOLIQUE PRO, veuillez omettre les caractères „xA“, par ex. 4226.  
/\* \*\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4226.

MUNA S



EN

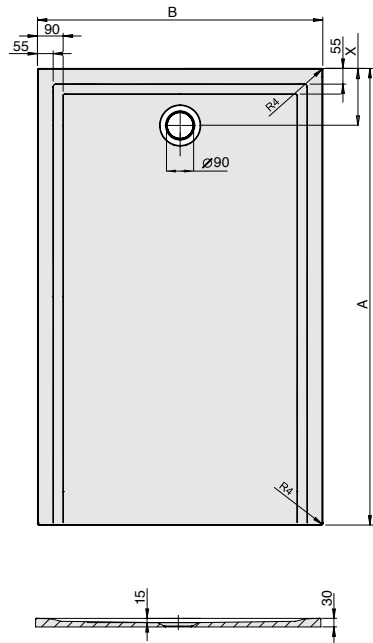
RU

CN

Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm

Поддон из минерального литья  
Слив: Ø 90 мм

人造石淋浴盘SOLIQUE去水  
Ø 90 mm



X  
Attention: The distance from the siphon to the edge of the shower tray is:  
- 200mm for shower tray sizes 800, 900, 1000, 1100, 1200, 1300, 1400, 1500, 1600  
- 300mm for sizes 1700, 1800  
/ Внимание: расстояние от сифона до края душевого поддона:  
- 200 мм для душевых поддонов размером 800, 900, 1000, 1100, 1200, 1300, 1400, 1500, 1600  
- 300 мм для размеров 1700, 1800  
/ 注意：存水弯与淋浴盘边的距离：  
- 800, 900, 1000, 1100, 1200, 1300, 1400, 1500, 1600 淋浴盘为 200mm  
- 1700, 1800 淋浴盘为 300mm

\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4240.  
/\* Поддон без противоскользящего покрытия.  
При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA”, например 4240.  
/\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4240.

\*\* Shower tray without anti-slip surface. When ordering shower trays with anti-slip surface SOLIQUE PRO, please omit "xA", e.g. 4244.  
/\*\* Поддон без противоскользящего покрытия.  
При заказе поддонов с противоскользящим покрытием SOLIQUE PRO просим не применять приписку „xA”, например 4244.  
/\*\* 无防滑底的淋浴盘。当订购带防滑底的淋浴盘时，请省略“xA”，例如：4244.

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4273 x A *                          | 800 x 700                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 42 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4278 x A *                          | 800 x 750                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 42 78 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4240 x A *                          | 900 x 700                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 42 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4246 x A *                          | 900 x 750                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 42 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4252 x A *                          | 900 x 800                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 43 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4241 x A *                          | 1000 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 42 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4247 x A *                          | 1000 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 42 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4253 x A *                          | 1000 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 43 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4260 x A *                          | 1000 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 43 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4242 x A *                          | 1100 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 47 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4248 x A *                          | 1100 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 47 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4254 x A *                          | 1100 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 48 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4261 x A *                          | 1100 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 49 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4267 x A *                          | 1100 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 44 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4243 x A *                          | 1200 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 47 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4249 x A *                          | 1200 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 47 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4255 x A *                          | 1200 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 48 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4262 x A *                          | 1200 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 49 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4268 x A *                          | 1200 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 44 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4244 x A **                         | 1300 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 47 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4250 x A **                         | 1300 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 47 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4256 x A **                         | 1300 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 48 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4263 x A **                         | 1300 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 49 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4269 x A **                         | 1300 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 44 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4245 x A **                         | 1400 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 47 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4251 x A **                         | 1400 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 47 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4257 x A **                         | 1400 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 48 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4264 x A **                         | 1400 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 49 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4270 x A **                         | 1400 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 44 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4274 x A **                         | 1500 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 51 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4279 x A **                         | 1500 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 51 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4258 x A **                         | 1500 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 52 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4265 x A **                         | 1500 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 53 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4271 x A **                         | 1500 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 54 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4275 x A **                         | 1600 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 51 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4282 x A **                         | 1600 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 51 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4259 x A **                         | 1600 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 52 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4266 x A **                         | 1600 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 53 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4272 x A **                         | 1600 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 54 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4276 x A **                         | 1700 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 51 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4283 x A **                         | 1700 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 51 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4285 x A **                         | 1700 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 52 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4287 x A **                         | 1700 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 53 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4289 x A **                         | 1700 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 54 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4277 x A **                         | 1800 x 700                                                | 30                             | 112-140                                                 | 51 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4284 x A **                         | 1800 x 750                                                | 30                             | 112-140                                                 | 51 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4286 x A **                         | 1800 x 800                                                | 30                             | 112-140                                                 | 52 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4288 x A **                         | 1800 x 900                                                | 30                             | 112-140                                                 | 53 73 80 90                     | 184-186                                                             |
| A                     | 4290 x A **                         | 1800 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | 54 73 80 90                     | 184-186                                                             |

# TIERRA



EN

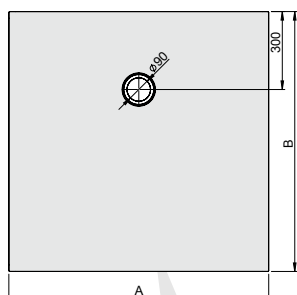
Shower tray made of mineral cast Solique  
 Drain: Ø 90 mm  
 Structural surface  
 Siphon cover included

RU

Поддон из минерального литья  
 Слив: Ø 90 мм  
 структурная поверхность  
 крышка сифона в комплекте

CN

人造石淋浴盘SOLIQUE  
 去水: Ø 90 mm  
 石材状表面  
 含去水盖子



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4300 x A                            | 800 x 800                                                 | 30                             | 112-140                                                 | ④⑤⑦⑧⑩⑫                          | 184-186                                                             |
| A                     | 4301 x A                            | 900 x 900                                                 | 30                             | 112-140                                                 | ④⑤⑦⑧⑩⑫                          | 184-186                                                             |
| A                     | 4302 x A                            | 1000 x 1000                                               | 30                             | 112-140                                                 | ④⑤⑦⑧⑩⑫                          | 184-186                                                             |
| A                     | 4303 x A                            | 1200 x 1200                                               | 30                             | 112-140                                                 | ⑤⑥⑦⑧⑩⑫                          | 184-186                                                             |

# TIERRA



EN

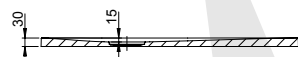
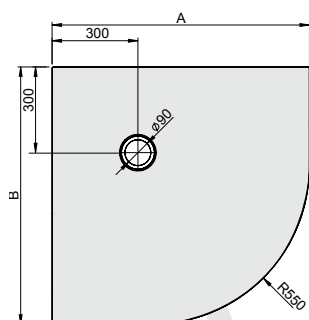
Shower tray made of mineral cast Solique  
 Drain: Ø 90 mm  
 Structural surface  
 Siphon cover included

RU

Поддон из минерального литья  
 Слив: Ø 90 мм  
 структурная поверхность  
 крышка сифона в комплекте

CN

人造石淋浴盘SOLIQUE  
 去水: Ø 90 mm  
 石材状表面  
 含去水盖子



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4331 x A                            | 800 x 800                                                 | 30                             | 112-140                                                 | ⑤⑥⑦⑧⑩                           | 184-186                                                             |
| A                     | 4332 x A                            | 900 x 900                                                 | 30                             | 112-140                                                 | ⑤⑥⑦⑧⑩                           | 184-186                                                             |

TIERRA



EN

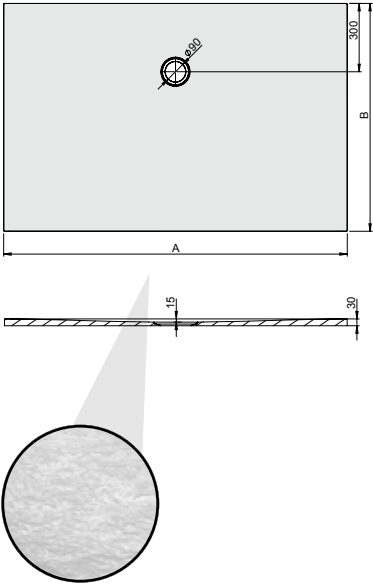
Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm  
Structural surface  
Siphon cover included

RU

Поддон из минерального литья  
Слив: Ø 90 мм  
структурная поверхность  
крышка сифона в комплекте

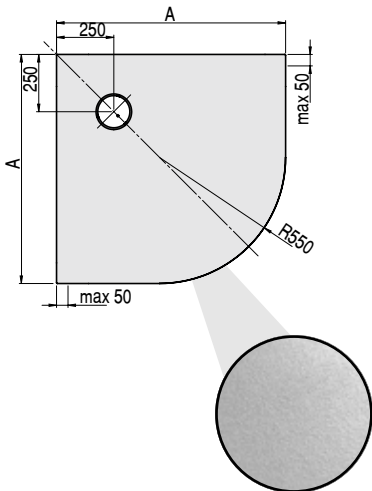
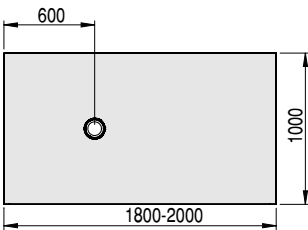
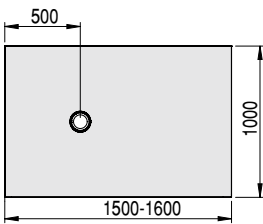
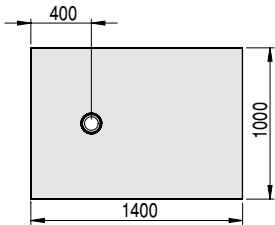
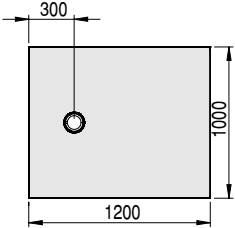
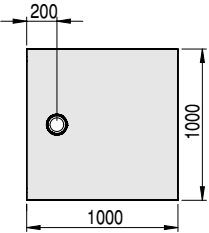
CN

人造石淋浴盘SOLIQUE  
去水: Ø 90 mm  
石材表面  
含去水盖子



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4333 x A                            | 800 x 700                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 42 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4340 x A                            | 800 x 750                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 42 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4304 x A                            | 900 x 700                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 42 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4308 x A                            | 900 x 750                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 42 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4312 x A                            | 900 x 800                                                    | 30                             | 112-140                                                    | 43 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4305 x A                            | 1000 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 42 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4309 x A                            | 1000 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 42 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4313 x A                            | 1000 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 43 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4320 x A                            | 1000 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 43 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4334 x A                            | 1100 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 46 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4341 x A                            | 1100 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 46 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4347 x A                            | 1100 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 46 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4321 x A                            | 1100 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 46 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4295 x A                            | 1100 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 46 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4306 x A                            | 1200 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 47 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4310 x A                            | 1200 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 47 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4314 x A                            | 1200 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 48 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4322 x A                            | 1200 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 48 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4328 x A                            | 1200 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 44 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4335 x A                            | 1300 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 48 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4342 x A                            | 1300 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 48 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4315 x A                            | 1300 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 48 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4323 x A                            | 1300 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 49 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4296 x A                            | 1300 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 49 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4307 x A                            | 1400 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 47 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4311 x A                            | 1400 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 47 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4316 x A                            | 1400 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 48 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4324 x A                            | 1400 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 49 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4329 x A                            | 1400 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 44 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4336 x A                            | 1500 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4343 x A                            | 1500 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4317 x A                            | 1500 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4325 x A                            | 1500 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 53 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4297 x A                            | 1500 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 53 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4337 x A                            | 1600 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4344 x A                            | 1600 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4318 x A                            | 1600 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4326 x A                            | 1600 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 53 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4298 x A                            | 1600 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 53 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4338 x A                            | 1700 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4345 x A                            | 1700 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4294 x A                            | 1700 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4348 x A                            | 1700 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4299 x A                            | 1700 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4339 x A                            | 1800 x 700                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4346 x A                            | 1800 x 750                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4319 x A                            | 1800 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 52 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4327 x A                            | 1800 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | 53 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |
| A                     | 4330 x A                            | 1800 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | 54 7 73 80 93                   | 184-186                                                                   |

NIAS UNCUT



EN

Shower tray made of Solique  
Drain: Ø 90mm  
Available in Standard size (not cut) or cut  
according to size (refer to table)  
Surface in stone look

RU

Поддон из минерального литя Solique  
Слив: Ø 90мм  
Доступен в стандарте (необрезанным) или  
обрезанным в соответствии с размером  
(см. таблицу)  
Поверхность в виде камня

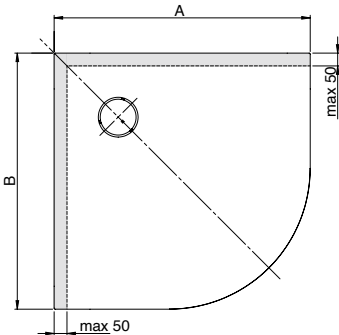
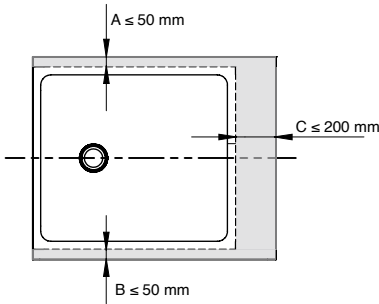
CN

以Solique制造的淋浴盘  
去水: Ø 90mm直径  
备有标准尺寸 (没切割) 或按尺寸  
(参考列表) 切割  
表面为石材外观

Uncut / ЦЕЛЬНЫЙ / 没切割

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| □ A                   | 4550 x A                            | 800 x 800                                                    | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4561 x A                            | 900 x 900                                                    | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4571 x A                            | 1000 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| □ A                   | 4551 x A                            | 900 x 800                                                    | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4552 x A                            | 1000 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4562 x A                            | 1000 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4553 x A                            | 1100 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4563 x A                            | 1100 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4572 x A                            | 1100 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4554 x A                            | 1200 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4564 x A                            | 1200 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4573 x A                            | 1200 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4555 x A                            | 1300 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4565 x A                            | 1300 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4574 x A                            | 1300 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4556 x A                            | 1400 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4566 x A                            | 1400 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4575 x A                            | 1400 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4557 x A                            | 1500 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4567 x A                            | 1500 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4576 x A                            | 1500 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4558 x A                            | 1600 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4568 x A                            | 1600 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4577 x A                            | 1600 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4559 x A                            | 1800 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4569 x A                            | 1800 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4578 x A                            | 1800 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4560 x A                            | 2000 x 800                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4570 x A                            | 2000 x 900                                                   | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4579 x A                            | 2000 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| □ A                   | 4580 x A                            | 800 x 800                                                    | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4581 x A                            | 900 x 900                                                    | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |
| A                     | 4582 x A                            | 1000 x 1000                                                  | 30                             | 112-140                                                    | ④⑦⑧⑨⑩                           | 184-186                                                                   |

NIAS CUT



\* C= Shower tray cut individually to dimensions provided by customer. Please use the especially provided Order template, available by email (please contact us) or online at [www.hoesch.de](http://www.hoesch.de) „Bestellformular NIAS“..

/\* C= душевой поддон возможно подрезать по индивидуальному размеру. Пожалуйста, заполните формуляр специального заказа, который можно запросить по электронной почте в нашем офисе или найти на нашей страничке [hoesch.de](http://hoesch.de) «Заказ NIAS».

/\* C= 淋浴盘可按客户提供的尺寸单独切割。请使用特别提供的订单模板，可通过电子邮件（请联系我们）或于线上[www.hoesch.de](http://www.hoesch.de)“Bestellformular NIAS”。

EN

Shower tray made of Solique  
Drain: Ø 90mm  
Available in Standardsize (not cut) or cut according to size (refer to table)  
Surface in stone look

RU

Поддон из минерального литя Solique  
Слив: Ø 90мм  
Доступен в стандарте (необрезанным) или обрезанным в соответствии с размером (см. таблицу)  
Поверхность в виде камня

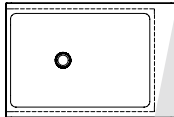
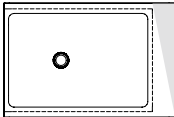
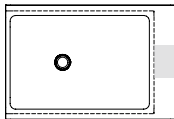
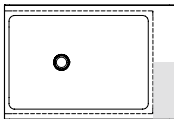
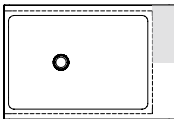
CN

以Solique制造的淋浴盘  
去水：Ø 90mm直径  
备有标准尺寸（没切割）或按尺寸（参考列表）切割  
表面为石材外观

CUT / ОТРЕЗАТЬ / 可切割

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE<br>NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br><br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br><br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br><br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES<br>PAGE<br>Страница<br>специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|----------------------------------------|---------------------------------------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| □                     | A 4550C x A                            | 800 x 800 / 700 x 700                                         | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4561C x A                            | 900 x 900 / 800 x 800                                         | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4571C x A                            | 1000 x 1000 / 800 x 900                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
| □                     | A 4551C x A                            | 900 x 800 / 800 x 700                                         | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4552C x A                            | 1000 x 800 / 800 x 700                                        | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4562C x A                            | 1000 x 900 / 800 x 800                                        | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4553C x A                            | 1100 x 800 / 900 x 700                                        | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4563C x A                            | 1100 x 900 / 900 x 800                                        | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4572C x A                            | 1100 x 1000 / 900 x 900                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4554C x A                            | 1200 x 800 / 1000 x 700                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4564C x A                            | 1200 x 900 / 1000 x 800                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4573C x A                            | 1200 x 1000 / 1000 x 900                                      | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4555C x A                            | 1300 x 800 / 1100 x 700                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4565C x A                            | 1300 x 900 / 1100 x 800                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4574C x A                            | 1300 x 1000 / 1100 x 900                                      | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4556C x A                            | 1400 x 800 / 1200 x 700                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4566C x A                            | 1400 x 900 / 1200 x 800                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4575C x A                            | 1400 x 1000 / 1200 x 900                                      | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4557C x A                            | 1500 x 800 / 1300 x 700                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4567C x A                            | 1500 x 900 / 1300 x 700                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4576C x A                            | 1500 x 1000 / 1300 x 900                                      | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4558C x A                            | 1600 x 800 / 1400 x 700                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4568C x A                            | 1600 x 900 / 1400 x 800                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4577C x A                            | 1600 x 1000 / 1400 x 900                                      | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
| □                     | A 4559C x A                            | 1800 x 800 / 1600 x 700                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4569C x A                            | 1800 x 900 / 1600 x 800                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4578C x A                            | 1800 x 1000 / 1600 x 900                                      | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4560C x A                            | 2000 x 800 / 1800 x 700                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4570C x A                            | 2000 x 900 / 1800 x 800                                       | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4579C x A                            | 2000 x 1000 / 1800 x 900                                      | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4580C x A                            | 800 x 800                                                     | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4581C x A                            | 900 x 900                                                     | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       | A 4582C x A                            | 1000 x 1000                                                   | 30                                 | 112-140                                                        | ☒                               | 185                                                                             |
|                       |                                        |                                                               |                                    |                                                                |                                 |                                                                                 |

Shower trays



Cutting possibilities  
/ Возможно подрезать / 切割选项  
Further cutting options on request  
/ Другие варианты резки по запросу / 根据要求提供更多切割选项

EN

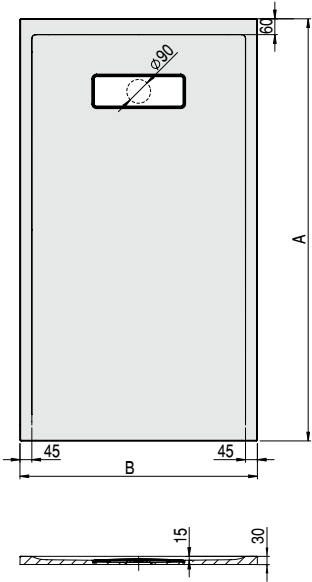
Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm  
inkl. Abloabdeckung in white aus Kunststoff

RU

Поддон из минерального литя  
Слив: Ø 90 мм  
Белая крышка слива доступна

CN

人造石淋浴盘SOLIQUE  
去水: Ø 90 mm  
含白的去水盖



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |         |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------|
| □                     | A                                   | 4349 x A                                                  | 800 x 800                      | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4350 x A                                                  | 900 x 900                      | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4351 x A                                                  | 1000 x 1000                    | 30                                                      | 112-140                         | 44 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
| □                     | A                                   | 4367 x A                                                  | 900 x 750                      | 30                                                      | 112-140                         | 42 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4352 x A                                                  | 900 x 800                      | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4368 x A                                                  | 1000 x 750                     | 30                                                      | 112-140                         | 42 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4353 x A                                                  | 1000 x 800                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4355 x A                                                  | 1000 x 900                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4364 x A                                                  | 1100 x 800                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4365 x A                                                  | 1100 x 900                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4373 x A                                                  | 1100 x 1000                    | 30                                                      | 112-140                         | 44 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4354 x A                                                  | 1200 x 800                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4356 x A                                                  | 1200 x 900                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4363 x A                                                  | 1200 x 1000                    | 30                                                      | 112-140                         | 44 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4369 x A                                                  | 1300 x 800                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4357 x A                                                  | 1300 x 900                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4374 x A                                                  | 1300 x 1000                    | 30                                                      | 112-140                         | 44 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4370 x A                                                  | 1400 x 800                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4358 x A                                                  | 1400 x 900                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4366 x A                                                  | 1400 x 1000                    | 30                                                      | 112-140                         | 44 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4371 x A                                                  | 1500 x 800                     | 30                                                      | 112-140                         | 42 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4359 x A                                                  | 1500 x 900                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4375 x A                                                  | 1500 x 1000                    | 30                                                      | 112-140                         | 44 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4372 x A                                                  | 1600 x 800                     | 30                                                      | 112-140                         | 42 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4360 x A                                                  | 1600 x 900                     | 30                                                      | 112-140                         | 43 7 78 80 93                                                       | 184-186 |
|                       | A                                   | 4376 x A                                                  | 1600 x 1000                    | 30                                                      | 112-140                         | 44 7 78 80 93                                                       | 184-186 |

No anti-slip possible / Нет возможности противоскольжения / 没有防滑的可能

EN

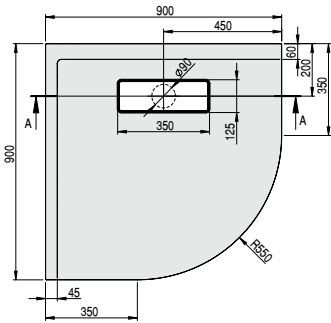
Shower tray made of mineral cast Solique  
Drain: Ø 90 mm  
inkl. Abloabdeckung in white aus Kunststoff

RU

Поддон из минерального литя  
Слив: Ø 90 мм  
Белая крышка слива доступна

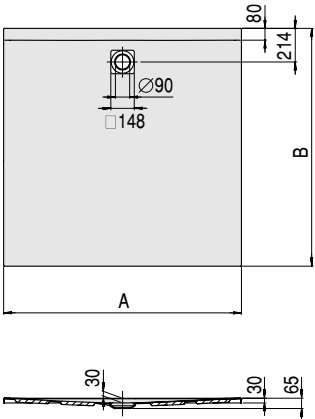
CN

人造石淋浴盘SOLIQUE  
去水: Ø 90 mm  
含白的去水盖



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4361 x A                            | 900 x 900                                                 | 30                             | 112-140                                                 | 59 78 93                        | 184-186                                                             |

No anti-slip possible / Нет возможности противоскольжения / 没有防滑的可能



EN

Ultra flat shower tray  
Drain: Ø 90 mm  
including drain cover in white, also available  
in chrome

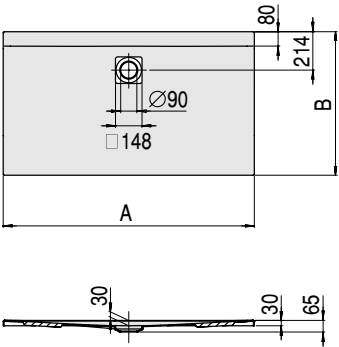
RU

Ультратплоский душевой поддон  
Слив: Ø 90 мм  
Белая крышка слива доступна также  
в хроме.

CN

特薄淋浴盘  
去水: Ø 90 mm  
含白的去水盖，  
可选的镀铬

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6607                                | 800 x 800                                                 | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6608                                | 900 x 900                                                 | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6614                                | 1000 x 1000                                               | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6617                                | 1200 x 1200                                               | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6649                                | 1500 x 1500                                               | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |



EN

Ultra flat shower tray  
Drain: Ø 90 mm  
including drain cover in white, also available  
in chrome

RU

Ультратплоский душевой поддон  
Слив: Ø 90 мм  
Белая крышка слива доступна также  
в хроме.

CN

特薄淋浴盘  
去水: Ø 90 mm  
含白的去水盖，  
可选的镀铬

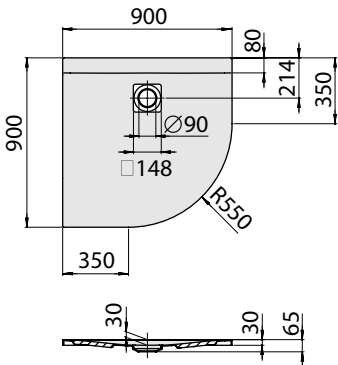
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6650                                | 900 x 750                                                 | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6658                                | 900 x 800                                                 | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6661                                | 1000 x 800                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6671                                | 1000 x 900                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6662                                | 1200 x 800                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6672                                | 1200 x 900                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6678                                | 1200 x 1000                                               | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6663                                | 1400 x 800                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6673                                | 1400 x 900                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6651                                | 1500 x 750                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6665                                | 1500 x 800                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6674                                | 1500 x 900                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6654                                | 1600 x 750                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6668                                | 1600 x 800                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6675                                | 1600 x 900                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6657                                | 1700 x 750                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6669                                | 1700 x 800                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6676                                | 1700 x 900                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6670                                | 1800 x 800                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |
| A                     | 6677                                | 1800 x 900                                                | 30                             | 155-170                                                 | ① ②                             | 185                                                                 |



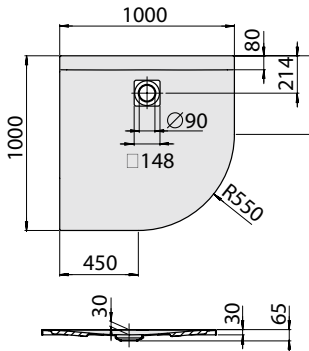
THASOS



900 x 900



1000 x 1000



EN

Ultra flat shower tray  
Drain: Ø 90 mm  
including drain cover in white, also available  
in chrome

RU

Ультратплоский душевой поддон  
Слив: Ø 90 мм  
Белая крышка слива доступна также  
в хроме.

CN

特薄淋浴盘  
去水: Ø 90 mm  
含白的去水盖,  
可选的镀铬

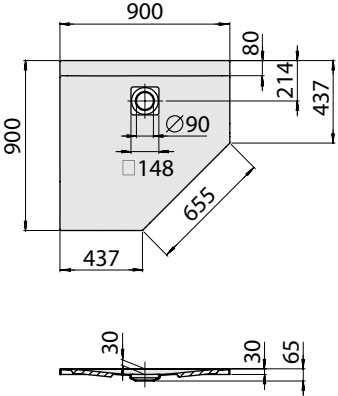
| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6520                                | 900 x 900                                              | 30                             | 155-170                                                    | ②① ②②                           | 185                                                                       |
| A                     | 6521                                | 1000 x 1000                                            | 30                             | 155-170                                                    | ②① ②②                           | 185                                                                       |



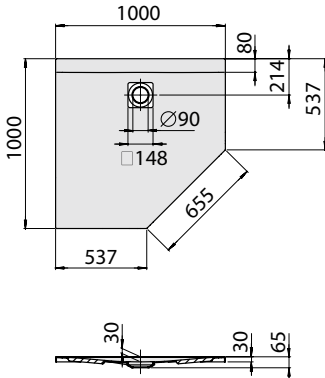
THASOS



900 x 900



1000 x 1000



EN

Ultra flat shower tray  
Drain: Ø 90 mm  
including drain cover in white, also available  
in chrome

RU

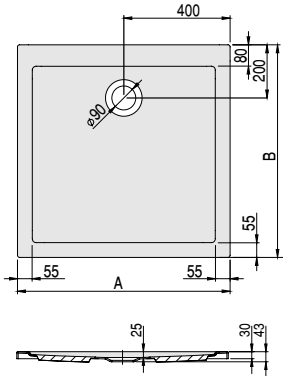
Ультратплоский душевой поддон  
Слив: Ø 90 мм  
Белая крышка слива доступна также  
в хроме.

CN

特薄淋浴盘  
去水: Ø 90 mm  
含白的去水盖,  
可选的镀铬

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND<br>WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 6522                                | 900 x 900                                              | 30                             | 155-170                                                    | ②① ②②                           | 185                                                                       |
| A                     | 6523                                | 1000 x 1000                                            | 30                             | 155-170                                                    | ②① ②②                           | 185                                                                       |

 **SAMAR**



EN

Ultra flat shower tray  
Drain: Ø 90 mm

RU

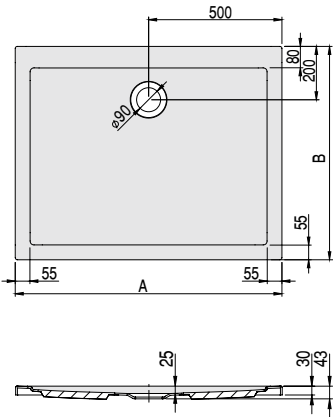
Ультратплоский душевой поддон  
Слив: Ø 90 мм

CN

特薄淋浴盘  
去水:Ø 90 mm

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4451                                | 800 x 800                                                 | 30                             | 135-170                                                    | ① ⑦ ⑦ ② ⑥                       | 184-185                                                                   |
| A                     | 4452                                | 900 x 900                                                 | 30                             | 135-170                                                    | ① ⑦ ⑦ ② ⑥                       | 184-185                                                                   |
| A                     | 4453                                | 1000 x 1000                                               | 30                             | 135-170                                                    | ① ⑦ ⑦ ② ⑥                       | 184-185                                                                   |

 **SAMAR**



EN

Ultra flat shower tray  
Drain: Ø 90 mm

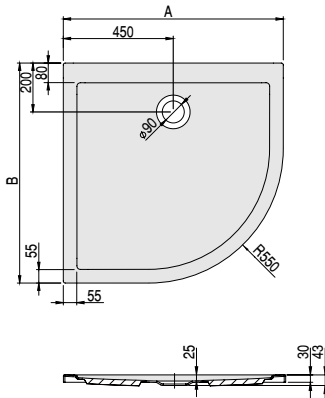
RU

Ультратплоский душевой поддон  
Слив: Ø 90 мм

CN

特薄淋浴盘  
去水:Ø 90 mm

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION<br>HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL<br>ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных<br>аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4454                                | 900 x 750                                                 | 30                             | 135-170                                                    | ① ⑦ ⑦ ② ⑥                       | 184-185                                                                   |
| A                     | 4455                                | 900 x 800                                                 | 30                             | 135-170                                                    | ① ⑦ ⑦ ② ⑥                       | 184-185                                                                   |
| A                     | 4456                                | 1000 x 800                                                | 30                             | 135-170                                                    | ① ⑦ ⑦ ② ⑥                       | 184-185                                                                   |
| A                     | 4457                                | 1200 x 900                                                | 30                             | 135-170                                                    | ③ ⑦ ⑦ ② ⑥                       | 184-185                                                                   |
| A                     | 4458                                | 1400 x 900                                                | 30                             | 135-170                                                    | ③ ⑦ ⑦ ② ⑥                       | 184-185                                                                   |


**SAMAR**


EN

Ultra flat shower tray  
Drain: Ø 90 mm

RU

Ультратонкий душевой поддон  
Слив: Ø 90 мм

CN

特薄淋浴盘  
去水: Ø 90 mm

| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) A x B | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4459                                | 900 x 900                                                 | 30                             | 135-170                                                 | ④⑩ ⑦① ⑥⑨                        | 184-185                                                             |
| A                     | 4460                                | 1000 x 1000                                               | 30                             | 135-170                                                 | ④① ⑦① ⑥⑨                        | 184-185                                                             |


**SAMAR**

900 x 900

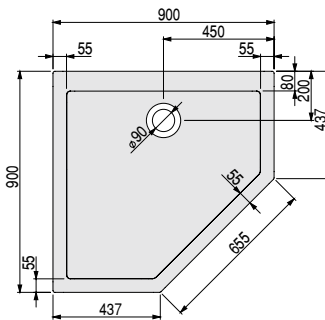
EN

Ultra flat shower tray  
Drain: Ø 90 mm

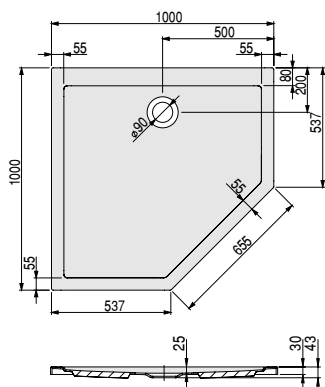
RU

Ультратонкий душевой поддон  
Слив: Ø 90 мм

CN

特薄淋浴盘  
去水: Ø 90 mm

1000 x 1000



| MODEL<br>Модель<br>品名 | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 | LENGTH AND WIDTH<br>Длина и ширина<br>长度与宽度<br>(mm) | HEIGHT<br>Высота<br>高度<br>(mm) | INSTALLATION HEIGHT<br>Высота установки<br>安装高度<br>(mm) | ACCESSORIES<br>Аксессуары<br>配件 | SPECIAL ACCESSORIES PAGE<br>Страница специальных аксессуаров<br>配件页 |
|-----------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| A                     | 4461                                | 900 x 900                                           | 30                             | 135-170                                                 | ④⑩ ⑦① ⑥⑨                        | 184-185                                                             |
| A                     | 4462                                | 1000 x 1000                                         | 30                             | 135-170                                                 | ④① ⑦① ⑥⑨                        | 184-185                                                             |

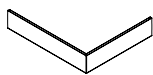
SPECIAL ACCESSORIES FOR SHOWER TRAYS  
/ АКССУАРЫ ДЛЯ ДУШЕВЫХ ПОДДОНОВ / 淋浴盘特殊配件

| SHOWER TRAY FRAME / СТЕЛЛАЖ / 含底部支架 |                                                                                                               | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| ACRYL SHOWER TRAYS - SAMAR          |                                                                                                               |                                     |
| ③                                   | 800x800, 900x750, 900x800, 900x900, 1000x800, 1000x1000                                                       | 118950                              |
| ③                                   | 1200x900, 1400x900                                                                                            | 118952                              |
| ④                                   | Pentagon / пятиугольник / 五角形 900x900      Quarter circle / четверть круга / 扇形 900x900                       | 118957                              |
| ④                                   | Pentagon / пятиугольник / 五角形 1000x1000      Quarter circle / четверть круга / 扇形 1000x1000                   | 118958                              |
| SOLIQUE SHOWER TRAYS                |                                                                                                               | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
| ④                                   | 700x700, 750x750, 800x700, 800x750, 900x700, 900x750, 1000x700, 1000x750                                      | 118981                              |
| ④                                   | 800x800, 900x800, 1000x800                                                                                    | 118983                              |
| ④                                   | 1100x1000, 1200x1000, 1300x1000, 1400x1000<br>1100x1100                                                       | 118975                              |
| ④                                   | 900x900, 1000x900                                                                                             | 118984                              |
| ④                                   | 1000x1000                                                                                                     | 118985                              |
| ④                                   | 1100x700, 1100x750, 1200x700, 1200x750, 1300x700, 1300x750, 1400x700, 1400x750                                | 118979                              |
| ④                                   | 1100x800, 1200x800, 1300x800, 1400x800                                                                        | 118978                              |
| ④                                   | 1100x900, 1200x900, 1300x900, 1400x900                                                                        | 118974                              |
| ⑤                                   | 1200x1200, 1300x1300, 1400x1400                                                                               | 118988                              |
| ⑤                                   | 1500x700, 1500x750, 1600x700, 1600x750, 1700x700, 1700x750, 1800x700, 1800x750                                | 118980                              |
| ⑤                                   | 1500x800, 1600x800, 1700x800, 1800x800, 1900x800, 2000x800                                                    | 118977                              |
| ⑤                                   | 1500x900, 1600x900, 1700x900, 1800x900, 1900x900, 2000x900                                                    | 118971                              |
| ⑤                                   | 1500x1000, 1600x1000, 1700x1000, 1800x1000, 1900x1000, 2000x1000                                              | 118976                              |
| ⑤                                   | Quarter circle / четверть круга / 扇形 800x800                                                                  | 118973                              |
| ⑤                                   | Pentagon / пятиугольник / 五角形 900x900<br>Quarter circle / четверть круга / 扇形 900x900                         | 118970                              |
| ⑤                                   | Pentagon / пятиугольник / 五角形 1000x1000<br>Quarter circle / четверть круга / 扇形 / quarto di cerchio 1000x1000 | 118972                              |
| ⑤                                   | Semicircular / полукруглые / 半圆形淋浴盘                                                                           | 118982                              |
| ⑤                                   | Trapezoidal / трапец / 梯 Left hand version / левосторон исполнение / 左                                        | 118989                              |
| ⑥                                   | Trapezoidal / трапец / 梯 Right hand version / правосторон исполнение / 右                                      | 118990                              |
| ⑥                                   | 1500x1500                                                                                                     | 118993                              |

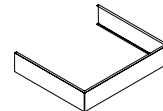
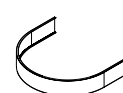
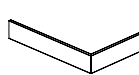
|                                                                                                                                                                                       | <b>FOR NICHE</b> ①<br>/ НИША / 壁龛式         | <b>FOR A CORNER</b> ②<br>/ УГЛОВАЯ<br>ВЕРСИЯ / 转角式 | <b>FOR AGAINST A WALL</b> ②<br>/ ПРИСТЕННАЯ ВЕРСИЯ / 靠墙式 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| <b>Apron made of aluminium in white 125 mm for flat shower tray - acryl</b><br>ФАРТУК ИЗ АЛЮМИНИЯ БЕЛОГО ЦВЕТА 125 ММ ДЛЯ ПЛОСКОГО ДУШЕВОГО ПОДДОНА - АКРИЛ<br>用于薄装亚克力淋浴盘的125MM白色铝制裙边 | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号 | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号         | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号               |
|  800 x 800 x 20                                                                                      | 697401.100                                 | 697403.200                                         | 697405.300                                               |
| 900 x 900 x 20                                                                                                                                                                        | 697401.101                                 | 697403.201                                         | 697405.301                                               |
| 1000 x 1000 x 20                                                                                                                                                                      | 697401.102                                 | 697403.202                                         | 697405.302                                               |
|  900 x 750 x 20                                                                                      | 697401.101                                 | 697403.212                                         | 697405.312                                               |
| 900 x 800 x 20                                                                                                                                                                        | 697401.101                                 | 697403.217                                         | 697405.317                                               |
| 1000 x 800 x 20                                                                                                                                                                       | 697401.102                                 | 697403.218                                         | 697405.318                                               |
| 1200 x 900 x 20                                                                                                                                                                       | 697401.104                                 | 697403.226                                         | 697405.326                                               |
| 1400 x 900 x 20                                                                                                                                                                       | 697401.106                                 | 697403.228                                         | 697405.328                                               |
|  900 x 900 x 20                                                                                      | –                                          | 697403.236                                         | –                                                        |
| 1000 x 1000 x 20                                                                                                                                                                      | –                                          | 697403.237                                         | –                                                        |
|  900 x 900 x 20                                                                                      | –                                          | 697403.248                                         | –                                                        |
| 1000 x 1000 x 20                                                                                                                                                                      | –                                          | 697403.249                                         | –                                                        |



FOR AN ALCOVE / ниша / 壁龛



FOR A CORNER / угловая версия / 转角式



FOR AGAINST A WALLS / пристенная версия / 靠墙式

## HOESCH DRAIN UNIT / HOESCH СЛИВНАЯ АРМАТУРА / HOESCH 去水配件

|                                                                                                                                                                             | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| ② HOESCH Compact 90 Drain unit with round cover<br>HOESCH Compact 90 Сливная арматура с круглой крышкой<br>HOESCH Compact 90 圆形盖子的去水器                                       | chrome / хром / 镀铬<br>white / Белый / 白<br>60329.305<br>60329.310 |
| ② HOESCH Compact 90 Thasos Drain unit<br>HOESCH Compact 90 Thasos Сливная арматура<br>HOESCH Compact 90 Thasos 去水配件                                                         | 146350                                                            |
| ② Rectangular cover in chrome, valid for Thasos shower tray only<br>Квадратная крышка хромированного цвета предназначена для всех поддонов Thasos<br>镀铬色长方盖，只适用于萨索斯Thasos底盆 | 118659.305                                                        |
| ② HOESCH Compact 90 Drain unit with Nias, Sola, Tierra<br>Сливной выпуск HOESCH Compact 90<br>HOESCH Compact 90 去水配件                                                        | 60328                                                             |

|                                                                                                                                                                                             | <b>FOR NICHE</b> ①<br>/ НИША / 壁龛式         | <b>FOR A CORNER</b> ②<br>/ УГЛОВАЯ<br>ВЕРСИЯ / 转角式 | <b>FOR AGAINST A WALL</b> ②<br>/ ПРИСТЕННАЯ ВЕРСИЯ<br>/ 靠墙式 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| <b>Apron made of aluminium in white 90 mm for flat shower tray - mineral cast</b><br>ФАРТУК ИЗ АЛЮМИНИЯ БЕЛОГО ЦВЕТА 125 ММ ДЛЯ ПЛОСКОГО ДУШЕВОГО ПОДДОНА - АКРИЛ<br>用于薄装亚克力淋浴盘的125MM白色铝制裙边 | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号 | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号         | <b>ARTICLE NO.</b><br>Номер артикула<br>型号                  |
|  700 x 700 x 30                                                                                          | 697501.113                                 | 697503.257                                         | 697505.357                                                  |
| 750 x 750 x 30                                                                                                                                                                              | 697501.114                                 | 697503.258                                         | 697505.358                                                  |
| 800 x 800 x 30                                                                                                                                                                              | 697501.100                                 | 697503.200                                         | 697505.300                                                  |
| 900 x 900 x 30                                                                                                                                                                              | 697501.101                                 | 697503.201                                         | 697505.301                                                  |
| 1000 x 1000 x 30                                                                                                                                                                            | 697501.102                                 | 697503.202                                         | 697505.302                                                  |
| 1100 x 1100 x 30                                                                                                                                                                            | 697501.103                                 | 697503.262                                         | 697505.362                                                  |
| 1200 x 1200 x 30                                                                                                                                                                            | 697501.104                                 | 697503.250                                         | 697505.350                                                  |
| 1300 x 1300 x 30                                                                                                                                                                            | 697501.105                                 | 697504.269                                         | 697506.369                                                  |
| 1400 x 1400 x 30                                                                                                                                                                            | 697501.106                                 | 697504.270                                         | 697506.370                                                  |
| 1500 x 1500 x 30                                                                                                                                                                            | 697501.107                                 | 697504.251                                         | 697506.351                                                  |

|                                                                                    |                  |            |            |            |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------|------------|------------|
|    | 800 x 700 x 30   | 697501.100 | 697503.203 | 697505.303 |
|                                                                                    | 800 x 750 x 30   | 697501.100 | 697503.264 | 697505.364 |
|                                                                                    | 900 x 700 x 30   | 697501.101 | 697503.204 | 697505.304 |
|                                                                                    | 900 x 750 x 30   | 697501.101 | 697503.212 | 697505.312 |
|                                                                                    | 900 x 800 x 30   | 697501.101 | 697503.217 | 697505.317 |
|                                                                                    | 1000 x 700 x 30  | 697501.102 | 697503.205 | 697505.305 |
|                                                                                    | 1000 x 750 x 30  | 697501.102 | 697503.213 | 697505.313 |
|                                                                                    | 1000 x 800 x 30  | 697501.102 | 697503.218 | 697505.318 |
|                                                                                    | 1000 x 900 x 30  | 697501.102 | 697503.224 | 697505.324 |
|                                                                                    | 1100 x 700 x 30  | 697501.103 | 697503.206 | 697505.306 |
|                                                                                    | 1100 x 750 x 30  | 697501.103 | 697503.214 | 697505.314 |
|                                                                                    | 1100 x 800 x 30  | 697501.103 | 697503.219 | 697505.319 |
|                                                                                    | 1100 x 900 x 30  | 697501.103 | 697503.225 | 697505.325 |
|                                                                                    | 1100 x 1000 x 30 | 697501.103 | 697503.230 | 697505.330 |
|                                                                                    | 1200 x 700 x 30  | 697501.104 | 697503.207 | 697505.307 |
|                                                                                    | 1200 x 750 x 30  | 697501.104 | 697503.215 | 697505.315 |
|                                                                                    | 1200 x 800 x 30  | 697501.104 | 697503.220 | 697505.320 |
|                                                                                    | 1200 x 900 x 30  | 697501.104 | 697503.226 | 697505.326 |
|                                                                                    | 1200 x 1000 x 30 | 697501.104 | 697503.231 | 697505.331 |
|                                                                                    | 1300 x 700 x 30  | 697501.105 | 697503.238 | 697505.338 |
|                                                                                    | 1300 x 750 x 30  | 697501.105 | 697503.216 | 697505.316 |
|                                                                                    | 1300 x 800 x 30  | 697501.105 | 697503.221 | 697505.321 |
|                                                                                    | 1300 x 900 x 30  | 697501.105 | 697503.227 | 697505.327 |
|                                                                                    | 1300 x 1000 x 30 | 697501.105 | 697503.232 | 697505.332 |
|                                                                                    | 1400 x 700 x 30  | 697501.106 | 697503.208 | 697505.308 |
|                                                                                    | 1400 x 750 x 30  | 697501.106 | 697503.268 | 697505.368 |
|                                                                                    | 1400 x 800 x 30  | 697501.106 | 697503.222 | 697505.322 |
|                                                                                    | 1400 x 900 x 30  | 697501.106 | 697503.228 | 697505.328 |
|                                                                                    | 1400 x 1000 x 30 | 697501.106 | 697504.233 | 697506.333 |
|                                                                                    | 1500 x 700 x 30  | 697501.107 | 697503.209 | 697505.309 |
|                                                                                    | 1500 x 750 x 30  | 697501.107 | 697503.252 | 697505.352 |
|                                                                                    | 1500 x 800 x 30  | 697501.107 | 697503.223 | 697505.323 |
|                                                                                    | 1500 x 900 x 30  | 697501.107 | 697504.229 | 697506.329 |
|                                                                                    | 1500 x 1000 x 30 | 697501.107 | 697504.234 | 697506.334 |
|                                                                                    | 1600 x 700 x 30  | 697501.108 | 697504.210 | 697506.310 |
|                                                                                    | 1600 x 750 x 30  | 697501.108 | 697504.253 | 697506.353 |
|                                                                                    | 1600 x 800 x 30  | 697501.108 | 697504.239 | 697506.339 |
|                                                                                    | 1600 x 900 x 30  | 697501.108 | 697504.242 | 697506.342 |
|                                                                                    | 1600 x 1000 x 30 | 697501.108 | 697504.245 | 697506.345 |
|                                                                                    | 1700 x 700 x 30  | 697501.109 | 697504.211 | 697506.311 |
|                                                                                    | 1700 x 750 x 30  | 697501.109 | 697504.254 | 697506.354 |
|                                                                                    | 1700 x 800 x 30  | 697501.109 | 697504.240 | 697506.340 |
|                                                                                    | 1700 x 900 x 30  | 697501.109 | 697504.243 | 697506.343 |
|                                                                                    | 1700 x 1000 x 30 | 697501.109 | 697504.246 | 697506.346 |
|                                                                                    | 1800 x 700 x 30  | 697501.110 | 697504.274 | 697506.374 |
|                                                                                    | 1800 x 750 x 30  | 697501.110 | 697504.259 | 697506.359 |
|                                                                                    | 1800 x 800 x 30  | 697501.110 | 697504.241 | 697506.341 |
|                                                                                    | 1800 x 900 x 30  | 697501.110 | 697504.244 | 697506.344 |
|                                                                                    | 1800 x 1000 x 30 | 697501.110 | 697504.247 | 697506.347 |
|                                                                                    | 1900 x 800 x 30  | 697501.111 | 697504.260 | 697506.360 |
|                                                                                    | 1900 x 900 x 30  | 697501.111 | 697504.266 | 697506.366 |
|                                                                                    | 1900 x 1000 x 30 | 697501.111 | 697504.267 | 697506.367 |
|                                                                                    | 2000 x 800 x 30  | 697501.112 | 697504.275 | 697506.375 |
|                                                                                    | 2000 x 900 x 30  | 697501.112 | 697504.261 | 697506.361 |
|                                                                                    | 2000 x 1000 x 30 | 697501.112 | 697504.265 | 697506.365 |
|  | 800 x 800 x 30   | –          | 697503.235 | –          |
|                                                                                    | 900 x 900 x 30   | –          | 697503.236 | –          |
|                                                                                    | 1000 x 1000 x 30 | –          | 697503.237 | –          |
|  | 1000 x 1000 x 30 | –          | –          | 697505.356 |
|                                                                                    | 1100 x 900 x 30  | –          | –          | 697505.355 |
|  | 900 x 900 x 30   | –          | 697504.248 | –          |
|                                                                                    | 1000 x 1000 x 30 | –          | 697504.249 | –          |
|  | 1200 x 900       | –          | 697507.276 | –          |
|                                                                                    | 1300 x 900       | –          | 697507.277 | –          |
|                                                                                    | 1400 x 900       | –          | 697507.271 | –          |
|                                                                                    | 1500 x 900       | –          | 697508.272 | –          |
|                                                                                    | 1600 x 900       | –          | 697508.273 | –          |

Аксессуары

配件

# ACCESSORIES



**BATH-ACCESSORIES**  
/ АКСЕССУАРЫ ДЛЯ ВАННОЙ / 浴室配件

188

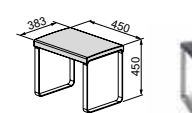
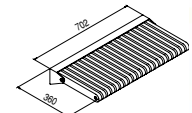
**FRAGRANT AND CARE PRODUCTS**  
/ СРЕДСТВА ДЛЯ УХОДА И АРОМЫ / 香薰和护理产品

189

**SPECIAL ACCESSORIES FOR SHOWER PARTITIONS**  
/ СПЕЦИАЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ ДЛЯ ДУШЕВЫХ КАБИН / 淋浴房专用配件

190

## BATH-ACCESSORIES / АКЦЕССУАРЫ ДЛЯ ВАННОЙ / 浴室配件

| BATH-ACCESSORIES / АКЦЕССУАРЫ ДЛЯ ВАННОЙ / 浴室配件                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                      | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Neckrest made of water-resistant teak wood with an PU pad<br>/ Подголовник из водостойкого дерева тик с накладкой из полиуретана PU<br>/ 防水柚木及聚氨酯(PU)垫制成的靠枕                                                                                                              |    | 89216                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          | 340 x 190 x 33 mm                                                                    |                                     |
| Bathtub tray made of water resistant teak wood and PU pad with integrated mirror<br>/ Полка для ванны из водостойкого дерева тик с накладкой из полиуретана PU с зеркалом<br>/ 防水柚木及聚氨酯(PU)垫制成的带镜搁板                                                                      |    | 89217                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          | 958 x 247 x 29 mm                                                                    |                                     |
| Stool made of water-resistant teak wood and PU pad<br>/ Табурет из водостойкого дерева тик с накладкой из полиуретана PU<br>/ 防水柚木及聚氨酯(PU)垫制成的凳子                                                                                                                         |    | 89218                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          | 410 x 310 x 456 mm                                                                   |                                     |
| Valet stand made of water-resistant teak wood and PU pad<br>/ Стенд из водостойкого дерева тик с накладками из полиуретана PU<br>/ 防水柚木及聚氨酯(PU)垫制成的挂衣台                                                                                                                   |   | 89219                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          | 400 x 305 x 1057 mm                                                                  |                                     |
| Step made of water-resistant teak wood and PU pad<br>/ Ступень из водостойкого дерева тик с накладкой из полиуретана PU<br>/ 防水柚木及聚氨酯(PU)垫制成的踏板                                                                                                                          |  | 89220                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          | 800 x 255 x 131 mm                                                                   |                                     |
| Shelf made of water-resistant teak wood and PU pad<br>/ Стенная полка из водостойкого дерева тик с накладкой из полиуретана PU<br>/ 防水柚木及聚氨酯(PU)垫制成的壁橱/架                                                                                                                 |  | 89221                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          | 600 x 155 x 35 mm                                                                    |                                     |
| Bathtub grip made of water-resistant teak wood and components in chrome finish.<br>Medium drill hole gap: 248 mm<br>/ Ручка для ванны из водостойкого дерева тик с хромированными элементами.<br>Расстояние между отверстиями: 248 мм<br>/ 防水柚木及镀铬组件制成的浴缸扶手。中至中孔距：248 mm |  | 6902.305                            |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                      |                                     |
| Towel rail made of water-resistant teak wood and components in chrome finish.<br>Medium drill hole gap: 578 mm<br>/ Полотенцедержатель из водостойкого дерева тик с хромированными элементами.<br>Расстояние между отверстиями: 578 мм<br>/ 防水柚木及镀铬组件制成的毛巾杆。中至中孔距：578 mm |  | 6903.305                            |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                      |                                     |
| Stool made of stainless steel with PU cover<br>/ Полотенцедержатель из водостойкого дерева тик с хромированными элементами.<br>Расстояние между отверстиями: 578 мм<br>/ 防水柚木及镀铬组件制成的毛巾杆。中至中孔距：578 mm                                                                    |  | 27772                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                      |                                     |
| Folding bench 702 x 360 mm<br>/ Откидное сиденье 702 x 360 mm<br>/ 长凳 702 x 360 mm                                                                                                                                                                                       |  | 27768.700<br>27768.704              |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                      |                                     |

| CARE PRODUCTS / СРЕДСТВА ДЛЯ УХОДА / 护理产品                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                      | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>HOESCH Clean &amp; Shiny</b><br><b>Special cleaning and care agent for sanitary-grade acrylic.</b><br>HOESCH Clean & Shiny<br>Специальное средство для чистки и ухода за санитарным акрилом, душевыми кабинками и передними стеклами.<br>HOESCH-Clean & Shiny<br>适用于卫浴级亚克力的特别清洁护理剂                                                                                                                                                                                                                                                               | 500 ml                                                                                               | 699900                              |
| <b>Care set HOESCH for sanitary acrylic</b><br><b>consisting of: metal-polish 50 ml,</b><br><b>sponge,</b><br><b>polishing cloth,</b><br><b>wet sandpaper P1500A,</b><br><b>wet sandpaper P2000AA</b><br>/ Набор для ухода за санитарным акрилом<br>состоит из: жидкость для очистки металлических поверхностей 50 мл,<br>губка,<br>тряпка для полировки,<br>абразивная бумага для шлифовки с водой P1500A,<br>абразивная бумага для шлифовки с водой P2000AA<br>/ 适用于卫浴级亚克力的HOESCH护理套装<br>包括：金属抛光剂 50ml<br>海绵<br>抛光布<br>水磨砂纸 P1500A<br>水磨砂纸 P2000A |                                                                                                      | 699100                              |
| <b>HOESCH care set for Solique Gloss</b><br><b>(consisting of: polishing paste, sandpaper 1200, sandpaper 1500, paper cup, gloves, cloths)</b><br>/ Набор по уходу HOESCH за глянцевою поверхностью Solique<br>(в комплекте: полировальная паста, наждачная бумага 1200, наждачная бумага 1500, бумажный стаканчик, перчатки, салфетки)<br>/ 适用于Solique亮光面的HOESCH护理套装 (含：抛光膏、1200号砂纸、1500号砂纸、纸杯、手套、布)                                                                                                                                               | <b>Gloss</b><br>/ гляцевый / 閃亮                                                                      | 699101                              |
| <b>HOESCH maintenance set for Solique Matt (consisting of: matting paste, abrasive fleece, cloths, wooden spatula)</b><br>/ Набор по уходу HOESCH за матовой поверхностью Solique (в комплекте: матирующая паста, абразивный флис, салфетки, деревянная лопатка)<br>/ 适用于Solique哑光面的HOESCH护理套装 (含：哑光膏，磨砂绒，布，木抹刀)                                                                                                                                                                                                                                    | <b>Matt</b><br>/ матовый / 亚银                                                                        | 699104                              |
| <b>HOESCH Special Descaler for steam cabin - SensePerience, SteamBox</b><br>/ Специальное средство HOESCH для удаления накипи для паровой кабины<br>/ HOESCH蒸汽房的专用脱钙剂                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 500 ml<br>5 L                                                                                        | 692101<br>692102                    |
| <b>HOESCH Special Descaler for steam generators - Hoesch Comfort</b><br>/ Специальное средство для удаления извести для парогенераторов<br>/ HOESCH特制脱钙剂适用于蒸汽发生器                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 5 L                                                                                                  | 692107                              |
| <b>WhirlClean Q15</b><br><b>for all whirlpool tubs, excluding disinfecting containers in the Deluxe system.</b><br><b>(Warning: strong effect)</b><br>/ WhirlClean Q15<br>для всех ванн с системами гидромассажа, за исключением контейнеров для дезинфекции в системе Deluxe. (Внимание: сильное действие)<br>WhirlClean Q15<br>/ 用于所有按摩池，豪华型按摩系统的消毒剂容器除外。（注意：强效）                                                                                                                                                                                  | 1 L                                                                                                  | 133607                              |
| <b>HOESCH disinfectant for whirltubs</b><br>/ Дезинфицирующее средство для гидромассажных ванн<br>/ HOESCH消毒剂按摩浴缸                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 500 ml                                                                                               | 6923                                |
| <b>Repair set for sanitary ware consisting of: resin 20 ml, hardener</b><br>/ Ремонтная масса для санитарного акрила Состав: смола 20 мл, отвердитель<br>/ 修补套装亚克力 含：20 ml树脂固化剂                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>White</b><br>/ белый<br>/ 白                                                                       | 6950.010                            |
| <b>Repair set for Solique ware consisting of: resin 20 ml, hardener.</b><br>/ Ремонтная масса SOLIQUE Состав: смола 20 мл, отвердитель<br>/ 修补套装SOLIQUE 含：20 ml树脂固化剂                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>White</b><br>/ Белый / 白<br><b>other colours possible</b><br>/ возможны другие цвета<br>/ 其他可能的颜色 | 6951.010                            |
| <b>Repair compound set for Solique matt consisting of: Resin 20 ml, only 3 months durable, hardener.</b><br>/ Ремонтная масса SOLIQUE Состав: смола 20 мл, отвердитель, всего 3 месяца стойкость, отвердитель.<br>/ 修补套装SOLIQUE 含：20 ml树脂固化剂 仅3个月耐久，硬化。                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>White matt</b><br>/ Белый матовый<br>/ 亚光白                                                        | 6951.013                            |
| <b>SoliquePro coating set - consisting of: anti-slip coating 80g, hardener 2.8g, isopropanol 50g, paper cup, gloves, cloths, wooden spatula</b><br>/ Ремонтный набор SoliquePro - состоит из: антискользящего покрытия 80 г, отвердителя 2,8 г, изопропанола 50 г, бумажного стакана, перчаток, салфеток, деревянных шпателей.<br>/ SoliquePro涂料套装 – 包括：防滑涂料 80g，硬化剂 2.8g，异丙醇 50g，纸杯，手套，布，木抹刀                                                                                                                                                       |                                                                                                      | 6953.010                            |

| FOAM BATHS* / BAIN MOUSSANT* / BAGNI SCHIUMA* |        | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-----------------------------------------------|--------|-------------------------------------|
| Sandalwood / сандаловое дерево / 檀香木          | 250 ml | 68863                               |
| Musk / мускус / 麝香                            | 250 ml | 68865                               |
| Cajeput / кайепут / 白千层                       | 250 ml | 68866                               |
| Cajeput-mandarine / мандариновый / 白千层 / 橘    | 250 ml | 68880                               |
| Lavender / Лаванда / 薰衣草                      | 250 ml | 68881                               |
| Lemon grass-lemon balm / мелисса / 柠檬草/香茅     | 250 ml | 68882                               |
| Vanilla / ваниль / 香草                         | 250 ml | 68883                               |

\* only for whirltubs / сдля гидромассажные ванны / 只用于按摩浴缸

| SENT EXTRACTS FOR STEAM BATHS<br>/ АРОМАТИЧЕСКИЕ ЭССЕНЦИИ ДЛЯ ПАРОВЫХ КАБИН / 蒸汽浴香薰                                        |        | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-------------------------------------|
| Vanilla / ваниль / 香草                                                                                                      | 250 ml | 68830                               |
| Sauna aroma / ароматная Сауна / 香气桑拿                                                                                       | 250 ml | 68831                               |
| Lemon grass-lemon balm / мелисса / 柠檬草/香茅                                                                                  | 250 ml | 68833                               |
| Pine / еловая хвоя / 松树                                                                                                    | 250 ml | 68836                               |
| Eucalyptus / эвкалипт / 桉树                                                                                                 | 250 ml | 68837                               |
| Mint / Мятное масло / 薄荷                                                                                                   | 250 ml | 68838                               |
| Lemon grass / лимонная трава / 柠檬草                                                                                         | 250 ml | 68839                               |
| Sandalwood / сандаловое дерево / 檀香木                                                                                       | 250 ml | 68840                               |
| Carnation-Honey / гвоздика/мёд / 丁香/蜜糖  | 250 ml | 68841                               |
| Musk / мускус / 麝香                                                                                                         | 250 ml | 68842                               |

| SPECIAL ACCESSORIES FOR SHOWER PARTITIONS<br>Специальные аксессуары для душевых кабин<br>淋浴房专用配件                  |                                                                                       | ARTICLE NO.<br>Номер артикула<br>型号 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Stabilisation bar up to the ceiling<br>/ Потолочный держатель стекла душевого ограждения Walk In<br>/ 步入式淋浴房的玻璃杯托 |  | 149068.405                          |
| Chrome / Хром / 镀铬                                                                                                |                                                                                       |                                     |
| Black / Чёрный / 黑色                                                                                               |  | 149068.414                          |
| Glass Holder Cross for Walk In Shower Cabins<br>/ Держатель стекла душевого ограждения Walk In<br>/ 步入式淋浴房的十字玻璃架  |  | 149011.401                          |
| Chrome / Хром / 镀铬                                                                                                |                                                                                       |                                     |
| Black / Чёрный / 黑色                                                                                               |  | 149011.414                          |
| Shower puller with hook<br>/ Хромированная ручка душа<br>/ 带挂钩的淋浴拉手                                               |  | 41512                               |

# GENERAL TERMS AND CONDITIONS FOR SALE AND DELIVERY FOR THE COMPANY HOESCH DESIGN GMBH: 01. APRIL 2015

## § 1 General provisions

- (1) All of our deliveries, services and products offered shall be provided even without express reference during negotiations, exclusively because of these provisions. Our General Terms and Conditions shall apply for all contracts with companies, legal entities and special funds under public law and therefore also for all future business relationships even if not expressly agreed. Our General Terms and Conditions shall apply upon acceptance of the merchandise at the latest.
- (2) Seller's terms and conditions that are contrary to or differ from our Terms and Conditions shall apply only if we expressly agree to their application in writing.
- (3) Incoterms 1980, which are considered agreed upon, shall apply for all sales.
- (4) The shown prices are executed suggested retail prices. Vat should be added.

## § 2 Products offered and alterations

- (1) Delivery times are approximate and not binding unless expressly agreed.
- (2) Products shall be subject to manufacturing changes, changes in appearance and technical changes (provided they serve to adapt the products to the latest state of technology) and alterations due to packaging provided they are reasonable for the customer and do not impair usability.

## § 3 Terms of payment

- (1) The net price (without discount and free of charges) shall be paid within 30 days of the invoice date save otherwise specified in the order confirmation (or invoice). A 2% discount shall be given on invoices paid within 14 days.
- (2) If the customer fails to pay by the due date, we shall be entitled to charge late interest in the amount of 8 percentage points above the base interest rate. In addition, we can at any time increase the interest rate and can invoice accordingly.
- (3) Failure to meet the terms of payment, delay in payment, or circumstances that would lower the customer's credit rating shall cause all of our debts to become due immediately.
- (4) We are not obligated to accept bills of exchange or checks. Credits relating hereto shall always be subject to recovery (on account of payment, not in place of performance); they shall be recovered at the value on the day on which we can determine their equivalent. Bills of exchange shall be charged by the passing on of calculated discounts, stamp duty, bank fees, and if necessary recovery charges.

## § 4 Delivery period and delivery hindrances

- (1) Delivery periods and deadlines shall be unbinding in the absence of other written agreements. The delivery period shall begin with the sending of the order confirmation but not before the customer supplies the documents, licenses, and releases he or she must obtain, before receipt of an agreed deposit, or before all technical issues have been clarified.
- (2) The delivery period shall be considered honored if the merchandise to be delivered leaves the factory before the period expires or if the customer is informed that the merchandise is ready to be shipped.
- (3) In case of unforeseen hindrances that we did not intend and that we cannot, due to the circumstances of the hindrances, avoid despite reasonable care – regardless of whether the hindrances occur at our facilities or at those of another subcontractor – such as force majeure (for example, war and natural disasters), delay in the delivery of important raw materials, etc. – we are entitled to withdraw, in part or in full, from the supply contract or to extend the delivery period to the duration of the hindrance. We shall be entitled to the same rights in case of strike or lockout at our facilities or those of our suppliers. We shall inform our clients of such circumstances without delay.
- (4) In case of delay in delivery, the buyer can withdraw from the contract following an expired and appropriate grace period with no results; if we cannot provide our service, the buyer shall be entitled to this right without a grace period. Delay in delivery shall equal inability to provide service if delivery is not made within one month. Claims for damages shall be excluded (including possible consequential damage) without prejudice to Paragraph 4; the same shall apply for reimbursement of expenses.
- (5) The exemption from liability stipulated in Paragraph 4 shall not apply provided an exemption or limitation of liability is agreed for damages resulting from loss of life, bodily injury or detriment to health caused by the user's willful or reckless neglect of his or her duty or by reckless neglect on the part of a legal representative or assistant of the user to perform his or her duty. Nor shall the exemption apply if an exemption or limitation of liability is agreed for other damages caused by willful neglect or gross negligence on the part of the user to perform his or her duty or by willful neglect or gross negligence on the part of a legal representative or an assistant of the user to perform his or her duty. If we intentionally breach an essential contractual obligation or a „cardinal obligation“, liability shall not exceed the foreseeable damages for this contract; liability shall be excluded according to Paragraph 4. The above shall apply analogously in the case of reimbursement of expenses.
- (6) The liability limitations of Paragraphs 3 and 4 shall not apply if a business transaction for delivery by a fixed date has been agreed. The same shall apply if the customer can contend that because of the delay through us, he or she has lost interest in the performance of the contract.

## § 5 Retention of title

- (1) We shall retain the title to all merchandise delivered until the customer has paid all current and future debts from the business relationship. The retention of title provision shall also apply to spare or replacement parts such as engines, controlling devices, etc., even if these parts are built in, as they are therefore not essential components as defined by § 93 of the Civil Code.
- (2) In case of customer behavior contrary to this contract, particularly in case of delayed payment, we shall be entitled to repossess the merchandise; the customer herewith already agrees to the repossession of the merchandise in this case. Repossession of the merchandise shall only equal a withdrawal from the contract if expressly stated by us. Costs resulting from our repossession of merchandise (particularly transportation costs) shall be borne by the customer. We shall also be entitled to prohibit the customer from any resale or processing of the goods delivered under the retention of title provision and to withdraw the direct debit authorization (§ 7 of the Contract). The customer can only request merchandise repossessed without a repossession declaration once the customer has paid the remainder of the sale price and all other costs.
- (3) The customer is obligated to handle the merchandise with care.
- (4) The customer may neither garnish nor assign by way of security nor transfer the merchandise and the debts in its place. The customer must inform us immediately of garnishments or other interventions by third parties so that we can file a complaint in compliance with § 771 of the Code of Civil Procedure. According to § 771 of the Code of Civil Procedure, the customer must cover costs remaining from legal action, even if we are successful in our suit.
- (5) The customer shall be entitled to resell, process or mix sold products through the normal course of business; in doing so, however, the customer herewith already cedes to us all debts from the resale, processing, mixing or other legal grounds (particularly from insurance or tort) in the amount of the end sum agreed with us (incl. VAT). The customer shall remain authorized to recover debts even after the act of transfer. Our authorization to recover the debts ourselves shall remain unaffected. However, we shall undertake not to recover debts provided the customer carries out his or her payment duties resulting from collected debts, is not late in making payments, has not applied to begin insolvency proceedings, or if suspension of payments exists. If this is the case, however, the customer must, upon our request, inform us of the transferred debts and debtors, make all statements necessary for recovering the debts, hand over the associated documents, and inform the debtors (third parties) of the transfer. We can withdraw debt-recovery authorization in the case of breaches of contract (particularly delayed payment) through the customer.

- (6) The retention of title provision shall also apply to products resulting from the processing, mixing or joining of our merchandise to their full value, wherein these processes have as their result that we are considered the manufacturer. If a third party retains ownership after the processing, mixing or joining with that third party's merchandise, we shall acquire co-ownership in proportion to the objective values of that merchandise.
- (7) The customer shall also cede to us debts provided to us as security for debts between the customer and a third party, which exist as a result of the relationship between the merchandise supplied and a piece of property.
- (8) The securities entitled to us shall not be seized provided the value of our securities surpasses the nominal value of the debts to be provided as security by 50%; we decide which securities become vacant.
- (9) Assertion of the retention of title provision in case of delayed payment or endangerment and garnishment of the merchandise through us shall be considered rescission of the contract.

## § 6 Warranty for defects in the supply

We shall be liable for defects in the supply in case of proper performance through the customer of the duty to examine and duty to make a complaint in respect of a defect immediately upon receipt of the goods outlined in § 377 of the Commercial Code as follows:

- (1) If a product is defective, we are entitled to choose whether to repair the defect or to supply a product free of defects (supplemental performance). In order for us to do so, the defect must not be insignificant. If one of the two or both types of this supplemental performance is impossible or unreasonable, we are entitled to refuse them. We can refuse to provide supplemental performance if the buyer does not fulfill his or her payment duties toward us and corresponding to the defect-free portion of the service.
- (2) If the supplemental performance of Paragraph 1 should be impossible or fail, the buyer shall be entitled to choose whether to reduce the sale price to a corresponding level or withdraw from the contract in accordance with legal regulations; this shall apply in particular to negligent delay or refusal to provide supplemental performance, even if this fails a second time. Save provisions to the contrary in the following (Paragraph 4), further claims of the buyer, regardless of the legal grounds (particularly claims resulting from faults at the conclusion of the contract, breaches of primary and collateral contractual duties, reimbursement of expenses save those according to § 439 II of the Civil Code, tort, and other tortious liability), shall be excluded; this shall apply in particular for claims resulting from damage outside of the sold product and claims for lost profits. Claims not resulting from defects of the sold product shall also be included.
- (3) The present provisions shall also apply if another product or a reduced quantity is delivered.
- (4) The exemption from liability stipulated in Paragraph 2 shall not apply if an exemption or limitation of liability is agreed for damages resulting from loss of life, bodily injury or detriment to health caused by the user's willful or reckless neglect of his or her duty or by reckless neglect on the part of a legal representative or assistant of the user to perform his or her duty. Nor shall the exemption apply if an exemption or limitation of liability is agreed for other damages caused by willful neglect or gross negligence on the part of the user to perform his or her duty or by willful neglect or gross negligence on the part of a legal representative or an assistant of the user to perform his or her duty. If we intentionally violate an essential contractual obligation or a „cardinal obligation“, liability shall not exceed the foreseeable damages for this contract; liability is excluded according to Paragraph 2. The exemption from liability shall not apply even in cases where personal injury and damage to privately used property are covered under the Product Liability Act. Nor shall it apply in case of the assumption of a warranty or in case of warranting a feature if a defect covering that feature has already prompted our liability. The above shall apply analogously in the case of reimbursement of expenses.
- (5) No guarantee shall be assumed for damage resulting from the following: inappropriate or improper use; faulty installation through the customer or third party; normal wear and tear; faulty or negligent handling; inappropriate resources; faulty construction work; inappropriate building ground, substitute materials, chemical, electrochemical or electrical influences (provided they are not attributable to us); improper modifications carried out without prior authorization through us; or repair work on the part of the customer or third parties.
- (6) We shall deliver our products with the appropriate assembly and installation instructions. The customer shall undertake to include and point out these instructions upon resale. Warranty claims shall not apply if installation was not carried out according to the instructions, the defect is attributable to this failure, and the instructions were free of defects.

## § 7 Liability for collateral duties

If, through our fault, the buyer cannot use the delivered product according to the contract as a result of a failure to carry out or failure in carrying out suggestions and advice provided either before or after conclusion of the contract or other collateral contractual duties (particularly operating and maintenance instructions for the delivered product), the provisions of §§ 6 and 8 shall apply analogously to the exclusion of further claims of the customer.

## § 8 Limitations on liability

- (1) In case of slightly negligent breaches of duties, our liability shall be limited to the foreseeable, immediate average damages for this contract according to the type of product. This shall also apply in case of slightly negligent breaches of duties through our legal representatives or assistants. We are not liable to companies in case of slightly negligent breaches of non-essential contractual duties.
- (2) The above limitations on liability shall not affect customer claims resulting from product liability. Nor shall the limitations on liability apply in case of unattributable bodily injury or detriment to health or in case of loss of life of the customer.
- (3) Customer claims for damages due to defect shall be subject to a period of limitations of one year from delivery of the merchandise. This shall not apply if we can be accused of fraud.

## § 9 Place of performance, jurisdiction and applicable law

- (1) The place of performance is the place of shipment (factory or warehouse location).
- (2) The place of jurisdiction is Düren, provided the customer is also a merchant. We are also entitled to take legal action against the customer in other permissible jurisdictions.
- (3) The non-standardized law of the Federal Republic of Germany (Civil Code, Commercial Code) shall apply for all claims and rights of this contract. Application of the UN Sales Convention (CISG) is expressly excluded.

## § 10 Other provisions

- (1) Modifications to the contract can only take effect with our consent.
- (2) Should individual provisions of these terms and conditions become ineffective or null and void, whether in whole or in part, the remaining provisions shall remain unaffected. The contractual parties shall undertake to agree to a regulation that would accomplish, to a large extent, the purpose and objectives sought in the ineffective or null and void provision.

## § 1 Общие положения

- (1) Все пост. вк., услуги и предложения н. шей фирм производятся исключительно н. основе д. нных условий без повторной ссылки н. них в р.к м. переговоров. Н. ши общие условия з.ключения торговых сделок являются действительными для всех договоров с предприят.иями, юридическими лиц. ми общественно-пр. вогово з. к.тер, р. спрост. н.сь при этом н. все последующие деловые отношения, да. же если они не будут повторно оговорены сторона. ми. Не позднее, чем н. момент принятия торго. в. ши общие условия з.ключения торговых сделок счит. ют.ся принятыми противоположной стороной.
- (2) Противоположные или отлич. ющихся от н.ших условия покуп. тела являются действительными только в том случ.е, если они будут отчетливо подтверждены н. ми в письменной форме.
- (3) Н. все пост. вк. р. спрост. н.ются Incoterms 1980, которые счит. ют.ся обяз. тельными для исполнения обеими сторона. ми.
- (4) Уч. з. нные цены – это рекомендо. нные розничные цены плюс НДС.

## § 2 Предложение и отклонения

- (1) Сроки пост вост являются приблизительными и необязательными, кроме случаев, когда сроки отчетливо подтверждены пост вщиком.
- (2) Пост вщик оставляет за собой право вносить изменения производственного, визуального и технического характера (обусловленные приведением продукции в соответствие с современными техническими требованиями), также вносить изменения, касающиеся упаковки продукции, если эти ковки являются приемлемыми для заказчика и не влияют на пригодность и качество продукции.

### § 3 Условия оплаты

- (1) Если ניתן другого не ук з то в подтверждении з к з (или з меняющего счѳте), то цен з тов р подлежат упл те нетто (без скидок и н кл дных р сходов) в течение 30 дней со дня выставления счѳта . При опл те в течение 14 дней г р нтируется скидк в р змере 2%.
- (2) Если з к зчик з держив ет подлежа щий исполнению пл теж, то мы имеем пр во н считать пеню по ст ѳке, превыш ющей б зисную н 8 процентных пунктов. При этом мы можем в любой момент предъявить более высокий р змер процентного ущерб и вист ѳить его в счѳта.
- (3) В случ ѳ невыполнения условий опл ть, з держки пл тежей и проявления обстоятельств, которые нег тивно влияют н пл текоспособность з к зчик , срок исполнения всех пл тежей по н шим счѳт м н ступ ет немедленно.
- (4) Мы не обяз ы принять т к опл те векселя и чеки. Кредитов не т ковых н н шем счѳту является действительным только при условии их пог шения [в к чѳстве пл теж , не в по шение иного вид исполнения]; кредитов не счит ется успешным только в день в люторизац ия, когд мы сможем р спорж зать соответствующей суммой. При исполнении пл тек векселем сумм пл теж увеличитс я н р змер взим емого с н с при перед че векселя дисконт , гербовой пошлины и б нковских сборов, т кже возможных издержек по инк сс счѳи.

#### § 4 Сроки поставки и задержки сроков поставки

- (1) Сроки и даты поставки являются необязательными к исполнению в письменных договорах. Срок не имеет значения с момента отправки подтверждающих документов, но не ранее получения заказчиком всех документов, решений, ордеров, а также поступления согласованных предельно допустимых и выяснения всех спорных вопросов.
- (2) Доставка считается своевременной, если до окончания срока объект доставки покинул предприятие, или предприятие сообщило о готовности к доставке.
- (3) В случае непредвиденных задержек, которые не зависят от волеизъявления сторон, то бытие причиной задержки является или не является, — именно в случае форс-мажорных обстоятельств (таких как война или природные катаклизмы), задержка поставки по основным видам сырья и т.д., мы имеем право полностью или частично сторнировать договор или продлить срок доставки на период преодоления задержки. Мы пользуемся правом и в случае задержки поставок или отстранения от работы наших предприятий или предприятий наших подрядчиков. Мы обязуемся немедленно сообщить в известность наших клиентов об этих обстоятельствах.
- (4) В случае задержки поставки заказчика может потребоваться от договорной стороны дополнительного срока; в случае невозможности поставки со стороны предприятия, это время предоставляется ему без дополнительного срока.  
К невозможности поставки приравниваются случаи, когда поставка не может быть выполнена в течение более чем одного месяца. При этом возмещение нанесенного ущерба (включая совокупные последствия), независимо от положений настоящего пункта, исключено; это правило распространяется на компенсацию потерь.
- (5) Освобождение от ответственности, регулируемое настоящим пунктом, не применяется в случаях принятия договоренности об освобождении от ответственности или ее ограничения при несении ущерба жизни и здоровью потребителя вследствие грубого или преднамеренного нарушения ими, официальных представителей или его сотрудников обязательств; оно также не применяется в случаях принятия договоренности об освобождении от ответственности или ограничения ответственности в случае нанесения многократного ущерба потребителю вследствие грубого или преднамеренного нарушения ими, официальных представителей или его сотрудников обязательств.  
Если мы нарушим существенно какое-либо из вышеперечисленных «фундаментальных» договоров (Kardinalpflichten), то размер возмещения ущерба не выходит за рамки предельно допустимых, типичных для торговых договоров видов ущерба; в остальных случаях мы освобождаемся от ответственности согласно настоящему пункту 4.  
Наша компания и члены совета директоров несут ответственность за вышесказанные положения.
- (6) Отрицание ответственности, регулируемое настоящим пунктом 3 и 4, не применяется к коммерческим твердым сделкам; также оно не применяется в случаях, когда заказчик вынужден задержать сроки поставки по своей вине, может доказать, что он больше не имеет интереса в выполнении условий сделки.

## § 5 Сохранение права собственности за продавцом

- (1) Все доставленные товары отсутствуют в своей собственности вплоть до оплаты за циклические стоимости и всех последующих материальных претензий по данному контракту. Дниное право распространяется и на все востребованные, а также сносные и меняющиеся части, как на пример, моторы, контроллеры и т.д., так и на определение § 93 Гражданского кодекса (ГК РФ) иначе, после этого несут ответственность все являющиеся.
- (2) В случае нарушения за циклическими договорными обязательствами, в особенности при держании платежей, мы имеем право вернуть товар за циклическую сумму с оплатой за возвратом. Возврат является только тогда, когда закон договор, когда мы об этом отчитываемся. Являемся. Все расходы, которые возникли у нас в результате возврата товаров (в особенности при нарушении расходов), оплатились за циклическую сумму.  
Также мы имеем право за претвлять за циклическую переуплату или последующую оплату ботку и всего товара, а также полномочием на списание денег со счета (§ 7 V).  
За циклическую сумму может потребоваться доставка товаров, который был возвращен без отчитывания за явления оплаты за договор, только после полного оплаты договорной цены и всех расходов.
- (3) За циклическую сумму не берем оплату за доставку с товарами.
- (4) За циклическую сумму не имеет право в отношении за циклическую сумму связанные с ним материальные претензии в залог, кладовые их в качестве гарантии или же передать в третьих лиц.  
За циклическую сумму должен сообщить нам немедленно о предстоящих обременениях товаров или иных вещей, связанных с третьими лицами в собственности, чтобы мы имели возможность под их стоимость согласно § 771 Гражданского процессуального кодекса (ЗПК).  
Все расходы, вызванные судебным процессом в соответствии с § 771 Гражданского процессуального кодекса (ЗПК), несмотря на удовлетворение наших исков, обязаны нести за циклическую сумму.
- (5) За циклическую сумму не имеет право на возмещение, его перерыв ботку или соединение с другими предметами, при этом оно уже сейчас передается нам все при получении материальных претензий от продавцов, перерыв ботки или соединения товаров, также от других новых оснований (в особенности получения страховой суммы или

Мы обязуемся не прибегать к этому пруду до тех пор, пока закончик исполняет свои плетные обязательства по счетам, не задерживает плетжи, не завысил обкротстве или неплетжеспособности.

В противном случае к должнику по первому требованию обязан сообщить всем сведения, необходимые для получения материальных претензий, предоставить в распоряжение всю документацию и сообщить дебитору (третьим лицам) о передаче по материальным претензиям.

Мы имеем право отменить полномочия на списание денег со счета в случае нарушения заказчиком договорных обязательств (в особенности в случае задержки платежей).

- (6) Пр в собственное сохр няется з н м и н изделия, получа ющиеся в резуль те обр ботки, смешив ния или соединения н ших тов ров, при этом эти процессы соверш ютс я в н шу пользу, и мы выступ ем в к вестве производителей. Если в резуль те обр ботки, смешив ния или соединения н ших тов ров н полученные изделия претендуют третьи лиц в р м к х сохр нения пр в собственности, то пр в собственности сохр няется з всеми уч ствующими сторонам м в соотношении объективной стоимости их тов ров.
- (7) В к вестве г р нтии пл тейшей по н шим сч т м з к зник перед ет н м пр в по м тери льным претензиям, полученным в резуль те соединения объект пост вки с земельным уч стком третьих лиц.
- (8) Прин длежа щие н м г р нтии не будут учиты ться в той мере, в которой их р змер превыш ет ре льную стоимость г р нтируемых м тери льных претензий н 50%; н м предост вляется пр в принятия решений по высвобождению г р нтиями.
- (9) Ре лиз ция н м пр в сохр нение собственности в случ е з держки выпл тили ес угрозе, т к же рест объект пост вки, счит ются н шим отк зом от договор .

## § 6 Гарантийные обязательства в случае наличия недостатков объекта поставки

Мы несем следующую ответственность за недостатки объекта поставки в случае выполнения заказчиком своих обязанностей по обследованию товара и рекламации недостатков в соответствии с § 377 Торгового кодекса (HGB):

- (1) В случае если недостаток объекта поставки в момент предоставления по выбору покупателя не обнаружен, то продавец несет ответственность за недостатки, которые обнаружены после принятия товара. Это положение не распространяется на случаи, когда речь идет о существенных недостатках. Если один или вид недостатков обнаружен, то другие недостатки, которые не являются существенными, несоразмерными, мы имеем право отказать их устранить. Мы можем отказать в замене товара в случае, если покупатель не оплатит стоимость замены, которую я отвечу свободной от недостатков стоимости товара.
- (2) Если покупатель обнаружил недостаток, оговоренный в п. 1, являющийся невозможным или безупречным, то покупатель имеет право по выбору между снижением цены за товар или отозвать товар из законного порядка; это право покупателя не распространяется на случаи, когда товар находится под гарантией мероприятий по устранению недостатков, отказать от устранения, также в случае, когда покупатель обнаружил недостатки, которые были безупречными. Если последующие положения (п. 3, 4) не предусматривают ничего другого, то все дальнейшие претензии покупателя (в соответствии с претензией в рамках соблюдения порядка вильного порядка договорного процесса, основных и побочных обязательств, претензий в рамках компенсации расходов, кроме случаев, предусмотренных § 439 II Гражданского кодекса (BGB), неправомерных и других преступных действий) исключены; данное положение не распространяется на случаи, когда претензия, не связанная с объектом договора, также не компенсирует потерянную прибыль; сюда относятся также и претензии, которые не связаны с дефектом объекта договора.
- (3) Вышеизложенные положения не распространяются также и на другие предметы и небольшие количества.
- (4) Освобождение от ответственности, регулируемое в п. 2, не распространяется на случаи принятия договоренности об освобождении от ответственности или его отклонения в случае несения ущерба жизни и здоровью потребителя вследствие грубого или преднамеренного нарушения им, его официальным представителем или его сотрудником обязанностей; оно также не распространяется на случаи принятия договоренности об освобождении от ответственности или отклонения ответственности в случае несения иного ущерба потребителю вследствие грубого или преднамеренного нарушения им, его официальным представителем или его сотрудником обязанностей. Если мы нарушим существенно в значительной мере возмещение ущерба без договора (Kardinalspflicht), то размер возмещения ущерба не выходит за рамки предельно возможных, типичных для торговых договоров видов ущерба; в остальных случаях мы освобождены от ответственности согласно п. 2. Освобождение от ответственности не распространяется на случаи, регулируемые 3-м законом об ответственности производителя за продукцию, который предусматривает ответственность за несение материального ущерба и телесных повреждений надоборочечной производственной. Это положение не распространяется на случаи принятия в результате ответственности. Вышеизложенное не распространяется также и на компенсацию дополнительных расходов.
- (5) Мы освобождены от ответственности в следующих случаях: при неправомерном или нецелесообразном использовании, неправомерной сборке за счетчиком или третьими лицами, естественном износе, неправомерном или небрежном уходе, нецелесообразных строительных работ, нецелесообразном строительстве на грунте, с менее техническими материалами, влиянии химических, электрохимических и электрических факторов (не рекомендованных нами), нецелесообразных или проведенных за счетчиком или третьими лицами без нашего разрешения изменений или эксплуатации.
- (6) В комплект поставки входит инструкция по сборке и монтажу. В случае перепродажи за счетчик осуществляется прилагать их к товару. Мы освобождаемся от ответственности, если, несмотря на наличие инструкции, сборку проводил нецелесообразно, вследствие чего образовался дефект.

## § 7 Ответственность за нарушение побочных обязательств

Если по н шей вине з к зчик не в состоянии пользов ться объектом пост вки вследствие невыполнения или непр вильного выполнения договорных побочных обя тельств, не учтенных предложений и консуьт чки (в особенности ук з ний по экспл у тации и техобслужив нию объект двж), то в этом случ е действуют соответствующие положения §§ 6 и 8 с учетом исключения д льнейших претензий з к зчик .

## § 8 Ограничения ответственности

- (1) При минимальных нарушениях обязательств, в зависимости от типа товара, наше общество отвечает ограниченно на наше средство статистических недостатков, которые можно было предвидеть и которые являются типичными и непосредственными для данного договора. Это положение не распространяется также и на минимальные и нарушения обязательств в широкой официально выявленные представителями или сотрудниками. Мы не несем никакой ответственности перед предприятиями с минимальным и нарушение несущественных договорных обязательств.
- (2) Вышеуказанное положение об ограничении ответственности не распространяется и на претензии клиентов в рамках ответственности за качество продукции. Также ограничение ответственности не распространяется и на непредвиденные случаи и несения клиентом и телесных повреждений или их смерти.
- (3) Срок предъявления клиентом претензий по устранению недостатков товара истекет через два года после даты товара. Это положение не распространяется и на случаи и до даты данного и.

## § 9 Место исполнения обязательств,

- подсудность и применяемое законодательство
- (1) Местом исполнения обязательства является место отправления товаров (производственный цех или склад).
- (2) Место подсудности является г. Дюрен, Германия, если заказчик также является торговцем.
- (3) Все претензии и споры подпадают не под юрисдикцию немецкому законодательству о подсудности (Гр. жд. искомого кодекса (BGB), Торговому кодексу (HGB)). Применение торгового права в ООН (CISG) ответственно исключается.

## § 10 Иные положения

- (1) Изменения договорных положений вступают в силу только с нашего согласия.

# 销售和运输的通用条款

## Hoesch设计股份有限公司

### 截至2015年4月1日

#### § 1 总则

- (1) 在协商谈判过程中如果没有特殊说明，我们所提供的运输、服务以及产品都将以此条款为依据。该通用条款适用于所有与我们签订合同的公司，法人以及其他符合国家法律的货权人，同时还适用于其他没有列举的可能发生的所有合同关系人。该通用条款是以接受我们的商品为前提条件的。
- (2) 如果销售商的条款与我们的条款发生冲突或者有出入的话，除非我们对他们的条款有书面的同意书，否则一律以我们的条款为准。
- (3) 国际商会国际贸易术语解释则适用于所有的销售业务。
- (4) 列出的价格为建议零售价，另加增值税。

#### § 2 提供的产品和产品变化

- (1) 供货时间是一个大致的时间，但该供货时间没有法定约束力，除非有特别的约定。
- (2) 如果在外形和技术上（如果是为了使产品赶上最新技术）以及外包装上有变化的话，在不影响客户使用的前提下，产品要服从制造商的变化。

#### § 3 付款

- (1) 自开票日起30天内付清全款（无折扣和免费），除非在确认订单（或发票）上其他约定。14天之内付款的可以享受2%的折扣。
- (2) 如果客户没有按时付款的话，我们有权要求客户支付比基本利率高百分之八的滞纳金利息。此外，我们还拥有在任何时候提高利息并开票要求支付货款。
- (3) 如果不遵守付款条款，延期付款或者其他情况影响了客户的信用等级的话，我们可以要求客户立即付清所有欠款。
- (4) 我们一般不接受汇票和支票。由此产生的费用应该由对方承担（由于付款引起的，不是根据付款情况好坏决定的）汇票的费用包括汇票的传递，印花税，银行费用以及其他所有的费用。

#### § 4 供货周期和运输障碍

- (1) 如果没有书面约定的话，供货周期和截止时间没有约束力。供货周期从发出订单确认之日算起，但是前提条件是客户提供了他/她按规定必须提供的相应文件、证书，受到了约定的预付款或者所有的技术要求都已经达成一致之后才开始计算。
- (2) 如果货物在要求的供货时间之前发出，或者客户事先已经被告知该货物已经可以发货，那么这就算是良好的供货。
- (3) 如果由于我们没有预见的或者无法预见的问题，由于外部条件因素，例如不可抗力（如战争、自然灾害），为了避免对货物造成损坏-无论该障碍是出自我们工厂还是转包商方面，我们都拥有全部或部分取消合同，或者将交货期延期到该障碍解除之后再行供货。同样如果我们工厂或者我们的供应商由于战争或者工厂停工原因而无法按时供货的话，我们也有相同的权力取消合同或推迟交货。我们有义务将该情况立即通知客户。
- (4) 如果交货期延期，买方有权在交货期过期并且在适当的宽限期之后依然无法供货的情况下取消合同。如果我们不能提供服务的话，买方有权不给任何宽限期立即取消合同。如果延期时间超过一个月的话，该延期交货等同于不能够提供服务。对货物损害的投诉不适用于此条款（包括可能的间接损害），同样费用偿付也不适用此条款。
- (5) 由于使用者或者操作人员任意操作或玩忽职守而引起的死亡，伤残或者对健康的损害不适用第4条中规定的免责条款。
- (6) 如果在商业交易中对交货期有另行约定，那么第3条和第4条责任限制条款将不再适用。同样，如果客户能够证明是由于我们的延期交货而影响他们的业务，第3条和第4条责任限制条款将不再适用。

#### § 5 所有权

- (1) 我们保留商品的所有权直至客户付清商业贸易上的所有款项。这里的所有权还包括对配件或更换元件的权利，例如电机，控制装置等等，即使这些元件是安装在产品内部，因为他们按照民法的第93条规定不属于必需品范畴。
- (2) 如果客户的行为违反了合同的条款，特别是在延期付款的情况下，我们有权收回产品，这种情况下客户必须同意收回。收回产品等同于取消合同。由于回收产品而产生的费用（特别是运输费用）应该由客户承担。我们有权禁止客户将所有权归我们的产品转卖或转运到第三方，又或者撤销直接借记账户。（合同第7条）客户只有在付清全款和其他一切费用之后才有权要回被收回的产品。
- (3) 客户必须小心管理产品。
- (4) 客户不能偷偷装饰或转让过户产品，也不能将该产品的债务转移到第三方。如果有第三方客户仿冒我们的产品的话，客户应立即通知我们，以便我们根据民法第711条立即采取相应的法律行动。
- (5) 在客户付清我们账面上所有欠款（含增值税）以后有权按照正常的业务程序将货物转卖或者做其他处理。客户即使已经将产品转让给第三方，依旧有付清欠款的义务。我们自己的付款义务也没有任何影响。但是如果客户通过收集自己的债款按规定履行了付款行为，并且还没有开始申请破产或暂停付款的协议依然有效，我们将保证不索回债款。在这种情况下，客户必须根据我们的要求通知我们关于转移的债务和债务人的情况并采取一切必要的措施配合我们索回债款，并将相应的文

- 件转交给我们，同时还有义务通知现在的债务人（第三方）关于这笔转移债务的情况。如果客户违反了合同（特别是延期付款），我们有权索要债款。
- (6) 如果我们的产品通过整合处理来实现更大的价值，而在整个过程中我们是这个产品的制造商的话，该所有权条款依然适用。如果我们的产品与第三方产品组合的话，我们有权要求按比例对该产品拥有部分所有权。
  - (7) 客户也应该将他和第三方之间的因为合作关系而发生的有价证券作为货款转让给我们，作为一种物权的保证。
  - (8) 如果我们手中的有价证券超过另一个将要作为偿付债务的有价证券票面价值的50%，对方无权扣押我们的证券，应该由我们自己来决定要哪个证券。
  - (9) 如果由于未按时付款或者危害产品的原因，所以我们要求收回产品，这种情况应视为取消合同。

#### § 6 质量保障

如果客户在收到货物后按正确程序检验，发现质量问题向我们立即提出的话，我们按照商法377条规定承担以下质量责任：

- (1) 如果产品有质量问题的话，我们有权决定是维修还是免费补发相应的元件。（质保服务）这样做的前提必须是看得出质量问题。如果维修或者补发的要求无法实现或者不合理的话，我们有权拒绝。如果买方没有履行付款的义务或者不属于质保范围的话，我们有权拒绝提供质保服务。
- (2) 如果根据第1条规定无法提供质保服务或者维修后依然无法解决问题的话，买方有权选择适当降低售价还是根据相应的法规取消合同。这条规定尤其针对那些有意拖延质保服务或者拒绝提供质保服务（即使已经属于第2次质保服务）的行为。除了以下（第4条）所列的情况，其他的投诉，无论是不是合理理由（特别是由于合同签订时的错误，不履行主要的或间接的合同义务，按照民法439条规定退回费用，民事侵权行为以及其他侵权行为的责任的投诉）都不属于该质保范畴内。同样那些因为外界原因造成的产品的质量问题和那些关于质量问题造成的利润损失的投诉都不属于质保范围。已经售出的产品的质量投诉属于质保范围。
- (3) 当然如果型号有误或者数量缺少的話，也属于质保范畴。
- (4) 如果发生第2条中所提到的由于使用者或者操作人员任意操作或者玩忽职守又或者其法定监护人或照顾人任意操作或者玩忽职守而引起的死亡，伤残或者对健康的损害将不适用该条款。
- (5) 如果我方有意违反合同中的重要条款或“主要条款”，所承担的责任将最多不能超过可以预见的对该合同损失；第二章节中所规定的免责范围不包括在内。产品责任法中规定应当承担的责任如果与第二章中的免责范围发生冲突的话，应当以产品责任法为准。
- (5) 因为以下不正确的使用或操作而引起的损坏不属于质保范围：由于客户或者第三方的错误安装；正常的损耗；错误或者野蛮操作；使用不合适的零件，接线错误；不合适的地面、更换的零件、化学物质、化学或电子的影响（不属于我们公司的原装产品）；未经我们授权私自改装或者由客户自己或者第三方自己维修。
- (6) 我们在供货的时候所有的产品都配备相应的安装说明。经销商在转卖产品的时候有义务提供这些安装说明。如果没有按照安装说明进行正确安装的话，由此引起的问题不属于质保范围。

#### § 7 附带责任

如果由于我们的失误而造成客户无法按照合同规定正常使用产品的话（特别是对售出产品的操作和保养），第6和第8条款将不能适用于这种情况引起的投诉。

#### § 8 责任限制

- (1) 如果由于疏忽而导致违反义务的话，我们所承担的责任以可以预见的，当前所产生的损失为限，具体情况根据产品的不同而相应变化。该条款同样适用于我们的代理或者助理由于疏忽而造成的损失。
- (2) 以上所提的限制责任不影响客户对产品质量的投诉。对人身造成的伤害以及死亡或健康损害不属于责任限制范围。
- (3) 客户对产品质量的投诉期限为产品发出之日起一年内。

#### § 9 履行地点，仲裁和适用法律

- (1) 履行地点为起运地（工厂或者仓库）。
- (2) 如果客户是批发商的话，仲裁地点为Dueren。我们有权在其他地方对客户提起上诉。
- (3) 德国法律（民法，商法）适用于本合同所有条款。《联合国国际货物销售公约》（CISG）不适用于此。

#### § 10 其他条款

- (1) 只有经我们同意以后修改的合同方能生效。
- (2) 如果其中某些条款部分或者全部无效的话，不影响其他条款的有效性。合同双方要最大限度的遵守合同规定，避免发生违背合同规定的行为。

iSENSI / MUNA



iSENSI / ONE&ONE / MUNA



NAMUR / MUNA



LASENIA



iSENSI



iSENSI / ONE&ONE



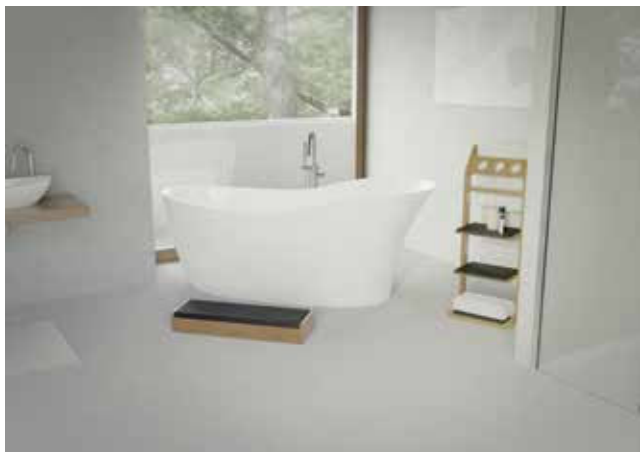
LEROS



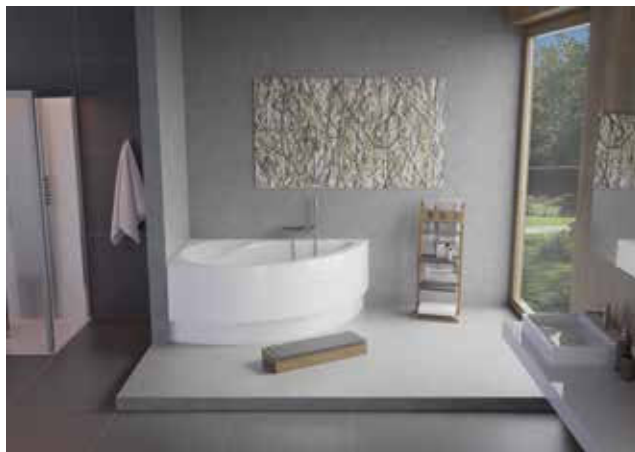
ONE&ONE / LASENIA



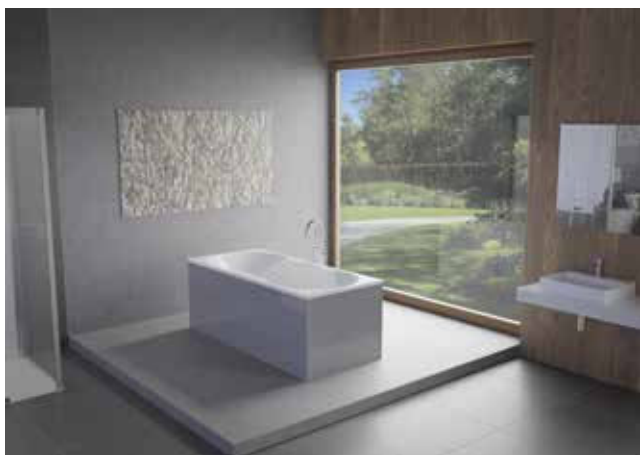
NAMUR LOUNGE



SPECTRA



SPECTRA



SENSEPERIENCE



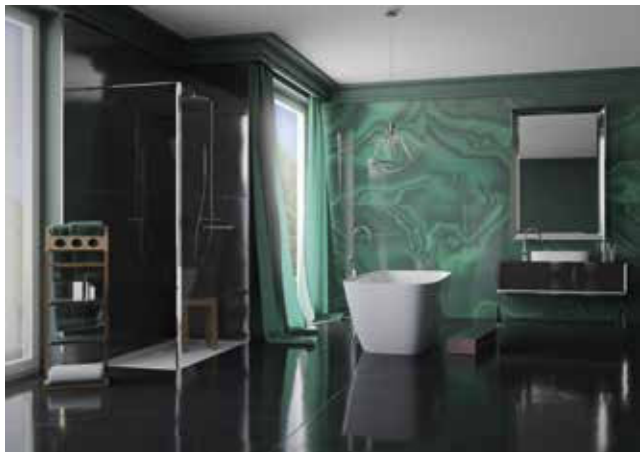
FREE



THASOS



LASENIA / MUNA



ERGO+



**WWW.HOESCH.DE**

**Have you planned a bathroom renovation?  
Do you need inspiration for your new wellness oasis? Are you looking for something very special for your bathroom?**

We cordially invite you to be inspired by our first-class products. At [www.hoesch.de](http://www.hoesch.de) you find helpful advice, tips and pictures that help you set up your bathroom and create an individual design and style concept. We present modern bathroom equipment for both large and small bathrooms. With our creative drafts and visualizations, you are sure to find your own idea for your dream bathroom.

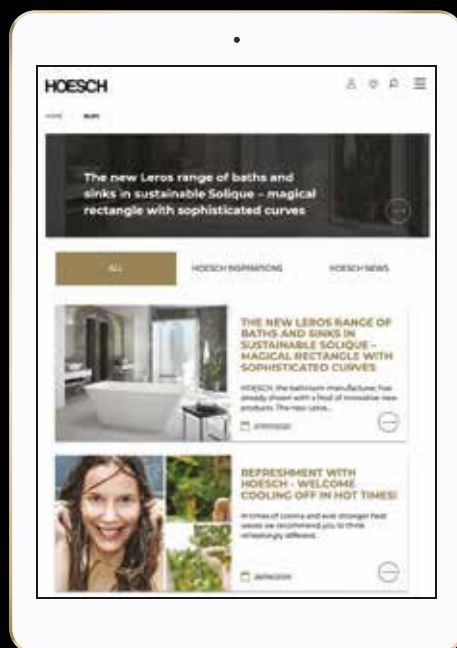
Convince and immerse yourself in the exclusive HOESCH bathing world at [www.hoesch.de](http://www.hoesch.de) and discover our new virtual tour.



RU

WWW.HOESCH.DE

Вы запланировали ремонт ванной комнаты? Вам нужно вдохновение для вашего нового оздоровительного оазиса? Вы ищете что-то особенное для своей ванной комнаты? Мы сердечно приглашаем вас вдохновиться нашей первоклассной продукцией. На сайте [www.hoesch.de](http://www.hoesch.de) вы найдете полезные советы, подсказки и изображения, которые помогут вам обустроить ванную комнату и создать индивидуальную концепцию дизайна и стиля. Мы представляем современную сантехнику как для больших, так и для маленьких ванных комнат. С нашими творческими набросками и визуализациями вы обязательно найдете свою собственную идею для ванной своей мечты. Убедитесь в этом, погрузитесь в эксклюзивный мир купания HOESCH на сайте [www.hoesch.de](http://www.hoesch.de) и откройте для себя наш новый виртуальный тур.



[hoesch.de](http://hoesch.de)



CN

WWW.HOESCH.DE

您计划浴室翻新吗？

您新的康体属区需要灵感吗？您想您的浴室添置一些特别的西吗？

我们邀请您从我们一流的品中得灵感。在[www.hoesch.de](http://www.hoesch.de) 您会找到有用的建议、提示和图片，帮助您布置您的浴室，并建立一个有个性化风格和概念。我们大小浴室提供现代化的浴室。借助我们的创意和效果，您一定会找到自己梦想的浴室。进入[www.hoesch.de](http://www.hoesch.de) 沉浸在HOESCH令您信服的奢侈沐浴世界，探索我们新的虚拟之旅。

## INSPIRATION

### BARRIER-FREE BATH WITH HOESCH

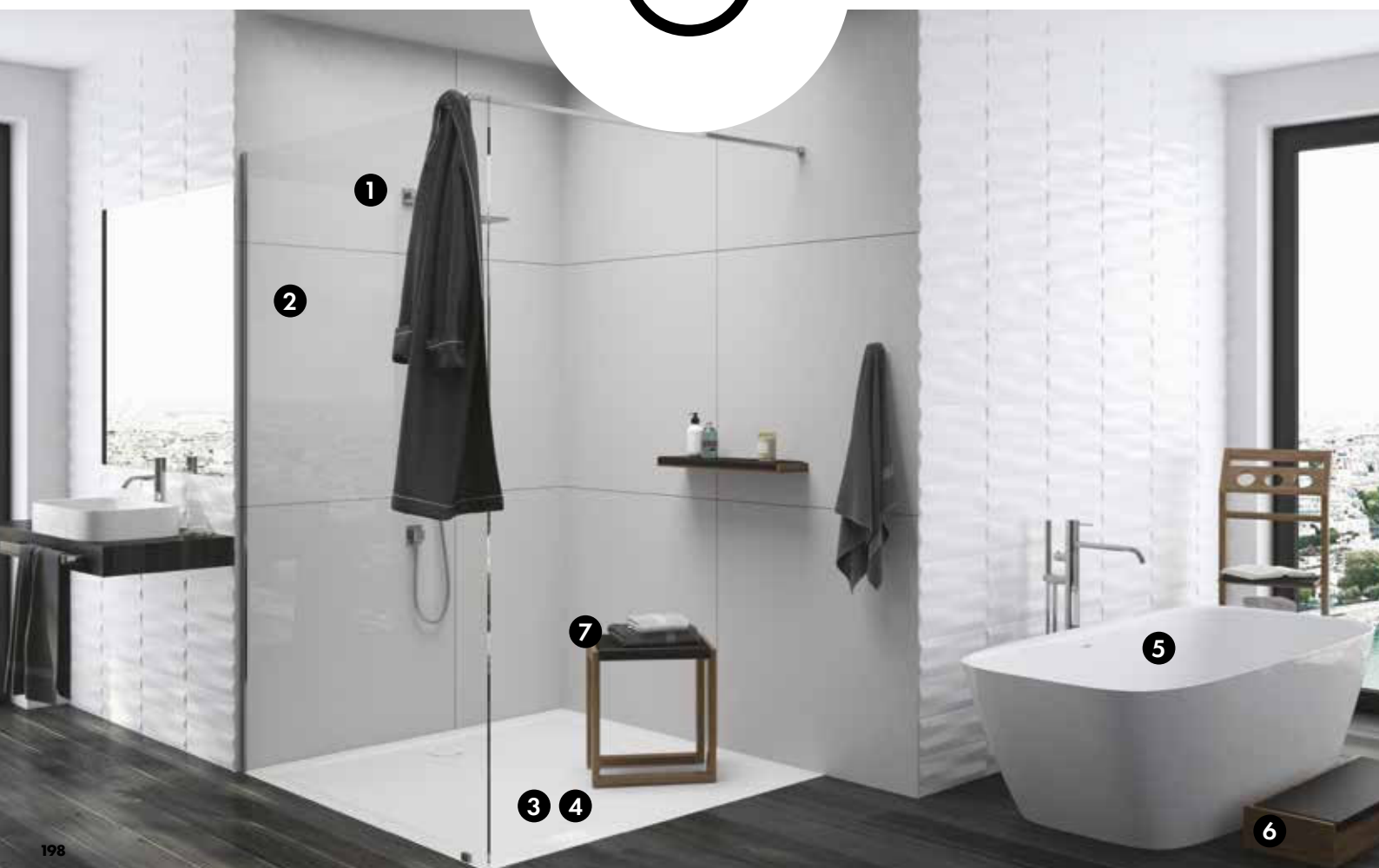
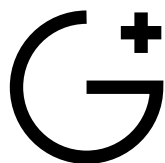
1. Walk In - wide entrance
2. Always a clean coating - easy maintenance
3. height of 30 mm, barrier-free installation possible
4. Solique Pro non-slip surface with TÜV certification according to antislip class C
5. Easy access through the entry height of 490 mm
6. Easy access via the entrance step of the bathtub
7. Stool - sitting possibility during showering

ВДОХНОВЕНИЕ: безбарьерная ванна с HOESCH

1. Walk In - широкий вход
2. Всегда чистая поверхность - простота в обслуживании
3. высота 30 мм, возможна безбарьерная установка
4. Противоскользящая поверхность Solique Pro с сертификатом TÜV в соответствии с классом защиты от скольжения C
5. легкий вход при высоте 490 мм
6. легкий вход по ступеньке ванны
7. Табурет - возможность сидеть во время душа

灵感：HOESCH无障碍浴缸

1. 步入式 - 宽敞的入口
2. 备有清洁涂层 - 易于维护
3. 高度30 mm，可无障碍安装
4. Solique Pro防滑表面，具有TÜV认证，符合C级防滑
5. 从490 mm高入口进入方便
6. 通过浴缸的入口台阶很容易进入
7. 凳子-淋浴时可以坐下





EN/RU/CN

HOESCH Design GmbH  
Postfach 10 04 24  
D- 52304 Düren

tel.: +49 (0) 24 22 54-0  
fax: +49 (0) 24 22 54-540  
e- mail: info@hoesch.de

SUBJECT TO TECHNICAL MODIFICATION  
Оставляем за собой право на технические изменения!  
保留技术更改的权利！

Nr.Art. 95116\_GRC



[www.hoesch.de](http://www.hoesch.de)